

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + Refrain from automated querying Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

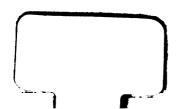
About Google Book Search

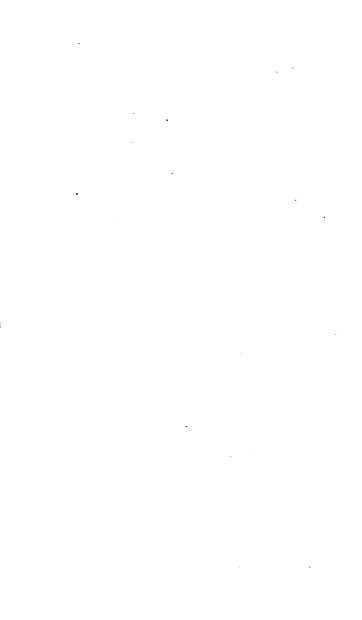
Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/





HARVARD COLLEGE LIBRARY







HISTOIRE

MODERNE

DES CHINOIS,
DES JAPONNOIS,
DES INDIENS,
DES PERSANS,
DES TURCS,
DES RUSSIENS, &c.

Pour servir de suite à l'Histoire ancienne de M. Rozzzw.

TOME ONZIEME.

Trois livres relié.



A PARIS,

Chez Saint Jean de Beauvais.
DESAINT, rue du Foin S. Jacques.

M. DCC. LXIX.

Avec Approbation & Privilege du Rci.

H67.55

32.35



TABLE

DES CHAPITRES

ET DES ARTICLES

Contenus dans l'onzieme Volume.

SECONDE PARTIE.

Africains orientaux.

Premiere Section, Histoire des Ethion
piens.

CHAPITRE I.

Etendue & Division de l'Ethiopie. 2

CHAPITRE II.

Situation de l'Abissinie. Description de ses Provinces. Limites presentes de l'Empire Abissin.

CHAPITRE III.

Côtes de l'Abissinie.

15

CHAPITRE IV.

Air, Saisons, Climat.

25

iv TABLE DES CHAPITRES

CHAPITRE V.

Montagnes, Rivieres d'Abissinie, Particularités sur le Nil.

CHAPITRE VI.

Productions de l'Abissinie. 45 § 1. Fertilité des terres, Plantes & Végétaux. Ibid. § 11. Quadrupedes, Oiseaux, Pois-

fons, Insectes, 50, 111. Metaux, Mineraux, Fossiles,

111. Métaux, Minéraux, Fossiles,

CHAPITRE VII.

Origine des Abissins, leur premier Roi. 72

CHAPITRE VIII.

Empereurs Abissins depuis Menilehec, jusqu'd l'usurpation de la famille Zagéenne, 81.

CHAPITRE IX.

Usurpation de la famille Zagéenne Princes connus de cette race. 86

CHAPITRE X.

Les Descendants de Menilehec remontent sur le trône. Suite de ces Prin-

ET DES ARTICLES.	*
ees, jusqu'à la mort d'Ad Saghed.	lamas 89
CHAPITRE XI.	•
Empereurs'd'Abissinie, depuis Ad	
Saghed jusqu'à notre temps.	99
CHAPITRE XII	•
Conditions, Loix, Gouvernemen & militaire des Abissins.	t civi [‡]
ARTICLE I. Des Rois.	113
ARTICLE II. Femmes & enfan	ts des
Empereurs.	135
ARTICLE III. Ministres & Pi	
paux Officiers de l'Etat.	139
ARTICLE IV. Jugements &	Loix.

ARTICLE V. Forces Militaires des Abissins ; leur maniere de combattre. 148

ARTICLE VI. Réflexions sur le Gouvernement des Abissins. 151

CHAPITRE XIII.

Mœurs des Abissins. 155

CHAPITRE XIV.

Anciennes Religions du peuple Abissin.
Epoque de sa conversion au Christianisme.
168

wj Table des Chapitres CHAPITRE XV.

Frat mod Come de laux Delimina

S. v. Des Moines.

Comment les Abissins se sont séparés de l'Eglise Grecque. 176

CHAPITRE XVI.

Lim prejent de teur Ret	igion.
S. I. Dogmes.	186
\$. 11. Livres sacrés.	198
S. III. Rits & Usages re	eligieux. 204
. S. IV. I e l'Abuna & des	autres Eccle
siastiques.	221

CHAPITRE XVII.

Missions d'Ethiopie. 232
CHAPITRE XVIII.

Sciences & Arts des Abisfins. 315

CHAPITRE XIX.

Des Galles, des Agans, & de quelques autres peuples particuliers établis en Abissimie, ou dans les contrées voisines.



350

SECONDE SECTION.

Histoire des autres peuples établis fur la Côte orientale de l'Afrique, & dans les terres voisines. 349

CHAPITRE I.

Habitants des côtes d'Adel & d'Ajan.

CHAPITRE II.

Habitants de Zanguebar, 354

CHAPITRE III.

Côtes de Mozambique & de Sofala.

CHAPITRE IV.

Pays des Hottentots,

ARTICLE I. Terres dos Fumos & de Natal. Nations Hottentotes. 394

ARTICLE II. Mœurs & Usages des Hottentots.

5. 1. Origine & qualités personnelles de ce peuple. Ibid.

de ce peuple. Ibid.
5. 11. Maniere de vivre & de s'habiller. Simplicité de leurs maisons &

de leurs meubles, 406 5. 111. Religion, Gouvernement, &

Coutumes particulieres. 414

5. IV. Guerres & Batailles des Hotzentots. 428

VIII TABLE DES CHAPITRES.
S v. Mariages , Fêtes , Divertisse
ments. 433
§ vi. Deuil: Funerailles. 444
S, VII. Economie domestique, com-
merce, Arts & métiers. 446
CHAPITRE V.
Etablissements Hollandois.
ARTICLE I. Ori ine de la Colonie
Hollandoise du Cap. Idee générale
de ses possessions. 457
ARTICLE II. Division des District
de la Colonie. Premier District ou
Habitation du Cap. 469
ARTICLE III. Second District ou Ha
bitation de Stellenbosch. 471
ARTICLE IV. Troisieme & quatrieme
Districts, ou Habitations de Dra-
kensteen & de Waveren. 479
ARTICLE V. Forme du Gouvernemen
ARTICLE V. Forme au Gouvernement
des Colonies du Cap. 484
CHAPITRÉ VI.
Climat & productions du Cap & de
Terres voisines. 489
011 00 7 0 g

CHAPITRE VII.

Quadrupédes, Oiseaux, Insettes, Poissons. 501 Fin de la Table du onzieme Volume. HISTOIRE



HISTOIRE DES AFRICAINS.

SECONDE PARTIE.

Africains Orientaux.



Es habitants de l'Afrique peuples de orientale peuvent se ré-l'Afrique duire à trois peuples orientale principaux, qui sont les Ethiopiens, les Cafres

& les Hottentots. Je ne parle point des Egyptiens, qui habitent au Nord de l'Ethiopie, & que j'ai déja fait connoître dans l'Histoire des Turcs. Nous avons d'excellents Mémoires sur l'Histoire des Ethiopiens: celle des Casres & des Hottentots est infiniment stérile, si l'on excepte quelques détails qui concernent le Mo-

HISTOIRE.

nomotapa, & les beaux établissements des Portugais & des Hollandois sur la côte orientale d'Afrique.

PREMIERE SECTION.

HISTOIRE DES ETHIOPIENS.

CHAPITRE PREMIER.

Étendue & division de l'Ethiopie.

Véritables bornes de l'Ethiopie,

Es Anciens, qui ne connoissoient dans l'Afrique orientale d'autres contrées que l'Egypte & l'Ethiopie, attribuoient ce dernier nom à toutes les terres situées au Midi de l'Egypte, & donnoient, sans le sçavoir, une prodigieuse étendue au pays dont nous parlons. Les Géographes modernes croient renfermer l'Ethiopie dans de justes bornes en la plaçant entre 7 & 23 degrés de latitude septentrionale. & entre 45 & 60 degrés de longitude. Suivant cette position, il faut lui donner trois cent lieues du Midi au Septentrion, & deux cent quatre-vingt du Levant au Couchant. Elle est bornée au

Dom Vaif-

Nord par l'Egypte, au Sud par le pays des Cafres, à l'Orient par la Mer rouge, & à l'Occident par de vastes déserts, qui confinent à la Nigritie & à la Guinée.

Sa partie septentrionale, où le Basse Ethioterrein est en général moins élevé, pie, ou conporte depuis plusieurs siécles le nom de Basse Ethiopie. Les Anciens l'appelloient Nubie, & les Modernes la nomment Sennar. Cette région confine à l'Egypte. On la croit trèsvaste; mais elle est peu connue. Le Nil l'arrose dans toute sa longueur, du Midi au Nord. Il fait même sur ses terres un assez grand détour, du Levant au Couchant, & reprend ensuite son ancienne route, recevant dans fon cours plusieurs rivieres, dont la plus confidérable est celle de Bahr-el-abiad, ou la Riviere blanche. Il répand la fertilité sur les cantons qu'il baigne, dans l'espace d'une lieue, de chaque côté de ses bords. Les habitants le coupent en plusieurs endroits, & conduisent ses eaux dans des réservoirs, pour l'arrosement de leurs terres, qui font naturellement si séches & si sablonneuses, que la stérilité regne dans tous les lieux qui

A ij

sont éloignés de ses rives. Ainsi la plus grande partie de cette valte région n'offre que d'affreux déserts.

Ses habitants.

La principale nation qui occupe le Sennar est celle de Barabra, partagée en différentes tribus ou peuplades, dont les unes ont des habitations fixes, & les autres menent une vie errante. Celles qui sont établies sur la fronciere d'Egypte, comme les Mehasles, les Kenn & les Alkennim, obeiffent à l'Empire Ottoman. Ces peuples ont le visage fort noir, les lévres grosses, les narines larges, le corps extrêmement robuste. Ils sont sourbes, méchants & traîtres, adonnés au brigandage, sans politesse & sans mœurs. Leur Religion est le Mahométisme, avec quelque mêlange de Christianisme & de Judaïsme. Parmi le peuple les enfants sont presque nuds, & les femmes n'ont qu'un tablier, qui leur couvre la ceinture & les cuisses.

ses Royau- Le pays est partagé en plusieurs. Royaumes, tels que ceux de Fungi, de Dungala, de Soudain & de Dékin. On connoît à reine la polition ! de ces Etats, dont le plus puissant est celui de Fungi, qui s'étend au

Couchant du Nili On affore que Sennar, sa capitale, contient cent mille habitants, logés la plupart dans de pauvres cabanes. Le palais du Roi est construit de briques, & consiste dans un amas confus de bariments, dont l'Architecture est fort fimple, mais qui sont richement meublés. Dungala, situé au Nord de Fungi, releve de ce dernier Royaume. Il est toujours en guerre avec celui de Soudain, dont la position est au Couchant. Dékin s'étend au Nord, vers la fronziere de l'Egypte. Les habitants du Royaume de Fungi font un assez grand commerce au Caire, où ils portent des dents d'éléphant, du tamarin, de la civette: du tabac, du bois de Sandal & de la poudre d'or, qui sont les principales productions de leur pays.

La haute Ethiopie, située au Sud La haute de la Nubie, est beaucoup plus con-Ethiopie, of nue. Les Anciens, entre plusieurs l'Abissuie, noms, lui ont donné celui d'Abasene, que quelques-uns étendoient à toute l'Ethiopie. Les Modernes l'ont nomméc Abash, Abesh, Abassia, d'où s'est formé le nom d'Abissinie. C'est un Empire confidérable, habité par

des peuples qu'on croit originaires d'Arabie, & possédé depuis deux mille ans, mais avec quelque interruption, par les princes d'une même famille. Sa description est intéressante, & renserme ce que nous avons à dire de plus particulier sur les Ethiopiens.

CHAPIT, RE II.

Situation de l'Abissinie. Description de ses provinces. Limites présentes de l'Empire Abissin.

Etendue & Imites de l'Abissinie

Ludolf, Hift.

Assiopica ,

ABISSINIE, suivant Ludolf, s'étend entre & & 16 degrés de latitude septentrionale. Dom Vaissette lui donne un degré de plus vers la Ligne. Sa longueur du Midi au Nord est d'environ cent soixante lieues, & sa plus grande largeur, de l'Est à l'Ouest, depuis le détroit de Bab-el-mandel sur la Mer rouge, jusqu'à l'extrêmité occidentale de la province de Dembea, ossire à peuprès la même étendue.

Nombre de On ne s'accorde pas sur le nomfes Royaunres suivant le Grand en compte trente-six, auxquelles on donne le nom de Royaumes, peut-être parce qu'elles ont eu anciennement des Souverains particuliers. C'est ainsi que les provinces Le Grand d'Espagne, quoique soumises de-Relar. Hist. puis long-tems à un seul maître, ont d'Abissinie pretenu le nom de Royaumes. L'Au-II, teur les range dans l'ordre suivant.

Gomara, Bergamo, Sugamo, Buzama, Camba, & la partie méridionale de Narea, entre sept & huit degrés de latitude septentrionale.

Bali, Fategar, Oggé, Alamal, Hadaa, Guragh, & la partie septentionale de Narea, entre huit &

neuf degrés de latitude.

Mugar, Ganz, Damud, entre neuf

& dix degrés.

Doaro, Jfat, Marabet, Chaoa, Gafat, Bisamo, & une partie du Royaume de Gojam, entre dix & onze degrés.

Le reste de Gojam, une partie d'Angot, Amhara, Holeca, entre onze

& douze degrés.

L'autre partie d'Angot, Bagameder, avec les montagnes de Lasta, de Salaoa & d'Agaoa, entre douze & treize degrés.

Abargal , Salent , Semen , Lamal-

A iv

mon, Olcait, Tigré, entre treize & quatorze.

Mazaga, Segued, avec l'île de Marçua, entre quatorze & quinze.
Boguela & Derbat, entre quinze

& seize degrés.

Les mêmes Royaumes dolf.

Ludolf ne compte que trente Royaumes, dont les noms sont un fuivant Lu- peu différents, & sans doute plus corrects, puisqu'ils lui ont été donnés par un Papas Abissin, nommé Grégoire, dont il a tiré de grandes lumieres sur l'Histoire d'Ethiopie. Je ne rapporterai point ici cette longue liste; il suffit de donner une légere

Provinces les idée des provinces les plus confidé-

plus connues. rables & les plus connues.

AMHARA est au centre de l'Em-Ludolf, sbi pire, à l'orient du Nil. Ce pays, Hift. d'Abif. dont les habitants se distinguent entre finie, tirée tous les Abissins par la politesse & de Lobo, & la douceur de leurs manieres, estpublice par ie Grand, p. partagé en trente six Districts. 66 & Sniv.

BAGEMDER, que Lobo appelle Bagameder, est un Royaume vaste, fertile, & arrolé de plusieurs seuves. Sa position est au Nord d'Amhara, dont il est séparé par la riviere de Bashlo. On y compte treize Districts. - CAMBAT s'étend vers le Midi. Ses

peuples, appelles Seb-a-Hadja, sont un mélange de Chrétiens, de Mahométans & de Païens. Ils obéissent à un petit Prince (1), qui fait prosession du Christianisme, & qui est tributaire de l'Empereur Abissin.

DEMBEA, située vers le Couchant, est principalement célèbre par les campements de l'Empéreur, qui n'ayant point de palais fixe, loge sous des renres, qu'il transporte en divers lieux de cette province. On y compte quatorze Gouvernements.

ENAREA, que les Portugais appelfent Narea, est au Couchant de

Cambar, vers la partié la plus méridionale de l'Abissinié. C'est un
Royaume dont Melec Saghed sit la
conquête au commencement du dermier siécle. Ses habitants, dont on
vante la candeur & la sidélité, em-,
brassernt alors le Christianisme. On
trouve beaucoup d'or dans cette la haute
contrée, dont le sol est d'ailleurs Ethiopie, p.
très-sertile. Les Enaréens sont braves, de haute taille, & de meilleure qué 0. 1049,
mine que les Cafres leurs voisins, qui est dans
Ils ont la peau moins bazanée, les du Roi.

1 le Biblioth.
1 le Veres moins grosses, & le nez moins

⁽¹⁾ Regule Christiane subjetti, dit Ludolf.

ont fait jusqu'ici de vains efforts, pour les réduire. Suivant la Relation que j'ai citée, ces peuples obéissent volontairement à l'Empereur d'Abissinie, auquel ils payent un tribut. La principale autorité est dans les mains d'un chef, appellé Benero.

c'est-à dire, Gouverneur.

GOJAM, dont la position est au fud-ouest d'Amhara, comprend vingte districts, & forme une péninsule, que. le Nil embrasse dans ses longs circuits. Les Jéstites croient avoir dérouvert dans sa partie occidentale les sources jusqu'alors inconnues de ce grand fleuve. Le Pere Balthazar Tellez prétend que la péninsule de Gojam est l'île de Méroé des Anciens; mais Guillaume de l'Isle, Ludolf & d'autres Sçavants, combattent son opinion.

SHEWA, que les Portugais appellent Chaoa, & qu'on partage en deux régions, est un Royaume opulent, situé au Sud-Est de Gojam. Les Empereurs y ont autresois établi leur résidence. On y rencontre quelques Châteaux & un grand nombre de Monasteres.

Tigné est la premiere province. qui se présente en entrant dans l'Abissinie par le côté du Nord. Ses places maritimes les plus connues sont l'île de Matçua, Arkiko & Dofalo, sur le Golphe Arabique. Elles appartiennent à des Princes Mahométans. Axum ou Axuma, ancienne capitale de l'Ethiopie, est située au centre du pays. Les Empereurs Abissins y tenoient autrefois leur Cour. C'étoit une ville fi célebre, que les Anciens donnoiens effez communément le nom d'Axumites aux habitants de l'Abissinie.On n'y voit aujourd'hui que de pauvres cabanes, bâties parmi les ruines de quelques édifices confidérables. Alphonse Mendez y trouva les restes de plusieurs pyramides, d'une prodigieuse hauteur, & vit sur une pierre une inscription en lettres Grecques & Latines, que le tems a presque essa-A vi cées.

Mendezii pist. apud Lud. Le ert. II.

Fremona, à trois lieues d'Axum : est le premier endroit où les Jésui-Grand, Dif tes formerent une résidence, lorsqu'on leur permit de s'établir en Ethiopie. Mendez prétend qu'il y a quarante-quatre Gouvernements dans la Province de Tigré. Ludolf n'en compte que vingt-sept, sans y comprendre quelques districts maritimes, foumis à un Vice-Roi particulier, qu'on nomme Bahr-Nagas, c'est-àdire, Intendant de la mer.

Relat. Hist. de l'Abiffi-Bic, p. 113.

Damot, on Damud, eft un Royaume situé au Midi de Gojam. Le Pere Lobo parle très-avantageusement d'une de ses Provinces, appellée Ligonous, où il fit une Mission. > C'est, dit-il, un des meilleurs & des plus agréables pays du monde. L'air y est très sain & très-tempéré. Les montagnes n'y font pas fort hautes, & sont toutes couvertes de cédres. On y feme, on y fait la récolte dans toutés les saisons; la terre ne se lasse point de produire,& n'est jamais sans fruirs. Il semble que toute la Province ne soir qu'un parterre, fait pour réjouir la vue....Les forêts n'y ont rien d'affreux ni de sauvage, & l'on diroit qu'elles n'ont été plantées que pour

donner de l'ombrage & du frais GINGIRO, OU ZENDERO, est un pays tributaire de l'Empire Abissin, mais gouverné par un Prince particulier. Nous parlerons ailleurs des peuples barbares qui l'habitent. Ludolf le place au Midi d'Enarea, hors des limites de l'Abissinie. Ce Royaume qui n'est pas grand, est entouré, dans presque toute son étendue par le fleuve Zébée, qui se décharge dans l'Océan oriental, vers la côte de Mélinde. Plus loin, en suivant l'Orient, est Alaba, autre Province tributaire, qui touche à celle de Cambat, & qui dépend aussi d'un Roi particulier.

Voilà les Provinces que comprend la haute Ethiopie, & qui formoient autrefois un Empire très-vaste, soumis au Négus, ou Monarque Abiffin. Il ne lui reste aujourd'hui, sui- Limitesprés vant Ludolf, qu'Amhara, Bagomder, l'Empire & Cambat, Damot, Dembea, Enarea, Negus. Gojam, Semen, une partie de Shewa, & quelques autres possessions moins importantes. Ces domaines à la vérité sont la meilleure portion de l'Abifsinie; mais ils forment à peine la moitié de ses anciennes Provinces.

Lobo réduit l'Empire Abissin à

14 HISTOTES

cinq Royaumes, qui en dépendent Relat. Hist. directement, & à six Provinces, dont de l'Abissinie, les unes reconnoissent le Négus pour 66.

Maître, & les autres lui payent seulement un tribut. Les Royaumes sont Tigré, Bagemder, Gojam, Amhara & Damot. Tigré est plus grand que le Portugal; Bagemder & Gojam ont à peu près la même étendue, s'ils ne sont plus vastes; Amhara & Damot font un peu plus petits. Les Turcs & les Arabes ont envahi du côté de l'Egypte & de la mer rouge quantité de possessions qui appartenoient à l'Abissinie, & lui ont enlevé tous ses Ports. Les Galles. & d'autres Barbares que nous ferons connoître, ont usurpé plusieurs Provinces au Midi & à l'Ouest. L'Auteur que j'ai cité croit que l'Empire-Abissin, malgré toutes ses pertes, est un peu plus grand que l'Espagne.



CHAPITRE III.

Des côtes de l'Abissinie.

Uorque l'Empire Abissin n'ait Division des aujourd'hui aucune possession cotes de l'Armaritime, il est nécessaire, pour la clarté de cette Histoire, de donner quelque idée de ses côtes. Nous ses diviserons en deux parties, dont l'une s'étend sur la Mer des Indes, depuis le pays des Cafres jusqu'au Détroit de Bab-el-mandel, entre 7 & 12 degrés de latitude septentrionale, & l'autre sur la Mer rouge, depuis le Détroit de Bab-el-mandel jusqu'à Suaquen, entre 12 & 19 degrés.

La premiere partie comprend le Royaume d'Adel, que d'autres nomment Zeila. Sa capitale, nommée
Auça Gurule est à dix petites jourmées de la Mer. Les autres lieux conmus, & désignés dans les Cartes de III. Disser.
M. Anville, sont Mera Cobir, Hamilton,
Pandelcaus, Enceada da Bela, le vildes Voyag.
lage de Mere & une île du même r.v. p. 214,
nom, Barbora, Zeila, &c.

La riviere d'Hawash, qui prend sa source dans la Province de Shewa, traverse une partie du Royaume dont nous parlons, & Le perd dons les sables des terres qu'elle arrose. Le pays est occupé par une longue chaîne de montagnes, que les Arabes appellent Baha Feluk. La côte est de difficile accès, & la Mer qui l'environne est si prosonde, qu'on ne peut jetter l'ancre à plus d'un mille du rivage. Cette contrée, qui étoit autrefois une province de l'Empire Abissin, appartient depuis plus de deux siécles à des Princes Arabes qui sont presque toujours en guerre avec le Négus, & qui ont pensé conquérir toute l'Abissinie Ses habitants plus bazanés que noirs, font profession du Mahométisme. Ils sont de haute taille, d'une maigreur excefsive, & d'un caractere farouche & perfide.

Cap de Guardafu. Le Cap de Guardafu, est à la pointe. Nord-Est du Royaume d'Adel, en face du Cap Fartac, qui appartient à l'Arabie. La distance de l'un à l'autre est d'environ cinquan-

Bab-el-man- couler ici entre l'Arabie & l'Ethiodel. pie, dans un canal qui a cent cinquante lieues de long. Les côtes

qu'il arrose se resserrent tellement à l'extrémité occidentale de ce canal. qu'elles ne sont séparées que par un détroit de quatre ou cinq lieues. Les Arabes l'appellent Bab-el-mandel, ou plutôt Bab-al-mandab, à cause d'une île du même nom, située au milieu de ce passage étroit, par lequel on entre dans la mer rouge. La route la plus sûre est de ranger la côte d'Arabie, en laissant l'île à gauche, le passage du côté de l'Ethiopie étant si embarrassé d'écœuils, qu'on se hasarde à peine à le traverser avec les petits canots du pays. L'île n'est qu'un rocher aride, battu par les vents, brûle par le foleil, & où il ne croît pas un brin d'herbe.

Au-delà du Détroit on découvre l'autre partie des côtes, qui s'étend sur Mer rouge. le bord occidental de la mer rouge. On voit ici un archipel, composé fans nombres d'un nombre presque infini de perites îles, dont les unes sont à fleur d'eau, & les autres si élevées qu'elles paroisfent toucher aux nues. Elles ont des baies, des rades & des ports, où le de Castro, mouillage est très - sûr. Mais elles des voyages manquent généralement d'eau. Une T. 1. P 173. des plus méridionales est celle de

Côte để 1

18

Sarbo, située à quatre lieues de la côte, environ à quinze degrés de latitude. C'est une île basse, qui n'a qu'une lieue & demie de largeur. La campagne est couverte d'herbes, & produit quelques arbres, qui ont peu de hauteur, & qui ne rapportent aucun fruit.

Royaume de Dancalé.

Dancalé ou Dancali est un petiz Royaume, situé sur la côte du continent, entre 12 & 13 degrés de latitude, & soumis à un Prince Arabe; Mahométan de religion, comme ses fujets, & qui dépend de l'Empereur d'Abissinie. Baylur est le principal port du pays.

Résidence du miere de vi-

Le Roi a établi sa résidence au pied Roi. Sa ma- d'une colline, sur les bords d'une petite riviere. Son Palais consiste dans une vingtaine de cabanes, bâties sous des arbres. Le Prince en occupe deux, & abandonne les autres à sa mere, à ses freres, & à ses principaux Offi-

biffinie, p. 49

ciers. Il donne ses audiences dans une cabane particuliere, où il a un trône de brique, couvert d'un tapis & de deux carreaux de velours. Son cheval est attaché à un pilier; car la coutume veut que le maître & le cheval soient toujours ensemble, &

les Rois sont soumis à cet usage comme les autres. Ce Prince Arabe a pour sceptre un petit javelot, & pour coëssure un turban, d'où pendent quelques anneaux qui lui tombent sur le front. Quand il paroît en public, il est accompagné de ses principaux Officiers & de quatre domestiques, dont l'un porte un broc d'hydromel, l'autre une coupe de porcelaine, le troisséme une boëte de coco remplie de tabac, avec une cruche d'eau, & le quatriéme une pipe d'argent & quelques charbons pour l'allumer.

Le pays est fort stérile, & ne produit d'autres richesses que du miel & paysdu sel. On y ressent des chaleurs brûlantes, & d'autant plus insupportables, que les campagnes n'offrent point d'ombrage, la terre étant trop aride pour porter des arbres. Les serpents y sont si communs, qu'on ne peut marcher dans les champs sans en rencontrer plusieurs sous ses pas. Ce Royaume est aussi désolé par les sauterelles, & par les brigandages des Galles, dont l'ancienne résidence est au Midi de Dancalé.

Qualité de

La côte n'offre plus rien de re-

Arkikot marquable jusqu'à la Baie d'Arkiko, environ à quinze degrés de latitude. On y voit un beau port, & une petite ville, qui dépendoit autresois de l'Abissinie, & qui appartient aujourd'hui à un Prince Arabe, avec deux îles voisines, dont l'une se nomme Matçua, & l'autre Dallaka. Arkiko est le principal port où les Abissins commercent. C'est une place qui n'est pas de grande désense, & qui n'a d'ailleurs que soixante hommes de garnison.

Marçua:

Mateua, située dans la baie d'Arkiko, n'a pas un mille de longueur, & sa largeur est encore plus petite. C'est une île fort plate qui n'est éloignée du continent que d'une portée de fauconneau. Elle n'a rien de considérable que son port. Les Arabes ont dans sa partie occidentale quelques pauvres habitations. Les provisions de bouche n'y manquent pas ; mais on n'y boit d'autre eau que celle des citernes: & dans les tems de sécheresse, c'est-à-dire pendant sept ou huit mois de l'année, on est obligé d'en aller chercher à deux lieues de l'île. Il y a trois barques entretenues pour la porter. Les Arabes ont

élevé un petit fort & quelques batteries, pour la défense de leurs habitations. Le continent voisin est bordé de hautes montagnes, qui font coupées en quelques endroits de plaines fort larges & fort unies. Tout ce pays est désert, & rempli d'éléphants, de tigres, de lions & d'autres bêres féroces.

Dallaka est à vingt lieues de Mat-Dallaka. cua, vers le Nord. Cette île est fort basse, sans aucune hauteur qui serve à distinguer ses terres. Dom Jean de Castro lui donne vingt-cinq lieues de long sur douze de large. Elle est environnée d'un grand nombre de petites îles, qui sont aussi basses qu'elle. Sa terre est rougeâtre, & produit quelques arbres, avec une grande abondance d'herbes de toute espece. On pêche sur ses rivages quelques perles d'une valeur médiocre. Dallaka, capitale de l'île, étoit autrefois une ville très - marchande. Son commerce est tombé, depuis que Moka est en réputation. Ainsi les revenus de son Souverain ne sont pas confidérables; mais ce Prince ne laisse pas d'être un ennemi redouteble pour les Abissins.

22

Zalou.

En suivant le Nord, on rencontre le Royaume de Balou, dans le continent, entre 16 & 17 degrés de latitude. Ce pays est situé au Midi de l'Egypte, & paroît appartenir à la Nubie. Les uns disent qu'il dépend du Royaume Dallaka, & les autres qu'il a un Souverain particulier: Ses peuples très-estimés pour leur bravoure, sont souvent en guerre avec les Turcs, & les ont obligés de partager avec eux les douanes de Suaquen, où le Roi de Balou tient des Officiers & des Receveurs. Le pays est riche, abonde en toute sorte de provisions, & fait un grand commerce de toiles avec les Ethiopiens & avec les Cafres. Ses habitants font profession du Mahométisme, & sont plus grands & plus robustes que le commun des Ethiopiens. On remarque aussi que les chevaux & les moutons font ici plus forts & plus grands qu'ailleurs.

Suaquen.

Suaquen est une petite île voisine, dont les Arabes & les Turcs se disputent depuis long tems la possesfion. Les Turcs y régnoient sans rivaux dans le tems qu'ils dominoient en Arabie. Ils y sont encore aujour-

d'hui les plus forts, & y entretiennent un Bacha & une Garnison. Cette île n'est éloignée du continent que d'une portée de mousquet, & n'a pas une demi-lieue de circuit; mais tout cet espace est couvert de maisons. Elle faisoit au seisiéme siécle un très-grand commerce, nonseulement avec l'Abissinie, mais dans l'Egypte, le Golphe Persique, & les deux presqu'îles de l'Inde, particuliérement avec les peuples de Pégu, de Camboie & de Malaca. Son Port est vaste, profond, & d'ailleurs si tranquille, qu'on s'y apperçoit à peine des marées. Les bâtiments peuvent approcher jusqu'au bord du rivage, & s'y charger avec la plus grande facilicé. L'île est d'ailleurs environnée de bas-fonds, d'écœuils & de bancs de sable, qui lui forment un rempart naturel, On ne peut y arriver qu'en s'engageant dans des passages difficiles, où la mer est si orageute & si terrible, que les habitants n'ont pas besoin d'autre secours pour leur défense.

Depuis Suaquen jusqu'à Suez, qui est au fond de la mer rouge, il y a encore cent trente lieues de côtes.

Roudelo.

Dans ce long espace on ne trouve que deux petites places maritimes. Koffir & dont l'une se nomme Koffir, & l'autre Rondelo. La premiere est fameuse par le rendez - vous des Caravanesd'Afrique, qui s'embarquent dans. ce lieu pour se transporter à la Mecque. Rondelo est un village, à trois lieues de Suez, en face de Tor, qui est sur la côte d'Arabie. On croit dans le pays que ce fut en cet endroit que les Israélites traverserent la Mer rouge, qui n'à que trois lieues de large & une profondeur médiocre entre Rondelo & Tor.

Chaine de montagnes qui boide la Mer rouge.

C'est à Kossir, dont la situation est à quarante-cinq lieues de Suez. que se termine une grande chaîne de montagnes, qui s'étend depuis l'embouchure de la Mer rouge, dans toute la longueur de cette côte, s'avancant quelquefois dans la mer, & s'en éloignant quelquefois assez considérablement. Cette chaîne, dans l'espace d'environ trois cens lieues, n'a qu'une seule ouverture, par où passent les marchandises qui viennent du Rif, c'est-à dire, de la haute Egypte. Les montagnes qu'elle renferme p'offrent en général que des déserts abandonnés .

DES AFRICAINS. abandonnés, quoiqu'il y en ait plufieurs qui sont couvertes d'arbres & de verdure, & qui seroient très-bonnes à cultiver.

CHAPITRE IV.

De l'air, des saisons, & des autres qualités naturelles des climats.

Ly a de grandes inégalités dans le Inégalités du climat de l'Ethiopie. Les chaleurs climat. sont insupportables dans les plaines & dans les vallées, principalement fur les côtes & dans les Isles de la Mer rouge. Le soleil est si brulant à Sua- Chaleurs brûquen, qu'il desséche & pele la peau. lantes de Sua-Il fond la cire dont on se sert pour contrées voiles lettres, & laisse une telle impres- sincs. sion de chaleur sur les sables, qu'on croit marcher sur des charbons ardens. Les jours les plus chauds en Allemagne, dit Ludolf, seroient des jours d'hiver à Suaquen. Malgré l'in-Ludolf, ibido Cap. V. commodité d'un tel climat, les contrées dont nous parlons sont assez peuplées, non-seulement d'habitans naturels, mais d'étrangers, que le commerce attire dans les ports de la Mer rouge. Ainsi Aristote, Pline & Tome X1.

MISTOIRE

d'autres Anciens étoient dans l'erreur, lorsqu'ils se persuadoient que tous les pays ficués dans la Zone Torride étoient inhabitables.

Température les licux élc-

l'Abiffinic.

L'air, dont la propriété naturelle de l'air dans est d'être froid, & qui ne s'échausse à un certain degré que par les vapeurs brûlantes que le soleil attire, est beaucoup plus frais dans les montagnes d'Ethiopie; ce qu'on remarque généralement dans tous les lieux élevés où les exhalaisons terrestres parviennent plus difficilement. Ainsi l'Abissinie étant un pays montagneux, il n'est pas étonnant qu'on y jouisse en général d'un air -cime de assez tempéré. Le Pere Tellez assure que les chaleurs y sont quelquesois moins fortes qu'en Portugal, & que même en plusieurs endroits, commedans les Montagnes de Semen, on craint plus le froid que le chaud. La neige n'y tombe presque jamais, mais la grêle n'y est point rare. Cette température de l'air procure aux ha-

bitans une santé robuste & une vielongue, qui s'étend quelquefois au-

delà d'un siécle. Trois failons. On ne compte que trois saisons en Ethiopie; le Printens, qui commence au mois de Septembre; l'Éte. qu'on divise en deux parries, donc la plus rempérée commence au mois de Décembre, & la plus chaude au mois de Mars; l'Hiver enfin, qui succede à l'Été, & qui est plutôt la faison des pluies que celle des frimars. Son commencement est an mois de Juin.

La première de ces saisons, que Le Printems. les Abissins appellent Marzau, ressemble à notre Printems, quoiqu'elle arrive fix mois plus tard. Leur pre- Premier été. mier Été, qu'ils nomment Tzadai, est le tems de la moisson, de la vendange & de la récolte des fruits. Le second, second étér qu'on nomme Hagai, est une saison absolument stérile, à cause de sa sécheresse & de sa chaleur.

L'Hiver, qu'on appelle Cramt, est Saison plus également pluvieux & orageux : il ne se passe presque point de jour sans qu'il tombé une grande abondance d'eau. Le soleil luit le matin . & le tems est assez beau. Mais un peu Resat Hist. L'après - midi le Ciel s'épaissit, & se p. 80. couvre de nuages & de vapeurs, qui forment une grosse pluie, mêlée d'éclairs & de tonnerres. Les ravines des montagnes vomissent des torrens

Bij

d'eau, qui entraînent les arbres, les rochers, & tout ce qui se trouve sur leur passage. Les rivieres se débordent, & rendent tous les chemins impraticables. Chacun est obligé de rester dans sa maison, & l'on est même quelquesois réduit à chercher un asyle dans des lieux élevés, où l'on dresse des tentes. Les Laboureurs renoncent à tous leurs travaux de la campagne, & s'enserment dans leurs hameaux, qu'ils bâtissent ordinairement sur la pente des montagnes, pour les mettre à l'abri des inondations.

Prodigicuse abondance presu.

L'eau dans cette saison tombe non seulement du ciel avec une prodigieuse abondance; mais la terre s'ouvre en plusieurs endroits, & donne passage à quantité de sources, qui sortent de son sein. Cette humidité est très-mal saine, & engendre un grand nombre de maladies. Car la terre ayant été désséchée & comme brûlée pendant le long Été qui précéde l'hyver, les pluies commencent à peine à ouvrir ses pores qu'elle exhale des vapeurs malignes, qui insectent l'air, & dont il est très-difficile de se garantir. Les tonnerres

Malignité des vapeurs humides.

orf-

sont alors fréquens & terribles.Lorsque l'orage cesse, ce qui arrive ordinairement au bout de trois ou quatre heures, le ciel devient aussi serie qu'auparavant, & la terre se seche si rapidement dans les lieux élevés, qu'on s'apperçoit à peino qu'elle ait été mouillée. Mais l'eau séjourne & croupit dans les fonds, ce qui cause en plusieurs endroits des fiévres & d'autres maladies épidémiques. A la fin, toutes ces eaux s'écoulent dans les rivieres du pays, principalement dans le Nil. Comme Véntable ce dernier fleuve a une pente rapide cánse des dés d'Ethiopie en Egypte, soit à cause du Nil en de la hauteur des terres d'où il des- Esypte. cend, foit parce qu'il coule entre des montagnes, & en quelques endroits parmi de hauts rochers, qui augmentent encore l'impétuosité de fon cours, il n'est pas étonnant qu'il porte en Egypte une si grande abondance d'eau. Il ne faur pas chercher une autre cause de ses débordemens annuels, qui arrivent en Egypte au mois de Juillet, environ vingt jours après que les pluies ont commencé en Abissinie.

B iij

Un Jéhuite Partugais (1) a en mas plaisante idée. Il prétend que s'il fait beauen Europe pendant l'Été, c'est que Te temps pendant cette saison, est fost mauvais entre les Tropiques, comme si les pluies étant alors dans cette latitude, ne pouvoient être en même tems en Europe.

muics.

Les jours & les nuits sont ici presjours & des que égaux dans toutes les saisons. -& les crépulonies beaucoup, plus courts que dans nos pays feptentrionaux, où la sphene est plus oblique. La nuit tombe rapidement des que le Soleil est conché, & les étoiles paroissent toutes dans le même moment.

Vents.

Dans les lieux élevés il regne des -venes frais; qui Toufflort régulière-

(1) Le P. Lobo. Voyez le Recuell de la Biblio. ntheque du Roi cité ci-desses. Dans l'espece de Préface qui precede ce Recuell, imprime à Paris en 1604, whez Cramolly, oil trouve page 3, une Remarque qui se rapporte à la pense du P. Lobo. Pers gre, dit l'Auteur, (c'est Thévenot), qu'il se trouvers que dans le tems qu'il n'est pas tombé la quantité prelimaire de pluie entre les Trapiques . . . Hans de temps-là, dans notre Europe, les pluses en Eri our été p'us fréquentes qu'à l'ordinaire; car, suivant l'apalogie de la grande régularité des chofes un surelles. je crois qu'il doit tomber tous les ans à-peu près une m'me quantité d'ean, &c. Ce Commentaire est digne du textement, & qui purifient l'air. Les lieux bas ont un air plus épais, moins battu des vents, & par conséquent moins sain. Ce que les Abistins ab- Le sonde pellent Sendo, c'est-à-dire, serpent, est un tourbillon, de la nature des Tiphons de l'Inde, qui renverse les maisons, les arbres, les rochers, & qui les éleve quelquesois en l'air avec une prodigieuse impéruosité. L'Abbé Grégoire raconta à Ludoif qu'on peut distinguer à l'œil ce tourbillon, qu'il a la forme d'un serpent, que sa partie la plus épaille, qu'on peut prendre pour se rête, semble toucher la terre, tandis que le reste de son corps s'éleve & se tortille en Pair.

CHAPITRE V.

Des Montagnes & des Rivières d'As bissinie. Particularités sur le Nil.

ARISSINIE oft un pays entière Hauteur des montagnes de montagnes de l'Adidinie. la plipart d'une telle élévation ; qu'au jugement de quelques Ecrivains . les Pyrénées & les Atpes no Biv

sont en comparaison que des collines. On a lieu de croire que c'est la région la plus haute de l'Afrique. Quand on a fait deux journées de chemin, depuis les bords de la Mer Ludolf. lbid. rouge, les premieres montagnes qui Cap. VI. le se présentent en Abissinie sont cel-Grand, Dis-les de la province de Tigré. Une

mon.

fert. II.

des plus élevées, qu'on nomme La-Le Lamai- malmon, a pour base une autre montagne appellée Guça. Lorsqu'on est arrivé au sommet du mont Guça, on trouve une affez belle plaine, où les Voyageurs s'arrêtent, pour reprendre haleine, & se préparer, si j'ose employer ce terme, à escalader le Lamalmon. On découvre du haut de ces montagnes tout le Royaume de Tigré. Elles sont si escarpées, qu'en quelques endroits il faut se servir d'échelles, & élever les mulets & les autres bêtes de charge avec des cordes. Les défilés sont étroits, & n'offrent à droite & à gauche que d'affreux abîmes, dont on voit à peine le fond. Si deux troupes de Voyageurs se rencontrent dans ces dangereux passages, il faut nécessairement que l'une ou l'autre reculent, ce qui ne se peut faire sans s'exposer au risque de tomber dans

les précipices.

Amhara, Bagemder, Gojam, Shewa, & la plupart des autres provinces ne sont pas moins remplies de montagnes. Il y en a quelquesunes qu'on prendroit de loin pour des villes. On croit, en les regardant, même d'assez près, voir des murailles, des tours, des bastions & des pyramides. Leur sommet offre quelquesois une plaine spacieuse, où il y a des prés, des forêts, des sources abondantes & des lacs. La cime du mont Geshen, dans la province Le Mont d'Amhara, a une demi-lieue d'éten- Geshen. due; & il faut une demi-journée pour faire le tour de sa base. C'étoit là que les Monarques Abissins reléguoient autrefois leurs freres & leurs enfans, comme les Empereurs Turcs enferment aujourd'hui dans le sérail les Princes de leur famille.

La plus haute montagne de l'A-Le Thabas bissinie, suivant Alphonse Mendez, est celle de Thabat- Mariam, dans le Royaume de Tigré. Son sommet s'éleve au-dessus des nuages, & sa base est arrosée de deux rivieres. Il y a dans ce lieu sept églises, dont la plus

riche est sous l'invocation de saiste Jean. Elle a servi autresois de sépulture à quelques Rois Abissis, dont on voit encore les tombeaux, avec quelques tapis aux anmes de Portugal, dont le Roi Etamanuel premier sit présent à l'Empereur David.

Attention de la Providence à cet égard.

C'est une attention particuliere de la Providence d'avoir donné tant de montagnes à l'Ethiopie. Premiérement, comme on l'a déja remarqué; elles rendent l'air plus sain, & temperent les chaleurs excessives de la Zone torride. En second lieu, elles contribuent à la sûreté dupays, qui, fans ce rempart naturel, auroit peine à se défendre des incursions de ses voisins. Enfin elles consolident le sol de l'Assique, précisément dans son cenere, où commençant à être resserrée entre deux mers prageules . elle a besoin de cette force chaîne pour le soutien de ses terres.

Ge pays, malgré l'inégalité de son réceptes terrein, ne laisse pas d'avoir un affez grand nombre de rivieres, dont les principales sont a. le Mil, qui traverse les deux Ethiopies & voute l'Egypte; 2. le Bashlo ou Bashlo, qui sépare les Royaumes de Bageme

der & d'Ambara; 3, le Gueçem, qui coule entre ceux d'Amhara & d'Holeca; 4 & 5. le Maker & l'Anguer, quiarrosent les proxinces de Damot. d'Enarea & de Bizamo; 6. le Tacaré, qui coule d'abord à d'Ouest dans le Royaume de Dembea, & cerduite au Nord dans celui de Dekin, qui appartient à la basse Ethiopie. On prétend que cette riviere a trois sources, & qu'elle est remplie de Crocodiles & d'Hippopotames. 7. le Mareb, qui prend sa source dans le Tigré, dont il baigne la plus comidérable portion, & qui se cachant assez long-tems dans les fables, reparon ensuite, & finit par se perdre dans le Dekin. 8 & 9. L'Hawash & le Zébée, fleuves aussi grands que le Nil, mais beaucoup moins connus. Le premier, qui a sa source sur les confins de Shewa, se répand jusque dans le Royaume d'Adel, où les habitains le partagent en tant de ruisseaux; pour l'arrosement de leurs terres arides, qu'ils le mettent presque à sev. Le second traverse une partie de la province d'Enarea, embrasse dans Les détours presque tout le Royaume de Gingiro, coule ensuire dans plufieurs pays barbares & inconnus, & se précipite enfin dans la mer des Indes. La plupart des autres rivieres que j'ai nommées se jettent dans le Nil.

Mes Lecteurs s'attendent à quelques détails particuliers sur ce dernier fleuve: bornons - nous aux remarques qu'on ne trouve pas communément dans les Livres.

Sources du les Jésuites.

I. Les Peres Pays & Lobo, deux Nit, suivant Jésuites célebres par leurs Missions en Ethiopie, prétendent qu'il prend naissance dans la Province de Sacala, qui fait partie du Royaume de Gojam. Ses sources, au nombre de deux, se trouvent, disent-ils, sur le penchant d'une montagne, & ne sont éloignées l'une de l'autre que d'un jet de pierre. Leur ouverture est ronde, & n'a que deux pieds & demi de diametre. Le sol qui les environne est peu serme, & l'on y voit de tems en tems sourciller l'eau, ce qui fait croire qu'il y a dans cette montagne un réservoir profond. L'eaune jaillit point de ces sources, mais elle se fait jour un peu plus bas, au pied de la montagne. C'est ici proprement que commence le Nil.

II. Les éclaircissemens, que l'Abhé Grégoire a communiqués à Lugoire.
dolf, sont assez conformes à la relation des Jésuites. Il nomme Secue
l'endroit où sont ces sources. M.
Danville, dans sa Carte de l'Ethiopie orientale, insérée dans l'ouvrage de l'Abbé le Grand, les place environ à 12 degrés de latitude, & à

JII. Le récit des Peres Pays & Lo- quesques bo n'a pas persuadé tout le monde : gens doute me de cette de cette de converte. It a Croze témoigne là - dessus fort librement sa pensée dans son Histoire du Christianisme d'Ethiopie. Lobo se plaint que dans le tems qu'on publia la chose, il y eut des gens entêtés, qui ne pouvoient ajouter soi à ceux-mêmes qui avoient été sur les lieux.

IV. Sans taxer directement les Jéqu'on peut fuites d'avoir voulu à cet égard en faire aux jé imposer au public, il me semble suites qu'on peut leur faire un reproche assez bien sondé. Ils annoncent avec emphase cette découverte (1), comme une chose absolument nouvelle,

⁽²⁾ Voyez la Relation du P. Pays, inférée dans la III. Differt. de le Grand.

inconnue aux Abissins mêmes, & dont on est uniquement nedevable à l'industrie des Portugais (1). Cependant il est prouvé, même par le récit de ces Peres, que les Agaus, habitans de Sacala, connoissoient les deux sontaines, qu'on veut saire passer

pour les sources du Nil.

Il ya, suivant Lobo, im village aux environs (2) de ces foscaines, sur lesquelles les Agaus lui apprisent plusieurs particularités. L'Auseur observe que les prêtres du pays facrifient tous les aus une vache sur la montagne où elles sont situées, & jettent sa tête dans une des sources du Nil. Ce que Kirker ajoute, que ce sur Mil. Ce que Kirker ajoute, que ce sur Jésuite Portugais qui montra pour la premiere sois ces sources à l'Empereur & à toute son armée, est une afsertion extravagante, dont Isaac Vossius a eu raison de se moquer (3).

(2) A une portée de fronde, dit Lobo, dans sa Relat. Hist. d'Abiss. p. 106. Le P. Pays place et village à une lieue des sources, & l'appelle Guix.

⁽¹⁾ C'est ce que dit Lobo, presque en propres sermes, dans sa Relation Historique de l'Abbssinie, p. 111. de la Trad. de le Grand.

⁽³⁾ Iste scilicet Imperator, dit Vossus, cum tore extercitu ausciebant Nilum in suis orici verrit, & advocandus erat aliquis ex Europa, qui boc ipsus decerot. Stace Vossus de Niti & alicorum fluminum erigine, Cap. 16.

On affoiblit souvent les choses en voulant les faire trop valoir : un récit plus modeste eût peut-être été re-

cu sans contradiction.

V. Les Abissins appellent le Nil Honeurs Abavi, c'ost-à-dire, le pere des fleu- au Nil. ves. Les Egyptiens le nommoient leur Sauveur, & l'honoroient comme un Dieu. Aujourd'hui il oft encore adoré par les Agaus. J'ai parfé du sacrifice annuel que lui font leurs Prêtres. Les particuliers immolent le même jour au Nil un grand nombre d'animaux. Quand ces facrifices Relate Hift. sont achevés, le Prêtre, qui préside 107. à la cérémonie, se frotte le corps de suif & de graisse de vache, monte sur un bucher qu'on allume, & fort des flammes, dit Lobo, sans qu'elles lui fassent aucun mal.

VI. Je ne crois pes qu'il soit démontré que l'Abavi soit le même fleuve que le Nil; j'apporterai plus

bas les raisons de ce doute.

VII. Voici ce qu'on nous apprend Conrs de ce touchant son cours. Le Nil, en sorsant de la montagne où il prend naif-Lance, n'est qu'un ruisseau. Mais graf si par la jonction de plusieurs rivières, principelement de la Gemma, ib. p. 108.

dont il recoit les eaux à une journée de sa source, il commence à devenir un grand fleuve. Dans la plaine de Baad, qui est vingt lieues plus loin, son lit est d'une telle largeur, qu'un mousquet peut à peine envoyer une bale d'une rive à l'autre. Ici le Nil après avoir coulé du Midi au Nord, fe détourne vers l'Orient, dans l'efpace de neuf ou dix lieues. Il entre après cela dans le lac de Dembée. dont il traverse seulement une des extrémités. On affure qu'il y passe si légérement, que ses eaux ne se mêlent point à celles du lac. A quelque distance de-là il tombe du haut d'un rocher, avec un bruit terrible, & forme la plus belle & la plus agréable cascade qu'on puisse voir. C'estlà, suivant Lobo, sa premiere cataracte. Il roule ensuite ses flots entre des rochers, qui sont si près l'un de l'autre, qu'on peut le traverser avec le secours d'une planche. Alors, laissant à l'Est Bagemder, & prenant sa direction, premiérement vers le Midi, ensuite vers le Nord, il baigne les provinces d'Amhara, d'Holaca, de Shewa & de Bizamo, & embrasse dans un long circuit presque tout le

Royaume de Gojam, remontant si près de sa source, qu'il n'en est qu'à neuf où dix lieues, quoiqu'il en ait fait près de trois cents pour arriver à cette hauteur.

Quand il a quitté le Bizamo, il se courbe un peu vers l'Ouest, & se redresse après cela vers le Nord, parcourant des pays barbares & peu connus, habités par des peuples qui n'ont point de demeure fixe. Lobo dit que ces contrées sont très-vastes, que les Abissins ne les découvrirent qu'au commencement du dernier siécle, & qu'ils en avoient une si foible. connoissance, qu'ils les appellerent Adis-Alem, c'est à dire, le nouveau monde. Fazelo & Ombarca sont, selon lui, les deux principales régions de ces déserts. Ludolf nomme Shankela le peuple sauvage qui les habite.

Le Nil entre ensuite dans la Basse Ludois, med.

Ethiopie, ou dans le pays de Sen-Cap. VIII.

nar, qu'il traverse dans toute sa longueur du Midi au Nord, en faisant,
à son ordinaire, plusieurs détours à
l'Orient ou au Couchant. Avant que
d'y arriver; il reçoit les rivières de
Tacazé & de Guange. Lorsqu'il est
dans la terre d'Abrim, qui est une

portion de la Nubie, il cesse d'être navigable, à cause des roches qui embarrassent son lit. Les voyageurs qui viennent d'Abissinie & deSennar. pour se rendre en Egypte laissent ce fleuve à leur droite, & traversent pendant quinze jours un désert sablonneux, où l'on ne rencontre pas un arbre ni une source. Ils arrivene ainsi aupays de Rif, c'est-à-dire, dans la haute Egypte, & rejoignent le Nil fur lequel ils s'embarquent. Co fleuve ayant enfin parcouru toute l'Egypte se perd dans la Méditerranée par plusieurs canaux. En le suivant dans tous ses détours, on doit au moins compter huit cents lieues entre sa source & ses embouchures. Il n'y a point de fleuve connu qui air un plus long cours.

Nouveaux füjet.

VIII. On ne peut encore garantic deuts sur ce la sidélité de cette description. Depuis la province de Bizamo, voilà le Nil qui se perd dans les régions de Fazelo& d'Ombarca, deserts spacieux. dit Lobo, & dont on n'a aucune connoissance. Rassela Christos, Général de l'armée des Abissins, voulut en 1615, porter la guerre dans ces Royaumes; mais étonné de leur vas-

retrendue, il revint sur les pas, sans avoir olé rien entreprendre. C'est lui qui leur donna le nom d'Adis-Alem, ou de nouveau mande. Si ces pays font si peu connus, qu'ils forment en quelque sorte un monde nouveau, pour les Abissins mêmes, qui répondra que le Nil, ou plutôt l'Abayi ne s'y égare point, & que c'est précisément le même fleuwe qu'on retrouve dans le Sennar? Il fe présente une nouvelle difficulté sur son séjour dans le pays d'Abrim, désert sablonneux de Nubie, que les caravanes ne peuvent traverser qu'en quinze jours. Que devient l'Abavi dans cette vaste solitude? Le Géographe Nubien prétend qu'il se partage en deux branches, dont l'une coule vers le Nord & arrose l'Egypte; & l'autre vers l'Occident & baigne la Nigritie: ce qui a fait dire à quelques Géographes que le Niger est une branche du Nil. Pour éclaircir les différens doutes, il nous faudroit beaucoup d'autres lumieres que celles qu'on peut emprunter de Tellez, de Lobo, & des autres Jéfuites Portugais, dont on a fans doute un peu trop prôné les découvertes.

Histoire

M. Danville, dans sa belle Carte d'Afrique, publiée en 1749, ne fait aucune mention des prétendues sontaines du Nil, & dit même, dans une de ses courtes remarques, que nous sommes dans le cas d'ignorer encore les vraies sources de ce fleuve. C'est une rêtractation sormelle de ce qu'il avoit avancé en 1727 dans sa Carte de l'Ethiopie orientale.



CHAPITRE VI

Des productions de l'Abissinie.

§. I.

Fertilité naturelle des terres. Plantes & végétaux de plusieurs genres.

Pres ce que j'ai dit de l'Abissinie dans le précédent Chapitre, Cap. IX. Reoù je l'ai représentée comme un pays
couvert de montagnes, il seroit asfez naturel de se former une très-mé.
diocre idée de la sertilité de son terrein. Cependant l'abondance y régne à un tel degré, qu'on fait en
quelques endroits jusqu'à trois moissons dans une année, s'il en faut
croire Ludoss. Lobo ne parle que
de deux récoltes, qui en sont à peine
une bonne (1).

Les grains que la terre produit font le froment, l'orge, le millet, & une semence particuliere, appellée Le rer, grain, Tef, qui a le goût & l'odeur du sei-particulier.

La moijon, dit il, s'y fait deux fois l'année, ce que supplée au peu que la terre donne chaque fois.

gle, sans en avoir la forme. On fait. de très-bon pain avec sa graine, qui est encore plus petire que celle du pavot. Les Abissins regardent l'avoine comme une plante sauvage, qui n'est bonne à rien, & qui tient dans les champs une place aussi inutile que l'ivraie. L'herbe des prés, qui est toujours très-abondante & très-forte, suffit pour la nourriture des chevaux, auxquels on donne aussi un peu d'orge. Les grains sont à fi bon compte, que dans les années communes une mesure de blé du poids de vingt deux livres, coute à peine quatre ou cinq sous de notre monnoie. Malgré la fertilité naturelle des

kivateura.

campagnes, le pays est souvent sujor aux incommodités de la disette. Car les habitans, qui sont très-paresseux ne travaillent que pour le besoin présent, & n'ont pas la précaution de faire des amas de grains ni de fourage pour les années stériles. Il Malheur qui arrive de-là, que si la récolte manque dans les deux saisons, soir pas le ravage assez fréquent des sauterelles, soit par quelquiauers cause, les hommes & les bestiaux sont privés de toute nourriture, & périssent misérablement.

en réfuite.

Les arbres, auffi bien que les prés. Fruits du confervent toujours ici leur verdu-pays re; mais ils rapportent assez peu de fruits, parce qu'ils sont mal cultivés. Il y a dans le pays des raisins noirs. qui sont d'une qualité excellente, & dont il serois peut-être facile de faires du vin, si on cueilloit les grapes un peu avant leur pleine maturité, & s on les pressoit dans un lieu frais-Mais les Abissins ignorent l'usage de cette liqueur. Les fruits les plus communs sant les pêches, les oranges, les citrons, les grenades & les amandes. Les Abistans n'ont point de poires ni de pommes qui ressemblent aux nôtres. La figue indienne. que les Arabes appellent Mauz, se trouve en quelques cantons. Elle a la forme & lagrandeur d'un concombre, un goût exquis, & un parfum agréable.

Parmi les curiofités naturelles de Arbre suguce genre, le Pere Lobo fait mention lier.
d'un arbre, dont la description m'a
paru intéressante. » Ses seuilles sont
sir grandes, que deux sussissent pour
couvrir entiérement un homme. Cet
arbre, qu'on nomme Enseté, est d'une
utilité merveilleuse. Comme ses seuil-

d'Abidinie, P. 113.

Relat. Hist. les sont fort longues & fort larges, on en tapisse les chambres. Elles servent aussi de tapis de pied, de nappes & de serviettes; le verd en est très-beau. Lorsqu'elles sont séches, on les taille comme le chanvre. on les teint en toutes sortes de couleurs, & on en fait d'assez belles étoffes. Les branches & les grosses côtes des feuilles se broient, & on en tire une farine aussi fine que blanche, qui rempée & cuite avec du lait est un mangé délicieux. Le tronc & les racines, coupés en petits morceaux, & cuits de la même maniere, forment une substance encore plus nourrissante; les pauvres gens qui voyagent ne font guere d'autres provi-tions. C'est ce qui a fait nommer l'Enseté l'Arbre contre la faim, ou l'Arbre des pauvres, quoique les riches en mangent souvent par régal. Si on le coupe à sept ou huit pouces de terre, il reneît un grand nombre de rejettons. Les Abissins croient que cet arbre est doué d'une espece de sentiment, & qu'il pousse des soupirs quand on le maltraite. Aussi, pour signifier qu'ils vont couper un Enseté, ils disent, nous allors le tuer. Il porte à fon

DES AFRICAINS.

à son sommet une gousse longue, qui contient cinq ou fix cents figues, d'une qualité très-médiocre; »

On recœuille en Abissinie une grande abondance de coton & de Coton Séné. cannes de sucre. Le séné n'y est pas Relation demoins commun; mais Lobo a tort l'Empire des de dire que cette plante ne se voit le Recognitée que dans les bois de l'Ethiopie. On ja cité, p. 4. la trouve aussi communément dans

l'Asie orientale, que dans la partie de l'Afrique dont nous parlons. Elle croît en petit buisson, n'ayant pas

plus d'une coudée de hauteur. Ses fleurs sont jaunes, & rayées de petits

filets rouges.

La même contrée produit deux autres plantes médicinales, qui nous font absolument inconnues. L'une, L'Aumdmagque le Pere Tellez nomme Amad-do. magdo, a de grandes vertus pour la guérison des fractures ou des dislocations des os. L'autre qu'il appelle Assazoé, a dit-il, la propriété d'assou- L'Assazoé. pir & de rendre immobiles les serpens, non-seulement quand ils la touchent, mais lorsqu'ils sont à son ombre. Ce qu'il ajoute ne mérite pas la moindre croyance; c'est que cette vertu de l'Arbre se communique aux

Tome XI.

personnes qui mangent de ses seuilles, & leur reste pendant plusieurs années, de maniere qu'elles peuvent marcher sans crainte parmi les bêtes venimenses. Ludolf parost adopter ces contes.

s, II.

Quadrupedes, Oiseaux. Poissons, In-

A bonté des pâturages procure à l'Abrilinie une prodigieuse multitude de bestiaux de tout genre. Pour donner une juste idée de cette abondance, il sussit de remarquer qu'un bœus de la premiere grosseur, des c'est-à-dire, beaucoup plus fort que ceux de Hongrie & de Russie (1), ne coute communément que deux

écus, & qu'on a neuf cabris & cinq ou fix moutons pour la moitié moins. Les bœufs dont on mange la chair

Bœufs d'Ahiffinic.

Comment on Research on leur donne tous les jours Relat. Hist. celui de trois ou quatre vaches.

Relat. Hill d'Abissinie

passime (1) Le Pere Lobe affure qu'un bœuf qu'on engraisse Ludolf. Ibid-ciopour le tuer pest de la grosseur de deux bœufs de Cap. X. Porrugal Elieu disoit autresois la même chose des Bœufs d'Ethiopie.

Leurs cornes font si grandes, qu'elles peuvent, dit on, contenir plus de vingt pintes de liqueur; les Abissins s'en servent au lieu de cruches. Il y aune autre espece de bœufs plus petits, qu'on emploie à labourer la terre, ou à porter des fardeaux. Ces derniers n'ont point de cornes, ou les ont fort petites, fort molles, & d'une telle flexibilité qu'elles leur pendent sur le front.

Les Abissins s'appliquent sur-tout à élever un grand nombre de va- Multiplicaches, parce qu'ils se nourrissent prin- des vaches. cipalement de leur lait. Comme on ne tue point ici ces animaux, pour les manger; leur multiplication est excessive. Voici une coutume assez singuliere. Chaque particulier qui a mille vaches est obligé chaque année de donner un bain de lait & un repas à tous ses parens. S'il a deux mille vaches, il donne deux bains & deux repas; il en donne trois s'il a trois mille vaches, & ainsi de millier en millier. Quand on veut apprécier les richesses d'un homme, on dit qu'il pasfede tant de milliers de vaches,&qu'il baigne tant de fois par an sa famille dans le lait. L'Empereur leve tous

les trois ans un droit sur ces animaux; il se paye en nature, en donnant une vache sur dix. On imprime sur l'animal la marque du Prince, & cette marque s'appelle Tucus, c'est-à-dire, brûlure. Ce tribut n'est pas un des moindres revenus du Négus.

C'est dans les Provinces de Tigré & de Gojam, parmi les peuplades des Agaus, qu'on voit les plus nombreux troupeaux: on peut dire qué les campagnes en sont couvertes. Il y a du côté de Suaquen quelques tribus errantes; qui ne subsistent que du produit de leur bestiaux. Ces peuples changeant de demeure selon les saisons, & suivant toujours les meilleurs pâturages, passent l'été sur les montagnes, & l'hiver dans les plaines.

Chevaux.

Les chevaux Abissins sont robustes, de bonne taille, bien moulés & pleins d'ardeur. Le Grand dit dans sa troisième Dissertation qu'il y en a de sauvages, qui ont les pieds sendus comme ceux d'un bœuf, deux petites cornes au front, & le reste du corps comme nos chevaux ordinaires. Les Abissins n'emploient point cet animal à la charrue, ni au

transport des fardeaux, comme s'ils craignoient, dit Ludolf, de le dégrader. Ils ne s'en servent que pour la guerre ou pour les courses.

Les mulets & les mules sont les Mulets. montures ordinaires des Voyageurs. Leur allure est plus douce, & ils ont. le pied plus ferme, sur tout dans les montagnes, qui sont en si grand nombre dans l'Abissinie. Ce sont aufsi les meilleures bêtes de charge du pays; car les chameaux ne servent guere que dans les plaines, marchant avec patience parmi les sables brûlans, mais ayant la corne trop tendre pour se soutenir dans les chemins escarpés & pierreux.

Il v a dans les forêts de l'Abissinie un animal particulier, appellé Zeura ou Zécora, qu'on peut mettre Ludoif 1. il. dans la classe des mulets, quoiqu'il Le Grand IIL. ait des différences très-remarquables. Differe. Il leur ressemble par la hauteur de sa taille & par la longueur de ses oreilles. Ses poils ont la douceur de la soie, & son corps est marqué de rayes noires & blanchâtres, larges de deux doigts, arrondies en cercle, & si bien disposées, qu'elles semblent faites au pinceau. Lorsqu'il court, il

HISTOIRE met sa tête entre ses jambes, & fait auparavant une quantité de sauts & de bonds. Il naît fauvage, mais on l'apprivoise très-facilement. Il faut que cet animal soit fort fare, puis qu'un marchand de l'Inde en paya un deux mille sequins, pour l'en-

voyer au grand Mogol. Les Portugais ont tort de con-

fondre le Zeura, avec l'Anesauvage. Iau Ce dernier animal est moins grand. II a des cornes, & ses pieds sont fendus comme ceux du Cerf. On voit sur son corps une raye blanche, qui defcend le long des hanches & de la cuif. vage. fe jusqu'au genou; le reste est cendré. Son poil est très-rude, mais sa chair est tendre & delicate. Les Cafres

appellent cet Animal Merus. Dans les autres espèces sauvages

Le Bada.

on distingue le Bada, qui n'étant que de la grandeur d'un poulain de deux ans; ne doit pas être confondu avec le Rhinoceros. Il a deux cornes sur la têre, l'une en avant, longue d'environ deux pieds, épaille, noire ou brune, & recourbée par la pointe; l'autre en arrière, moins longue & moins grosse que la premiere corne. On prétend que les 08 pulvériles font un excellent remede contre toute forte d'abcès.

Lobo & Tellez difent qu'on trouve ici plusieurs espèces de Lions, Lions. particuliérement de ceux qu'on nomme Royaux, dont quelques-uns ont jusqu'à huit coudées entre queue & tête. Ils font une guerre cruelle aux bestiaux. Il n'y a point d'animal qui ne tremble à leur aspect. Les taureaux-les plus vigoureux sont saiss d'une telle frayeur, qu'on voit un frémissement sensible dans tout leur corps. Cependant les Bergers Abifsins attaquent tous les jours ces deftructeurs cruels de leurs troupeaux, & fortent ordinairement victorieux de ces combats, qui demandent encore plus d'adresse que de courage.

Les Eléphans sont si communs, Eléphans. qu'on les rencontre par troupeaux dans les plaines & dans les sorêts, où ils se plaisent principalement. Ils ne sont point de mal aux bestiaux, & ils attaquent même rarement les hommes; mais ils sont de terribles ravages dans les campagnes, dévorant ou gâtant dans leur marche toutes les moissons, désolant les vergers & les jardins, renversant les

Civ

jeunes arbres, ou cassant leurs branches avec leur trompe, pour s'en servir de nourriture. Ils se frayent dans les forêts des routes, qui ressemblent à de grands chemins. La nature semble avoir pourvu à leur subsistance, en faisant croître ici abondamment des arbres de la grandeur des cerissers, dont le bois tendre renserme une moële semblable à celle du fureau, & sert d'aliment aux animaux dont nous parlons.

Ludolf, Ibid.

On assure que, lorsqu'ils se sont établis dans un lieu, ils v respectent en quelque sorte les loix de l'hospitalité, pourvu qu'on les laisse tranquilles. Une femelle ayant mis bas dans un champ en état d'être moissonné y resta plusieurs jours, & n'y causa d'autre dommage que celui qu'elles avoit fait en y entrant. Le maître de son côté eut la prudence de ne lui faire aucun mal, & elle se retira pacifiquement, quand fon perit eut la force de la suivre. L'Abis-In se croyant heureux d'être débarrassé de ces dangereux hôtes, & craignant qu'ils ne revinssent sur leurs pas, se hâta de moissonner son champ avec le secours de ses voisins. Cette

DES AFRICAINS.

précaution ne lui fut pas inutile; car la nuit suivante les Eléphans de la forêt voifine s'attrouperent dans ce lieu, pour y faire le dégât; mais on l'avoit si bien dépouillé, qu'ils n'y trouverent pas un brind'herbe. C'est l'Abbé Grégoire qui raconta ce fait à Ludolf. L'Auteur Allemand dit que les défenses de ces animaux sont des cornes renverlées, qui prennent leur racine dans le crâne, & non dans la mâchoire, & qui par conséquent ne peuvent passer pour des dents. Leur trompe est une partie cartilagineule, terminée par trois espèces de pointes, avec lesquelles ils peuvent prendre les choses les plus menues. On n'apprivoise point ici les éléphans, & personne ne s'avise de les dreffer pour la guerre, ou pour d'autres usages. On n'en tireroit pas un grand parti dans ces pays montagneux.

On trouve encore en Abissinie des Autres Rhinocéros, des Tigres, des Léo-mains, pards, des Hienes, des Sangliers, des Loups, des Renards, des Cerfs, des Lapins, & des Lievres. Les loups, dans le tems de disette s'attroupent autour des villages!, & viennent en-

Ani.

lever les enfans jusque dans les mais fons. Les Singes sont par milliers particuliérement dans les montagnes, & c'est un véritable séau pour le pays, parce qu'ils ravagent également les campagnes & les jardins. Ils vivent principalement de fruits sauvages, de sourmis, de vers, & d'autres insectes qu'ils cherchent avec l'industrie qui leur est particuliere, jusqu'à remuer, dit-on, les grofses pierres qui couvrent les retraites de ces petits animaux. Ludolf rapporte ici quelques fables que je supprime, parce qu'elles ne me paroifsent pas dignes de la gravité de l'Histoire. Il fait mention d'un petit animal, qui tient fort de la nature du d'une singe, quoiqu'il soit beaucoup moins gros. Sa peau est variée de différentes couleurs, parmi lesquelles le blea céleste domine. Il est si familier, qu'on le prend sans peine; mais il s'accoutume difficilement à changer de climat. Un Poëte Abissin donne une idée avantageuse de sa douceur, en trois vers Ethiopiehs dont voici le fens.

Singe d'une espece particuliere,

> Je ne fais point de mal à l'homme; Je n'endommage point les moissons; On auroit tort de me hair.

La Giraffe, que les Arabes nomment Zurafa, & les Abisfins Girata-ou Cameicokacin, c'est-à-dire, courte queue, a pard. le cou long & menu comme le chameau, & la peau mouchetée comme le Léopard. C'est ce que nous appellons communément Caméléo+ pard. Son corps est plus haut, mais beaucoup plus mince que celui de l'éléphant. Tellez & Alphonfe Mendez lui donnent douze palmes ou huit rieds de hauteur, & prétendent qu'un homme à cheval peut passer fous fon ventre fans baiffer fon calque (1), ce qui a bien l'air d'une exagération Portugaise. Les poils de sa queue sont si ronds, si fins & si trisans, qu'on en fait de jolis bracelets.

Manuel d'Alméida, Jean Gabriel, Licornes. Batthazar Tellez, & d'autres Mifhonnaires Jésuites, témoignent qu'ils Relat. du P. orit vu en Abissinie des Licornes ; le Recœuil de particulierement dans les Royaumes la Bibliot. du de Damot & de Gojam. On en amena une jeune à un de ces Peres; mais ilone, put l'élever, tant cettanimal est délicat. Sa grandeur est celle d'un

⁽¹⁾ infra aques ineffenta galqa deserrir, dit at-phonie Mendez, cisé dans la troisieme Differtation de le Grand. .

petit cheval. It a le poil d'un brunz foncé, le crin du cou & de la queue noir, quelquefois épais & long, quelquefois fort court, selon tes lieux. Du milieu de son front s'éleve une cornespolie, assez blanche, marquée de raies jaunes, & longue d'un peu plus de trois pieds. La Licorne est aussi beureuse, & se sauve avec la même vîtesse que le cerf. C'est un animal très-rare, & dont les Relations anciennes& modernes font des descriptions fort opposées. Je crois qu'on auroit tort aujourd'hni de nier son existence, après les témoignages authentiques de tant de Vovageurs. Il ne faut pas la confondre avec la Licorne de mes, animal de la grosseur des baleines, qui a sur le front une corne de douze ou quinze pieds de long, torse en quelques endroits. On en voit plusieurs sur les côtes d'Islande & de Groenlande, & l'on en prit une en 1644, sur le rivage de l'îfe de la Tortue.

L'Emé grand Oileau

Dans la classe des oiseaux, centui que Ludolf appelle Casuarita. & que les Africains orientaux nomment Emé, est à peu près de la

ment Emé, est à peu près de la Lu'ois. Il s'eleve cap, x11. grosseur de l'Autruche. Il s'eleve

DES AFRICAINS. 61

difficilement, à cause de sa pesanteur, mais il court avec une extrême agilité. On prétend qu'il a une grande antipatie pour le chien, & qu'il mange sans danger toutes sortes de serpens; ce qui saiteroire que sa chair est un excellent antidote contre le venin de ces animaux.

Le Feitan Favez, ou Cheval du Le Feitan Fa-Diable, ressemble, suivant Lobo, à un homme armé de plumes, quoiqu'il ne soit que de la grandeur de la cigogne. Il marche avec gravité, & court avec beaucoup de vitesse. L'orsqu'il est poursuivi, il se sert de ses aîles. & prend un vole très-rapide.

L'Oiseau que le même Anteur L'oisean nomme Cardinal, a le plumage d'un Cardinal, rouge éclatant, à l'exception du ventre, qui est d'un beau noir velouté.

Il y a une espece de Rossignols Rossignols blancs, qui ont la queue longue de blancs quatorze ou quinze pouces. Il semble, lorsqu'its volent, que ce soit une queue de papier qu'on leur ait appliquée.

Les Perdrix, dont on voir ici Aut plusieurs especes, sont grosses comseaux.
me des chapons: Il y a aussi plusieurs

62. HISTOIRE

fortes de pigeons & de rourrerelles. On ne rencontre point d'oies dans tout le pays.

Le Moroc.

Relat. Hist. d'Abissinie, P. 71.

Le Moroc, ou l'Oiseau du miel, a un instinct très-particulier pour découvrir les trous souterreins, ou quelques abeilles établissent ici leurs ruches. Le miel qu'elles font est aussi agréable que celui des ruches ordinaires, quoiqu'il soit un peuplus noir. Lorsque le Moroc a remarqué un de ces trous, il se met sur le chemin : & tâche par son gazouillement, par l'agitation de ses aîles & par d'autres mouvemens, d'indiquer aux pasfans cette découverte. S'il s'apperçoit : qu'on l'écoute, & qu'on est disposé à le suivre, il voltige d'arbre en arbre & fe rend à l'endroit où est la ruche. Là il redouble son gazouile lement. & trémousse des aîles avec plus de vivacité. Les Abissins sont faits à ce manége. Ils laissent à l'oifeau une petite portion du miel; pour récompenser ses bons offices. On assure qu'il n'y a point d'aigles ni de coucous dans l'Abissinie, quoiqu'on y trouve d'ailleurs la plupart des oiseaux que nous avons en Europe.

.. Dans l'espece des poissons, l'Hippo- L'Hippope potame (1) que les Ethiopiens nom-tame. ment Bikat, est ce qu'il y a de plus remarquable. C'est un animal amphibie, qui nâge dans les rivieres, & qui paît aussi dans les prés. Sa rencontre est dangereuse, non-seulement sur terre, mais dans les fleuves, où il renverse quelquesois les petites barques qui se trouvent sur son passage. Ludois Ibid. Il n'a de ressemblance avec le cheval chap. XI. que par la tête, & sur-tout par les oreilles. Pline dit qu'il hennit, & lui donne une longue criniere, quoiqu'il n'ait pas un poil sur le corps. Sa raille est une foisplus grosse que celle du bœuf. Il a la rête monstrueuse. une espece d'étoile sur le front, les dents longues & larges, avec deux désenses plus longues encore, les fambes groffes & très - courtes, les d'Abissime, pieds fendus également, suivant Lo- p 110. bo, & inégalement, suivant le Grand; Grand. Disla peau noire, épaisse, & d'une telle

⁽¹⁾ Le Cheval de riviere; c'est le nom que les Grecs & les Latins lui donnoient. Quelques Modernes l'appellent Vathe Mariue. Il y en a qui diftinguent la Vache marine du Cheval marin. De Cheval marin the Frasier a le corps d'un Dauphin & la tête d'un Cheval; il ne ressemble en rien à THippopotame de Ludoif.

dureté, qu'elle est à l'épreuve du mousquet & de la lance, si ce n'est en quelques parties plus foibles. Lorsqu'il est à terre, il vit d'herbes & de branches d'arbres, & gâte autant de fourage qu'il en confomme. On dit que c'est un animal très-mélancolique, sujet à plusieurs maladies, principalement à la crampe & à la goute, dont les accès aigus l'accablent à un tel point, qu'il n'a pas la force de se désendre contre les chasseurs. On le tue pour avoir ses dents, qui sont plus blanches que le plus bel ivoire, & moins sujettes à jaunir. On trouve un grand nombre d'Hippopotames dans le Lac de Aurres Am- Dembée. Le Tacazé & le Nil nourrissent quantité de Crocodiles. L'Angue est un autre amphibie, qui

a quatre pieds, & dont le corps est aussi long que celui d'un chat, mais un peu plus menu. Sa tête est difforme; il n'a point de poils; sa queue a le tranchant d'une épée, & peut

bres de ceux qui la touchent, & mê-

phibies.

faire des blessures très-dangereuses. La Torpille, animal très commun La Torpille. dans les mers d'Afrique, a, dit-on, la propriété d'engourdir les mem-

me de faire passer cette vertu, le long d'une ligne, jusqu'à la main du pécheur. Les anciens ne lui connoissoient que cette propriété, qui lui fit donner le nom de Torpedo. Les Modernes lui attribuent bien d'autres vertus. Tellez raconte'que le Pere Alméida en ayant pris une dans sa main, sentit dans cette partie & dans le bras une douleur si aiguë, qu'il jetta avec précipitation l'animal. On ajoute à cela que les Abissins guérif- Ludoss, Ibid. sent les fiévres les plus fortes, en appliquant une Torpille fur le corps d'un malade, qu'on lie sur une table. C'est un tourment horrible; mais après cette crise la siévre ne revient phus. Enfin quelques Abissins se perfuadent que cet animal a la vertu de chasser le Diable. L'opinion commune est qu'il endort les poissons par son approche, & qu'il les dévore aussi-tôt. Quelques Marins assurent, qu'en retenant fortement son Manuel Les haleine, on ne sent aucun des effets xique, au mot Terpilla qu'on lui attribue. Quoi qu'il en foit, il perd quand il est mort toutes ses propriétés malfaisantes, & sa chair n'en est pas moins bonne à manger. Nous apprenons de le Grand qu'it

y a dans la Mer d'Ethiopie quelques baleines, & qu'on y voit beaucoup de requins. Les tortues n'y sont pas moins communes. Ces derniers animaux ont un ennemi qui leur fait une guerre cruelle, quoiqu'il soit à peu près de leur espece. L'Auteur le nomme Sapi. Sa longueur est d'environ seize pouces. Il a la peau presque noire, le cou fort long, & couvert d'une écaille large de trois doigts. Il se cache entre les rochers, où il guette les tortues, à peu près de la même maniere que le furet cherche les lapins. Les Abissins s'en servent pour la pêche de ces animaux. le liant par la queue à l'extrémité d'une longue ligne. Quand ce furet marin a saisi sa proie, il lui suce le fang, & ne la quitte plus. Le pêcheur n'a qu'à retirer sa ligne, au bout de laquelle il trouve le Sapi & la Tortue.

Le Sapi.

Les Serpens sont aussi gros & aussi dangereux ici que dans l'Inde. Il y en a qui ont la peau squammeuse, semblable à l'écorce d'un vieux chêne, de maniere qu'on les prend de loin pour des branches d'arbres détachées de leur tronc, & dépouil-

ices de feuilles. Les Chersydres, qui ne sont guere plus gros que l'aspic, se tiennent ordinairement dans les lieux aquatiques, & ne laissent pas de vivre aussi hors de l'eau. Leur venin est mortel, sur-tout lorsque l'été desséche les marais qu'ils habitent; car la chaleur & la foif les ren- d'Abiffinie p. dent alors furieux. Les Ecrivains que 116. Ludois. j'ai cités font mention de quelques Cap. XIII. ferpens, dont le fouffle feul peut caufer la mort. Ils ne sont pas fort longs; mais ils ont la gueule grande, le ventre gros, & la peau tachetée de noir. de brun & de jaune. Ils se cachent ordinairement fous les herbes ou dans les buissons. Ces dangereux reptiles respirent beaucoup d'air à la fois, le retiennent quelque tems, & le repoussent ensuite, empoisonnant de leur haleine tout ce qui se trouve autour d'eux. C'est encore Lobo qui raconte ce fait si extraordinaire. Il assure, qu'étant un jour à quatre pas d'un de ces serpens, il se sentit extrêmement incommodé de ce voilinage, & qu'il ne fut redevable de son salut qu'à une pierre de bezoard, qu'il portoit

toujours dans ses voyages. Les Abisfins, accoutumés à la rencontre des serpens, les assomment avec des bâtons recourbés, & détruisent leurs œus en les saisant souler par les bœus & par les vaches.

Santerelles.

Les Sauterelles sont un autre séau de l'Ethiopie; séau d'autant plus redoutable, qu'il est quelques ois universel. Ce que j'ai dit des ravages qu'elles causent dans l'Afrique Septentrionale (1) peut s'appliquer à l'Abissinie, & me dispense d'un plus long détail. On assure que c'est un aliment qui plaît assez généralement aux Africains. L'Ecriture nous apprend que Saint Jean-Baptiste en mangeoit dans le désert.

Fourmis

On distingue ici quatre especes particulieres de fourmis, dont les plus grandes, appellées Gundan, s'assemblent par milliers, & marchent dans une espece d'ordonnance de bataille, laissant des traces sensibles dans le chemin qu'elles parcourent. Elles font beaucoup de tort aux grains, qu'elles dévorent dans le champ même, sans se donner la peine

⁽¹⁾ Voyez le Tome X, p. 398.

de rien emporter. Il n'y a que les petites fourmis qui fassent des ma-

gazins.

Entre plusieurs sortes d'Abeilles, Abeilles. qui sont une des principales richesfes de la haute Ethiopie, par l'abondance de miel & de cire qu'elles produisent, il y en a quelques-unes qui font leurs ruches sous terre. Ce font apparemment celles dont parle Lobo, & qui ont un ennemi si dangereux dans le Moroc. Ludolf nous apprend qu'elles sont petites, fort noires, & qu'elles n'ont pas d'aigüillon, ce qui les oblige, dit-il, à se tâpir dans des trous, pour y cacher leurs rayons. Elles font une cire trèspure, & un miel sauvage très-doux, quoiqu'il soit un peu noir.

s. III.

Métaux, Minéraux, Fossiles.

UN pays aussi couvert de mon-tagnes doit naturellement offrir une grande abondance de fossiles & de métaux. Mais les Abis-Ludoss, soit par ignorance, soit par la crainte d'exciter l'avarice des Turcs & des Arabes, n'ont jusqu'ici ouvert

Or de tivié-

aucune mine précieuse. L'or coula en assez grande quantité parmi le sable de quelques-unes de leurs riviéres, & se forme probablement dans les montagnes voisines, d'où il est détaché par les courants. On en trouve dans les contrées de Damot & d'Enarea, sur - tout dans la derniere, qui paye son tribut en or.

On ne voit point d'argent dans le pays; mais il est probable qu'on en trouveroit dans quelques - unes de les mines, puisqu'on en tire du plomb, métal qui a tant d'affinité avec l'argent, qu'on les rencontre ordinaire ment l'un avec l'autre. L'art de crenfer des fourneaux dans les mines, & d'y pratiquer des routes, est inconnu aux Abissins . & ne s'accorde nullement avec leur paresse. Tout le fer dont ils se servent s'offre à eux sur la superficie de la terre, sans qu'ils soient obligés de l'en tirer avec effort. On le recœuille ici dans les champs, comme en Thuringe & en d'autres quartiers de l'Allemagne, où les enfans s'occupent à le ramasser après les pluies; car on le distingue alors plus facilement.

Montagnes de Le sel se trouve abondamment sur

les frontieres des Provinces d'Angot & de Tigré, dans une contrée qu'on appelle pour cette raison la terre de sel. Il y est accumulé en monceaux, & distribué par couches, de l'épaisseur d'une brique commune. On le détache facilement, parce qu'il est fort tendre dans la mine; mais il durcit à l'air, & prend une consistance raisonnable. Ces salines, qui sont inépuisables, produisent un sel trèspur, & d'une blancheur éclatante. Plusieurs Cafiles d'Ethiopiens vont le chercher dans ces lieux, le chargent fur leurs mulets, & en font un débit très-avantageux dans les provinces voifines. Alphonse Mendez fait mention d'une montagne particuliere, d'où l'on tire un sel rouge, qui est, dit-il, d'un grand usage dans la médecine. La mine de plomb, fli- flusage qu'ils bium, qu'ils appeilent Cuehel, ou Co-font de la hol (1), passe chez eux pour un excel-plomb. lent collyre. Ils s'en servent non-seulement pour fortifier leur vue, mais Idem Ibid.

^{&#}x27; (1 \ Racine de Collyrium , quasi Cohollyrium , dit Indolf, qui remarque que ce mot est commun à eplufieurs langues Orientales, & a même passé dans selle des Espagnols; témoins ce proverbe : El poluo de las-ovejas Alcoholes para el lehe, la pouffiere des brebiseft un-collyre pour les loups.

pour se farder le visage, coutume trèsancienne parmi les Juifs, les Arabes, & les autres peuples Orientaux.

Menfonge d'Urreta.

Le Dominicain Urreta assure avec hardiesse que l'Abissinie produit des Diamans; mais Ludolf met cela au rang des mensonges que ce Moine Espagnol a publiés, & soutient qu'il n'y a que des pierres fausses sur la couronne même de l'Empereur.

rail

On trouve des perles & du corail fur la côte d'Arkiko, & dans quelques autres endroits de la Mer rouge.

Lobo Relat Lobo prétend que celui qui croît en de l'Empire branche, au fond de cette mer, tire des Abissis, branche, au fond de cette mei, the dans le Re- sur le blanc, & que s'il s'en renconcomil de la tre par hazard quelques brins rou-Bibli du Roi. 110 pur le rivage, ils doivent cette couleur vive à la chaleur du soleil.

CHAPITRE VII.

De l'origine des Abissins, & de leurs premiers Rois.

Les Abiffins paroiflent Arabes d'origine.

N croit que les Abissins, peuple étranger dans son propre pays, tirent leur origine de l'Arabie heureuse, & descendent d'une colonie

de

DES AFRICAINS.

de Sabéens, qui passerent d'Asie en Afrique, pour s'établir dans la haute Ethiopie, dont ils n'étoient séparés

que par le détroit de Babelmandel. Leur nom d'Habesh, qui signifie un Ludoss. 1bid. assemblage ou un mélange d'hom-Cap. 1. Le mes, femble prouver que leur origi- de Differt, ne est étrangere; outre qu'il y a des différences remarquables entre cepeuple & 1es Ethiopiens naturels: car ceux - ci ont les narines larges,: les levres foit épaisses, le teint noir, les cheveux courts & crêpus, au-lieu que les Abissins ont en général une physionomie agréable, des traits réguliers, les cheveux longs, & la couleur plutôt olivâtre que noire.

On ignore l'époque précise de Epoque de cette transmigration; mais elle doit gration en être fort ancienne, puisqu'Eusebe la Ethica. rapporte au tems du passage des Israélites en Egypte, & Syncelle au tems des Juges. Les Sabéens, qui étoient de la raced'Hamiar, & que les Grecs appelloient par corruption Homerites, formoient une nation puissante, que l'Arabie ne pouvoit contenir . à cause de son excessive population, & qui se répandoit de tems en tems Tome XI.

dans les contrées voifines, où elle envoyoit des colonies nombreuses.

Remarques fur leur nom d'Habesh.

On assure que ce sont les Arabes qui ont donné le nom d'Habesh à ces nouveaux habitans de la haure. Echiopie; nom que les Européens prononcent de différente maniere, & dont ils ont formé ceux d'Abaffins, d'Abessins, d'Abissins, d'Abassinie, d'Abessinie, &c. Les Abissins l'ont regardé pendant un tems comme une appellation injurieuse; & ne s'en servent jamais dans leurs actes ni dans leurs tivres. Ils n'en pronnent point véritables d'autre que celui d'Itjopjavian, & ils

nom des Abiffins.

d'Ethiopie.

nomment leurs pays Manghesta-It-jo-* L'empire pja *; c'est de ces noms que les Grecs & les Latins ont formé ceux d'Ethiops & d'Ethiopia, qu'ils étendoient non-seulement aux deux Ethiopies & à leurs habitans, mais à tous les pays & à tous les peuples qui sont au Midi ou à l'Orient de l'Egypte. infou'au-delà de la Mer rouge, comprenant l'Arabie sous la même dénomination. Les Abissins, pour distinguer particuliérement la portion de l'Ethiopie qu'ils occupent, l'appellent Geer-Asi, ou Ag-Asan, c'està-dire, le pays des passans ou des personnes libres; car Geeza, qui est le terme radical, fignifie tantôt paffage & tantôt liberté. Selon la feconde interprétation, le hazard auroit fait prendre aux Abissis, dans le tems de leur migration en Ethiobie, un nom semblable à celui que prirent nos Ancêtres, lorsqu'ils pasferent de la Germanie dans les Gaules, où ils s'établirent sous le nom de Francs.

Enfin nous apprenons par les témoignages authentiques de l'Histoire que les Anciens ont appellé Inde. ce que nous nommons présentement Ethiopie: les Persans donnent encore aujourd'hui le nom de Hindou on Hindi, c'est-à-dire, d'Indiens, aux habitans de cette contrée. Il est aifé d'imaginer combien cette variété de noms a répandu d'obscurité dans Obscurité de l'Histoire ancienne des Abissins, leur Histoire qu'on a confondus tantôt avec les Éthiopiens naturels, tantôt avec les habitans de l'Arabie, & quelquefois avec les Indiens. Un seul trait, rapporté par Ludolf, montre que les Anciens étoient à cet égard dans de grandes erreurs. Il est prouvé par les Annales des Abissins, & par une

tradition universellement reçue parmi ce peuple, que leur pays sur con-vertiau Christianisme par Saint Frumentius. Si vous consultez sur cet événement Théodoret, & la plupart des autres Ecrivains ecclésiastiques, Grecs ou Latins, ils vous diront que Saint Frumentius convertit l'Inde, parce qu'ils comprenoient l'Ethiopie dans cette Région, C'est par une façon de parler aussi impropre, que nous donnons le nom de Grandes Indes à l'Amérique, quoiqu'elle soit assurément très-éloignée de l'Inde, dont elle est séparée par une Mer immense,

Rois fabuleux.

Une Liste des Rois Ethiopiens. adoptée par Jérôme Vecchietti & par d'autres Modernes, fait remonter leur origine jusqu'à Chus, fils de Cam, & donne à Chus plusieurs

Successeurs; entre lesquels on compLudots. Lib. te Arvé, qui fut adoré en EthioII. Cap. II.

pie sous la figure d'un grand serpent, & sous le nom d'Arvemder,
qui fignisse un animal de cette espece, Quelques-uns, si l'on en croit
l'Abbé Grégoire, regardent Arvé
comme le premier Roi des Abissips comme le premier Roi des Abissins. Ce Prince sut tué par Angab, que le

DES AFRICAINS. peuple éleva au Trône & qui eut pour Successeur Sabanut, Gédur, &c.

Ludolf rejette avec raison certe liste apocryphe, qui comprend cent soixante douze Rois, dont elle supprime quelquefois jusqu'aux noms, loin de nous apprendre rien de particulier sur le tems & la durée de leurs regnes. Il en substitue une autre, qui remonte moins haut, & qui a l'air moins fabuleuse, quoiqu'on y trouve aussi quelques traits romanesques. Elle commence à Makeda, Princesse qui régnoit en Ethiopie, dans le tems que Salomon occupoit le trône de Jérusalem. C'est, selon les Abissins, cette fameuse Reine de Saba dont parle l'Ecriture ; & voici ce qu'on trouve à son sujet, soit dans la Chronique que Tellez a copiée, soit dans les Relations de Godigno & d'Alphonse Mendez, citées dans la septiéme Dissertation de le Grand.

Cette Makeda, que d'autres nomment Nicaula, Nitocris, Belkis, &c. Annales étoit fille de Hod-had, vingt-uniéme Roi des Homérites, suivant Pocok. On assure, qu'étonnée des merveitles qu'elle entendit raconter de Sa-

Regne de

Hthiopiennes.

Naissance d Menilchec.

lomon, elle alla trouver ce Monarque, qui lui apprit à connoître & à honorer le vrai Dieu. L'Ecriture nous apprend qu'ils se proposoient des Enigmes; & les Chroniques Ethiopiennes ajoutent qu'ils se permettoient d'autres amusemens: car Salomon la laissa enceinte d'un fils. dont elle accoucha à fon retour. Ce fils fut appellé Menilehec. On l'envoya dans sa jeunesse à Jérusalem, où son pere le fit instruire avec foin. Après cela on le sacra Roi des Ethiopiens, sous le nom de David, & il retourna dans sa patrie, 'avec upe nombreuse suite de Juiss de la premiere distinction, parmi lesquels étoir Azarias, fils du Grand Prêtre Sadoc. Ces Ifraélites fixerent leur sejour en Ethiopie, & y porterent non-seulement leur Religion & leurs Loix, mais l'Arche d'Alliance & une des tables du Décalogue, qu'ils enleverent du Temple, dont les portes se trouverent ouvertes comme par miracle. Les plus nobles familles d'Abissinie reconnoissent aujourd'hui ces mêmes Juifs pour leurs ancêtres, comme les Négus prérendent descendre en droite ligno

DES'AFRICATION.

de David Menilehec, à qui sa mere zéda le trêne d'Abissnie austi - tôt

qu'il fut revenu de Jérufalemi

Tel est le récit des Annales Ethiopiennes, qui, parmi quelques men furce récis fonges, contiennent certainement pluheurs vérités. Il en est de même des anciennes Chroniques de tous les peuples: on y trouve des fables qui ont pour principe plusieurs saits incontestables, & la funtiere perce au travers de ces nuages. Mendez Alphonie applique à ceci un exemple très dans la VII. connu. Que Romulus soit ne des Dissert de la amours du Dieu Mars & de Rhéa Grand. Sylvia, qu'il ait été nourri & allaité par une louve, ce sont autant de mensonges qui se détruisent d'eux-mêmes: mais se l'on prétendoit inféret de-là que Romulus ne fur point fondateur de Rome, que son Histoire n'est qu'un tisse de faussetés, &que c'est un personnage qui n'a jamais existé, on tomberoit dans un pyrrhonisme absurde. Ainsi en retranchant du ré cit des Ethiopiens la circonstance ridicule de l'enlévement de l'Arche & des Tables de la Loi, on pent croire fans inconvénient · la plupart des autres articles qu'il contient.

Div

Que Makeda soit désignée dans l'Ecriture sous le nom de Reine de Saba, pays qu'il appartient à l'Arabie heureuse, & non à l'Ethiopie, c'est une difficulté qui est aisé de résoudre; premiérement, parce que les Anciens confondoient souvent ensemble l'Arabie Méridionale & l'Ethiopie; secondement, parce que les habitans de l'Abissinie étoiens originairement le même peuple que les Arabes de Saba; enfin, parce que Makeda étant fille d'un Roi des Sabéens, & régnant elle-même sur, ·une colonie de ce peuple, a pu à la rigueur être appellée Reine ou Princesse de Saba.

l'origine très naturelle de plusieurs Mellez, cité usages, empruntés de la nation Juiye, qui se sont jusqu'à ce jour perpétués en Abissinie. Ce n'est pas ici le lieu de parler de ces usages; il suffit d'observer que les Abissins depuis un tems immémorial donnent aux fils de leurs Princes le nom d'Israélites; que les Empereurs ont pour armoiries un Lion, avec ces pa-

> roles, vicis Leo de Tribu Juda, pour montrer qu'ils descendent de la Tri-

On trouve dans le même récit

par Ludolf. ibi la

bu de ce nom; que les plus nobles familles prétendent avoir la même origine, ce qu'elles prouvent non-seulement par des généalogies authentiques, mais par une possession non interrompue de plusieurs emplois civils & militaires, qu'elles conservent depuis l'époque dont j'ai parlé; qu'enfin, le Patriarche Alphonse Mendez, qui a passé plusieurs années dans ce pays, a remarqué une grande conformité entre l'administration politique des Abissins & l'ancien Gouvernement des Hébreux. En voilà assez sur cet article: passons à Menilehec & à ses descendans.

CHAPITRE VIII.

Des Empereurs Abisfins depuis Menilehec jusqu'à l'usurpation de la famille Zagéenne.

de Menilehec, c'est qu'il régna menilehec: vingt-neuf ans. On peut le regarder Hist. de la comme le Législateur des Abissius. pie p. 15. Ses Sujets le surnommerent Ebn el Ludois. Ibidi. Hakim, c'est-à-dire sils du Sage, Cap. 17. nouvelle preuve qu'on le croyoit fils de Salomon.

Zagdur.

Fhacen.

Zagdur occupa le trône après son pere Menilehec, & depuis ce Prince, on compte vingt-quatre Rois de pere en fils, jusqu'à Phacen, ou Bazen, qui commença à régner huit ans avant la naissance de J. C. Les Annales Ethiopiennes ne nous ont point conservé les noms des vingtquatres Princes qui ont précédé Phacen, & les Empereurs à cet égard ont été moins soigneux que les particuliers, qui conservent, dit-on, des généalogies depuis le tems de Meni-Jehec.

Après Phacen il y eut treize Rois. dans l'espace d'un peu plus de trois cent ans. Leurs noms sont également inconnus. Ensuite l'Empire fut gouverné par deux Princes, qui étoient freres, & qui exercerent sans dispute une autorité égale, L'His-

Ate beham.

Abreham & toire les nomme Abreham & Atzbeham, autrement Abra & Azba, & rapporte le commencement de leur administration à l'an 327 de l'Ere Chrétienne. Ce fut pendant leur regne que la lumiere de l'Evangile fut portée dans la haute Ethiopie par Saint Frumentius. Ces Princes font nommés dans la Lithurgie Ethiopienne, & recommandés parmi les morts illustres. Un Poète Abisfin en fait l'éloge fuivant. Salut aux Prince Abreham & Atzbeham, qui occuperent le même trône, & vécurent dans une parfaite amitié. Leur bouche annonça l'Evangile de J. C. aux anciens hommes qui marchoient dans la voie des préceptes Mozaïques, & leurs mains lui bâtirent des Temples.

Ifs eurent pour Successeurs trois Arzia, Amies autres freres nominés Arzia, Arzied Amey, qui régnerent, dit-on, alternativement, divisant la journée en trois parties égales, pendant lesquelles ils gouvernoient tour à tour, convention si bizarre qu'elle est à peine croyable.

Arado, Aladoba & Amimaid, que Arado, Amimaid autres nomment Alamid, succede doba, maid. rent à ces trois Princes, & régnerent auffi conjointement. Ce sut pendant leur regne qu'un grand nombre de Moines passerent d'Egypte en Ethio-

du Christianisme.

Tacida, ou Tacena, occupa ensuite le trône. Il eut pour Successeur Can-

pie, pour travailler à la propagation

Calch.

Hist. Univ.

XII, p. 448.

į٠,

leb, que les Ecrivains Grecs & Latins no m ment Elesbaas. Caleb fe rendit principalement célébre par les victoires qu'il remporta sur Dunavas (1) Roi des Homérites, ou Indois mid. des Sabéens d'Arabie, auquel il déclara la guerre, pour venger la mort par une Société de gens de quelques marchands Chrétiens que ce Prince Juif avoit fair massade Leures T. crer par un zèle barbare. Il détrôna ce tyran, & mit à sa place un Prince Chrétien. Mais le nouveau Roi étant mort, & les Abissins, à cause de la mauvaile saison, n'ayant pu faire passer des troupes dans le pays Dunavas trouva le moyen de remonter sur le trône. Sa fureur se renouvella alors contre les Chrériens. dont il fit périr un grand nombre par le supplice du fen. Aretas ou Ariath, personnage distingué dans le pays, fignala sa foi & son courage dans cette persécution. Les actes de ce Saint Martyr nous ont été transmis par les Historiens Grecs & Latins, qui s'accordent parfaitement avec les Annalistes Ethiopiens, sur les principales circonstances de cet

^{(1) 1} hu Novas, fuivant les Arabes. Voyez le sepa zieme tome de cette Histoire, page 312. & spiu.

événement. Caleb, pressé par les sollicitations du Patriarche d'Alexandrie, & par son propre zèle, passa en Arabie avec une flotte puissante & une armée de cent vingt mille hommes, vainquit Dunavas, qui fe tua de désespoir, & renversa de fond en comble l'Empire des Homérites. Ariath, fils du Martyr de ce nom, fut fait Gouverneur de cette partie de l'Arabie, qui resta sous le pouvoir des Abissins, jusqu'à l'an 575 du Christianisme, c'est-à-dire, pendant environ cinquante ans. Caleb, en mémoire du zèle qu'il témoigna dans cette guerre, a été honoré des Grecs & des Latins, sous le nom de Saint Elesbaas.

Depuis ce Prince, qui fleurissoit vers l'an 521, jusqu'à delnoad, qui vivoit en 960, il y eur dix-neuf Rois, dont l'Histoire est très-obscure: car on n'en connoît que trois, qui sont nommés dans la Lithurgie Éthiopienne, sçavoir Gehra-Mes kel, gehra-Mes Constantin & Fresennai, que d'autres la momment Fresenna. Gebra succéda immédiatement à Caleb & recula aussi les bornes de son Empire, par de nouvelles conquêtes; mais on

ignore le détail de ses exploits. L'Historien Procope semble infinuer que l'Empereur Justinien sit un traité

d'alliance avec ce Prince.

Fresennai.

Constantin régna après Gebra-Meskel, & Fresennai après Cons-Constantin, tantin. Les noms de leurs Succesfeurs nous sont inconnus jusqu'à Delnoad, après la mort duquel les descendans de Menilehec furent exclus du trône. Nous parlerons dans le Chapitre suivant de cette révolution, qui arriva vers l'an 960.

CHAPITRE IX.

Usurpation de la Famille Zagéenne. Princes connus de cette race.

Eudoif. Ibid. Cap. V. Grand. Dif-Sert. V.

A succession fut interrompue dans la famille de Menilehec par le crime d'une Reine, nommée Tredda Gabez, femme avare, impudique, cruelle, & d'un impiété sacrilége. Elle fit périr tous les Princes de la maison Royale, pour mettre sur le trône un fils qu'elle avoit eu d'un Seigneur du pays. Il n'échappa à sa fureur qu'un jeune Prince, qui trouva un afyle dans le Royaume de Shewa, où sa postérité s'est maintenue pendant plus de trois siecles.

La famille de Zagé ou de Zagué; Famille de c'est le nom que portoit le premier Zagué. de ces usurpateurs, a donné plusieurs Rois à l'Abissinie, dans le cours de trois cent quarante ans. On croit que cette race commença à régner en 960, & finit vers l'an 1300. La Lithurgie Ethiopienne, & le Poëte Abissin ciré par Ludolf, som une mention honorable de plusieurs de ses Princes, dont le plus célébre sut Lalibala. Ce dernier a été canonisé Lalibala. par les Ethiopiens, qui célébrent fa sête au mois de Juin. On assure qu'un essain d'abeilles l'environna le jour de sa naissance, & ne sui fit aucun mal, ce qui parut un prélage heureux de sa grandeur future. Lorsqu'il parvint à l'âge de raifon, l'Empereur son frere, qui l'avoit fait élever avec beaucoup de soin, eut un prefsentiment secret que cet enfant régneroit après lui. Il en conçut une telle jalousie, qu'il lui sit subir une sévere correction. Mais le jeune Prince n'en sentit point la rigueur, parce qu'un Ange qui descendit ex-

près du Ciel, détournoit les coups. Le même Ange lui prédit qu'il bâtiroit dix Eglises, ce qu'il ne manqua
pas de faire dans la suite. On ajoute
qu'il employa vingt-quatre ans à les
construire, & qu'elles étoient toutes
taillées au marteau & au ciseau dans
des blocs de rocher, comme on taille
une statue dans un bloc de pierre.
Elles avoient, comme les Temples
ordinaires, des portes, des fenêtres, des voûtes, des colonnes, &c.
François Alvarez dit, & croit sans
doute, avoit vû toutes ces choses.

Ce Monarque, qui se rendit aussi recommandable par ses vertus, que par sa magnificence, gouverna l'Empire d'Ethiopie pendant quarante ans. On ne nous apprend rien de particulier touchant les autres Princes Zagéens, dont le dernier sut Naacueto Laabo, qui mourut sans héritiers au commencement du quatorzieme siecle.

Nascucto Lasbo.



CHAPITRE X.

Les Descendans de Menilehec remontent sur le trône. Suite de ces princes jufqu'à la mort d'Adamas Saghed.

PRES l'extinction de la race Ludoif, Ibil. 1 Zagéenne, celle de Menilehec Cap. VL fut rappellée au trône par les Grands d'Ethiopie, qui élurent pour Empereur

I. Atkuna amlac. Il eut pour fuccesseurs,

JAGBEA-TZEJON.

III. BAHARSADA.

.IV. ESBRAAD.

V. CADEM-SAGHED.

VI. ZEN-SAGHED.

VII. UDIMRAD.

· VIII. AMDE-TZEJON.

IX. SCIFAADAD.

X UDMAASFAN, XI. DAVID. XII. THEODORE, mis au rang des Saints, & nommé dans les éloges du Poëte Ethiopien, cité par Ludolf.

XIII. ISAAC.

XIV, Andre.

XV. HESBINAANS.

XVI. AMDR-JESU.

XVII. ZER-A-JACOB, surnommé Constantin. Il régnoit en 1437, & il envoya des Ambassadeurs au Concile de Florence.

XVIII.BAEDA-MARJAM, surnommé Cyriac. Il parvint au trône vers l'an 1465, & mourut en 1475. Quelques Auteurs assurent que touché des perfécutions cruelles que souffroient les Chrétiens d'Egypte, il envoya une armée puissante à leur fecours, ce qui détermina Mervan. Sultan des Sarrazins, à traiter les Cophtes avec plus d'humanité.

XIX. ALEXANDRE, mort en 1491. Ce fut sous ce Prince, que Pierre Covillan passa en Abissimie, où aucun Européen n'avoit pénétré avant lui. Les Sarrazins d'Adel, Etat maritime situé dans la partie orientale de l'Ethiopie, commencerent à se rendre redoutables aux Abiffins. La haine étoit ancienne entre ces denx Origine des Peuples. Les Sarrazins avoient pout sultans d'A. Sultan un Prince nommé Salatru, qui prétendoit descendre des Rois

> d'Abissinie. Un de ses ancêtres 🗩 chassé du trône d'Ethiopie par des

fujets rebelles, qui le reléguerent fur de Corfal, une roche d'Amhara, chercha un apud Lud. afile chez les Adéliens, époufa la 256, Alvafille de leur Roi, embrassa le Maho- rez, apud métisme, & parvint dans la suite au enmdem. trône d'Adel. Maffudi, Général de Salarru, fit des excursions fréquentes dans l'Empire, enseva plusieurs milliers de Captifs, & ravagea plus de soixante lieues de pays. Il prenoit le tems du Carême pour attaquer ses ennemis, qui, exténués par les jeûnes, ne pouvoient le combattre qu'avec un grand défavantage. XX. AMDA-TZEJON, fils d'Alexan-

dre. Il ne régna que fix mois, & ne laissa point d'enfans mâses.

XXI. NAOD, frere d'Alexandre,

mort vers l'an 1505.

XXII. ETANA OU LEBNA-DENG-HEL, fils de Naod. Il prit à fon avénement le nom de David, & ensuite celui de Wanag-Saghed, qui fignifie pierre précieuse. Il n'avoit qu'onze ans, lorsqu'il fut mis sur le trône au préjudice d'un frere plus âgé que lui, auquel les Grands donnerent Pexclusion, sous prétexte qu'il étoit né avant que son pere fût Roi. On Alvarez, apad ajouta, pour colorer cette injustice, Lud, abi fing

que c'étoit un Prince d'un caractère dur & féroce, que son orgueuil & son obstination rendoient peu propre au Gouvernement.

L'Impératrice Hélene, aïeule des deux Princes, & l'Abuna Marc gouvernerent l'Empire pendant la minorité de David. Hélene s'acquit une telle réputation par la grandeur de son courage & la supériorité de ses talens, que les Abissins ont toujours conservé une prosonde vénération

pour sa mémoire.

Les Arabes d'Adel payerent chérement les courses qu'ils firent dans l'Abissinie, & David remporta sur eux plusieurs victoires. Massudi tomba dans une embuscade, & fut tué dans un combat particulier par un Moine belliqueux, nommé André Gabriel, qui lui coupa la tête. Mais après la mort d'Hélene, les choses changerent bien de face. L'Empereur destitué de bons conseils . & n'étant plus retenu par aucune considération, fit éclater des vices qu'il avoit cachés jusqu'alors. Il s'abandonna aux plus honteux excès, négligea la défense de son Royaume, & n'oppola qu'une foible rélistance aux Adéliens, qui le dépouillerent de la plus grande partie de ses Etats. Mahommed ou Achmed Ganhé. c'est-à dire, le Gaucher, Général d'une grande réputation, commandoit alors les troupes d'Adel. Les Turcs, qui venoient de conquérir l'Egypte & les meilleures places de la Mer rouge, lui envoyerent de puissans secours, qui contribuerent béaucoup aux succès de cette ex-pédition. David, voyant son Empire menacé d'une destruction prochaine, implora l'assistance de Jean III, Roi de Portugal, qui, craignant qu'un si beau pays ne tombât dans les mains des Infidèles, commanda an Viceroi des Indes d'y faire passer des troupes. Maïs l'Empereur mousut avant l'arrivée de ce secours. Ce fut à ce Prince qu'Emmanuel premier, prédécesseur de Jean III, envoya vers l'an 1515 l'ambassade, dont François Alvarez nous a donné la relation. Les Galles commencerent sous son régne à faire des ravages dans l'Abissinie. Le Grand place sa mort sous l'année 1540.

XXIII.CLAUDE, fils de David, sur nommé Atznaf-saghed. Le Vice-

voyé en Abitinie.

roi des Indes lui envoya quatre cent Gema est en- hommes, sous la conduite de Christofle de Gama. son frere. Ces troupes débarquerent à Matçua au mois de Juillet de l'amée 1541. Les Poraugais ayent été joints par quelques Abissins, qui étoient demeurés si-déles à l'Empereur Claude, s'avancerent dans le pays, & chafferent les Sarrazins de plusieurs postes avantageux & de très-difficile accès, particuliérement, d'Amba-sanet, qui passoit pour une forteresse imprenable. Quelque tems après, ils remporterent une victoire complete sur les Intideles. Ganhé sur dangereusement blessé dans cette action; mais il ne perdit pas courage, & tenta douze jours après la fortune d'un second combat, dans lequel il

Il remporte pluficurs avantages fur les Maures.

> un lieu si avantageux, qu'ils n'oserent l'attaquer. Ils occuperent une hauteur, qui étoit vis à-vis de son camp, & s'y retrancherent eux-mêmes. Les deux armées furent quelque-

> ne fut pas plus houreux. Les Portugais le poursuivirent après sa défaite, & le trouverent retranché dans

> sems dans l'inaction. Mais les Turcs voisins d'Adel; & les Emirs d'Ara

bie ayant envoyé à Ganhé un renfort d'environ trois mille hommes, avec un train confidérable d'arrilberie, ce Général entreprit d'attaquer les Portugais, & de les forcer dans leur camp. Geux-ci le désendirent avec beaucoup de courage, & firent de vigoureuses sorties sur Pennemi. Mais ils perdirent plufieurs foldats dans ces attaques. & leur nombre diminua de telle forte, qu'ils fe trouverent enfin dans l'impuissance de résister plus long-tems. La Désaite valour cédant au nombre, ils furent Portugais. saveloppés de toutes parts. Les Sarrazins entrerent dans leur camp *, & ne firent quartier à personne. 1542 Christofle de Gama ayant reçu deux blessures dangereuses, se retira avec quelques foldats dans une montagne voiline, où il sur poursuivi par un parti d'Arabes, qui le firent prisonnier. On l'amena à Ganhé, qui, après lui avoir fait de sanglans reproches, accompagnés des plus indignes traitemens. eut la barbarie Mort de de lui couper lui-même la tête.

Les Adéliens profitant de leur victoire, marcherent au-devant de l'Empereur Claude, qui approchoit

avec une armée, à laquelle se joignirent une centaine de Portugais: échappés du dernier combat, Les Infidéles le rencontrerent dans la Province de Dembée. & lui présenterent la bataille, qu'il accepta par le conseil des Portugais. On en vint. aux mains avec une fureur égale de part & d'autre. Les Portugais, qui combattoient en corps dans l'aîle

Ganhé est opposée à celle de Mahommed Ganmé dans nue hé, se firent jours jusqu'à ce Général, & l'un d'entre eux, nommé Pierre Leon, lui tira un coup d'arquebuse, & le renversa sur la place. Sa mort jetta un tel découragement parmi ses troupes, qu'elles ne combattirent plus, & les Abissins en firent un très-grand carnage. Cette bataille, qui se donna au mois de Février de l'année 1543, rétabli les affaires des Abissins, qui rentrerent en possession de la plupart des Provinces, qui leur avoient été enlevées par les Sarrazins d'Adel.

Quelques années après, la guerre se raluma, & les Adéliens firent une nouvelle irruption dans l'Abissinie, fous la conduite d'un Général expérimenté, nommé Nur. L'Empereur

Claude.

Claude, fier de sa derniere victoire. marcha contre eux avec plus de courage que de précaution, & leur livra une bataille dans laquelle il fut tué, au mois de Mars de l'année 1559, après avoir régné un peu plus de dix-huit ans. Il joignoit à une figure aimable des talens distingués, & des qualités supérieures, qui le rendoient très-digne de commander aux hommes. Les Jésuites, quoique peu dispolés à le flatter, parce qu'il refusa toujours d'embrasser la Religion Catholique, conviennent que c'étoit un Prince très-lage & très habile. Ils obtinrent de fui la permisfion de bâtir des Temples, & d'enseigner au Peuple les dogmes de l'Eglise Romaine. Plus versé dans la connoissance de la Religion que tous les Docteurs du pays, il embarassa plusieurs fois les Missionnaires dans les disputes qu'il eut avec eux. Nous avons de lui une Exposition de soi, dans laquelle il réfute avec beaucoup de force les reproches qu'on fait aux Abissins, au sujet de la fanctification du Sabat, de la Circoncision, & de quelques autres cérémonies Judaïques qu'ils ont con-1 ome XI.

servées. Pendant qu'il étoit occupé à combattre les Sarrazins d'Adel, les Galles continuerent leurs courses, & désolerent l'Empire presque im-

punément.

XXIV. MENAS, furnommé ADA-MAS-SAGHED, frere de Claude. Tazcar, son neveu, prétendit que la couronne lui appartenoit, parce qu'il étoit fils de Jacob, frere ainé de Menas. Mais comme il étoit né d'une concubine, ses prétentions parurent mal fondées. Cette que-relle sut décidée par les armes, & Tazcar ayant été pris dans une bataille, fut précipité du haut d'un rocher. Menas se rendit odieux par la férocité de son caractere, par son irréligion, & par la dureté de son gouvernement. On affure qu'il avoit pris ces mœurs barbares chez les Turcs, parmi lesquels il fut longtems prisonnier. Il conçut de l'aversion pour les Portugais, & leur en donna des marques, en exilant Leurs Missionnaires, & en défendant aux Abissins de fréquenter leurs Temples. Il ménagea fi peu ses propres sujets, qu'ils se révolterent contre lui. Isaac, Viceroi des Provinces

maritimes, se ligua avec les Sarrazins d'Adel, auxquels il livra ses meilleures places, & lui sit une guerre cruelle. Menas sut tué dans un combat au mois de Février 1563. Depuis la révolte d'Isac, les Adéliens sont maîtres de tous les ports de l'Ethiopie.

CHAPITRE XI.

Empereurs d'Abissinie, depuis Adamas Saghed jusqu'à notre tems,

Menas couronné dans la ville d'Axuma en 1562, sous le nom de MALAC SAGHED. Les Abissins le regardent avec justice comme un de leurs meilleurs Rois. Il s'opposa aux progrès des Insidèles, & les chassa même du Royaume de Tigré. Il en eut peut-être purgé l'Empire, en leur enlevant Arkiko, Matçua, & les autres places marisimes, sans les embaras que lui susciterent les Galles dans l'intérieur des terres. Ces Barbares, qui désoJoient le Royaume depuis vingt-cinq

BOO HISTOIRE

ans, à la faveur des troubles excités par les rebelles, s'étoient tellement fortifiés, que ne se contentant plus d'envoyer des partis pour ravager les campagnes, ils paroissoient dans le pays avec des armées nombreuses, Malac Saghed, dans le cours d'un regne de trente-trois ans, fut toujours occupé à les repousser. Il conquit la province d'Enarea, & la convertit au Christianisme. Attaché à l'ancienne discipline de son Eglise, il parut peu favorable au nouveau culte que les Missionnaires vouloient introduire. Il estimoit d'ailleurs les Jésuites, dont il loua en plusieurs occasions les talens & la piété, sans approuver leurs opinions, disant qu'il falloit imiter leurs mæurs, & s'éloigner de leur dostrine. Comme il n'avoit point de fils légitimes, il fit venir à la Cour un de ses bâtards, nommé Jacob, dans le dessein d'en faire son successeur. Mais étant au lit de la mort, il se repentit de ce choix, soit à cause de la jeunesse de Jacob, qui n'avoit que septans, soit parce que les Loix du pays excluoient du trône les bâtards. LI préféra donc son neveu Zadenghel.

DES AFRICAINS. YOT

& le désigna pour son successeur, ce qui causa de longues guerres après sa mort, qui arriva vers l'an 1595.

XXVI& XXVII. ZADENGHEL& JACOB. Le premier de ces Princes avoit un droit incontestable à la couronne; mais les Grands, qui vouloient régner sous le nom du jeune bâtard, & qui par un pacte secret avoient déja partagé entre eux les premieres charges de l'Etat, résolurent de mettre Jacob sur le trône. Pour l'exécution de ce projet ils cachent au Peuple la mort du Roi, & envoient une troupe de soldats pour enlever Zadenghel, qu'on trans porte d'abord dans l'île de Deka. & ensuite dans d'autres forteresses afin de cacher à ses partisans le lieu de sa retraite. Susnejos, autre Prince du sang Royal, dont ils redoutoient le courage & l'ambition fut menacé du même traitement : mais il se sauva chez les Galles, dans la résolution de se venger un jour de ses ennemis, & de faire valoir ses droits.

Ainsi Jacob sut couronné sans obstacle au mois de Septembre de l'année 1596. Il régna avec tranquillité tant qu'il se saissa gouver-

102 HISTOTEE

ner; mais comme il voulut au bourde sept ans prendre lui même les rênes, ses Tuteurs voyant expirer leur pouvoir, aimerent mieux obéir à un Roi légitime, & rappellerent Zadenghel, qu'ils sacrerent dans la ville d'Axuma au mois d'Août de l'année 1603. Jacob ayant pris la fuite, sut arrêté dans la Province de Samena, & conduit dans celle d'Enarée, où il sut gardéétroitement.

Le nouveau Roi remporta sur les Galles trois grandes victoires, dont il dut la premiere à son seul courage. Car les Abissins commençant à plier, & ses propres Généraux lui confeillant de prendre la fuite: Nondit il, je mourrai ici: suyez si vous uoulez vous éviterez peut être la fureur des Galles; mais il vous restera la honte d'avoir abandonné votre Roi. Ces paroles ranimerent l'ardeur des soldats, qui revinrent à la charge, renverserent à leur tour l'ennemi, & en firent un massacre prêsque général.

Ludott Lib. Ce Prince, qui étoit facile & L. Cap. VI. bon, se laissat gagner par les discours infinuans des Jésuites, & prosessa d'abord en secret & ensuite publi-

quement, la foi de l'Eglise Romaine. Il témoigna sa soumission au Pape dans les lettres qu'il écrivit à Clément VIII & au Roi d'Espagne Philippe III. Il favorisoit en toute occasion les Portugais, jusqu'à les présérer aux Abissins. Cette conduite indisposa ses sujets, & sournit aux mécontens un prétexte de remuer. Les Prêtres & les Moines sonperent le tochin. & firent entendre au Peuple que la Religion étoit perdue; que le Roi se séparoit scandaleusement de l'Eglise d'Alexandrie. leur ancienne mere ; que le but de ses entretiens fréquens & de ses liaisons étroites avec les Jésuites, étoit d'abolir l'ancienne lithurgie, & d'introduire en Abissinie un culte & des Prétres Grangers; que les Portugais, en soumetrant le pays à l'obédience du Pape, ne cherchoient qu'à y établir feur propre domination; que, vû le péril qui menaçoit la Religion, on pouvoit fans scrupule prendre les armes, & qu'il étoit permis de secouer le joug d'un Prince, qui avoit lui-même abandonné la foi de fes ancêtres.

L'Abuna Pierre, fulmina un Dé-E. iv

104 HISTOIRE

cret conforme à ces déclamations

séditieus, excommunia Zadenghel, & délia ses sujets du serment de fidélité. Le Roi craignant les suites de ce soulévement, se rendit en diligence dans la province de Gojam, accompagné de quelques troupes nationales, & d'un corps de Portugais qu'il avoit pris à son service. Ras Athanase, Jonael, & d'autres Seigneurs, qui avoient conspiré sa perte, l'abandonnerent sur la route, & lui débaucherent une partie deses soldats. Zadenghel, malgré cette désertion, & contre l'avis de Jean Gabriel, Général des Portugais, marcha avec dix ou douze mille hommes contre les rebelles, & leur livra une bataille dans laquelle it fut tué *. On enterra son corps sans cérémonie dans une petite Chapelle voifige: trifte exemple du fanatisme stupide des Peuples, de l'intolérance cruelle des Pretres & de la malheureuse servitude des Rois, qui ne peuvent toucher à la Religion. même pour la réformer, sans compromettre leur puissance & leur fureté.

Susnejos, ce Prince: Abissin done

Jai parlé plus haut (1), crut la circonstance favorable pour son ambition. Ayant assemblé quelques amis courageux, il alla trouver RasAthanase, Gouverneur de Gojam, qui le fit couronner dans son camp, moins par attachement que par crainte. Il voulut aussi entraîner dans son parti Zassacée. Viceroi de Dembea. autre chef des rebelles, auquel it ordonna de lui amener ses troupes. Mais ce Général avoit pris des engagemens avec Jacob, qui songeoit lui même à remonter sur le trône. Ainsi, loin de se déclarer pour Susnejos, il marcha contre lui; & ce Prince, qui comptoit peu sur ses propres forces, su obligé de se retirer dans les montagnes d'Amhara.

Cependant, comme Jacob ne paroissoit point, la plupart des Généraux résolurent de reconnoitre pour Roi son compétiteur, & Zassacée lui-. même fut de cet avis. On envoya à Susnejos les ornemens royaux , chacun s'empressa de lui prêter serment de fidélité, & dix Grands du Royaume eurent ordre de l'aller

⁽¹⁾ Il étoit arriere petit fils de l'Emperent

106 HISTOIRE

prendre sur la frontiere d'Amhara & de le conduire au camp. Mais tandis qu'on faisoit les préparatifs de son couronnement, on apprit que Jacob s'approchoit avec quelques troupes, & cette nouvelle inattendue changea en un moment la face des choses. Zassacée alla le joindre avec l'armée qu'il commandoit, & le sit proclamer Empereur par les soldats; exemple qui sut suivi par Athanase & par les autres Généraux.

Susnejos, contraint de céder aux circonstances, se cacha pour la seconde fois dans les montagnes d'Amhara, d'où il faisoit des courses dans les contrées voisines, attentif à profiter de toutes les fautes de ses ennemis. Il surprit un jour Zassacée dans son camp, & passa au fil de l'épée la plus grande partie de ses troupes. Quelque tems après il attira dans un défilé l'armée de Jacob, qui, fier , de la supériorité du nombre, marcha contre lui sans aucune précaution. Il y eut un sanglant combat, dans lequel Jacob & l'Abuna Pietre so furent tués *. La terreur se répandit tellement dans l'armée vaincue, que

six cents Cavaliers, qui suyoient à

Mars 1607.

DES AFRICAINS. 107

toute bride, quoiqu'ils ne sussent point poursuivis, tomberent pendant fa nuit dans un précipice, où ils péfirent tous.

XXVIII. Susnesos, qui se sit nommer MALAG-SAGHED, & enfuite SULTAN-SAGHED. Il fit un acte de Justice en condamnant à mort Mahardin, Officier Turc, qui avoit aué l'Empereur Zadenghel. Zassacée, homme insolent & factieux, qui osafe vanter d'avoir détrôné deux Rois, & d'être assez puissant pour en détrôner un troisseme, sut dépouillé de ses emplois, & enfermé dans une forteresse du Royaume de Gojam. Ras Athanase perdit par degrés toute sa faveur, & fut abandonné de sa propre semme, qui étoit une Princesse du sang Royal.

L'Empereur, peu effrayé de l'eremple de Zadenghel, donna toute la confiance aux Missionnaires Portugais, soumit sa personne & ses Etats à l'obédience du Pape, & força ses sujets d'embrasser les dogmes & l'es rites de l'Église Romaine; ce qui excita de telles révolutions dans l'Abissinie, qu'à la fin il sur obligé de consentir à l'étoignement des Jé-

108 HISTOIRE

fuites, & au rétablissement de l'ancienne Religion. Je m'étendrai ailleurs sur cet événement, qui alluma plusieurs guerres civiles, & qui sit couler des slots de sang dans le

Royaume.

Sus nejos mourut se 16 Septembre. 2632, apiès avoir régné vingt-cinq ans & six mois depuis sa mort de Jacob. Tellez le représente comme un Prince sage, libéral, assable, courageux, habile dans se métier de la guerre, très-versé dans la Littérature Ethiopienne, d'un corps robuste, d'une taille avantageuse, & d'une

physionomie très agréable.

Il parut sous son regne deux imposseurs, dont l'un prétendit être. l'Empereur Jacob, qui s'étoit, diton, sauvé après sa désaite Cet aventurier leva des troupes, trouva de l'appui parmi les Moines, & causa de si grands mouvemens dans la province de Tigré, que le Roi sut obligé de marcher contre lui. Les Rebelles se dissiperent d'eux-mêmes, & le saux Jacob s'étant saissé attirer dans un piége, sut condamné à perdre la tête. L'autre nommé Zaga-Christos, se disoit fils du même Ja-

tob. Il passa en France, trompa le Cardinal de Richelieu & toute la Cour, & obtint une pension considérable. On prétend que c'étoit dans la débauche un autre Hercule, & qu'étant d'ailleurs d'une très belle figure, il eut à Paris plusieurs aventures galantes. On ajoute qu'ayant enlevé la femme d'un Magistrat, il fut ajourné & interrogé par le Lieutenant Criminel', auquel il refusa de répondre, disant qu'un homme de sa sorre ne devoit rendre compte de fes actions qu'à Dieu seul (1). On se moqua de ses prétentions, & il eût peur être subi un jugement rigoureux, fi la mort ne l'eût enlevé sur ces entrefaites. Quelques uns assurent qu'il s'empoisonna (2). On lui fit cette épitaphe badine:

> Cy gît le Roi d'Ethiopie,... L'Original ou la Copie.

() Ludibrio habitus, poursuit Ludolf, & subeastrone sist nai se rursus dimissus, brevi, suve ex lumuria, sive, me quidam putarunt, veneno spontesumpro, in morbum incidit, qui mortem illi attu-

⁽¹⁾ Abdulta Confiliarii enjustam. Parlamenti mxore, inquisiio contra eum decreta suit. Citatus à Duestove rerum criminalium comparuit quidem, sed accustationi respondere noluit, un sien parcil, sui similem, insuluent, nemini, nist Deo soli, actionum sunum rationem reddere teneri. Ludolf. in commentario, page: 244

XXIX. BASILIDES, fils de Sustrejos, mort en 1664. Il prit le nomlados.

Cap VIII. le Candy e.Dif celui d'Adiam Saghed. Sous son réfertation.

Grandy e.Dif celui d'Adiam Saghed. Sous son réfertation.

Grandy e.Dif celui d'Adiam Saghed. Sous son réfertation.

Grandy e.Dif celui d'Adiam Saghed. Sous son régne, le Patriarche Alphonse Mendez & tous les autres Jésuites furence

gne, le Patriarche Alphonse Mendez & tous les autres Jésuites surent chasses du Royaume. Ces Mission-naires l'accusent d'avoir voulu introduire le Mahométisme dans ses Etats, & d'avoir fait mourir un de ses freres pour des crimes supposés. Ses liaisons avec les Sultans Arabes & avec les Turcs, donnerent lieu à la premiere de ses imputations. Nous apprenons de Thévenot qu'il envoya

Thevenot, Voyage du Ecvant He. partie, Chap.

en 1660 un Ambassadeur à Constantinople. Ludolf rapporte, sur le témoignage de l'Abbé Grégoire, qu'il conquit une partie de la Nubie.

XXX. AFSAGHED, fils de Basilides, mort en 1680. Le Grand le nomme AELAF-SAGHED. Il rechercha l'amitié du Gouverneur de Batavia, auquel il députa en 1673 l'Arménien Morad; mais il parost que cette Ambassade sut très instructueufe. Les Hollandois étoient trop ha-

lic. - Ruella, band procul Lusered Pariforum

DES AFRICAINS. ITA

biles pour ne pas sentir que l'éloignement des lieux, & la tyrannie des Turcs & des Arabes, ne permettenr pas de faire un commerce avanta-

geux avec l'Abissinie.

XXXI. Jassok-Adiam-Saghed. fils d'Af Sagnep. On yoit par une Relation, inférée dans le commen-Ludoif dans taire de Ludolf, qu'il parvint au fou Commentrône à l'âge de vingt - huit ans, & qu'il se distingua par sa piété, par sa fagesse & par son courage. L'Emvire Abissin étoit alors tranquille & florissant, si ce n'est que les Galles, y continuoient toujours leurs excursions, & que les Sarrazins affermissoient leur puissance sur la côte, sans qu'il y eût aucun espoir de les chasser. Les Arabes étoient le principal Peuple qui trafiquoit avec les Ethiopiens. Ils venoient de Moka, d'Hédeda, de Cameron, de Jedda, & des autres Ports de la mer rouge. Ce commerce se faisoir à Bailur, à Suaquen & à Marçua, où les Abissins se rendoient de leur côté. Ces derniers alloient aussi, quoique rarement, à Jedda & à Moka, ayant la précaution de s'habiller à la Turque, & de cacher leur Religion.

TIZ HISTOIRE

L'Abissinie étoit alors si bien gardée, qu'il étoit presque impossible aux étrangers d'y pénétrer. On croyoit cependant qu'il y avoit dans le pays quesques Jésuites déguisés, & que le Roi ne l'ignoroit pas. Jassok régna jusqu'en 1706, & sut détrôné par son sils.

XXXII. TAKLIMANOUT, qui ne jouit pas long-tems de son usurpation, puisqu'il sut massacré en 1709

par ses soldats.

XXXIII. TIFILIS, frere de Taklimanout, déposé au bout de trois ou quatre ans, par les intrigues d'Oustas, son premier Ministre, qui prit le titre d'Empereur. Mais comme il n'étoit pas de la famille royale, ses Abissins se révolterent, & mirent sur le trône..

XXXIV. DAVID, frere de Tifilis, qui commença à régner vers l'an-1714. Les Auteurs que j'ai confultés ne conduisent pas plus loin latifte des Empereurs Abissins.



CHAPITRE XII.

Des Conditions, des Loix & du Gouvernement Civil & Militaire des Abissins.

ARTICLE PREMIER.

Des Rois.

Es Rois d'Abissinie jouissent Autorité des d'une autorité qui n'a aucune Rois d'Abissionne. La propriété de toutes les suiers sui fui fui fui leurs terres & de tous les biens sonds est censée leur appartenir, les sujets. de quelque rang qu'ils soient, n'en ayant qu'une jouissance passagere, dont le Prince peut à tout moment les dépouiller. Tel homme a ensemencé son champ, qui n'est pas sûr d'en recœuillir les fruits,

Les Abissins ont tellement accoutumés à cette dépendance, qu'ils ne murmurent point lorsqu'on leur ôte rellez & Abun domaine qu'ils cultivoient, se varez, cités regardant comme des sermiers, ou liv. II. chamême comme des domessiques, que IX, X & Ie maître peut déplacer & congédier lorsqu'il n'est pas content de

leurs services. Ainsi tout le monde s'empresse à témoigner un attachement servit pour les Monarques. Chacun leur fait des présens, pro-portionnés à ses sorces, soit pour s'assurer la conservation des terres dont il jouit, soit dans l'espérance de d'en obtenir de nouvelles. Cepenfa-dant il y a dans le Royaume-de Tigré & dans d'autres Provinces quelques familles nobles, qui possedent depuis plusieurs siecles des biens patrimoniaux, & même des gouvernemens héréditaires, dont elles retiennent les anciens titres. Le Roi n'a d'autre pouvoir sur ces familles, que de leur conférer l'investiture des emplois dont nous par-Tons, & de choisir parmi elles le

Soumillions qui tiennent

quelques

bles.

Tous les autres particuliers, de de l'esclavage, quelque condition qu'ils soient, sont réputés ses esclaves. Ils prennent ce nom dans les suppliques qu'ils lui adressent, & ils sont accoutumés à le recevoir dans les patentes qu'il leur expédie. Les Vicerois & les Princes du sang royal ne rougissent point de le porter : la Reine même, dans la cérémonie de son

sujet qu'il veut pour les exercer.

facre, n'est point désignée sous un autre titre.

Les soumissions qu'on rend aux Monarques tiennent en quelque sorte de l'adoration. Non - seulement il n'est pas permis de passer à cheval devant leur tente, mais il faut mettre pied à terre à une certaine distance, comme si l'on approchoir d'un lieu facré. Autrefois ces Princes se communiquoient peu, & se montroient rarement au Peuple. Le premier Mi- Ancienne mstre avoit même de la peine à obte-seus-seusnir audience. Il étoit obligé d'attendre à la porte de la tente impériale. la tête inclinée, & la main droite baissée jusqu'à terre, criant trois sois Abeto, Seigneur, Seigneur, Seigneur. On lui demandoit, Qui êtesnous? Et il-répondoit : Je suis le dernier esclave de la Cour; mon emploi eft de seller les chevaux du Roi. & d'être toujours prêt à exécuter ses commandemens. Alors il étoit admisou exclus, suivant la volonté de-Monarque.

Les Rois Abissins sont aujourd'hui plus affables, & donnent audience aux moindres particuliers. Ceux qui sollicitent une grace, se

Ils sont ab- rendent au camp impérial à la pointe jourd'hui plus du jour, & s'approchant de la tente du Prince, crient de toute leur force, soit pour le réveiller, soit pour le rendre plus attentif à leur demande. Leurs exclamations ordinaires font celles-ci: Jam Hhoi, mon Roi: Belul Hhoi, la pruneile de mes yeux; Hadarigé, mon Seigneur; Abkavo pere des Orphelins, &c. Les Galles crient Hu, hu, hu, hurlant à la maniere des loups. Les Abissins du camp, & tous ceux qui se piquent de politesse, disent trois sois Abeto. Seigneur. On reconnoit la différence des Peuples à la diversité de ses exclamations. Le Roi ordonne à ses Ministres de rendre justice aux Supplians, & leur répond souvent luimême, quand l'affaire en vaut la peine.

Ancienne

Ce pouvoir absolu, sur un Peude ple aussi guerrier que nombreux, éleva autrefois les Monarques d'Abissinie à un tel degré de grandeur, qu'il n'y avoit point dans l'Afrique de Princes plus puissans. Ils posfédoient les deux Ethiopies avec une portion considérable de l'Arabie Heureule, & comptoient un grand

nombre de Rois parmi leurs Vasfaux. Leur puissance commença à Epoque de sa décliner dans le huitiente siecle du Christianisme, lorsque les Sarrazins envahirent l'Egypte, & se répandirent sur la côte Occidentale de la Mer rouge, d'où ils firent des courses jusque dans la basse Ethiopie. Les Négus abandonnerent alors la Nubie, trop expo'ée aux insultes de ces dangereux voisins, & se retirèrent même d'Axuma, l'ancienne Capitale de leurs États. Mais si on leur enleva quelques domaines du côté du Septentrion, ils racheterent ces pertes en s'étendant vers le Midi, où ils subjuguerent sans peine plusieurs nations barbares & peu aguæries.

Leur Empire se maintint dans cette fuuation jusqu'au regne de David Etana-Danghel, c'est-à dire, jusqu'au commencement du seizieme siecle. L'Abissinie pensa succomber alors fous les attaques des Sarrazins d'Adel; & les Galles ayant commencé dans le même tems à la désoler, elle tomba dans un état de foiblesse dont elle ne s'est jamais relevée. Cependant il seroit facile aux Monarques Abissins, avec les forces qui leur restent,

de faire la loi aux Galles, qui n'étant qu'un vil ramas de familles difpersées, incapables de discipline, & souvent divisées entr'elles, ne pouroient se défendre à la longue contre une nation réume sous un seul Chef, aguerrie & instruite par le commerce des Européens, & qui établie depuis tant de siecles dans un pays abondant & bien cultivé, peuten tirer des ressources inconnues à des Peuples errans & sauvages.

Revenus du

Les revenus du Prince ne sont pas proportionnés à l'étendue de ses possessions. Ils consistent dans une espece de dixme, qu'il leve en nature sur les productions de la terre, ce qui est le tribat le plus juste & le moins onéreux au Peuple. Enarée & Gojam, contrées où se trouvent quelques mines d'or, lui envoient tous les ans deux mille six cents onces de ce métal en lingots, outre les tapis & les étoffes qu'il tire de la derniere de ces Previnces. Les autres lui fournissent des chevaux, des bêtes de charge, des grains, des cuirs, des bestiaux, des habits. Le tribut le plus considérable est celui des bestiaux, dont il prend le dixieme tous

les trois ans, ce qui revient chaque année à un trentieme par la maniere dont on leve cette imposition, qui est établie depuis deux secles. Le Roi paye ses Ministres & ses Officiers avec les denrées qu'il reçoit. Les troupes sont entretenues de la même maniere, & n'ont communément d'autre salaire que la nouriture.

Le droit de la succession n'est pas proit de la tellement réglé, qu'il me s'éleve sou- ducc fsion mal vent à ce sujet de grandes disputes assuré. entre les Princes de la famille roya-1e. Les Souverains croient pouvoir laisser la Couronne à celui de leurs enfans qui en est le plus digne, & les Grands en disposent quelquesois aussi de la même maniere, quoique la Loi appelle au trône l'héritier mâle le plus proche. C'est ainsi qu'au commencement du seizieme siecle l'Impératrice Hélene, de l'avis du Patriarche Marc, conféra l'autorité fouveraine à David Etana Denghel, au préjudice de Naod son aîné. Il paroît par le récit de Tellez que les Bâtards parviennent aussi quelquefois à la Couronne, quoiqu'ils en foient exclus par les Constitutions

120 HISTOTER

de l'Etat. Ainsi l'ambition & l'esprit de cabale causent ici de fréquentes révolutions; ce qui arrive dans tous les pays, où l'autorité étant dans les mains d'un seul homme, les Loix n'ont aucune force, parce qu'il n'y a point de corps chargé de les défendre & de les maintenir,

Ancienne residence des Rois.

Axuma étoit autrefois la résidence des Monarques. Les Abissins la nomment Acsum. Elle est située vers la frontiere Méridionale de la basse Ethiopie, entre quatorze & quinze degrés de latitude, à six ou sept journées de la Mer rouge. Cette ville anciennement célebre par le nombre de ses habitants, par sa grandeur, & par la magnificence de ses édifices, dont il reste encore quelques traces, n'est aujourd'hui qu'un petit village, qui contient à peine cent feux. Elle fut presque entiérement détruite pendant la guerre d'Adel, sous le regne de Ménas. Les Princes y recevoient autresois les ornemens impériaux, & dans le dernier siecle Malac Saghed s'y fit couronner.

Ils campent Les Négus n'ont point aujouraujourd'hui fous des ten d'hui de demeure fixe. Ils campent tes. fous

DES AFRICAINS. 121

fous des tentes, qu'ils font transporter dans les lieux qu'ils veulent. C'est dans la Province de Dembée qu'ils les établissent depuis plus d'un siecle. Les camps, dont l'étendue est très-vaste, sont divisés en quatre quartiers, qui ont chacun leur Commandant. Les tentes impériales sont placées au centre, ayant autour d'el- ces camps. les un grand espace vide, qui les sépare des autres pavillons. Le reste du camp est occupé par les officiers du Prince, par ses domestiques, par les foldats de sa garde, par des marchands, des artifans & des ouvriers de tout genre, qui ont avec Alvarez cité eux leurs femmes & leurs enfants. par Ludolf, Les uns demeurent sous des tentes; XIII. & XIV. les autres se construisent de petites cabanes, formées de roseaux ou de branches d'arbres, & couvertes de paille. Cet assemblage d'habitations, séparées par des rues, terminées en quelques endroits par des places spacieules, & partagées avec toute la symétrie imaginable en plufieurs quartiers, offre de loin l'aspect d'une grande ville.

Quelques heures suffisent pour la construction de ces cités ambulan-Tome XI.

122 HISTOIRE

tes. dont la forme est toujours la même dans quelqu'endroit qu'on les place. On choisit ordinairement les bords d'un fleuve ou d'un lac, & un pays abondant en bois & en pâturages. Le Fit Aurari, officier qui commande l'avant - garde, plante d'abord une grande perche, à laquelle est attaché le drapeau impérial. C'est de ce lieu que les autres officiers prennent leur alignement, pour tracer les rues à une juste distance. Chacun sçait l'emplacement qu'il doit occuper, & s'y établit sans dispute & sans consusson. Lorsque l'Empereur veut changer de camp, on leve les tentes dans le même ordre qu'elles ont été dressées, & tout le monde se met en marche au premier signal. Les Abifsins sont exercés par une longue habitude à la régularité de ces mouvements, & ne montrent pas moins d'industrie à cet égard que les Arabes & les Tartares, qui passent aussi leur vie sous des tentes.

Il y a deux chapelles dans ces camps. L'autel a la forme de l'ancienne Arche d'alliance, dont les Abissins s'imaginent être les posses-

DES AFRICAINS. 123

seurs depuis le temps de Menilehec. & qu'ils gardent avec grand soin dans la Basilique d'Axuma. On observe que ceux qui accompagnent le Prince dans les campements, ont beaucoup d'influence dans le régime politique. En effet, c'est dans le camp impérial que se reglent toutes les affaires importantes, qu'on établir ou qu'on abroge les Loix, & que prennent ordinairement naissance les complots qui se forment contre le Souverain ou contre ses Ministres. Comme les principaux de la nation sont assemblés dans ce lieu, ils donnent, si j'ose m'exprimer ainsi, le premier mouvement à tous les ressorts de la machine, & leur conduite sert d'exemple & de regle au peuple; ce qui n'a que trop paru dans les diverses révolutions dont j'ai parlé.

Le Roi séjourne quelquesois trois ou quatre ans dans un même canton. Les camps les plus fréquentés sont ceux de Coga, de Gorgora, de Dancaza & de Guendra, districts qui appartiennent à la Province de Dembée, & que quelques Ecrivains ont mis par ignorance au rang des villes.

Le Pere Pays, Jésuite industrieux : bâtit à Gorgora, sur les bords du lac de Dembée, un joli palais, où le Roi avoit coutume de loger pendant l'hyver. Les Abissins admirerent cet édifice, qui avoit deux étages, maniere de bâtir inconnue à ce peuple. Ils disoient que le Missionnaire avoit construit une maison sur une maison, & ils donnerent au palais un nom analogue à cette idée.

Table fru-

Il n'y a rien de plus simple & de gale de ces plus frugal que la table du Monarque. Il n'y admet jamais personne; mais il permet quelquefois à ses favoris d'y prendre place, lorsqu'il s'est retiré, & de manger les restes du repas, ce qui est regardé ici comme un grand honneur. Susnejos fit quelque chose de plus en faveur des Jésuites, en leur permettant de manger en sa présence, mais à une table particuliere, qu'on avoit placée à côté de la sienne. Ces tables sont rondes, fort basses, & n'ont que cinq ou six pieds de circonférence. On les dresse sur des nattes très-propres ou sur des tapis.

L'usage des nappes & des serviettes leur est généralement inconnu; mais on couvre les tables avec des gâteaux de froment fort minces & fort larges, qui servent de pain, & auxquels on essuie ses doigts. On n'a point de couteaux, de cuillers ni de fourchettes. Les plats sont de terre noire, avec un couvercle de paille tressée & teinte artistement. Ce sont des semmes qui les apportent. Ils contiennent des mêts simples, tels que des légumes, des viandes rôties & bouillies, & divers potages apprêtés à la manière du pays. Le Roi & les Grands ne se donnent pas la peine de porter eux-mêmes les par

aliments dans leur bouche. Les efclaves qui les servent coupent les
viandes en morceaux fort menus,
les mêlent avec le pain, le potage &
les légumes, & en font de grosses
boules qu'ils font avaler à teur Maître, à-peu-près, dit Ludolf, comme
s'ils empâtoient des volailles, haud
secus ac si altiles aves saginarent.

Les Abissins ne boivent que lorsqu'ils ont cessé de manger. Le repas commence & finit par une priere, qui est toujours tirée des Psaumes de David. Dans les festins d'appareil on dit tout le Psautier, dont

Fiù

Telles eft? par Ludolf. Ibid. Cap.

126 HISTOIRE

les convives partagent entr'eux les cantiques qu'ils récitent de cette maniere en assez peu de temps. Ce . pieux usage se pratique quelquesois à la table du Roi.

La cérémonie de l'inauguration de leur sacre. des Princes est remarquable. Voici ce qui se passa au couronnement de Susnejos, qui voulut être sacré à Axuma. Les Maîtres des Cérémonies présenterent d'abord au Roi une espece d'instruction, dont ils firent la lecture, & qui contenoit toutes les formalités qu'on devoit observer dans cette occasion. L'armée, qui étoit rangée en bataille, se mit en mouvement. L'Infanterie commença la marche, & la Cavalerie suivit. L'Empereur parut ensuite monté sur un cheval superbe, & précédé de tous les Grands de la Cour, qui étoient aussi à cheval. Il n'y avoit rien de plus leste & de plus magnifique que cette troupe. Lorsqu'on fut arrivé à un grand rocher, peu éloigné du Temple d'Axuma, & sur lequel on avoit tracé anciennement quelques caracteres inconnus, le Roi & ses Courtisans mirent pied à terre. Ils furent

DES AFRICAINS. 127

arrêtés dans ce lieu par plusieurs filles, qui tendant une longue corde au milieu du chemin . leur fermerent la passage. Susnejos ayant voulu franchir cette foible barriere, elles lui demanderent qui il étoit. Le Prince répondit: Je suis le Roi des Israëlites; à quoi elles répliquerent, Non, vous n'êtes pas notre Roi. On fit une seconde fois de part & d'autre les mêmes demandes & les mêmes réponses, & le Roi se retira en riant. Mais ayant été interrogé une troisieme sois, il répondit : Je suis le Roi de Sion, & mettant le sabre à la main, il coupa la corde. Alors les filles s'écrierent: Oui, vous êtes véritablement notre Roi. En même tems le peuple poussa des cris de joie, auxquels se mêla le bruit de la mousqueterie, & celui des trompettes, des timbales, des flûtes & des autres instruments militaires. Ensuite l'Abuna, qui est l'unique Evêque d'Abissinie, conduisit Susnejos à l'Eglise, accompagné d'un long cortége de Prêtres & de Moines, & le sacra dans la nef, lui mettant sur la tête une espece de bonnet. doublé de satin bleu, & parsemé de

fleurs d'or & d'argent, semblables à celles des lys, avec quelques pierres fausses. Les Monarques Abisfins n'ont point d'autre couronne, & ne portent point de sceptre. Le peuple se persuade que ce bonnet, malgré ses pierres fausses, est un ouvrage miraculeux, que les Anges ont apporté du ciel; & cette imagination n'est pas nouvelle, puisque l'Evêque d'Asmonin, auteur du dixiéme siecle, en parle comme d'une chose dont personne ne doutoit alors.

Noms & titres des Négus.

Ces Princes reçoivent à leur avénement au trône un nom particu-lier, qu'ils joignent à celui de leur baptême. Ce nom, qui leur est donné par la flatterie, contient ordinairement un éloge, qu'ils ne méritent pas encore, & dont ils ne tâchent pas toujours de se rendre Tellez cité dignes. Tels sont ceux d'étanaf-Sag-

par Lucioir. hed . respecté aux extrêmités de la terre; de Melec Saghed, Monarque vénérable; d'Adamas ou de Vanag-Saghed, pierre précieuse, &c.

Leur titre ordinaire est celui de Negus ou Neguça Nagast Zaijopja, qui signifie Roi des Rois d'Ethiopie. Quand on leur parle, on les appelle

DES AFRICAINS. 129

Hatzeghé, c'est-à dire grand Prince. Mais si l'on ajoûte leur nom de baptême, on se sert du diminutif Hatze: Hatze Jacob, Hatze Rafilides, Hatzé David; Le Roi Jacob, le Roi Basilides, &c. Alvarez prétend qu'Etana Denghel prenoit les titres suivants: Moi qui ai reçu le nom d'Etana Denghel (1) à mon baptême, & celui de David à mon couronnement ; Aimé de Dieu, Colonne de la Foi. sorti de la Tribu de Juda , fils de David, fils de Salomon, fils de la Colonne de Sion Empereur de la haute & basse Ethiopie Roi de Shewa, de Gafata, de Fategara. d'Angot, de Davara, de Hadée, de Bali & de Ganza, de Vanga, de Gojam , d'Amhara , de Bagemdra , de Dembée, de Tigré, &c Ces titres se trouvoient dans les lettres qu'Alvarez remit au Pape & au Roi de Portugal de la part de l'Empereur David. Mais Ludolf soutient qu'ils sont de l'invention d'Alvarez, ou que si le Roi d'Abissinie les prit dans cette occasion, ce ne sut que par le

^[1] Ce tiom fignisse Encens de la Vierge. On werechisse d'après Ludolf la mauvaise orthographe BAlvarez, qui écrit Arini Dinghil.

130 HISTOIRE

conseil des Portugais; ce qu'il prouve par d'autres lettres de ses Succesfeurs, dont l'exorde très-simple ne contient que ces paroles : Que la lettre de Malag Saghed, Roi des Rois d'Ethiopie, parvienne au saint Patriarche de Rome: Que la lettre d'Atznaf-Saghed, Roi des Rois d'Ethiopie, parvienne à notre frere Dom Philippe, Roi des Rois d'Espagne. Le Prince prend la même qualification dans les lettres qu'il écrit à ses Su-. rets, & les Abissins ne lui en donnent point d'autre dans celles qu'ils-Rui adressent. Ité est le titre affecté aux Reines & aux Princesses du sang Royal. Quand on parle à la Reine on l'apelle Itéghé.

Le nom de Prêtre-Jean, qu'on a donné à ces Princes, est encore de l'invention des Portugais, si l'on en croit Ludoss, & le Pere Tellez luimême. Voici quelle en sur l'occa-fion, suivant ces Ecrivains. Un Prince de Portugal, nommé Pierre, ayant lu dans la relation du Vénitien Marc Paul, qu'il y avoit dans les Indes un Roi puissant, qui étoit Chrétien, a qu'on nommoit le Prêtre-Jean, propose dans le Conseil de sentere.

Fable du proposa dans le Conseil de tenter

DES AFRICAINS.

la découverte des Etats de ce Monarque, pour tâcher de se procurer son alliance. Les Portugais étoient alors occupés du grand dessein d'attirer à eux tout le commerce de l'Inde, & rapportoient tout à cette idée. On agréa le projet de Pierre; par Ludolf. mais il ne fut exécuté qu'après sa Ibid. Le mort, sous le regne de Jean II. On Grand, Difjetta les yeux sur Pierre Covillan & Prétse-Jean. Alfonse Payva, qui furent chargés vers l'an 1480, entre plusieurs autres commissions, de chercher en Asie les Etats du Prêtre-Jean, Ils se rendirent dans l'Inde, en prenant chacun une différente route, pour mieux assurer le succès de leurs recherches. Payva mourut dans ce voyage, & Covillan revint en Egypte, sans avoir découvert ce Royaume imaginaire. Mais ayant entendu dire dans les ports de la Mer rouge qu'il y avoit en Abissinie un Empereur puissant, qui portoit dans sa main une Croix, & dont les Sujets faisoient profession du Christianisme, il s'imagina que c'étoit le Prêtre-Jean. & donna là-dessus des assurances positives à la Cour de Portugal. Il passa lui-même en Ethio-Fvi

132 Histofre

pie pour voir ce Monarque, & depuis ce temps, dit Tellez, les Portugais ont cru, & ont persuadé à toute l'Europe que le Roi d'Abissinie étoit le véritable Prêtre-Jean.

Nous ferons quelques courtes re-

marques sur ce récit.

Pretre-Jean

19. Le Prêtre-Jean dont parle. Marc Paul, étoit un Prince de l'Afie Septentrionale, nommé Ounghean . & revêtu de la dignité de Grand Khan des Tartares Kéraïtes. l'ai parlé ailleurs (1) des contes qui ont été débités sur ce Prince .. & de la crédulité du Pape Alexandre III ... qui lui donna dans un Bref la qualité de très-saint Prêtre, Sacerdotem sanctissimum, quoiqu'il ne fût ni Prêtre. ni Chrétien. Son Empire fut détruit vers l'an 1202 par Zingiskhan. Ainsi les Portugais s'abufoient volontairement, lorsqu'ils s'imaginoient avoir trouvé en Afrique ce prétendu Prêtre-Jean, que Marc Paul leur guide avoit placé en Asie.

Prêtre-Jean d'Abiffinic.

2°. On ne sçauroit disconvenir que le nom de Prêtre-Jean n'ait été donné par les Européens aux Rois d'Abissinie, plusieurs années avant

^[2] Voyez le Tome IV de cette Histoire, page 15.

le voyage de Covillan; ce que Tellez & Ludolf paroissent avoir ignoré, puisqu'ils assurent que ce nom ne leur a été attribué qu'en conséquence des mauvaises informarions de Covillan. Une lettre d'un Grand Maître de Rhodes, rapportée par le: Grand, & adressée à Charles VII. Roi de France, ne laisse là-dessus aucun doute. On y trouve un curieux passage, dont voici la traduction. « Le Prêtre Jean , Empereur des Indes (1), a fait un grand carnage des Sarrazins ses voisins (2), principalement de ceux qui se disent issus de la race de Mahomet. On assure que la terre a été couverte de leurs cadavres dans l'espace de trois jours: de chemins. Cette chose, qui est à peine croyable, a été attestée par quelques Prêtres Indiens, récemment débarqués à Rhodes, & nous a été rendue par de fidèles interpretes. On ajoute que ce même Roi de l'Inde a envoyé un Ambassadeur au Sultan de Babylone, avec ordre de lui déclarer, que s'il ne cesse de persécuter les Chrétiens, il porters

^[1] d'Ethiopie, région que les Anciens plaçoiene dans l'Inde. [2] Des Arabes,

134 HISTOIRE

la guerre en Egypte, en Syrie, en Arabie, & dans toutes les régions foumises à la domination des Musulmans, sans épargner la Mecque, où est la sépulture de Mahomet; qu'outre cela il détournera le cours du Nil, & privera l'Egypte du secours de ses eaux, sans lesquelles cette Province ne peut subsister... Cette Lettre est datée du 3 Juillet 1448, & précede de trente-deux ans le voyage de Covillan. On ne peut douter qu'elle ne concerne le Roi d'Abissinie, auquel les Grecs & les Latins Orientaux donnoient alors le nom de Prêtre-Jean, qualification inconnue aux Abissins, & d'autant plus ridicule, que dans la longue liste de ces Monarques il n'y en a pas un seul qui porte le nom de Jean.

Origine d

point de fable qui ne soit appuyée de quelque sondement historique, on croit pouvoir attribuer l'origine de celle-ci à la coutume qu'ont eue quelques Rois Ethiopiens de se faire ordonner Prêtres. Un Ecrivain*, cité par le Grand, a tort de dire que tous les Monarques Abissins sont Prê-

Abu felah.

tres, & qu'ils exercent publiquement les fonctions Sacerdotales; mais il est certain que plusieurs de ces Princes ont été revêtus des Ordres sacrés. Les Chroniques d'Abissinie rapportent que saint Elesbaas célébra tous les jours la Messe pendant son regne. Elles ajoutent qu'Abraham, un de ses Successeurs, ne fut pas moins exact à remplir ce saint Ministere. & que deux Anges lui apportoient à l'autel le pain & le vin qu'il consacroit. Il n'en a pas fallu davantage pour perpétuer la fable du Prêtre-Jean, qui n'a fait que changer de théâtre, en passant d'Asse en Afrique.

ARTICLE

Des Femmes & des Enfants des Empereurs.

Es Empereurs d'Abissinie ne L'Iteghe et le font point un scrupule d'é-pouser plusieurs femmes. Mais il n'y en a qu'une qui ait le titre d'Itéghé, ou d'Impératrice. Quand le Négus accorde cet honneur à une femme, on la conduit à la tente im-

L'Itéghé 🗪

periale, & le Roi l'ayant fait affeoir à ses côtés, un des principaux officiers de la Cour, dit à haute voix que l'Empereur a élevé au rang d'I-

Ludoff. whi teghe fa fervante. Elle conserve ce sura. Le citre pendant toute sa vie. Le Prince Grand. Distante. H. & v. qui succede à la Couronne, ne peut le consérer à aucune autre Dame,

& respecte l'ancienne Impératrice comme sa propre mere, quoiqu'il arrive quelquesois qu'il doive le jour à une autre. L'Iréghé ne mange jamais avec l'Empereur, ni avec aucun homme; mais elle admet à sa table autant de semmes qu'elle veut.

Ancienne éducation des Princes.

Les enfants des Rois étoient autrefois traités en Abissinie de la même maniere qu'on traite aujourd'hui les sils des Souverains en Perse & en Turquie. On les reléguoit dans la Province d'Amhara, sur la montagne d'Amba-Geshen, espece de Forteresse, qui leur servoit de prifon. Ce lieu étoit de si difficile accès, qu'on n'y pouvoir monter ni en descendre qu'avec le secours d'une corde. Quelques pauvres cabanes, bâties entre des arbustes sauvages, étoient la triste demeure de ces pauvres Princes.

Voici ce qu'Almeyda rapporte Pourquoi touchant l'origine de cette barbare si durement. coutume. L'Empereur Aikuna Amlac, quivégna immédiatement après l'expulsion de la famille Zagéenne, ordonna en mourant que ses fils partageroient également sa succession, & gouverneroient tour à tour l'Empire pendant une année. Le plus jeune de ces Princes, impatient de régner, conspira contre ses freres, & résolut de les reléguer sur une de ces roches, qui servent en Abissinie de prisons d'Etat. Ses complots furent découverts, & il éprouva luimême le sort qu'il préparoit à ses freres. On l'enferma dans la montagne d'Amba-Geshen. Le Roi instruit par cet exemple, & craignant que l'ambition ne divisat aussi un jour fes enfants, ou ne les armât contre leur propre pere, les exila dans le même lieu. Ses Successeurs imiterent la politique, & cet usage devint une Loi fondamentale de l'Etat. L'Héritier de la Couronne y étoit soumis comme les autres, & ne sortoit de sa solitude que pour monter sur le trône.

Tellez rapporte un trait, qui prou-

ve avec quelle sévérité on traitoit ces Princes. L'un d'eux s'étant fait faire un habit, qui le distinguoit avantageusement de ses freres, un garde le lui ôta, & le mit en pièces, menaçant d'en avertir le Négus. Quelque-temps après le même Prince étant monté sur le trône, envoya chercher ce garde farouche, qui crut toucher à sa derniere heure. Mais le Roi le regardant avec bonté, & lui ayant fait présent d'un habit magnifique : C'est une récompense, dit-il, que je vous dois pour les soins que vous avez pris de mon éducation. Continuez à faire votre devoir, & servez-moi avec la meme fidélité que vous avez servi mon pere.

Innovation

Naod abrogea cet usage sur la fin du quinzieme siecle. Il avoit un fils âgé de neuf ans, qu'il aimoit avec tendresse. Un jour qu'il le carressoit en présence de ses Courtisans, un Conseiller sui dit d'un air sérieux: Cet enfant devient bien grand! Le jeune Prince, qui avoit de la pénétration, comprit le sens de ces paroles, & s'écria en pleurant: Hélas n'ai-je donc grandi que pour etre envoyé a Amba-Geshen? Ces plaintes

DES AFRICAINS. frent une telle impression sur le cœur de son pere, qu'il défendit qu'on enfermât à l'avenir les fils des

Rois.

Les Princesses ne sont élevées que dans un trop grande liberté, & pasfent leur vie dans des désordres scandaleux. Elles changent de maris quand elles veulent, si elles n'aiment mieux s'en défaire par l'empoisonnement, ou par d'autres voies criminelles. On les accuse outre cela ubi supra. de s'intriguer dans le Ministere, & de causer par leurs cabales de fréquentes révolutions dans l'Etat. C'est un ancien mal dont on seplaint dans toutes les Cours.

ARTICLE III.

Des Ministres & des principaux Officiers de l'Etat.

Es Rois d'Abissinie conficient autrefois toute leur autorité, à deux Ministres, appellés Bahtuded, c'est-à-dire, favoris. Ils étoient en effet les seuls confidents du Négus, qui parlant rarement aux autres Courtisans, & ne se faisant jamais

voir au peuple, se reposoit tranquillement sur eux de tous les soins du Gouvernement. Et comme si ces Ministres eussent été les deux bras du Prince, l'un se nommoit le Bahtuded de la main droite, & l'autre le Bahtuded de la main gauche. Ils abuserent de leur pouvoir jusqu'au point d'entreprendre de déposer les Souverains, ce qui détermina les Négus à supprimer ces charges. L'autorité passa ensuite dans les

mées, qui devint encore plus redoutable que les Bahtuded, parce qu'il

Pruvoir ex- L'autorité passa ensuite dans les cessis du Ras, ou Général des Ar-

posséda seul rout le pouvoir qu'ils partageoient, Ras Athanase, qui exerçoit cette charge dans le dernier stécle, eut le crédit de déposer deux Rois *, Les Empereurs Abissins ont coutume de la conférer à leurs parents, dans la crainte que les particuliers n'en abusent. Mais ils seroient beaucoup mieux de partager les sonctions du Ministere entre plusieurs personnes, & de se réserver toujours la principale autorité, en tenanteux-mêmes les rênes de l'Erat. Il n'y a que l'application & le travail qui rendent les Rois indépen-

dants de leurs Ministres.

Zadenghel

DES AFRICAINS,

Le Ras a fous fes ordres deux not Guera.

grands Officiers qu'on nomme Bellatenot Gueta, c'est-à-dire, les Maîtres des esclaves. Le premier a inspection fur les Vicerois, les Gouverneurs, les grands Magistrats & les Juges ordinaires. Tous les domeffiques & les Esclaves du Palais sont subordonnés au second. Entre les autres ciers.

Officiers de la Cour , on diftingue les Commandants du Camp, les membres du Conseil royal, les chefs

de la Justice, & le Capitaine des gardes, qu'on nomme le Gardien du feu, Les Gouverneurs des Provinces Gouverneurs tiennent le premier rang parmi les des

Officiers du dehors. Le Roi les établit & les destitue à sa volonté, excepté dans certains diffricts, où il est obligé de maintenir le comman- Alvarez cité dement dans les mêmes familles, par Ludolf. Ils ont différents titres, suivant la xvu. différence des lieux. Les Vicerois de Gojam, de Valaka & de quelques autres Provinces prennent celui de Nagash, qui signifie Recteur, Administrateur: Gojam-Nagash, Valaka-Nagash. D'autres se font appeller Ras, ou Généraux, Ango-Ras Bugna-Ras, Général d'Angor, Gé-

142 HISTOIRE.

néral de Bugna. Il y en a qu'on appelle simplement Shum, c'est-à-dire, préposés: c'est le titre ordinaire des petits gouvernements. Quelques-uns, comme les Gouverneurs de Gan & d'Enarea, portent le nom de Rois. Les Monarques Abissins n'en sont point jaloux; car cela augmente la réputation de leur Empire, & les autorise à prendre le titre de Neguça Nagast, ou de Roi des Rois.

L'Bduc.

Outre le Gouverneur, il y a dans chaque Province deux principaux Ministres, dont l'un appellé Educ, exerce l'office de Lieutenant Général, & l'autre qu'on nomme Afamacon, est chargé de la levée des tributs. Chaque village a aussi un

L'Afamacon.

Le Gadar.

Commandant, qu'on appelle Gadar. L'Educ & le Gadar sont subordonnés à l'Afamacon. Les Abissins n'ont point de villes, à l'exception d'Axuma & de deux ou trois autres places. La plupart de leurs villages ne sont même qu'un assemblage consus de

La plupart de leurs villages ne sont même qu'un assemblage confus de tentes & de baraques. J'ai remarqué ailleurs que les Vicerois, les Ministres, toutes les personnes de distinction, & l'Empereur lui-même, cam-

pent lous des tentes.

ARTICLE IV.

Les Jugements & des Loix.

Es procédures sont simples des procédue chez ces Africains, & se ter-res. minent promptement. Les deux Parties peuvent choisir un arbitre. Si le compromîs n'a pas lieu, le Gouverneur leur donne un Juge, qui prononce fur-le-champ. Cha- Min. d'Abiacun plaide sa cause, & produit ses p. 57. Hist. témoins. Comme il est aisé d'en Ethiopie, p. trouver pour de l'argent, l'innocen-12. Ludoif. ce court grand risque de succomber Lib. Il Cap. sur-tout dans les affaires criminelles. où l'on n'entend que les témoins de l'accusateur.

On peut appeller de ce jugement au Tribunal de la Cour, ou au Roi même. Mais cela arrive fort rarement, soit à cause de la dépense & de la difficulté des voyages, soit parce qu'on craint de déplaire aux Gouverneurs, qui croient que ces appels compromettent leur autorité & leur réputation, & qui trouvent tôt ou tard le moyen de s'en venger. Il Malversation n'est pas difficile de corrompre de

Simplicité

tels Juges. Leurs injustices sont si frequentes, qu'ils ont coutume, en sortant de charge, de demander à la Cour une amnissie, pour toutes les violences qu'ils ont commiss. C'est une grace injuste qu'on ne leur refuse presque jamais, & qui autorise toutes leurs malversations. Il est vrai qu'on la leur fait payer chérement.

I oix contre

Une semme convaincue d'adultere est condamnée à perdre son douaire & tous ses biens, & à sortir pour jamais de la maison de son mari, sans pouvoir rien emporter. On ne lui laisse qu'une aigüille, afin qu'elle puisse gagner sa vie en travaillant. Quelquesois on lui rase là tête; mais cela dépend de la volonté du mari. Un homme qui ne garde pas la soi conjugale, en est quitte pour une amende, dont une partie est au profit de son épouse.

Lorsqu'un mari se rend le dénonciateur du galant de sa semme, & vient à bout de le convaincre, le coupable est condamné à lui donner quarante vaches, quarante chevaux, & quarante habits, Cette amende s'appelle Circoarba. Si le galant n'est pas en état de la payer

fur

fur-le-champ, il est obligé dese constituer prisonnier chez le mari, jusqu'à la fin du paiement. Dans le cas d'une impuissance absolue de s'acquitter, il compole avec la partie. On apporte du vin & de la viande; le marí & le galant boivent & mangent enfemble; après quoi le coupable demande pardon à l'époux offensé, qui se désiste à la fin d'une partie de fes prétentions.

Un mari dégoûté de sa femme a Divorces #44 mille moyens de faire casser son ma-torisés. riage. Il peut la reprendre aussi sacilement qu'il l'a quittée, en eût il épousé une autre. Tout ce que la Loi exige, c'est qu'il renvoye la seconde. Ainsi ces alliances ne dufent qu'autant que les deux époux

font contents l'un de l'autre.

La peine de l'homicide est à l'arbitrage des parents du mort, aux-l'homicide quels on livre le meurtrier. Ils peuvent lui accorder sa grace pour une fomme d'argent, ou lui faire subir le supplice qu'ils veulent. Lorsqu'ils prennent ce dernier parti, c'est à coups de zagaies qu'ils le tuent ordinairement. Le plus proche parent du défunt donne le premier coup au Tome XI.

H, I S T O I R E

criminel; les autres le frappent enfuite suivant leur rang, & ceux qui arrivent les derniers trempent leur zagaie dans le sang du mort, pour faire voir qu'ils prennent part à la vengeance.

Lorsqu'il se commet un meurtre dont l'auteur est inconnu, tous les habitants du lieu où il s'est commis sont condamnés à une grosseamende. Il arrive de-là que très-peu d'assassins échappent à la vigilance des Juges. Le vol est îm- Pour ce qui est du vol, un Ecrivain

Le Grand cin. assure qu'il est tellement autorisé dans Artation,

quieme Dif- l'Abissinie, qu'il y a un chef de voleurs qui achete cette charge, & qui paye tribut au Roi. Comme il ne cite point en cet endroit ses garants, il est très-permis de s'inscrire en faux contre ce qu'il avance. Tellez dit simplement que le pays est infecté de voleurs, qui s'assemblent par troupes, & qui exercent presque impunément ce métier, parce qu'ils se font rendus redoutables par leur nombre, & que les montagnes du pays leur offrent des asiles où il n'est pas possible de les suivre. Comment on II n'y a point ici de prisons pour s'assure des les criminels. Mais, pour s'assurer

DES AFRICAINS. 147

d'eux, on les lie avec une chaîne, dont on passe un anneau dans leur main droite. & l'autre dans la main gauche d'un soldat ou d'un garde, qui est chargé d'en répondre. Les Romains enchaînoient ainsi les coupables (1).

Les supplices les plus usités sont supplices de lapider, d'étrangler ou de décoller. Quelquesois on enterre un homme tout vivant jusqu'au menton, on lui couvre la tête de broffailles, & on met une grosse pierre par-dessus. La bastonade ou le souet font la peine ordinaire des sautes, qui ne méritent pas la mort. On punit les nobles en les transportant dans une île du lac de Dembée, ou sur une de ces roches inaccessibles, qui servent de prison aux criminels d'Etat.

^[1] Eadem catena & custodiam & militem copulat? Seneca, Epist. V. apud. Lud. in Comm. p. 264.

ARTICLE

Des forces militaires des Abissins, & de leur manière de combatre.

Caractere guerrier des Abiffins.

Es Abissins ont naturellement _l'humeur martiale. Accoutumés à passer leur vie sous des tentes, ils supportent patiemment les injures de l'air, le froid & le chaud, la foif & la faim, & toutes les fatigues de la guerre. Ils font braves, adroits, bons hommes de cheval, dociles au relati Hist. commandement. Ils ne reçoivent d'Abiss. p. point de solde, satisfaits des récomla h. Ethio- penses militaires que le Roi leur donne, & qui confistent ordinairement dans la concession de quelques terres.

Comment on pourvoit à la **fublistance** des foldats.

pie, p. 13.

L'Etat ne pourvoit à la subsistance des soldats que lorsqu'ils sont en campagne. On envoie des ordres au Gouverneur de la Province, afin que dans chaque canton il fasse fournir à l'armée toutes les choses qui lui sont nécessaires. Les Communautés sont fort exactes à livrer ce qu'on leur demande; car si elles y manquent, elles font taxées à fournir le

double. Il arrive quelquesois qu'on fait à ce sujet de grandes vexations au Paysan. On oblige outre cela les gens de la campagne, d'applanir les chemins par où l'armée doit

.passer.

Toutes les milices du Royaume Etat des mi-se réduisent à trente-cinq mille hommes de pied, & à quatre ou cinq mille chevaux, Leurs armes ordi-Leurs armes. naires sont la zagaie, espece de dard qu'ils lancent avec beaucoup d'adresse, la pique, le sabre, le bouclier, & une sorte de masse d'armes. appellée boloza, faite d'un bois trèsdur. L'usage des fleches leur cst inconnu; mais ils jettent la zagaie avec tant de force, qu'elle perce fouvent les boucliers & les cuirasses. L y a quatre ou cing cents foldats armés de mousquets; mais ils s'en Servent si mal-adroitement, que cela ne leur donne pas un grand avantage fur leurs ennemis.

Ils se le mettent jamais en cam- quand ils le pagne dans la faison pluvieuse; car mettent campagne, les chemins font alors impraticables, & les moindres ruisseaux deviengent de grandes rivieres. gu'ils ne peucent graverser, n'ayant

ni barques ni pontons. Mais ils font la guerre dans toutes les autres sai-· fons, étant continuellement aux pri-

dans l'Art Militaire,

ses avec les Galles, qui ne leur don-Combien ils nent ni paix ni trêve. Ils ignorent fontignorants l'art de se ranger en bataille, & d'attaquer méthodiquement, quoique la belle ordonnance de leurs marches militaires & de leurs camps dût naturellement les conduire à cette connoissance. Leur maniere de combattre est de fondre tous ensemble fur l'ennemi. Si ceux qui sont à la tête enfoncent les troupes opposées, le reste suit, & la victoire est bien - tôt remportée. S'ils font repoussés, la défaite est rapide; car chacun fuit, & il n'est plus possible de les rallier. Cette mauvaise méthode leur a fait perdre plusieurs batailles contre les Galles.

L'art de fortifier les places ne leur est pas plus connu. Ils pouroient par ce moyen s'opposer aux courses de leurs ennemis, sur - tout en gardant certains passages, où une poignée de foldats, avec quelques pieces d'artillerie, arrêteroit des armées entieres. Mais ils ignorent toutes ces finesses de guerre, de sorte

DES AFRICAINS. 171 que l'Abissinie est ouverte de tous les côtés aux excursions des Barbares, quoiqu'il n'y ait point de pays plus facile à défendre.

ARTICLE VII.

Réflexions sur le Gouvernement des Abiffins.

Pres avoir parcouru les diffé rentes conditions de ce Peuple, il n'est pas inutile de faire quelques remarques sur la nature de son gouvernement. Ses constitutions fondamentales ont de grands dé-premier défauts. Premiérement le Roi est trop faut du gouabfolu. Il commande à un Peuple des Abidius. d'esclaves, qui ne le servent que par intérêt ou par crainte. Ces liens ne sont pas assez forts, pour établir une union indisblubte entre le Prince & les Sujets. Les révolutions doivent être ici très - fréquentes, & le font en effer. Le Peuple qui n'a la propriété réelle d'aucun bien, s'embarrasse peu des bouleversements qui arrivent dans l'Etat. Ils ne peuvent augmenter sa misere, qui est portée à son comble, & il doit

plutôt espérer qu'il sera moins malheureux en changeant de maître.

Second dé-

Un autre défaut de cette administration, est la vénalité qui regne dans la distribution des graces. Le Roi fait acheter à ses Sujets la possession momentanée de toutes les terres, & met de même à l'encan les principales charges du Royaume & les gouvernements. Les Ministres & les Vicerois, aussi absolus dans leurs départements que le Prince même, vendent de leur côté tous les emplois subalternes. Ainsi tout est au pillage dans ce malheureux pays, & le Peuple gémit sous la plus dure oppression.

Troisieme dé-

L'incertitude du droit de succesfion est un troisseme abus, qui plonge l'Etat dans de grands malheurs.
Les Rois, par prédilection pour
leurs ensants, autorisent eux-mêmes
ce désordre, & les Grands s'attribuent aussi le pouvoir de disposer
à leur gré de la couronne, pourvu
que ce soit en saveur d'un Prince de
la maison Impériale: les Abissins
pensent là-dessus comme les Turcs,
qui malgré les violences auxquelles
ils se portent contre leurs Souve-

DES AFRICAINS. 153

rains, ne laissent pas de conserver toujours un fond d'attachement pour

la famille régnante.

Le dernier désaut que je remarquerai, roule sur le genre de vie que désau. les Rois laissent mener à ce Peuple, & auquel ils se sont habitués euxmêmes comme leurs Sujets. C'est une chose particuliere, qu'une Nation, d'ailleurs sociable & civilisée, n'ait d'autre habitation que des tentes ou des cabanes de roseaux. & campe en plein air à la maniere des sauvages. Cette vie errante & libertine prive les Abissins des principaux avantages de la société; mais c'est une suite nécessaire de leur mauvais gouvernement. Pour réformer cet abus, il faudroit que le Roi renonçât à une vaine propriété, qui ne le rend pas plus riche, & cédât pour toujours à ses Sujets la possesfion des terres, qu'il ne fait que leur affermer pour un temps très-court. Les campagnes en seroient beaucoup mieux cultivées, parce que le Laboureur travailleroit pour son propre intérêt, & seroit sûr de s'enrichir en améliorant son fond. Les Colons, attachés à des demeures fi-

Quatrieme

154 · Histoire

xes, les rendroient plus commodes & plus solides, & chacun de proche en proche, bâtissant à l'envi sur fon terrein, le pays se rempliroit bien-tôt de hameaux & de villages. Dans les lieux exposés aux insultes de l'ennemi, on chercheroit à mettre à couvert ses habitations; on ferméroit de murs les bourgades, & c'est ainsi que se formeroient les villes. Les plus aises Citoyens préféreroient le séjour de ces lieux fermés, soit pour y conserver plus fûrement leurs richesses, soit pour y mener une vie plus douce. Le luxe croissant avec aisance, on rafineroit de jour en jour sur les commodités, & les pauvres imagineroient des arts pour la satisfaction des riches, & pour leur propre utilité. Voilà les avantages qu'un meilleur gouvernement procureroit à l'Abissinie.



CHAPITRE XIII.

Mœurs des Abissins.

E Peuple vit dans une simpli-cité qui tient un-peu de la bar- tations. barie. Ceux qui ne campent pas sous des tentes habitent des cabanes d'ozier, dont les unes arrondies en forme d'entonnoir, s'appellent Bethnugus, & les autres, qui font plus longues que larges, se nomment Sacala. Il y en a, mais en très-petit nombre, qui sont bâties de pierre. Leurs vil- d'Abissinie, lages sont composés de ces pauvres p. 72. & saiv. cabanes, où l'on ne voir d'autres

meubles que des nattes & des tapis.

Leur table n'est rien moins que fomptueuse. Les Grands Seigneurs & l'Empereur même ne se servent que de vaisselle de terre. La plupart des Abissins font eux-mêmes leur pain, usages des & le cuisent tous les jours. Il est plat repas. comme une galette, & couvre entierement leurs tables, qui sont quelquefois assez grandes pour contenir quinze personnes. Les gens de qualité ne touchent jamais à ce qu'ils mangent. J'ai remarqué ailleurs

qu'ils ont des Pages qui coupent les viandes, & qui leur mettent les morceaux dans la bouche. Ces Africains s'imaginent qu'il est de la dignité de leur état d'avaler de gros morceaux, & de faire beaucoup de bruit en mangeant: il n'y a que les gueux, disent-ils, qui font par nécessiré de petites bouchées, & que les voleurs qui mangent sans faire de bruit.

Leur plus grand régal est une pièce de bœuf crue & toute sanglante. Ils y mettent beaucoup de sel & de poivre, & le siel de l'animal sert d'assaisonnement. Ils boivent ce siel avec délice, & ils le présentent par honneur aux convives de distinction. Quelques-uns assaisonnent leur viande d'une espece de moutarde, appellée Manta, composée de graisse de tripes, qu'ils sont cuire avec du beurre, du sel, du poivre & de l'oignon.

Leurs bois-

Leurs boissons ordinaires sont la bierre & l'hydromel. On en boit copieusement dans les visites, & les Abissins croiroient se manquer les uns aux autres, s'ils ne s'enivroient pas dans ces occasions, Assis sur les calons, ils se rangent en cercle autour de la cabane. Un valet apporte un pot de bierre, en boit le premier, & le présente ensuite aux assistants, en faisant la ronde. La visite ne sinit que lorsqu'on cesse d'apporter à boire.

L'habillement, parmi le Peuple, Habillement ne consiste que dans une petite camisole & des hauts-de-chausses de grosse toile. Les gens de qualité ont des robes de soie, qui descendent jusqu'au milieu de la jambe. & des caleçons qui la couvrent entiérement. La partie des calecons qui couvre la cuisse, & qui est cachée par la robe, est de toile grossiere: le reste, qui paroît à découvert, est d'une riche étoffe. On s'apperçoit de cette bigarure lorsqu'ils sont assis ou qu'ils montent à cheval; mais c'est une chose qui les inquiete peu, & le Roi lui-même n'a pas honte de sette petite économie. Ils ont un soin particulier de leurs chevaux. qu'ils graissent avec du beurre, pour les rendre luisants, & qu'ils tressent avec beaucoup d'affectation. La erainte de déranger leur coeffure sait qu'ils ne se couvrent point pendant

778 · Histoire

le jour, & qu'ils appuient leur cont pendant la nuit, sur une sourche, qui leur tien lieu d'oreiller, & qui laisse flotter librement seurs cheveux.

Les vieillards portent des bonnets ronds, & quelquefois des turbans à la Turque. Ce Peuple à un goût décidé pour toutes les couleurs vives,

fur-tout pour le rouge.

Les femmes ne sont pas moins soigneuses de leur coeffure, qu'elles varient de plusieurs manieres. Les pendants d'oreilles & les colliers sont les principaux ornements de leur tête. On assure que leur vie est beaucoup plus dissipée que celles des Dames de l'Orient, qu'elles peuvent tromper impunément leurs maris, & qu'elles usent assez souvent de cette liberté.

Facilité des voyages, Il n'y a point de pays où l'on voyage à moins de frais. Lorsqu'un étranger entre dans un camp ou dans un village, la coutume est de le loger & de le nourrir gratuitement avec tous ses domestiques. Les habitants du lieu se cottisent; & sournissent libéralemenr à tous ses besoins. S'ils en usoient autrement, on les condam-

DES AFRICAINS.

neroit à une grosse amende. Cet usage est si bien établi, qu'un Voyageur peut entrer librement dans la maison d'un homme qu'il n'a jamais vu. Il y boit, il y mange, il y reste à coucher; en un mot, il y vit aussi familiérement que s'il étoit chez son meilleur ami.

Malgré ces facilités, les Abissins Pourquoi les voyagent peu dans leur pays, & fortent point n'en fortent presque jamais. Avant de leur paye. que l'Egypte tombat sous le pouvoir du Grand Seigneur, il leur étoit affez ordinaire d'entreprendre le pélerinage de Jérusalem. Mais les Bachas Turcs & les Princes Mahométans, établis à l'Orient & au Nord de l'Abissinie, mettent aujourd'hui des obstacles infurmontables à ce voyage. Maîtres de tous les ports de la Mer rouge, ces barbares ont en quelque sorte les cless des deux Ethiopies, & gardent si bien les passages, qu'il n'est presque pas possible de tromper leur vigilance. Ainsi autant qu'il est difficile aux Abissins de franchir ces barrieres, autant leur pays estil impénétrable aux étrangers, particuliérement aux Nations Européennes.

Ce qui se pratique dans les mariages,

Les garçons se marient quelque. fois ici ayant l'âge de douze aus, & les filles à neuf ou dix. Les fiançailles se pratiquent chez ce Peuple, comme parmi nous; mais elles ne se font pas à l'Eglise. Un Prêtre se transporte à la maison où sont les époux futurs, & forme entre eux cette premiere union en récitant quelques prieres. Ils vont ensuite à l'Eglise, où le Prêtre les confesse, les communie. & leur donne la bénédiction nuptiale. Alvarez dit qu'on marie les Abissins à la porte du Temple, où l'on prépare une espece de lit. Les époux s'étant assis sur ce sopha, le Prêtre fait une procession autour d'eux avec la croix & l'encensoir. Ensuite il leur impose les mains, & après cette courte exhortation, suivie d'une Messe. il les unit l'un à l'autre.

Il est encore d'usage de mettre sur la tête de l'époux & de l'épouse une couronne, qu'ils portent huit jours & qu'on leur ôte avec les mêmes cérémonies qu'elle leur a été donnée, c'est-à-dire en récitant plusieurs prieres, accompagnées d'une bénédiction. Cette coutume est commu-

DES AFRICAINS.

ne aux Grecs & à tous les Chrériens Orientaux; qui pour cette raison donnent au Sacrement de mariage le nom de couronnement; mais ils ne l'attribuent qu'aux mariages légitimes, & nomment les autres. mariages sans couronnement.

Au reste, ceux qui se sont en Abis- Le Grand, sinie méritent à peine le nom de ma-Ludolf, I. III. riage, sur-tout parmi un Peuple qui chap. VI.

prétend professer le Christianisme; car on les rompt avec la même facilité qu'on les contracte. Une querelle un peu vive, ou un dégoût réciproque, suffisent pour autoriser un divorce. Les parties qui se séparent peuvent former chacun de leur côté un nouvel engagement. C'est à l'Abuna, ou à ses grands Vicaires, qu'on est obligé de s'adresser pour la dissolution; mais s'ils la refusent, il suffit pour passer à un second mariage, de trouver un Prêtre de bonne composition: on en est quitte pour être exclus pendant quelque temps de la participation des saints Mysteres.

La Polygamie, quoique défen- Polygamie due par les Constitutions ecclésiastiques, est tolérée par les Loix ci-

viles, & n'est soumise à d'autre perne qu'à l'exclusion des Sacrements. Les Empereurs eux-mêmes épousent plusieurs semmes, sans parler des nombreuses concubines qu'ils entretiennent; comme s'ils vouloient, dit Ludolf, qu'on reconnût à cette marque qu'ils sont les descendants de Salomon. Les Grands Seigneurs, qui prétendent aussi descendre des Juifs, usent avec impunité du même privilége. Alvarez logea chez un homme qui vivoit avec trois femmes, dont il avoit eu trente-sept enfants. Les Magistrats fermoient les yeux sur sa conduite, & les Prêtres se contentoient de le tenir à la porte de l'Eglise & de l'éloigner des Sacrements. Dans la fuite il en répudia deux, & l'excommunication fut levée sur-le-champ. Susnéjos ayant fait son abjuration dans les mains des Jésuites, ne sut admis à la réconciliation, qu'après qu'il eût renvoyé ses femmes surnuméraires & ses concubines.

Mariage des Prêtres. Les Prêtres, suivant l'ancienusage de l'Eglise, ont la permission de se marier une sois; mais on les dégrade du Sacerdoce, s'ils contractent un second mariage. Les Laïques DES AFRICAINS. 163 bigames sont aussi exclus de cette

dignité.

Ludolf nous apprend que les Noms ustrés. Abissins prennent ordinairement des noms dévots, empruntés de l'ancien & du nouveau Testament, ou qui ont quelque analogie avec la Religion. En voici quelques-uns.

Zaslasse, Serviteur de la Trinité. Zachristor, Serviteur de J. C. Zamarjam, Serviteur de Marie; Zadenghel, Serviteur de la Vier-

ge;

Seela-Christos, Image de J. C. Hapta-Marjam, Don de Marie; Tzaga-Christos, Grace de J. C. Fekur-Egzi, Bien aimé de Dieu; Jésus-Moa, J. C. a vaincu, &c. Il en est de même des noms des femmes.

Malocotavvit, Divine; Vangelavvit, Evangélique; Amata-Christos, (1) la Servante de J. C. &c.

Les Abissins lavent les morts, usages des les parsument, les couvrent de leurs sunérailles, plus beaux vêtements, & quelquefois d'un cuir de bœus. Les parents

⁽¹⁾ Dans le discours on prononce set au lieu de Christes; Secla-nes, Traga-nes, Amaia-nes.

764 HISTOIRE

s'assemblent pour pleurer le désunt, & poussent des cris lugubres, se frappant le visage, la poirrine & les mains l'une contre l'autre. Des pleureurs gagés augmentent le vacarme, Hist. de la en criant de leur côté au son des tam-

chap. VI.

haute Richio bours. Dans quelques Provinces, lorfdolf liv. III. qu'on apprend la mort d'un parent ou d'un protecteur, on se précipite à terre avec une telle violence, qu'on meurt quelquesois de cette chûte. Les Gafates, qui habitent vers le Midi, se meurtrissent les bras & la tête d'une maniere cruelle. On place à côté du défunt sa lance, ses armes, fon cheval, & tout ce qui lui appartenoit.

Si c'est un mort de distinction; le corps se met dans un cercœuil. que les Prêtres portent à l'Eglise avec beaucoup d'appareil, mais en marchant si rapidement, qu'on a de la peine à les suivre. Plus le personnage qu'on enterre est con-sidérable, plus le Clergé est nombreux. Tellez assure qu'aux obseques de Christofle de Gama, Général Portugais, il y avoit six cents Moines, & près de six mille pauvres. L'Empereur donna aux Moi-

DES AFRICAINS. ries un grand repas, & fit distribuer aux pauvres des aumônes confidérables. Avant que de mettre le corps en terre, on lui jette de l'eau bénite, on l'encense, on récite sur lui l'Evangile de Saint Jean & des Psaumes. Ainsi à cet égard la Lithurgie des Abissins differe peu de la nôtre, si ce n'est qu'ils chantent Alleluia pour les morts, ce qui parut fort Engulier aux Missionnaires Portugais. Quoiqu'ils fassent des prieres & des aumônes pour le repos des ames, ils n'ont qu'une idée confuse du purgatoire, ou plutôt ils n'y croient point du tout, comme le

Jésuite Alméida l'avoue lui-même.

Les Abissins sont les plus beaux Portrait des hommes de l'Afrique. Ils ont en général la taille avantageuse & le corps bien proportionné. Leur physionomie est agréable, & leur teint d'un avantages noir olivâtre, qu'ils estiment plus que naturela la blancheur. Ils n'ont point les lèvres grosses ni le nez écrasé, comme les Nubiens & les Cassres. Il y a par-sudois site eux quelques blancs, qui sont d'une pâleur excessive. Cette mauvaise blancheur, qui, selon plusieurs Ecrivains, est l'esser de la lepre, ou

de quelqu'autre maladie, les rend plus difformes que les autres Africains, & fait fuir leur commerce. Quelques-uns ont le visage d'une couleur vive, qui tire sur le touge. Ils ont tous en naissant cette derniere couleur; mais en peu de temps ils. deviennent noirs.

Ils font vifs, agiles, pleins de: vigueur, & capables de supporter les plus rudes travaux. On assure qu'ils parviennent communément à une vieillesse avancée. Les femmes font à proportion aussi robustes. El-: les accouchent presque sans dou-leur, ce qui est assez ordinaire dans les pays chauds.

Quant aux qualités morales de

Qualités moraics.

76. Tellez

ces Africains, le Pere Lobo témoigne qu'ils ont de l'esprit, du goût, de la penétration, & un juge-Relat Hist. ment excellent. Tellez ajoute qu'ils d'Abiffinie p. sont doux, humains, portés à par-76. Tellez apud Ludolf, donner, ennemis des querelles & whis suprate des procès. Suivant le même Ecrivain, il n'y a point de Peuple en Afrique qui ait des qualités de corps & d'esprit plus estimables. Aussi remarque ton que les esclaves d'A-

bissinie sont plus recherchés, & se

DES AFRICAINS. 167

vendent beaucoup plus cher que ceux des autres contrées Africaines.

Leur charité envers les pauvres insolence des est insinie, & seroit peut être plus mendianes, louable, s'ils la contenoient dans de justes bornes. Car l'indulgence qu'ils ont à cet égard contribue à entretenir dans le pays une soule de mendiants, qui ne sont pas moins à charge par leur importunité, que par leur nombre. Leur insolence est telle qu'ils taxent eux mêmes les passants; & quand on ne leur donne pas tout ce qu'ils demandent, ils ont l'effronterie de resuser ce qu'on leur offre.

Au reste, ce caractere de bonté ne se trouve pas au même degré dans tous les habitants de l'Abissinie. Le Peuple d'Enarea, pays nouvellement conquis, est le plus estimable par les qualités du corps & de l'esprit, par sa bravoure & par sa sidélité. C'est une justice que les Abissins lui rendent eux-mêmes. Pour ce qui est des habitants de Tigré, Tellez & Godigno les représentent comme des hommes de très - mauvaises mœurs, d'une légéreté excessive, sans soi, sans humanité, si cruels dans leur ressentiment, que les haines s'éter-

nisent dans les familles. Mais comme les Missionnaires ont éprouvé de grandes contradictions dans cette Province, il est à présumer que se portrait qu'ils font de ses habitants est un peu chargé.

CHAPITRE XIV.

Des anciennes Religions du Peuple Abissin. Epoque de sa conversion au Christianisme.

par une Soeiété de gens tome XIL

Todore de Sicile assure que les anciens Ethiopiens se vande Lettres, toient d'avoir eu des instructions religieuses avant aucune autre Nation. Aussi étoient-ils persuadés que leurs sacrifices étoient plus agréables an Ciel que ceux des autres hommes; & c'est peut-être par allusion à ce préjugé, qu'Homere suppose dans l'Iliade que Jupiter, accompagné de tous les Dieux, assiste à un sacrifice solennel des Ethiopiens.

Ancienne idolâtrie de ce peuple.

Leur Religion différoit peu de celle des Egyptiens; mais ils révéroient quelques idoles particulieres. qu'ils avoient eux - mêmes déifiées.

Ils adoroient la Lune sous le nom d'Isis. & la Nature universelle sous celui de Pan. Le Soleil, Hercule, Esculape, tenoient aussi un rang considérable parmi leurs Divinités. Ils donnoient au Soleil le nom de Jupiter Ethiopien, consacroient à ce Dieu l'arbre de la canelle, & lui sacrificient le tiers de la récolte, dont ils formoient un monceau, que fes rayons confumoient miraculeusement; c'est-à-dire, suivant la conjecture des Auteurs de l'Histoire Universelle, que les Prêtres placoient frauduleusement sous le monceau quelques charbons, qui le mettoient en feu. Malgré le respect profond qu'on portoit à cet astre, il y avoit des impies qui le maudissoient tous les jours à son lever, parce que sa chaleur brûsante désséchoit les campagnes.

Parmi les Idoles de leur institution, ils adoroient un de leurs Héros, sous la forme d'un serpent manstrueux, & sous le nom d'Arvé-Medr. C'étoit leur premier Roi, suivant quelques Chroniques. Il sut assassiné comme Romulus, & ne laissa pas de devenir un Dieu; autre trait de Tome XI.

conformité avec ce fondateur de

l'Empire Romain. Si les Annales d'Abissinie méritent quelque croyance, il faut infé-rer de leur récit que ses anciens habitants ont aussi professé la Loi de

Loi deMoi le.

n a auss Moise. Selon les traditions du pays, la ce fut Ménilehec, fils de Salomon & de la Reine Makeda, qui introduisit cette Religion. Je ne répéterai point ce que j'ai dit à ce sujet dans le septiéme Chapitre de ce vo-per Abisses Jume, Il suffit d'observer ici qu'en

examinant avec quelque attention le culte présent des Abissins, on y trouve tant de restes du Judaisme, qu'on ne peut douter que leurs ancêtres n'ayent suivi la Loi dont nous parlons. Quelques-uns rapportent au temps

des Apôtres l'époque de la conver-sion des Abissins au Christianisme, & l'attribuent au zèle de cet Eunuque . Actes acs Apôtres, Ch. Ethiopien, qui ayant été batisé par le Diacre Philippe *, porta, dit-on, dans son pays les lumieres de l'Evangile. D'autres assurent que Saint Mathieu fut l'Apôtre de l'Éthiopie. Mais comme on ne nous apprend rien d'authentique touchant ces pré-

Actes des νII,

tendues Missions, dont les Abisfins n'ont aucune connoissance, nous ne pouvons nous arrêter à ces pieuses rêveries. Voici des faits certains, Ventable & confignés dans les Annales du peu-poque de sa ple dont nous parlons, & appuyés du témoignage presqu'unanime des Historiens Grecs & Latins.

C'est au zèle de Saint Athanase, crate, Thén-Patriarche d'Alexandrie, que les dore, Baro-Abissins sont principalement rede- tes par Luvables de leur conversion. On ra-dolf, Liv, conte la chose de cette maniere. Un III, Le Grand Marchand de Tyr, appellé Méro-Dissert. IX. pius, se rendit à la côte d'Ethiopie, dans le dessein de s'embarquer pour l'Inde. Il avoit pour compagnons de vovage Frumentius & Edesius, deux jeunes gens de sa famille. Les Abissins appellent l'un Fremonat., & l'autre Sydrac. Méropius mourut subitement. Les uns disent que ce sut de maladie, & les autres gu'il fut massacré par les Barbares. On chargea de fers ses camarades, & on les amena au Roi du pays, qui non-seulement leur rendit la liberté, mais leur donna plusieurs emplois honorables. Ils s'en acquitterent fi dignement, qu'après la mort du Roi, la

Rufin : So nius, &c, ci-

Reine abandonna à Frumentius le gouvernement de l'Etat, pendant. la minorité de son fils. Il se servit avantageusement de son crédit pour favoriser les Marchands Chrétiens qui abordoient en Abissinie, leur accordant beaucoup de priviléges, avec des lieux pour s'assembler & pour vaquer publiquement aux exercices de leur Religion. De cette maniere il accoutuma les Abissins à voir nos cérémonies, leur fit naître l'envie de s'instruire de nos Mystères, & prépara si bien les choses, qu'il ne manquoit que des Missionnaires pour consommer l'ouvrage de la conversion de ce peuple. Elle étoit déja fort avancée, si l'on ajoute foi à une ancienne Chronique, citée par Tellez, & qui est en dépôt dans la ville d'Axuma, Car cette Chronique porte que les deux jeunes Tyriens, Edesius & Frumentius, reconnurent avec surprise queles Ethiopiens croyoient en Jesus-Christ, qu'ils adoroient la Trinité, & que leurs femmes portoient une Croix sur lætête. (1) Il est certain

^[1] Miratos fuisse adolescentes illes Tyrios, quad Estropes crederent in Christum, & adorarent SS. Trimsatem, & mulieres crucem in capite gererent 2

que ce passage savorise le sentiment de ceux qui rapportent au siécle des Apôtres la conversion des Abissins. Mais il saut convenir aussi que le Christianisme qu'ils professionnt étoit fort imparsait, puisqu'ils regardent Frumentius comme leur premier Missionnaire; & que la chronique dit expressément qu'aucun Apôtre avant lui n'avoit prêché l'Evangile en Abissinie (1).

Ouand le Roi fut devenu majeur, Frumentius & Edesius demanderent la permission de faire un voyage dans leur patrie. Frumentius s'étant transporté à Alexandrie, compte au Patriarche Athanase des dispositions des Abissins, & lui sit entendre qu'il seroit très - facile de les convertir au Christianisme. Le zèle d'Athanase s'enflamma à ces premieres ouvertures. Persuadé qu'il ne pouvoit choisir pour une mission de cette importance un plus digna Ministre que Frumentius, il le sacra Evêque, & le renvoya en Ethiopie. Cet homme, également chéri &

cùm tamen à nulle Apostele præ icatum illis suisses Evaugelium. Lud ubi suprà [1] Voyez la sin de la remarque précédente.

révéré des Abissins, n'eut pas de peine à leur faire embrasser sa Religion. Il baptisa ces Africains, qui malgré les prétendues notions qu'ils avoient de J. C. & de la Trinité, ne connoissoient pas le plus essenciel de nos Sacremens; il bâtit des Eglises, établit des Prêtres & des Diacres, & mérita par toutes ces actions d'être regardé comme le premier Apôtre de la haute Ethiopie. Ce fut sous le regne de Constantin le grand, vers l'an 330 de Jésus Christ, suivant le calcul du P. Tellez, qu'arriva ce grand événement. Abraham & Atzbeham régnoient alors conjointement en Abissinie. Ils seconderent avec tant de zèle la prédication de Frumentius, que la Lithurgie Ethiopienne (1) leur attribue en partie la conversion des Abissins, comme je l'ai remarqué dans le huitieme Chapitre de ce volume. La même Lithurgie, que Tellez & Ludolf regardent comme très authentique, fait une mention honorable de Frumentius, sous le nom d'Abba-

^[1] Espece de Rituel fort ancien, qu'on a imprimé à sôme à la suite du Nouveau Testament Ethiopien,

Salama, qui fignifie Pere pacifique s'c'est la coutume des Abissins de changer les noms de ceux qui s'établissent dans leur pays, sustout lorsque ce sont des personnages célebres.

Cédrénus & Nicéphore Callixte rapportent la conversion des Abisfins à une époque plus moderne. Ils difent que l'an de Jesus-Christ 541. & le quinzieme du regne de Justinien, Adad (1), Roi des Axumites, c'est le nom que les Grecs donnoient aux Abissins, ayant fait vœu d'embrasser le Christianisme s'il vainquoit le Roi des Homérites, demanda après sa victoire des Evêques à l'Empereur Justinien, & que ce fut par leur ministere que l'Evangile sut prêché pour la premiere fois- dans cette partie de l'Ethiopie. Ce récir contient plusieurs faussetés. 1°. Ce fut Caleb, & non Adad ou Arado, qui vainquit le Roi des Homérires. 2º. les Abissins n'ont jamais eu dans leur pays plusieurs Evêques; leur Eglife a cela de particulier, quelle a été gouvernée dans tous les temps par un seul

^[1] Apparemment l'Arado de notre liste. Voyes

Prélat, qui est nommé par le Patriarche d'Alexandrie, & qui n'a pas le pouvoir de faire des Evêques: 3°. Il est prouvé que les Abissins avoient embrassé le Christianisme dès le temps de Constantin.

CHAPITRE XV. -

Comment les Abissins se sont séparés de l'Eglise Grecque.

Erreur d'Eutichès fur les deux natures de I. C. à l'origine de cette querelle, qui fut une des suites du grand schisme qu'Eutichès excita au cinquieme siècle dans l'Orient. Ce Novateur soutenoit que depuis l'Incarnation Jésus Christ l'eut qu'une nature, & que sa divinité & son humanité se mêlerent & se consondirent alors tellement, qu'elles ne formèrent plus qu'un seul tout, sans aucune distinction. Ses ennemis (1) l'accuserent d'avoir ajouté à cela une seconde erreur; c'est que le

^[1] Voyez la seconde Lettre de Flavien son antagoniste au Pape Léon, dans le Recœuil des Lettres de ce Pape, & dans le Commentaire de Ludolf, p. 452.

DES AFRICAINS

corps, dont le Verbe se révêtit dans l'incarnation, n'étoit pas de la même

substance que le nôtre.

Eusebe, qui étoit Evêque Dorilée, s'étant porté pour l'accusateur de cet hérésiarque, Flavien, Patriarche de Constantinople, assembla un Synode, dans lequel Eurichès fut condamné & frappé d'anathême. Mais Théodose le jeune, qui favorisoit cette nouvelle doctrine. la fit examiner à Ephèse dans un second Concile, composé de cent vingt-huit Evêques. Dioscore, Pa- fend sa cause, triarche d'Alexandrie, y défendit & se fair conavec tant de succès la cause d'Euti- mémes chès, que non seulement on déclara ses fentiments orthodoxes, mais que Flavien, qui avoit eu tant de part à . sa condamnation, fut lui-même excommunié. Enfin un troisieme Concile, tenu à Calcédoine l'an 451 fous l'Empereur Marcien, & regardé comme Œcuménique, proscrivit juridiquement l'hérésie d'Eutichès. Diofcore, qui refusa d'y comparoître, fut condamné par contumace comme fauteur de l'Eutichianisme. Quelques Ecrivains Orientaux assurent commentaqu'ayant refusé d'acquiescer aux & Hist. Lib Hv

110, p. 464 . III. Cap.

178 Histoire

Décrets du Concile, il eut ordre de se rendre auprès de l'Empereur, qui essaya inutilement de le persuader par des raisons, L'Impératrice Pulchérie, qui étoit présente, lui dit avec hauteur : Dioscore, vous nigorez pas ce qui est arrivé du temps de ma mere d'un Prelat obstiné comme vous; il a été excommunie & chasse de son siège: elle vouloit parler de S. Jean Chrysostome. Le Patriarche répondit : Eh ne savez-vous pas aussi ce qui est arrivé à votre mere, qui frappé d'une dangereuse maladie, n'obtint sa guérison qu'après avoir risité le tombeau de ce saint confesseur, auquel elle demanda pardon. On ajoute que l'Impératrice irritée de sa réponse, lui donna un si rude soufflet, qu'elle lui cassa deux dents. On lui arracha tous les poils de sa barbe, & il fut exilé à Gangres en Paphlagonie, où il mourut. Projerius, que la Cour de Constantinople lui substitua, sut massacré dans i'Eglise patriarcale d'Alexandrie l'an 477, le jour même du Vendredi Saint, dans une sédition excitée par les partisans de Dioscore. qui s'étoient déja donné un autre Patriarche.

DES AFRICAINS. 179

Il s'éseva alors en Egypte un Origine de grand schisme, qui s'est perpétué de Jacobius, siecle en siecle, chaque parti ayant toujours élu un Patriarche de sa communion. On appella Melchites ou Royalistes, ceux qui étoient opposés à Dioscore; ce nom leur sut donné parce qu'ils suivoient la Religion de l'Empereur. Les autres furent nommés Eutichéens, & ensuite Jacobites, à cause d'un certain Jacob, Svrien de naissance, un des plus zélés partisans de cette secte, qu'il répandit en Arménie, en Mésoporamie & en d'autres Provinces. Il fleurissoit au commencement du sirieme siecle.

Les Melchites, protégés des Empereurs Grecs, ne cessoient d'irriter ces Princes contre les Jacobites. que la persécution rendoit encore plus obstinés. Pour donner une idés de l'acharnement des deux partis, il suffit de rappotter un fait, que Ludolf a tiré d'une vie MS. de l'Abbé Samuel, écrite en Ethiopien. Un Officier de l'Empereur, nommé Maxirien, reçut ordre de le mettre à la tête de deux cents foldats, & d'arrêter plusieurs Evêques Jacobi-

tes. Il assembla tous les Moines de cette même secte, & leur présentant une formule de foi : Croyez, dit-il, tout ce qui est contenu dans ce cayer. Le formulaire, dit l'Auteur du Manuscrit, étoit rempli de blasphêmes. Tous les assistants garderent un profond filence. Maxirien leur fit une feconde & une troisieme tion; mais personne ne répondit. L'Officier, transporté de colere, les. fit fouetter cruellement, & les menaça du dernier supplice s'ils perfistoient dans leur silence & dans Jeur rébellion. Alors l'Abbé Samuel se leva, & préparé à tout événement, il proféra ces paroles: Nous ne recevons point le formulaire impur qu'on nous présente; nous rejetons le conventicule de Calcédoine; nous ne reconnoissons point d'autre Patriarche que l'Abbé Benjamin , notre Maitra & notre Pasteur Anathême auc Livre de l'Empereur, qui est un herésique, anathême à la Foi de Calcedoine, & d' ceux qui la suivent. Puis prenant le Livre, il le déchira, & le ieta devant la porte de l'Eglise.

commenta. L'Abbé Benjamin, dont il est

Patriarche Jacobite d'Alexandrie. Les Melchites, qui de leur côré continuerent d'élire des Parriarches de leur Communion, le chasserent de son siege, sous le regne d'Héraclius, & il fut obligé de se cacher dans les bois, parce qu'ils voulurent le massacrer. Mais, quelques années après, les Sarrazins ayant conquis l'Egypte, Benjamin fut rétabli dans sa dignité par ces Barbares. Il arriva alors un grand changement dans l'Eglise d'Alexandrie. Car les Grecs ayant été chassés des principales villes, les Melchites & leur Patriarche George prirent aussi la fuite, & le parti opposé devint le plus fort.

Quelques Ecrivains affurent que les Jacobites, las des mauvais traitements qu'ils recevoient des Empereurs Grecs, passerent avec plaisir sous la domination des Sarrazins, & contribuerent même à leur livrer l'Egypte. Mekaules, Gouverneur de cette Province pour Héraclius, se rendit à ces Insideles, de concert avec les principaux chefs des Cophtes. C'étoit un Jacobite zélé, irrité depuis long-temps contre les Mel-

182 Hrstorre

chites, qui avoient fait mourir sont frere dans le temps de la persécutions dont j'ai parlé. Il est certain que cettedispute causa d'horribles désordres, non-seulement dans l'Eglise, mais dans l'Etat; & voilà où aboutissent ordinairement les querelles de Religion. Elles commencent dans les Académies théologiques, d'où elles ne devroient jamais fortir, & où il feroit sans doute aisé de les étouffer dans leur naissance. L'inattention ou l'indulgence des Souverains les laissent éclater au dehors; des gens de tout état y prennent. part; chacun epouse un parti, & veut dogmatiser. Bientôt le sanatilme échauffant au même degré toutes les têtes, les deux partis se portent à des excès, qui tiennent de l'extravagance. Enfin, l'animofité, arrivant au dernier période, engendre les séditions, les révoltes, les guerres, & ce feu ne s'éteint que dans des flots de sang.

L'Eglise Ethiopienne, qui étoit

Dans quel immédiatement soumise à celle d'Atems les Abissins sont de lexandrie, prit malheureusement
venus schisparti dans cette dispute. Elle se dématiques. clara pour les Jacobites, non au

DES AFRICAINS.

commencement des troubles, comme Ludolf l'infinue en plusieurs endroits, mais environ un fiecle après: leur naissance, c'est-à-dire, vers l'ans 550. Car Elesbaas, qui régnoit sur les Abissins en 521, ayant été canonisé. par l'Eglise Romaine, il n'est nullement probable que celle d'Abissinie füt alors Schismatique.

Les Ethiopiens, ainsi que les au- consiste tres Jacobites d'Egypte & d'Armé-schisme. nie, regardent le Concile de Calcédoine comme une assemblée illégitime, dont les décisions contiennent plusieurs articles contraires à la foi. Ils ont en horreur la mémoire du Pape Saint Léon, qui combattit avec tant de chaleur les sentiments des Eutichéens, & le mettent au rang des plus méchants hommes, quoique l'Eglise Latine l'ait canonisé. Au contraire, ils honorent comme un Saint le Patriarche Dioscore, dont ils célebrent la Fête le 7 de Septembre. Ils ne reconnoissent d'autre Souverain Pontife que le Patriarche Jacobite d'Alexandrie, qui nomme l'Abuna, ou l'unique Evêque de leur Église. Le principal article qui les sépare de nous & des

Histoire ¥84

Indolf in Grecs, est qu'ils n'admettent en J. C. comment. p. qu'une nature. Mais leur doctrine 4,6 & suiv. differe beaucoup de celle d'Eurichès; car ils soutiennent que l'Humanité & la Divinité de J. C. font unies en-

femble sans confusion, & que le Verbe en s'incarnant pour le salut des hommes, a pris un corps de la

che Mendez, 465.

Lettre du même substance que le nôtre. Voici Roi Basside comme un de leurs Rois, car les Prinau Patriar- ces sont ici Théologiens, s'expliquoit citée ibid, p. fur l'unité de nature. Les Latins prétendent, disoit-il, qu'il y a deux natures en J. C. savoir la Divinité & l'Humanité: nous favons cela aussi bien qu'eux. Car nous croyons que le même J. C. est un Dieu parfait & un homme parfait. Mais comme ces deux natures n'existent point en lui séparément (car la Divinité est unie à la chair, & la chair à la Divinité, de maniere que l'une ne subfiste point à part sans l'autre) c'est ce qui nous empêche de dire qu'elles sont deux, puisqu'elles ne font qu'une nature par leur union, quoiqu'il n'y air entre elles ni confusion. ni mêlange. Le même Prince ajoutoit que Cette question est une bagatelle, qui ne devroit point occasionner un schisme, & l'on est tenté de croire que ce n'est en esset qu'une

dispute de mots.

Il nest pas inutile de remarquer qu'il y a en Abissinie quelques Docteurs, qui soutiennent qu'Eutichès n'a pas confondu les deux natures,& que ses ennemis ont exposé très-infidélement sa doctrine, ce qui arrive souvent dans les disputes de Religion. On doit présumer que Dioscore, qui le défendit avec tant de chaleur à Ephèse, & qui n'a jamais enseigné la confusion absolue des deux natures, ne le croyoit pas coupable des erreurs grossieres qu'on lui at- Ludolt, tribuoit. Mais l'opinion commune des Jacobites est qu'Eutichès s'est très-mal expliqué sur la distinction de l'Humanité & de la Divinité, & c'est pour cette raison que le Poëte Ethiopien, cité par Ludolf, le met au rang des Hérétiques.



CHAPITRE XVI.

Etat présent de leur Religion.

§. I.

Dogmes.

Eutichianisme mitigé.

Les Abissins ne veulent point passer pour Eurichéens, & tiennent même pour Hérétique le Fondateur de cette Secte. Cependant ils ne reconnoissent en J. C. qu'une nature; mais ils mêlent à cette opinion des adoucissements & des correctifs, qui, comme on l'a dit, peuvent faire croire, qu'il n'y a entre d'E eux & nous qu'une dispute de mots.

C'est le sentiment de la Croze, de Ludols & de plusieurs autres Savants:

Il semble qu'on peut sans injustice les

au sens littéral de l'Ecriture & du Symbole de Nicée, condamnant de témérité & d'hérésse l'addition que les Latins ont osé faire à ce Symbole, Leurs sentiments sur la Trinité sont très orthodoxes. Leur Catéchisme s'explique là dessus en des termes

Bitt. du Christ. d'Ethiopie & d'Arménie , passi . Ludolf. Liv. III Chap. V.

Ce qu'ils accuser d'un Eurichianisme mirigé. Ils pensent sur la Procession du Saint Esdu S. Esprit. prit comme les Grees, & s'en tiennent

DES AFRICAINS. 187

qui m'ont paru remarquables.

fur la Trinité.

D, Quel Dieu adorez-vous?

R. Le Pere, le Fils, & le Saint Esprit; trois Personnes, mais une feule Diviniré.

D. De ces trois Personnes, quelleest la premiere, quelle est la derniere? Laquelle est plus grande,

& laquelle est plus perite?

R. Aucune n'est la premiere, & aucune la derniere ; aucune n'est plus grande, & aucune plus petite : mais elles sont égales en toutes choses.

D. Combien de Personnes >

R. Trois.

D. Combien de Dieux ?

R Un.

D. Combien de Royaumes ?

R. Un.

D. Combien de Puissances?

R. Une, &c.

Ils regardent l'Ecriture-Sainte Leur respect comme la principale regle de leur pour l'Ecrifoi & de leur conduite, & ils ont un les trois prerespect particulier pour l'Evangile miers Concique plusieurs sont transcrire sur des rouleaux de parchemin, qu'ils portent par dévotion autour de leur bras. Susnejos employoit la plusgrande partie de ses moments libres

à la lecture des Livres facrés. Ils attribuent aux trois premiers Conciles Ecuméniques presqu'autant d'autorité qu'à l'écriture, & ils adoptent en général tous les autres Conciles des Grecs, jusqu'à celui de Cal-

Leur dé cédoine, contre lequel ils se déchaîchaînement eclui nent avec opiniâtreré depuis douze de Calcédoi- cens ans, l'appellant une assemblée immonde de fous & d'Herétiques. Maudit soit, disent-ils, avec sa Let-

Le Grand tre impure, le Pape Léon, ce ravif-Distert. X. seur des ames, comme son nom le porte;

maudit soit l'Empereur Marcien, avec Pulchérie, cette méchante semme, & le Concile de Calcédoine, & les huit cents trente Evêques hérétiques qui s'y trouverent, & tous ceux qui le reçoivent & qui soutiennent qu'il y a en J.C. deux natures.

Ludolf assure, après Tellez & Godigno, qu'ils n'ont aucune connoissance des Sacrements de la Confirmation & de l'Extrême-onction;

ridem Diferent prouvé que les Cophtes d'Egypte, dont les Abissins ne sont qu'une branche, admettent, ainsi que les Grecs, sept Sacrements, qui sont les mêmes que les nôtres.

On ne sçauroit trouver étrange qu'ils communient sous les deux especes; car cet usage, observé pendant plusieurs siecles dans les Églifes d'Occident, a été établi J. C. même, & toutes les Eglises Orientales l'ont retenu. Ils croient que N. S. est réellement présent dans l'Eucharistie, & que c'est son vé- Leur foi ritable Corps, & son véritable Sang touchant qu'on reçoit; mais ils n'ont qu'une idée très-confuse de la transsubstantiation. Ils ne rendent point de culte aux Especes hors du Sacrement. On a voulu attaquer la validité de leur Consécration: 1°. parce que le vin qu'ils consacrent est fait avec des raisins cuits au soleil: les Abissins n'en ont pas d'autre; 2°. parce qu'ils disent, Ce pain est mon Corps au lieu de dire, ceci est mon Corps; mais ce sont là des chicanes.

Ils connoissent depuis plusieurs sié- Et la Confes. cles la Confession; mais ils ne la pra-fion. tiquent pas de la même maniere que fert. XII. nous. Il s'est même trouvé des Patriarches qui la condamnoient, & qui ont tenté de l'abolir. Dans le temps qu'on disputoit sur cette matiere, on imagina une méthode fort finguliere de

se consesser. Un Prêtre saisoit le tour de l'Eglise avec un encensoir, le Peuple s'écrioit j'ai péché, j'ai peché, & le Papas lui donnoit une absolution générale. D'autres jetoient des aromates dans un encensoir, en respiroient la sumée, en disant aussi j'ai péché, & s'imaginoient être absous par cette cérémonie. C'est ce qu'on appelle la Consession de l'encensoir.

Lorsque les Portugais parurent pour la premiere sois en Ethiopie,

Godigno, cité par Lud. sbi suprà, chap. VI.

les Abissins se consessoient en termes généraux à un Prêtre. Si quelque Papas exigeoit un plus grand détail, ils n'accusoient que les plus gros péchés, qu'ils réduisoient à trois, sçavoir, l'homicide, l'adultere le vol. C'est ainsi qu'ils se consessoient dans les commencements à nos Missionnaires. Aujourd'hui les Papas les plus rigides n'en demandent guere davantage. Ils ne laissent pas d'imposer des pénitences très - rudes, dont ils exigent l'accomplissement avant que d'admettre les pécheurs à la Communion. La Consession se sait quelquesois publiquement, même pour des crimes secrets; & le

DES AFRICAINS. 191

pénitent est alors sustigé dans l'église. Alvarez assure que les Prêtres Ethiopiens révélent sans scrupule les Confessions, & que c'est ce qui empêcha Covillan de se confesser à eux. Personne ne s'approche du Sacrement de Pénitence avant vingtcinq ans: les Abissims étendent jusqu'à ce temps l'âge de l'innocence.

Nous apprenons de Tellez que leurs Prêtres, avant que d'absoudre un pécheur, le frappent légérement avec une baguette d'olivier. Cet Ecrivain condamne leurs formules d'absolution; mais Mendez en rapporte une, qu'il n'ose absolument cenfurer; c'est celle-ci. Que votre péché vous soit remis par la bouche de N. S. J. de Saint Pierre & de Saint Paul, & des trois cents dix-huit Peres (du Concile de Nicée) qui n'ont point erré dans la Foi, Il résulte de ce qu'on vient de dire que la Confesfion auriculaire se réduit ici à peu de chose, que son usage n'est pas même établi dans tous les lieux, & qu'ainsi on peut raisonnablement douter que les Abissins la regardent comme une pratique nécessaire au falut. Les vaines déclamations de

l'Abbé le Grand, ne sçauroient détruire des affertions fondées sur des faits notoires.

Culte des Saints & des de Images.

L'invocation des Saints est une dévotion très-ancienne chez ce Peuple. Son Calendrier est rempli de leurs noms & de leurs sêtes. On honore leurs Reliques, & on leur consacre des Images, non en relief, mais en peinture plate. On visite leurs tombeaux, on les confulte dans les affaires épineuses, & on s'imagine en tirer des réponfes. Les Abissins ont aussi des Légendes, qui valent au moins les pâtres pour le merveilleux.

gendes, qui valent au moins les Le Grand nôtres pour le merveilleux. Les Differt XIV. hommages qu'ils rendent à la Sainte Vierge tiennent de l'adoration. On

Vierge tiennent de l'adoration. On célebre en son honneur trente-deux Fêtes annuelles, & le vingt-uniéme jour de chaque mois lui est par-Relat. Hist ticuliérement consacré. Ils préten-

Relat. Hist. d'Abissinie, page 76.

dent qu'il n'y a qu'eux qui connoiffent véritablement les grandeurs de Marie, & que les Portugais n'enten-

Teller, cité dent rien à son culte. Les Jésuites euxdans le com-mêmes, qu'on n'accusera pas de relâmentaire de Ludoss, page chement sur cet article, passoient en 355. Abissinie pour des indévots & des en-

nemis de la Mere de Dieu. Les Ethio-

DES AFRICAINS.

piens invoquent aussi les Anges, qu'ils distinguent comme nous en

plusieurs Hiérarchies.

Ils prient pour les morts; mais, s'ils croient comme Ludolf l'observe, ils ne croient pas qu'il y ait de Purgatoire. L'Abbé le Grand, qui rapporte tout à de petites vues particulieres de controverse, accuse ici de mauvaise soi cet Ecrivain, & tâche d'infinuer que l'Abissin Grégoire a été son guide unique. C'est une supposition fort injuste; car Ludolf cite aussi le Pere Pays, Antoine Fernandez, & Balthasar Tellez, dont les témoignages ne laissent là-dessus aucun doute (1). Les Abissins ne connoissent que deux états après la vie, celui des Elus & celui des Réprouvés. Ils croient presque généralement que les Bienheureux ne seront recus dans le Ciel qu'après la Résur-Rodriguez, rection générale, opinion peu or-commen. de thodoxe, qu'Origene, Tertullien, Ludolf, P. & d'autres Peres de l'Eglise ont enseignée.

Lettre du P.

Ce peuple, que le premier de ses Monarques initia, dit on, dans la

Tome XI.

⁽¹⁾ Voyez la remarque 42 de son commentaire P. 357.

Religion de Moise, se fair encore circoncire, observe le Sabat, & s'abstient des aliments interdits dans l'ancienne Loi. Ce sont, quoi qu'en dise Ludoif, des restes du Judaisme. Ceux qui prétendent excuser les Abissins sur le premier article, disent que la Circoncision n'est point une preuve d'aggrégation à la Synagogue, puisque les Egyptiens, les Arabes & d'autres peuples Idolâtres l'ont pratiquée dès le temps d'Abraham, & peut-être avant les Juiss; que Saint Paul la regardoit comme une cérémonie indifférente. & qu'il fit lui-même circoncire Timothée son Disciple; que la circoncision des Abissins, semblable à celle des Arabes, dont ils tirent leur origine, differe beaucoup de la Circoncision des Hébreux, & que cette différence est telle que les Juis ne se croiroient pas circoncis, s'ils l'étoient à la maniere des Ethiopiens; (1) qu'enfin on la pratique ici sans

Reffes Judaiime.

⁽¹⁾ Permagna est inter Judaorum & altarum gentum circumecisonem disterentia; ha enim genitalia tantum ticumcidant illi verò pelliculam etiam un guibus lacerant, ut glans plane detegatur, deciduo utrimque praputio; quia nist denudatio, ut vocant, accesserie, circumcisto reste perasta non constiture dolf, lib. III. Cap. 1.

DES AFRICAINS.

éclat, par le ministere d'une semme, & non comme un précepte de la Loi Mosaïque, mais comme une ancien-

ne coutume, utile à la fanté & à la génération (1).

On répond à cela que les Abisfins, qui, selon leurs propres Annales, ont professé le Judaisme des le temps de Salomon, doivent naturellement penser que l'usage de la circoncision leur vient des Juiss; qu'elle a été tolérée pour de justes raisons dans les commencements du Christianisme, mais qu'on l'a retranchée ensuite, parce que les Juifs s'en prévaloient; que les Ethiopiens se font circoncire le huitieme jour, comme les enfants de la Synagogue, ce que les Arabes & les autres Mufulmans ne pratiquent point; que plusieurs de leurs Docteurs ont soutenu que la Circoncision étoit nécessaire au salut, & qu'une de leurs Reines, vers l'an 840 de J. C., força l'Abuna Jean à se faire circoncire; qu'enfin, aujourd'hui même ils re-

Le Grand Dissert. VIII

⁽¹⁾ Les Mahométans, dit un voyageur, croiene, qu'un homme circoncis est plus propre à la génération, que véritablement les Arabes ont le prépuce si long, que, s'ils ne le compoient, il les incommoderois fort. Théve, mot apud Lud.in Comm p. 269.

gardent comme infâmes ceux quine se soumettent point à cette coutume Judaïque, de maniere que la plus grande injure qu'on puisse dire ici à un homme est de l'appeller Cosa, c'est-à-dire, incirconcis. On pouroit ajouter que toutes les autres Communions chrétiennes, ayant renoncé de très-bonne heure à la circoncisson, c'est par un entêrement condamnable que les Abissins & quelques Cophtes d'Egypte y sont encore attachés.

Il en est de même de l'observation du Sabat, pratique qu'on a tolérée assez long-temps dans quelques Eglises Orientales (1), & qui à été à la fin proscrite par toutes les fociétés du Christianisme. Cet exemple doit servir de loi aux Abissins, & tout ce que dit Ludolf à leur décharge porte à faux, à cause de la différence des temps. Au reste le

⁽¹⁾ Il est ocrtain que les Orientaux ont célébre assez loug-temps le jour du Sabat avec le même respect que le Dimanche. Mous en avons la preuve dans ce passage d'un Pere Grec, cité par Ludolf, qui le traduit ici. Quibus eculis diem Dominicam in riberis, qui Sabbarum dedecorassi? an nescis has dies germanes est, ac si in alterum injuriessus sis se in alterum impingere? Crégorius Nyssenus, apud Ludolf, ubi suprà.

Sabat n'est chez eux qu'une sêté chrétienne, qu'ils passent dans des exercices de piété, fréquentant les temples, & s'abstenant de tout travail manuel.

N'oublions pas d'observer qu'ils étendent l'ulage de la circoncision jusqu'aux filles, ce qui se pratique en Egypte, en Arabie, & en d'autres contrées (1). Les principales viandes dont ils s'abstiennent sont celles de lievre, de porc, & detous les animaux suffoqués. Ludolf infinue qu'ils s'abstiennent du porc & du lievre moins par superstition, que par dégoût, & qu'ayant un jour demandé à l'Abbé Grégoire pourquoi il ne mangeoit pas comme nous de la chair de cochon, l'Abissin lui demanda à son tour pourquoi nous ne mangeons pas de la chair de cheval comme les Tartares. Quant aux animaux suffoqués, il prétend que les Ethiopiens ne font que suivre en

⁽¹⁾ Puellulis quidpiam. abscindunt, quod natura superflumm, & indecens esse putant... Carunculum vocat Paulus Jovius: excrescentem rem oblongiorem, Golidi... Mirabile ess Africa tantummodo & partim Asia famellat tali procidentia laborare, nam Judarum famina in Germania, de not morc... audientes, rident, tamquam ignorances quid puellis abscinsis possir. Lud. lib. lil. cap. 1.

cela les anciens Canons. Je passe sous silence quelques autres pratiques moins importantes, qui leur sont communes avec les Juiss. Il est certain qu'à tous ces égards l'Eglise d'Abissinie auroit besoin d'une bonne résorme.

5. II.

Livres sacrés.

A Bible des Ethiopiens contiens exactement les mêmes Livres . Bible Ethiopicane. que la nôtre: mais il y a dans la diftribution & dans les titres quelques différences légeres, auxquelles nous ne nous arrêterons pas. Leur Ancien Testament est conforme à la Version des Septante, & le Nouveau est aussi traduit du Grec. Ils ont ajouté au Nouveau Testamenz un ancien recœuil de Constitutions qu'ils attribuent aux Apôtres, & qu'ils mettent au nombre des Livres A. Canoniques. Ces prétendus Canons,

postoiiques que

Canoniques. Ces prétendus Canons, que la différence seule des copies rend justement suspects de supposition, se sont aussi répandus en Occident, où ils ont trouvé des désenseurs.

Les Abissins soutiennent qu'ils Ludoit Liv. ont été rédigés par le Pape Saint III, Chap. Clément, Successeur de Saint Pier-comment. re. Il est certain qu'ils sont fort an- no. xxx. ciens, & qu'on y trouve de précieux vestiges de la discipline des premiers temps; mais l'Eglife Latine ne les a jamais regardés comme l'ouvrage des Apôtres. Un Savant *, qui a composé plusieurs Ecrits sur cette mus Beverematiere, soupçonne que ces Constitutions ont été compilées au commencement du troilième siécle par un Prêtre d'Alexandrie, nommé Clément, qui fut le disciple de Pantene & le Maître d'Origene : la conformité des noms a fait croire que c'étoit le Pape Saint Clément.

Les Abissins ont d'autres Canons Autres Canons apocry apocryphes, qu'ils ajoutent à ceux phes qui nous restent du Concile de Nicée, & dont ils font monter le nombre à quatre-vingt-quatre. Le Pere Baptiste Romain, Missionnaire Jésuite, les apporta d'Egypte à Rome dans le seizieme siecle, & nous en avons plusieurs Editions, qui s'accordent peu entr'elles. Baronius & tous les bons Critiques de notre temps les rejettent. Le trente-sixième & le Le Grand,

Liffert, Li.

trente - septiéme m'ont paru remarquables. L'un ordonne aux Abisfins d'avoir un seul Evêque, étranger de naissance, & nommé par le Patriarche d'Alexandrie; son autorité est tellement bornée, qu'on ne lui lai Te pas le pouvoir d'ordonner des Evêques. Ce Canon a toujours été observé dans l'Eglise d'Ethiopie. L'autre, en parlant des Patriarches. nomme en premier lieu celui de Rome, mais assigne au Patriarche d'Alexandrie, dans son Diocèse, la même puissance dont le Pape jouit in dans le sien. Parilem potestatem in

Comm. no Diæcesi Alexandrina, quam habet Ro-xxix. manus in Romana. C'est ce que les Abissins objectoient continuellement aux Jésuites.

turgie,

Peu s'en faur qu'ils ne donnent la même aurorité à leur grand Li-Grand Li-vre de Liturgie, qu'îls appellent Canon d'Eucharistie. Il a été imprimé à Rome en Ethiopien en mêmetems que leur Nouveau Testament, mais avec quelques infidélités vo-Iontaires de la part des Editeurs, qui étoient de pauvres Prêtres Abissins pensionnés par le Pape. Lu-dolf en releve une fort grossiere, concernant le Saint-Esprit, dont ils dilent qu'il procede du Pere & du Fils, ce qui ne peut être dans l'original.

Le Livre qu'ils nomment, Haimanota-Abau, c'est-à-dire, la Foi des d'Homélies. Peres, est une collection d'Homélies de Saint Athanase, de Saint Basile, de Saint Jean Chrisostome, de Saint Cyrille & des autres Peres Grecs. Ils ont des Martyrologes, des Légendes, des Traités mistiques, & des Livres de dévorion de tout genre. Un Capucin, qui avoit fait un long séjour en Egypte, indiqua à M. de Peiresc un Livre Ethiopien, intitulé la Prophétie d'Enoch dont il lui parla si avantageuse-tie d'En e. ment, que ce Savant le fit chercher dans tous les cabinets. A force de perquifitions il trouva un Manuscrit. en Langue Ethiopienne, qu'il acheta fort cher, & qui a depuis passé dans la Bibliotheque du Cardinal de Mazarin & dans celle du Roi. Ludolf a vu ce Manuscrit, qui a fait beaucoup de bruit dans le monde. Il porte en effet le titre dont parle le Capucin; Enoch y est cité plus d'une fois, & il y a même un petit Traité touchant la naissance de ce Prophête.

Au reste ce n'est qu'un recœuil de fables burlesques (1), compilé par le Moine Bagaila-Michael, dont le nom est à la fin de la premiere période de l'Ouvrage.

La priere magique.

Idem.

On trouve dans quelques Bibliotheques d'Europe un autre Manufcrit Ethiopien, intitulé l'Oraison Magique, qu'on a estimé pendant un temps, parce qu'il étoit assez rare. Il commence par ces mots: Au nom du im pere, du sils & du Saint-Esprit. Voici l'Oraison que Marie, notre Souveraine sit dans la ville de Béryte; & aussitation dans la ville, furent brisées; & le disciple Mathias sut délivré, & tous les cint toyens de Béryte crurent en J. C. C'est un miracle dont les Légendes du pays sont mention. L'Auteur ajoute

Idem, in Comm. no, XXXV,

(1) En voici un fingment, dans lequel l'Auteur fait le portrait suivant de Setnael, le ches des Anges rebelles. Cétôts une créature, qui avois cont mille sept cent coudées de hanteur. Sa tête étoir aussi grasse que la plus grande montagne, & la bouche avoit quarante coudées. Il y avois trente lieues entre ses sourcits, & il lui falloir sept jours pour tourner la pranelle de ses yeux. Ses mains avoient sixante-dixcoudées de longueur, ses pieds sept mille, & l'ai be-soin du Latin de Ludois pour ce qui suit. Reliqua membra. . vecordissimus autor... insprissimé mensaruit, etiam turpissimm, quod centum cubitis longum suisse saballatur. Lud. in Comment, lib. III. ". XXXIV."

DES AFRICAINS.

que cette priere est également ignorée des hommes & des Anges, & que sa connoissance est réservée au Pere, au Fils & au Saint Esprit. Il ne laisse pas de la rapporter, en supposant, comme on peut croire, que Dieu même la lui a communiquée. Elle contient, entre plusieurs singularités, un grand nombre de mots barbares que l'Auteur nous donnée pour des noms de Dieu, & auxquels il attribue une vertu surnaturelle.

Ces termes magiques de nos prétendus grimoires, SATOR, AREPO, TENET, OPERA, ROTAS, nous viennent encore des Ethiopiens, qui prononcent Sador. Aroda, Danad, Adera, Rodas, & qui disent que ce sont les noms des cinq plaies de J. C. Au reste la plupart de ces Livres de Cabale sont l'ouvrage des Juiss. L'oraison magique, & toutes les autres superstitions de ce genre, sont aujourd'hui rejettées des Abissins, qui loin de s'adonner à ces vaines connoissances, ne croient pas même à la Magie.



§ III.

Rites & usages religieux.

Temples du

E commencerai par les lieux destinés à l'exercice de ces Rites, je veux dire par les Temples, Leur Îtructure est en général très-simple. Ils sont bas, obscurs, bâtis de terre & de cailloux, & couverts de chaume ou de roseaux. On ses respecte tellement, malgré leur pauvreté, que les Abissins descendent de cheval d'aussi loin qu'ils les apperçoivent, & ne remontent qu'après les in avoir perdus de vue. On croiroit les profaner, si l'on y entroit avec des souliers, ou si l'on crachoit sur le pavé. L'entrée en est interdite, non seulement aux femmes qui sont dans des temps critiques, mais aux personnes qui ont usé la nuit du droit conjugal. Les Dames sont dans des tribunes séparées, & dans tous les Monasteres il y a deux Eglises, l'une

Rdat. Hift.

femmes.

P. 78.

Mift. ibid, Cap. VI.

> Leurs grandes Basiliques, comme celles des Grecs, sont divisées en trois parties, sçavoir, le vestibule,

pour les hommes, & l'autre pour les

ou salle d'entrée, au-desade laquelle les personnes excommuniées, ou qui ont d'autres empêchements, ne peuvent passer; la nef, où se riennent les laïques, & le fanctuaire, appellé Heikel, où les Prêtres seuls font admis. L'Empereur & Grands du pays, souffrant impatiemment d'être confondus avec le peuple, se faisoient autrefois ordonner Diacres ou Soudiacres, pour se procurer l'entrée du Chœur. On assure que la même coutume se pratique encore pour les enfants des Rois, qui portent une croix en qualité de Diacres, & qui la conservent lorsqu'ils parviennent au trône. Les premiers Portugais, voyant cet ornement sur les habits de l'Empereur, le prenoient pour un Prêtre, & c'est ce qui les confirma peut-être dans l'idée que le Négus étoit le Prêtre Jean.

On se tient debout dans les Egsises, en s'appuyant sur des bâtons,
qu'on prend à la porte & qui ont
la forme d'une béquille. Ceux à qui
cet appui ne suffit pas, peuvent s'afseoir à terre; mais de peur qu'ils n'abusent de cette permission, un Dia-

cre les avertit de temps en temps de se lever, en disant à haute voix, que tous ceux qui sont assis se tiennent debout.

On n'y voit

On ne voit dans les Temples aupoint de sta- cune figure de pierre ou de métal, non pas même la répresentation du Crucifix. Les Eccléfiastiques portene des croix nues, que le peuple baise avec respect; & les Abissins some » souvent le figne de la croix, nonseulement sur eux, mais sur les choses qui leur appartiennent, dévotion, dir l'Auteur Luthérien que j'ai tant de fois cité, fort ancienne parmi les Pateme des Chrétiens.

adultes.

Ils batisent par immersion com-me les Grecs. Voici ce qui se pratique pour les adultes, dont les batêmes font ici fréquents, parce qu'il arrive que plusieurs parens se converrissent. Après quelques oraisons préliminaires, le Prêtre fait plufieurs onctions sur le corps du Néophyte, & lui met la main sur la tête. Le Néophyte étend la main droite, & se tournant vers l'Occident, renonce à l'esclavage du Démon. Ensuite, tourné vers l'Orient, il sait sa profession de foi dans les mains du Prêtre, qui l'interroge sur tous les

'Articles du Symbole, à chacun desquels l'adulte répond, je crois. Après cela on lui réitere les onctions, on récite de nouvelles prieres, & on le conduit à une piscine souterreine, qui sert de fonts sacrés. Le Prê-. tre verse dans l'eau de l'huile bénite, en traçant une croix avec cette liqueur, & plonge trois fois le Néophyte, en disant : Je te batise au nom de Dieu le Pere, du Fils & du Saint · Espris. Les parrains le reçoivent au fortir de la piscine, & le Prêtre lui fait les dernieres onctions; après quoi, revêtu d'une veste blanche & d'une robe rouge, simboles de l'innocence, & de la disposition où il doit être de verser son sang pour la Religion, on le fait entrer pour la premiere fois dans l'Eglife, où il recoit la Communion. À la fin de ces cérémonies le Prêrre lui donne du lait & du miel, & lui mettant la main sur la tête, le renvoie avec ces paroles: Allez en paix, enfant du batême. La plupart de ces pieuses pratiques, comme le remarque l'Hiftorien Allemand, s'observoient dans la primitive Eglise: Ter mergitamur, disoit Tertulien; inde suscepti, lastis & mellis societatem gustamus. Si elles parurent nouvelles aux Missionnaires Portugais, qui disputerent à ce peuple la validité de son Batême, c'est qu'ils étoient peu versés dans les antiquités Ecclésiastiques (1), & qu'ils rapportoient tout aux usages présents de l'Eglise Romaine.

Batême des Enfants.

Je ne ferai que deux remarques sur le batême des ensants; la premiere, qu'on l'administre aux garçons quarante jours après leur naissance, & aux filles au bout de quatre-vingts jours; la seconde, que le Prêtre les communie en les batisant. Les uns disent qu'il leur donne le pain & le vin, & les autres qu'il ne fait que tremper le bout du doigt dans le Calice, & l'appliquer sur les levres ou sur la langue de l'ensant, sans lui donner l'espece du pain.

⁽¹⁾ Il seroit à souhaiter, dit le Grand, que le Pete Baithazard Tellez & ceux qui lui ont sourni des Mémoires, eussent été un peu plus verses dans la connoissance de l'Eglise Orientale... i's n'auroient pas imputé aux Abssend des erreurs qu'ils n'ont pas, & i's n'auroient pas sourni des armes aux Héntiques comm ils ont fair. Le Grand, Dissert. XI. Une des causes qui faisorent douver Memdez de la validité de leur confécration, est qu'ils se servo ent de pain levé, (Le Grand, Dissertation XII, page 227) Quelleignorance?

Le Pere du Bernat, Jésuite François Lettre de assure que les Cophtes d'Egypte citée dans la batisent au nom du Pere, du Fils XI. Differe & du saint Esprit. Toutes les Litur-de Le Grand gies Ethiopiennes, que Renaudot, Ludolf & d'autres Savants nous ont communiquées, disent la même chose des Abissins; & cela suffit pour rendre au moins suspecte l'allégation des Jésuites Portugais, qui accuserent les Prêtres Ethiopiens d'altérer l'essence du Sacrement en employant des formules insuffisantes, comme celles ci : Je te batise au nom de la sainte Trinité, ou au nom de J. C., ou au nom du saint Esprit: Je te batise dans l'eau du Jourdain: Dieu te batise, &c. C'est, dit le Grand, sur cette supposition, vraie ou fausse, que les Jésuites rebatiserent, sous condition, un très-grand nombre d'Abissins, ce qui offensa toute la nation.

Quelques Ecrivains ont débité Batéme qu'après la cérémonie du Batême, seu, on imprimoit sur le front des Abissins une marque avec un fer chaud, à l'imitation du Batême du feu, dont il est parlé dans saint Jean : Qui post me venturus est, ille vos baptizabit

210 HISTOIRE

Spiritu santto & igne. Certains Héré-Lud ibid tiques, appellés Séleuciens & Her-Le Grand, miens, ont pratique ce Batême; mais une preuve incontestable qu'il est inconnu des Abissins, c'est que les Relations modernes des Jésuites n'en font aucune mention. Godigno n'en parle que comme d'une chose qu'il a lue dans les anciens Auteurs, & Alvarez dit que ces stigmates n'ont rien de commun avec la Religion chrétienne. Il est certain que plusieurs Peuples d'Afrique, soit Mahométans, soit Idolâtres, impriment de pareilles marques sur le front de leurs enfants, non avec le feu, mais avec un caustique, pour les préserver des fluxions & des catarres.

Batême de l'Epiphanie.

Voici une cérémonie qu'il est difficile d'excuser de superfition. Elle ne se pratique que chez les Abissins, & suivant Alvarez, son institution est très-moderne. On l'appelle le Batême de l'Epiphanie, & elle se fait tous les ans le jour de cette sête, en mémoire du Batême de J. C., au quel ce saint jour étoit uniquement consacré dans l'Eglise primitive, & non à une prétendue manisestation

DES AFRICAIRS. 212

de J. C, aux Mages, comme le croient les Latins, beaucoup moins instruits des anciens usages, dit le savant Papebrock, que les Grecs & les Orientaux (1). Alvarez sut sommé de recevoir ce Batême, dont il donne la description suivante, comme témoin oculaire.

"L'Empereur nous ordonna, ditil, de porter nos tentes dans un lieu où il avoit fait creuser un étang,
pour y être batisé, suivant la coutume, le jour de l'Epiphanie. Lorsque nous nous y sûmes rendus, ou
nous demanda si nous voulions être
batisés; je répondis que nous l'avions été, & que nous ne pouvions
l'étre davantage; l'Ambassadeur
néanmoins & quelques-uns de se
suire dirent qu'ils feroient ce qu'il
plairoit au Roi. Comme on nous offrit de porter de l'eau dans nos
tentes, l'Ambassadeur accepta la

⁽¹⁾ Reference... Papebuchie in Attis Santterum T. 1. Maii, ubi docer Larinam Ecclefiam triplicom manifestationem Christi bac die celebrare, &c. fed felim Baptismum Christi ad hunc diem proprie pentinere, proprerea qued votus Oriuna, penes quem distinctior suit Historiz Evangelicz cognitio, nihil aliud buc die factum agnescat. Ludolf in Comm. Lib. III. 2°. LUV.

212 HISTOIRE

proposition....Les Prêtres Abissins s'assemblerent en très-grand nombre dès la veille, & chanterent pendant toute la nuit pour bénir le lac. On y jetta beaucoup d'eau bénite; le Roi y arriva vers minuit, & fut batife le premier, avec la Reine & l'Abuna Marc. Le matin on avertit les Portugais de s'approcher : Alvarez se trouva en face du Roi. L'étang étoit un quarré-long, revêtu de planches, qui étoient couvertes de toiles cirées. On y descendoit par six degrés; l'eau entroit par un tuyau, au bout duquel on avoit atraché un sac pour la recevoir & la rendre plus nette. La presse sur très-grande dès le matin. Un bon Vieillard, qui avoit été Précepteur du Roi, étoit dans l'eau jusqu'aux épaules, & il plongeoit la tête de ceux qui se présentoient, en leur disant : Je vous batise au nom du Pere, du Fils & du Saint Esprit. Tous étoient nus, n'ayant rien absolument pour se couvrir.... Le Roi demanda à Alvarez ce qu'il pensoit de cette cérémonie; celui-ci répondit que la bonne intention pouvoit l'excuser, mais que le Concile de Nicée enseignoit qu'il n'y a DES AFRICAINS. 213

qu'un Batême, & que ce Concile étoit reçu dans l'Eglise Ethiopienne comme dans celle de Rome. Mais, reprit le Roi, comment faire pour réconcilier ceux qui, après avoir apostassé, reviennent à l'Église.... Il faut, dit le Portugais, les instruire, prier pour eux, & les brûler s'ils ne veulent pas se convertir.... Oui, répéta Alvarez, il faut brûler ces opiniâtres, comme on les brûle

dans l'Eglise Romaine.»

L'Auteur ajoute que le Roi lui dit que son aïeul avoit institué ce Batême universel, pour procurer aux Pécheurs un secours nécessaire, & qu'il avoit suivi en cela les conseils de plusieurs gens habiles. Mais Ludolf croit que l'unique objet de cette cérémonie est d'honorer le Batême de J. C.; qu'on n'y observe aucun des rites qui se pratiquent dans les Batêmes ordinaires; que les Prêtres n'y prononcent d'autres paroles que celles-ci; Dieu vous bénisse, ou , que le Pere , le Fils & le saint Esprit vous benissent, ce qui est la formule des bénédictions ordinaires; que les femmes n'y assistent jamais, quoiqu'elles aient autant

214 HISTOIRE

besoin d'être réconciliées que les hommes; qu'enfin c'est plutôt une cérémonie prophane qu'une fête de Religion, les jeunes-gens ne faisant que folâtrer dans l'eau, avec des cris & des huées, qui retentissent dans tous les lieux voifins. Je crois que la chose est un peu plus sérieuse que ne le prétend Ludolf; mais j'ai peine aussi à me persuader qu'il s'agisse ici d'un véritable Batême, & que les Abissins soient assez peu instruits, pour s'imaginer que ce Sacrement puisse se conférer plusieurs sois. Ne seroit-ce pas plutôt une nouvelle méthode de pénitence, établie par l'aïeul du Prince dont parle Alvarez, & semblable à cette Confession de l'Encensoir dont nous avons fait mention.

Au reste, si l'on se rappelle que les Abissins, depuis le schisme de Dioscore, n'ont eu aucune communication avec les Grecs & les Latins, & que dans ces derniers temps leur pays, également désolé par les Galles & par les Sarrazins, est tombé dans une affreuse barbarie, on nefera pas étonné qu'il se soit glissé plusieurs abus dans leur Religion. L'irruption des Goths, des Vandales & de plusieurs autres Barbares, plongea autrefois dans la même ignorance l'Orient & l'Occident. Du temps de l'Empereur Maurice, le Grec étoit une langue inconnue aux Romains, & il n'y avoit pas à Conftantinople un homme qui entendît le Latin. L'étude de cette derniere langue fut même tellement négligée dans l'Eglise Romaine, qu'au rapport de Baronius, il se trouva un Prêtre qui batisoit les enfans, in nomine Patria,... & Filia, & Spiritua Sancta, Batême qui ne laissa pas d'être approuvé du Pape Zacharie, à cause de la bonne intention du Ministre.

Passons aux autres usages religieux des Ethiopiens. Je toucherai légérement ce que leur Liturgie a de commun avec celle des Grecs, Els appellent Corban le pain & le vin qui doivent servir pour l'Eucharistie, & ils préparent l'un & l'autre avec un soin extrême. Le pain est levé, & l'on y imprime cette marque X. Le vin se fait dans les facristies, avec des grappes de raissin, qu'on laisse tremper dans l'eau pendant qu'elques jours, & qu'on

Ludolf , ibid,

Le Corban

fait sécher au soleil avant d'en exprimer le suc. Il seroit inutile de chicaner là-dessus les Abissins & les Cophtes d'Egypte; car ils n'ont point d'autre vin que celui qu'ils font avec ces raisins cuits: le Pape Jule dans ses Constitutions canoniques permet, en cas de nécessité, de presser une grappe dans le Calice, & d'y mêler de l'eau. Il est désendu ici d'employer pour la consécration le vin des cabarets.

L'Autel

L'Autel, qui a la forme d'une table, & qu'ils nomment en effet-Table sacrée, est placé dans le Sanctuaire. Il est couvert d'un baldaquin, que soutiennent quatre colonnes placées dans ses angles. Il n'y a qu'un Aurel dans chaque Temple, l'usage des Messes particulieres; trop commun peut-être dans les Eglises Occidentales, étant inconnu ici, comme dans tout l'Orient. On y place une autre petite table carrée, qu'on appelle Tabôt, c'est-à-dire, Arche, & fur laquelle on met le Calice. L'origine de ce nom embarrasse beaucoup Ludolf, qui s'imagine que le Tabôt des Abissins représente ces anciens coffres, dans lesquels on enfermoit

Le Tabôt

les vases & les autres instruments sacrés, & qui servoient d'Autels dans les temps de persécution. Ne seroit-il pas plus naturel de penser que les Abissins donnent le nom d'Arche à ces petits Tabernacles portatifs, par allusion à l'Arche d'alliance, qui rensermoit le Saint des Saints.

Les Papas ne prêchent jamais dans les Temples, mais ils lisent au Peuple les Homélies composées par les Peres Grecs, & traduites en Ethiopien, ce qui lui tient lieu d'instruction. Ils ont comme les Grecs l'usage des Diptyques, ou des recommandations sacrées des morts & des vivants, non-seulement des Saints, mais des Empereurs, des Patriarches, & de tous les hommes qui se sont en leur attachement à la Religion.

Il est rare qu'on se présente dans les Eglises sans y apporter des offrandes, comme du pain, de l'huile, du vin, de l'encens, de la cire, des prémices des fruits de la terre & d'autres présents, qu'on dépose à la porte du Sanctuaire. Les Prêtres en retiennent une partie, & distri
Tome XI.

Diptyques.

Offrandes,

buent le reste aux pauvres, qui après le service Divin font dans la net de petits repas semblables aux anciennes Agapes. On s'affemble dans les Fête du Sa-Temples le Samedi & le Dimanche, & les Abissins, ne mettent pres-

que point de différence dans la sain-teré de ces deux jours. L'un s'appello le Sabat des Juifs, & l'autre le Sabat des Chrétiens; mais on célèbre le premier suivant les rites du Christianisme, sans y mêler aucunes des superstitions du Sabat Judaïque. Ce jour-là n'a jamais été consacré à

medi.

l'abstinence dans les Eglises Orien-Jethe du tales, qui jeunent le Mercredi au lieu du Samedi, conformément à l'usage des premiers Chrétiens, & aux dispositions des anciens Canons dont plusieurs désendent l'abstinence du Samedi sous peine d'excommunication. Je ne sais pourquoi les Papes ont changé cela en Occident.

Ils ne se servent point de claches : mais ils ont des timbres de bois, de pierre ou de fer, qui suppléent à cet usage, & dont le son est fort aigu. Leur chant d'Eglise est

elile.

une psalmodie bizarre, que l'accompagnement des sistres, des cymbaDES AFRICAINS.

les & de quelques autres instruments Egyptiens, rend encore plus extraordinaire. Dans les fêtes solennelles, les Grands jouent par dévotion de ces instruments, & dansent dans les Temples avec le Peuple, comme David dansa autresois devant l'Arche. Des cris & des chants discordants augmentent le tintamare: In croit être dans une Synagogue de Juifs, & non dans une Eglise de Chrétiens.

Danfes.

Les Abissins, comme tous les au- Jednes tres Jacobites d'Egypte & d'Arménie, suivent la discipline sévere de la primitive Eglise dans l'observation des jeunes. Non seulement ils renoncent à l'usage de la viande, mais ils se privent de la chair de poisson & de toute espece de laitage, ne vivant que de pain, de fruits,& de légumes cuits à l'eau, sans huite & fans beurre. Ils font un seul repas, & ils ne le prennent qu'après le coucher du soleil. On prétend qu'ils violeroient avec moins de scrupule un commandement du Décalogue que le précepte du jeûne. Personne n'est exempté de la Loi commune : les malades & les voyageurs y sont su-

iers comme les autres. Ils pratiquent cette abstinence austere le Mercredi & le Vendredi de chaque semaine, la veille des fêtes solennelles, &c pendant tout leur Carême, qui commence le lendemain de l'Epiphanie.

Grand Ca- Il est vrai que dans ce dernier temps, ils ne jeûnent point les Samedis ni les Dimanches, à l'exception du Samedi Saint. Dans les Monasteres on pousse l'austérité encore plus loin. Poncet vit en Ethiopie un Anacorete, qui n'avoit vécu pendant sept ans que de feuilles d'Olivier sauvage.

R*. 44.

Ludolf remarque qu'on observoit comm. ibid. autrefois dans toute l'Eglise deux Carêmes. L'un commençoit le lendemain de l'Epiphanie, & duroit quarante jours, comme celui de J, C. Le second s'observoit pendant la Semaine-sainte. Un Patriarche d'Alexandrie, nommé Démétrius, joignit ensemble ces deux Carêmes. entre lesquels il y avoit souvent peu d'intervalle. Le même usage s'introduisit dans plusieurs Eglises d'Orient & d'Occident . & s'est en partie conservé chez les Abissins, les Cophtes d'Egypte, les Arméniens

& les Grecs qui commencent leur Carême le lendemain de la Sexagésime, c'est-à-dire, neuf jours avant nous. Les Grecs ont apporté plusieurs adoucissements au jeune, soit pour l'heure du repas, qu'ils ne différent point jusqu'au soir, soit pour le choix des aliments. Mais le relâchement a fait bien d'autres progrès en Occident, où les deux jeûnes de la semaine ont été réduits à l'abstinence de la viande, & ceux du Carême, qui est plus court que celui des Orientaux, à la privation de quelques mets trop nourrissants, pour le repas du soir. Je ne parle point des pays, où de prétendus Réformateurs, si zélés en apparence pour le rétablissement de la discipline des premiers temps, ont totalement aboli ces abstinences, dont l'institution est aussi ancienne que l'Eglise.

Ils célébrent les mêmes fêtes que Leurs Fétes. les Grecs & les Latins, à l'exception de celles qui ont été instituées depuis le Concile de Calcédoine. Ils en ont aussi de particulieres, comme celles qu'ils chomment tous les mois en l'honneur de J. C., de la fainte Vierge, & de l'Arcange saint Mi-K iii

chel. Leur Lithurgie honore beaucoup de Saints qui nous font inconnus, & dont les noms sont insérés dans leur Calendrier : on ne connoît point ici d'autre méthode de canonifation.

s. IV.

De l'Abuna & des autres Ecclésiastiques.

nommé.

Es Abissins n'ont qu'un seul Evêque, qu'ils appellent Abuna ou Abbuna, c'est-à-dire, notre Pere. U est nommé & sacré par le Patriarche d'Alexandrie, qui pour tenir l'Eglise Ethiopienne dans une plus grande dépendance, lui donne tou-Lud, Liv. jours un Pasteur étranger. L'Abuna Chap. loin de connoître ses ouailles ou d'en

Grand, Liffert. XV.

être connu, ignore souvent jusqu'à la langue du pays. Pour juger com-ment cette Église est gouvernée, il faut jeter un coup d'œuil sur l'état déplorable de celle d'Alexandrie. Le Patriarche Jacobite & fes Prêtres sont des hommes grossiers, ignorants, abrutis par un long esclavage, & tellement découragés par les vexations des Turçs, qu'on est. fouvent obligé d'user de violence, pour déterminer les particuliers à embrasser l'état Ecclésiastique. Il suffit pour être ordonné Prêtre de favoir lire. Ce tableau ne donne pas une grande idée de la capacité des Pasteurs qu'on envoie en Ethiopie. de la plupare Tellez parle d'un Abuna, qui se de ces Pasrendit si méprisable par son igno-teurs. rance, qu'ayant été chassé de son siège, il se vit obligé de moudre du grain pour gagner sa viz. Celui qui le remplaça n'étant pas moins stupide, En voilà une autre, dirent les

L'Abuna jouit de plusieurs ter- Revenus de res, dont il tire un revenu considé- l'Abuna. rable. Ses biens font exempts de toutes fortes d'impositions, excepté dans le Royaume de Tigré, où ils paient une redevance de cinq cents écus, fous le nom d'Eda Abuna. amende de l'Abuna. Outre cela on fait pour lui une quête de sel & dé toile. Quoiqu'il n'ait aucun Evêque fous ses ordres, sa dignité le met au-dessus des Métropolitains, & un ancien Canon, recupar les Cophtes, de sa dignise

hu attribue dans les Conciles la fep-

Courtisans, qu'il faudra encore en-

voyer au moulin.

tieme place. Mais on peut dire qu'il dépend d'une maniere servile du Patriarche Jacobite d'Alexandrie. qui a le pouvoir de le déposer de son propre mouvement, sans le faire juger dans un consistoire, autorité que nos Papes n'ont pas, & n'auront sans doute jamais sur les Evêques. Frumentius fut le premier Pasteur d'Abissinie. Depuis ce saint Evêque jusqu'à Siméon, qui fut tué en 1613, en combattant contre son Roi, l'Église d'Ethiopie comptoit 95 Abuna. Peu de tems après la mort de Siméon, quatre Portugais, dont trois étoient Jésuites, surent chargés par le faint Siége du Gouvernement de cette Eglise, & prirent successivement le titre de Patriarches. Nous verrons dans le Chapitre suivant quel fut le succès de leur administration.

Le Komos.

gnirés Ecclé-

La dignité de Komos, ou d'Hegumenos, est la plus considérable après celle d'Abuna. & donne une prééminence marquée sur les autres Prêtres. Il faut être revêtu de ce caractere parmi les Cophtes pour parvenir Autres di- à l'Episcopat. Le Debtera-Gueta, ou chef des Chanoines, a la direction

DES AFRICAINS.

de la grande Eglise du camp. La Prêtrise, le Diaconat & le Soudiaconat sont les seuls Ordres qu'ils connoissent. Tous les Ecclesiastiques portent une Croix dans leurs mains, & la font bailer aux personnes qu'ils rencontrent. Leur habit ne les distingue presque point des Séculiers. Ils ont la permission de fe marier; mais lorsqu'ils ont le malheur de perdre leur femme, il leur est défendu d'en prendre une autre. Tout cela est conforme aux anciens Canons. Du reste, le Clergé ne jouit Point d'imici d'aucune immunité. Non-seule- le Clergé. ment il est soumis aux Juges séculiers pour toutes les affaires civiles & criminelles, mais son autorité à même reçu plusieurs atteintes dans les matieres Ecclesiastiques, les Empereurs, comme nous le verrons bientôt, s'attribuant le droit d'alfembler des synodes, de dresser des formulaires de foi, & d'en exiger la signature sous des peines capitales.

226 HISTOIRE

6. V.

Des Moines.

E fut sous le regne d'Alamid. Epoque de au quatrieme siecle de l'Ere Ethiopie. Chrétienne, que les premiers Moines parurent en Abissinie. La chronique d'Axuma dit qu'ils venoient de homja, c'est-à-dire, du pays soumis aux Romains, par où il faut entendre particuliérement l'1 gypte. Province Romaine, limitrophe de l'Ethiopie, C'est dans cette contrée

Chap.

Lud. ibid que l'institution monastique avoit mi. pris naissance environ un sécle auparavant, la perfécution ayant conduit dans ses déserts Paul l'Hermite, Antoine, Macaire & Pacôme, qui peuplerent la Thébaïde de saints Anacoretes. On ajoute, qu'après qu'un essain de ces Moines eut passé en Abissinie, neuf d'entre eux s'arrêterent dans le Royaume de Tigré, & y bâtirent des Hermitages, dont plusieurs subfistent encore au ourd'hui, comme celui de Pantaléon, où l'on voit le tembeau de l'Hermite du même nom.

Les Annales du pays ont con-Leurs nones.

fervé les noms de ces pieux Solitaires qui convertirent par des miracles la plus grande partie de l'Ethiopie. Ceux dont la Lithurgie & les Ménologes font une mention

plus particuliere, sont

1. Aragawi, Disciple & successeur de 3. Pacôme, & le premier Abba premier Abou supérieur de Moines, en Abissinie. Le Poëte cité par Ludolf dit qu'il détruisit l'Empire du grand Serpent, ce qu'il faut entendre ou du Diable, que la Genèse nous représente sous cette forme, ou du Paganisme, qui, chez les anciens Ethiopiens, con- ; fiftoit dans l'adoration d'un Sérpent. On peut prendre aussi la chose à la lettre; car leur Légende rapporte, fuivant Mendez, qu'Aragawi & ses Compagnons s'étant mis en prieres, firent perir aux environs d'Axuma Comm. un furieux Dragon, qui dévoroit également les hommes & les bestiaux.

2. Pansaléon. C'est le seul dont le nom n'a point été défiguré par les Abissins: Sa cellule étoit bâtie près d'un tombeau. Il fit parler un mort. & rendit la joie à une veuve affligée, dont il délivra les enfants d'un dur esclavage.

Araga♥i,

Pantal Colli

228 HISTOIRE

Carima.

3. Garima. Dieu même l'ordonna Prêtre, parce qu'il connut la bonté & la pureté de son cœur. Il avoit un tel empire sur la nature, qu'il changeoit en épis les grains qu'on venoit de semer. Dans quelque lieu qu'il allàt, les rochers & les arbres frappés de son aspect majestueux & du son de sa voix, sortoient de leur place, & reculoient par respect. C'est l'éloge qu'en fait le Poëte Abissin, dans deux Hymnes qu'on chante le 17 Mars & le 17 Juin, jours consacrés à sa mémoire dans le Calendrier d' thiopie.

Alef & Likanos. 4. & 5. Alef & Likanos. On ne parle point de leurs miracles. Les quatre autres se nommoient Saham, Afé, Adimata & Guba.

Succelleu rs d'Araga∀i.

Aragawi eut pour successeur Christos-Bezana, Meskel-Moa Johanni & Tecla-Haimanos. Ce dernier donna à ses Moines de nouvelles regles,

Regle de Técl - Haimanot,

dont la principale fut qu'ils feroient vœu d'obéir à un Général, appellé Icegue, qui feroit chargé de visiter les Monasteres, d'y maintenir le bon ordre, & de corriger les Moines débauchés ou indociles. Les Icegues, dont l'autorité est presque

Egale à celle de l'Abuna, ont longtemps fixé leur résidence à Debria-Libanos, dans le Royaume de Schewa. Mais chassés de ce beau Monastere par les Galles, qui ont envahi une partie de cette Province, ils se sont refugiés dans le Bagemder. Tecla-Haimanot a une place distinguée dans le Calendrier des Ethiopiens, qui célèbrent trois fêtes en son honneur, l'une le 7 Mai, l'autre le 24 Août, & la troisieme le 24 Décembre.

L'Abba Eustate établit quelque- Regle d'Eus temps après une autre régle, qui differe de celle d'Haimanot, en ce qu'elle n'assujettit point les Moines à dépendre d'un Général commun. Chaque Couvent forme une petite République, gouvernée par un Abbé, & qui n'a presque aucune relation avec les autres Monasteres de l'Ordre. Eustate est aussi honoré comm. comme un saint, Il s'entretint avec 286. le Créateur pendant trois semaines: il ressuscita un enfant : il transportoit les montagnes : il se servit de son manteau, comme d'une barque, pour traverser la mer. Les Légendes Ethiopiennes sont remplies de ces

fur les flots: l'Abbé Libanos fit sortir de l'eau d'un rocher, comme un autre Moise; saint Anbaça & saint Samuel chevauchoient des lions, & fouloient aux pieds les serpents ; l'Hermite Luc avoit une cuirasse de fer, combattoit tous les jours avec le Diable, & ne mangeoit qu'une fois la semaine; un autre saint, moins sobre apparemment, fit voler sur sa Bid. p. 292 table des tourrereaux tout rotis: il se nommoit Aaron, & cette belle aneci dote se trouve dans son Hymne. Ludolf n'épargne pas les Abissins fur cet article, & tombe par occafion sur nos Légendaires, qui rapportent quelquefois des impertinences aussi absurdes (1).

Viedes Moines Ethiopiens es Abidins ressemblent peu aux nôtres, La Croix & le Scapulaire qu'ils portent sont presque les seules marques qui les distinguent des Séculiers. Leurs Monasteres, semblables à des hameaux, contiennent plusieurs cabanes, dont chacune fert de cellule à, un Religieux. Els s'affembleut lest

⁽¹⁾ Voy z fa XXIII. Rem. fur le Livre III. de, fou Hift, p. 292. de fon Comm.

jours de sête dans une Eglise commune, & ils récitent journellement dans leur Hermitage un certain nombre de Plaumes & de Prieres, Chacun cultive son champ & dispose da produit, sans rendre compte à son Supérieur. Ils fortent fans permission de leurs cellules, & y rentreat à l'heure qu'ils veulent. Tout ce que la regle exige, c'est qu'ils vivent dans le célibat. Ceux qui renoncent à leur institut pour se marier, sont regardés comme infâmes, & leurs fils ne sont point admis à la cléricature. Les Moines peuvent exercer des emplois civils, aller en ambaffade. & même commander dans les villes & dans les provinces. Le pays en est tellement rempli, qu'ils forment, dit-on, la cinquieme partie des habitans. C'est une charge d'autant plus onéreuse, qu'ils ne paient accun tribut, & qu'ils ne vont jamais à la guerre, si ce n'est lorsque l'esprit de fanatisme & de révolte les arme contre leur Souverain. Le Chapitre suivant nous instruira de Leurs démélés avec les Jésuites. & des viclences horribles où ils fe portèrent, pour empêcher la réunion de leur Eglise avec celle de Rome. Il y a aussi des Religieuses en Abissinie; mais on ne nous apprend rien de particulier touchant leur institut & leur maniere de vivre.

CHAPITRE XVII.

Des Missions d'Ethiopie.

Es Abissins s'étant séparés de L l'Eglise Grecque, ne conservè-

rent pas un grand attachement pour l'Eglise Romaine, qui avoit aussi condamné les sentiments de Dioscore. Il n'y eut presque plus de communication entre eux & les La-Anciennes tins. Néanmoins l'Histoire fait men-Négus tion de quelques Ambassades qu'ils Papes envoyerent en divers temps aux Pon-Ludolf Liv. tifes Romains. Des députés Ethioīx, & Liv piens, si l'on en croit Godigno & Chap. d'autres Ecrivains, allerent trouver Clement V à Avignon, au commencement du quatorzieme sècle; &, dans le siècle suivant, Eugene IV recut à Florence des Envovés de Zer-A-Jacob, Roi d'Abissinie, qui vouloit peut-être alors, à l'exemple des Empereurs Grecs.

Ambassades

se réconcilier avec les Latins. L'Abissin Grégoire, au rapport de Ludolf, vit à Rome un tableau, où l'on avoit représenté cette Ambassade, & reconnut ses compatriotes à leur habillement. Il est certain que les Abissins ont eu anciennement une Eglise à Rome, où ils faisoient l'office dans leur langue & suivant leur Lithurgie. Pour ce qui est de la Lettre qu'Alexandre III écrivit dans le douzieme siècle à un Roi des Indes, que Baronius croit être le prétendu Prêtre Jean d'Ethiopie; j'ai rapporté plus haut les raisons qui prouvent que cet Annaliste se trompe.

Le voyage que Pierre Covillan fit à la Cour du Négus Alexandre vers l'an 1482, donna lieu aux premieres liaisons des Abissins & des Portugais. Ces derniers avoient fait de grandes conquêtes sur la côte Occidentale de l'Inde, & le bruit de leurs exploits s'étoit répandu jusque dans l'Abissinie. L'impératrice Hélene, Régente du Royaume pendant la minorité de David, résolut de rechercher leur amitié, & chargea de cette négociation un

pusation

Premiere dé-Marchand Arménien, nommé Mat-Roi de Port thieu, auquel elle donna pour adjoint un jeune Seigneur Abissin. Ces Députés se rendirent d'abord à Goa, où on les retint pendant trois ans, & passerent après cela en Portugal, où ils arriverent en 1513. Leut équipage étoit si pauvre, qu'on douta pendant quelque-temps qu'ils eussent le caractere d'Ambassadeurs. Cependant ils furent à la fin reconnus pour tels, & la Cour de Lisbonne, pour répondre à ces avances, envoya de son côté une ambassade en Abissi-

biffinic.

Por- nie. Odoard de Galvan étoit à la aussi tête de la députation; mais comme un Ambassa- il mourut dans le cours de ce voyage, Rodrigue de Lima lui fut substitué.

> L'Empereur David retintRodrigue en Ethiopie pendant fix ans, & le renvoya ensuite en Europe, avec l'Abissin Tzagazaab, auquel il remit des lettres pour le Pape & pour le Roi de Portugal. Mais Tzagazaab, dans un séjour d'environ douze ans qu'il fit à Lisbonne, ne put jamais obtenir la permission de se rendre à Rome, & les lettres dont il étoit chargé furent présentées à Boulo

gne au Pape Clément VII, par le Chapelain Alvarez, dans un nombreux consistoire, en présence de l'Empereur Charles Quint. Ces lettres, qui probablement avoient été dictées par les Portugais, contenoient quantité de promesses, que les Abissins désavouerent dans la fuite. La Cour Romaine ajouta foi aux assurances que lui donna Alvarez de la prochaine soumission de l'Empereur d'Ethiopie, & se consola des pertes qu'elle venoit de faire du côté du Nord-par les conquêtes qu'elle se promit vers le Midi.

Quelques années après le Monarque Abissin, que les Sarazins d'A-de del avoient dépouillé d'une partie de ses Etats, envoya en Europe Jean Bermude, pour implorer le secours des Princes Chrétiens. Bermude étoit un Portugais, qui avoit accompagné Rodrigue de Lima dans son ambassade, & qui resta en Abissinie après son départ. David conçut une telle amitié pour cet étranger, qu'il engagea l'Abuna Marc, Primat Il est nomd'Ethiopie, à le nommer son succes- mé d'Ethioseur, après l'avoir ordonné Prêrre. pie.

en Europe.

mentaire, p.

L'Abuna étoit alors dans une extrê-Indoit dans me vieillesse. Ce choix fur confirmé par le Pape Paul III, qui reconnut la validité des Ordinations Ethiopiennes, quoique les Jésuites ayent soutenu depuis qu'elles étoient illégitimes. Dans ce temps là il y avoit à Rome quelques Abissins, qui faisoient imprimer un Nouveau Testament dans leur langue, avec un petit Ibid. pag. traité de leur Lithurgie. Paul III les encourageoit par ses biensaits, dont ils témoignerent leur reconnoissance par les éloges qu'ils firent de ce Pape & de sa fille Farnese, dans la Pré-

face des Epîtres de Saint Paul. Bermude servit utilement David, non. seulement à Rome, mais en Portugal; & engagea la Cour de Lisbonne à lui envoyer de puissants secours. Telle fut l'origine des liaisons des Portugais & des Abissins. Il nous reste à développer quelles en furent les suites.

Conduite impérieuse du Patriarche Jean Bermude. Premiere Mission d'Ethiopie, dirigée par le Jesuite Oviedo

BERMUDE revint en Abissinie

en 1541, avec le titre de Patriarche & quatre cents hommes de troupes réglées, sous le commandement de Christosse de Gama, qui étoit luimême subordonné au Prélat Portugais. L'Empereur David & l'Abuna Marc étoient morts depuis son départ d'Ethiopie, & le Prince Claude occupoit le trône. J'ai parlé Pitriarche ailleurs de l'expédition des troupes Bermud Portugaises. Bermude ne quitta du Christiapoint l'armée, dont il dirigeoit tous nisme les mouvements, & à laquelle il don-thiopie de la na plusieurs Généraux après la mort

de Christofle de Gama.

Voici quelques traits de la conduite impérieuse de ce Patriarche, tirés de la relation même qu'il adressa en 1565 à Dom Sébastien, Roi de Portugal. Etant à Lisbonne, il fit charger de fers Tzagazaab, (1) Ambaffadeur du Roi David, sous prétexte de sa négligence dans les fonctions de son emploi. Il prétendoit avoir recu du Négus des ordres précis, qui autorisoient ce traitement. De retour en Abissinie, il somma avec

⁽¹⁾ Je l'arrétai prisonnier, dit-il, & le sis charger de deux chaînes de fer, une à chaque bras, à la maniere de son pays.

hauteur le Roi Claude de se soumettre à l'obédience du Pape; ce qui occasionna une querelle très vive entre ce Prince & le Patriarche. Claude dit à Bermude qu'il ne le regardoit point comme son Evêque, mais comme un Arien, qui adoroit quatre Dieux; & Bermude lui répondit insolemment : Vous mentez, je ne suis point Arien, & je vous tiens pour excommunié & maudit. 1 à dessus il défendit aux Portugais d'obéir au Roi, & de lui prêter aucun secours, sous peine d'excommunication & même de mort. La Reine craignant les suites de ce démêlé, n'oublia rien pour appaiser le Patriarche, se mit à genoux à ses pieds, & l'engagea par ses pleurs à se transporter à la tente du Roi, qui lui prit la main avec beaucoup d'humilité, la baisa; lui demanda pardon, & publia un Edit d'obédience, conforme aux volontés du Prélat.

Cependant on étoir si persuadé à Rome des heureuses dispositions des Abissins à la réunion, qu'on résolut d'envoyer en Ethiopie des Missionnaires. On jeta les yeux sur les Jésuites. Leur Fondateur, s'offrit de

partir lui même pour l'Abissinie; mais le Pape Jules III n'ayant pas voulu y consentir, Ignace nomma pour cette Mission treize Religieux, dont les plus considérables furent André Oviedo, Jean Barreto, Jacob Diaz & Gonzale Rodriguez. Barreto fut créé Patriarche d'Ethiopie, quoique Paul III eût déja conféré cette dignité à Jean Bermude, & Oviedo lui fut substitué en cas de mort.

Ces Jésuites s'embarquerent à [ifbonne en 1556, & arriverent à Goa au commencement de l'année suivante. David étoit mort depuis seize ans & fon fils Claude gouvernoit toujours l'Abissinie. On crut qu'il étoit de la prudence de s'assurer de ses dispolitions. Ainsi le Patriarche Barreto Les Peres Lui envoya deux de ses Religieux, driguez enfavoir Gonzale Rodriguez & Jacob trent en A-Diaz, avec un Frere du même Or-bissinie. dre pour le service temporel de la Mission. Ils déclarerent à l'Empereur qu'ils venoient de la part du Pape & du Roi de Portugal, pour instruire les Abissins de la discipline & des usages, religieux de l'Eglise Romaine: qu'ils avoient laissé à Goa.

plusieurs de leurs Compagnons, des-: tinés à les seconder dans cette pieuse entreprise, & qu'ils n'attendoient que l'ordre de sa Majesté pour entrer en Abissinie; que l'Evêque de Rome, en qualité de Vicaire de J. C., étoit le Chef de tous les Chrétiens, qui lui devoient une obéissance absolue, sous peine de damnation, parce que J. C. a dit lui-même qu'il ne devoit y avoir dans le monde qu'un seul bercail & un seul Pasteur.

Ces propositions embarrasserent Claude, qui étoit un Prince sage & judicieux. Il fut quelque temps sans y répondre, parce qu'il craignoit également de troubler son royaume en laissant agir les Missionnaires, & d'offenser le Roi de Portugal en leur liant les mains. Après de longs délais, il déclara aux Jésuites qu'une affaire de cette importance devoit être communiquée aux autres Patriarches, & qu'il y auroit de l'imprudence & du danger à quitter sans leur aveu l'ancienne lithurgie, pour introduire un nouveau rite & des cérémonies inconnues. Cependant il ajouta que si les autres Missionnaires Portugais se transportoient à Matçua,

Matçua, il enverroit un de ses Officiers pour les recevoir, & qu'ils pouroient se rendre à sa Cour avec

une pleine confiance.

Tome XI.

Cette réponse satisfit médiocrement les deux Jésuites, & ne sut pas mieux reçue à Goa, où l'on s'étoit imaginé que les Abissins n'attendoient que l'arrivée des Missionnaires pour se réunir à l'Eglise Romaine. Le Patriarche Barreto, pour ne pas compromettre l'autorité du Roi son maître, & sa propre dignité, visà-vis d'un Prince si peu disposé à la soumission, prit le parti de rester dans l'Inde, avec Melchior Carneyro, Evêque titulaire de Nicée. Mais Arrivée do. Oviedo sembarqua pour l'Abissinie viedo & de avec cinq de ses Compagnons, & y ciuq a fut reçu assez savorablement par le Bahr-Nagas; c'est le nom qu'on donne au Gouverneur des Provinces maritimes. Le peuple, pour qui la nouveauté a toujours des charmes, & que ses conducteurs n'avoient point encore prévenu contre les Jésuites, accœuillit ces Peres avec de grandes démonstrations de joie & de. respect. On se mettoit à genoux devant eux, on leur baisoit les mains,

242 Histoire

on assistoit avec empressement à leurs facrifices & leurs prieres, & ils fréquentoient eux-mêmes sans scrupule les Eglises des Abissins.

L'Empereur les traita aussi avec bonté, leur permit de célébrer la Messe en public, & laissa à tout le monde la liberté d'embrasser la Lishurgie Romaine. Mais quand ils le presserent de se soumettre au Pape, il leur témoigna que cette proposi-tion lui déplaisoit, que ses ancêtres n'avoient jamais reconnu d'autres Patriarches que les successeurs de Saint Marc, que les peuples étoient parfaitement contents de leur Abuna, qui les gouvernoit avec sagesse, & qu'il ne voyois pas pourquoi on vouloit les soumettre à d'autres Supérieurs. Cependant, pour ne point ôter toute espérance aux Jésuites, il leur promit de délibérer sur cette affaire avec ses Docteurs &

ses Ministres. Il se tint à la Cour quel-

Conféren ques conférences, entre les Papas ces entre les Abissins & les Missionnaires; & Docteurs bissins & l'Empereur beaucoup plus habile que les Papas, entra plusieurs fois en lice avec les Jésuites, qui avouent avec franchise qu'il les embarrassa

DES. AFRICAINS.

plus d'une fois. On discuta avec chaleur plusieurs points de contreverle, sur lesquels on ne put s'accorder, & chaque parti ne laissa pas de s'attribuer la victoire; c'est le sort

ordinaire de ces disputes.

Oviedo, choqué de cette résistance, se retira de la Cour, & publia insolent d'oun Mandement, dans lequel il accu- viedo. sa les Abissins de plusieurs hérésies. L'Empereur en fut très-irrité; & c'étoit en effet une chose offensante, que des étrangers, qu'il avoit accœuillis avec bonté, osassent traiter ses sujets d'Hérétiques dans ses propres Etats. Quelque temps après cePrince fut tué dans une bataille. Adamas-Saghed, qui lui fuccéda, fut encore moins favorable aux Missionnaires : .car il révoqua toutes les permissions que son Prédécesseur leur avoit données; & avant fait venir Oviedo, il -lui défendit sous peine de mort de prêcher dans son Royaume les dogmes de l'Eglise Romaine. L'intrépide Missionnaire ayant répondu que cette désense ne l'arrêteroit point, & qu'il étoit plus juste d'obéir à Dieu qu'aux hommes, l'Empereur, transporté de colere, tira son épée, &

L ij

l'eût tué sur-le-champ, si la Reine &

Fxil des Missionnaires,

les Courtisans ne se sussent opposés à cette violence. Oviedo & ses Compagnons eurent ordre de se retirer à Frémone, où ils formerent une petite peuplade d'environ trois cents Chrétiens. Ce sur la premiere résidence qu'ils occuperent en Ethiopie, Atznaf-Saghed leur ayant accordé dans

ce canton neuf terres considéra-

bles, dont chacune, dit Lobo, Lobo, Re pouvoit passer pour une riche Seilation d'A-gneurie.

bifinie, p. 87 de la Trad. de le Grand-

Malac Saghed, fuccesseur d'Adamas, témoigna beaucoup d'estime pour les talents des Missionnaires, & un assez grand éleignement pour leurs dogmes. Ainsi, ils ne firent que de médiocres progrès sous fon regne, qui dura trente trois ans. Dans cet intervalle tous les Jésuites de la premiere Mission payerent le tribut à la nature, & le pays se trouva dépourvu de Prêtres Européens, les familles Portugaises, établies dans ce Royaume, n'ayant pas même de Chapelain pour leur dire la Messe. Les passages étoient si bien gardés par les Sarrazins, qui avoient envahi toutes les places maritimes.

DES AFRICAINS.

que les Religieux qui tenterent de pénétrer en Abissinie furent massacrés ou faits prisonniers par ces Barbares. Telle fut l'iffue de cette premiere Mission.

Seconde Mission, dirigée par le P. Pays.

Les choses changerent de face udolf, ibid. au commencement du dix-septieme siecle. Le Pere Pays, ou Paës, Jéfuite Portugais, après un premier voyage très-malheureux, dans lequel il éprouva une rude captivité chez les Arabes, tenta une seconde fois l'aventure, & trouva enfin le moyen de passer en Abissinie. Ses talents pour l'instruction de la jeunesse ayant fait du bruit dans le Royaume, l'Empereur Zadenghel voulut le connoître, & lui ordonna de se rendre à la Cour avec quel-Le Pere Pays ques-uns de ses éleves. Le Jésuite y la Cour. fut reçu avec une grande distinction, & dès le lendemain de son arrivée, on le fit disputer avec les Papas Abissins, en présence du Prince, qui parut goûter la doctrine du Missionnaire. Il célébra la Messe dans la Chapelle impériale,

L iii

Zadenghel.

& y récita un discours chrétien, qui Conversion acheva de persuader Zadenghel. Ce del Empereur Prince dit en confidence à ses amis qu'il étoit dans la résolution de se foumettre au Pape, & fit la même déclaration au Pere l'ays, le priant de ne point divulguer la chose. Mais il trahit lui-même son secret, en publiant un Edit pour proscrire la sanctification du Sabat. Ce Décret fut rapidement suivi de plusieurs autres. & le Missionnaire se crut luimême obligé d'arrêter le zèle impétueux du Monarque.

Pape & pague.

Il entroit aussi un peu de politiau Roi d'Es- que dans la conduite de Zadenghel, L'Abissinie, ravagée depuis quatrevingts ans par les courses continuelles des Sarrazins ou des Galles, se trouvoit réduite à des extrémités fâcheuses. Il écrivit au Pape Clément VIII, & au Roi d'Espagne & de Portugal Philippe III, pour les engager à le secourir contre ces Barbares. Il proposa à Philippe la conquête de l'île de Matcua, promettant d'en partager avec lui la possesfion & les douanes. Ce qu'il y a deplus particulier dans la Lettre (1)

⁽¹⁾ On la trouve dans le Commentaire de Luoif , n'. 105 , p. 486.

DES AFRICATOS. 247

qu'il envoya à ce Prince, c'est qu'il Jui demande en mariage, pour un fils âgé de sept ans, sa fille Anne d'Autriche, qui n'en avoit que trois, le priant de la faire passer au plutôt en Abissinie, pour les élever, dit-il, ensemble dans la sagesse & la connoissance de l'Ecriture-sainte. Cette Princesse, destinée pour une alliance plus digne d'elle, épousa depuis Louis XIII.

Zadenghel ne fut pas affez longtemps sur le trône, pour recevoir la réponse de ces Lettres, qui étoient datées du 6 Juin 1604. Car il fur zué quatre mois après dans une bazaille contre ses propres sujets, qui se souleverent comme je l'ai rap-, porté ailleurs, à cause des innovations qu'il voulut introduire dans le culte dominant.

Les Jésuites, quoiqu'enviés & Ce qu'on hais de la multitude, ne laissoient pensoit pas d'avoir des protecteurs & des Jésuites, amis, fur-tout parmi les Grands. On ne pouvoit disconvenir qu'ils n'eusfent un talent particulier pour l'inftruction de la jeunesse & pour la prédication. Leur esprit avoit brillé dans leurs disputes théologiques L iv

avec les Docteurs Abissins. Leur conduite étoit sage, & leurs mœurs fans reproche. On eût cherché trèsinutilement toutes ces qualités dans les Papas du pays, qui vivoient la plûpart dans le libertinage, & qui étoient si ignorants, qu'on trouvoit à peine parmi eux quelques personnes capables de lire l'Écriture-sainte dans les Temples. L'Abuna lui-mêmé, l'unique Evêque du Royaume, toujours étranger de naissance, ignoroit fouvent jusqu'à la langue Ethiopienne. Toures ses fonctions se bornoient à ordonner les Prêtres, dignes ou indignes: il suffisoit de se présenter l'argent à la main pour être admis.

Ces abus choquoient plusieurs personnes sensées, qui se persuadoient qu'en se prêtant aux vûes des nouveaux Missionnaires, on pourroit rétablir l'ordre & la discipline parmi le Clergé. C'est ainsi qu'en incre su saison qu'en princes su saison qu'en parmine parmine per su saison qu'en personne su saison qu'en saison qu'

protege ou vertement.

jugea Susnéjos, qui parvint au trône trois ans après la mort de Zadenghel, & c'est ce qui le détermina à protéger ouvertement les Jésuites.

Ludoif in protéger ouvertement les Jésuites.

Comment.

a°. 106,

On assure qu'ayant proposé la chose dans son conseil, il trouva les avis

Ibid.

DE'S AFRICAINS.

tellement partagés, qu'il resta quelque temps dans l'indécision. Ras Athanale, un des principaux Seigneurs du pays, le tira de son irrésolution par ces paroles : N'attendez pas, lui dit-il, que les sentiments s'accordent sur une pareille matiere; faites promptement ce que vous avez à faire. puisque la chose vous paroît juste. Si les Portugais vous envoient les secours que vous attendez d'eux, je vous réponds que dans un an l'Abissinie aura embrassé la Religion Romaine.

Ras-Seela-Christos, frere de l'Empereur, & Général de ses armées, l'Empereur fut le premier Prince qui abjura pu fchilme. bliquement le schisme, en recevant la communion suivant le rite de l'Eglise Latine. Cet exemple fut suivi d'un assez grand nombre d'Officiers Généraux & de Capitaines. Suínéjos lui-même promit au Pape & au Roi d'Espagne, de soumeure sa personne & son Royaume à l'obédience du saint Siége, & de recevoir un Patriarche Romain, quand on lui auroit envoyé un secours capable de faire respecter ses Edits. On voit par une Lettre de Ras-Seela-Christos à Paul V, qu'on s'attendoit en

Abissinie que ce secours seroit au moins de mille hommes. Mais le Roi d'Espagne, dont les possessions. dans l'Inde étoient attaquées de toutes parts, se trouvoit dans l'impuissance absolue de saire un tel effort. comme il le témoigna dans la réponse qu'il fit à Susnéjos (1).

Mais l'Empereur n'attendit pas ce renfort pour se déclarer. Il assembla un Synode, dans lequel on agita la question des deux Natures, qui avoit originairement occasionné le schisme. Les Jésuites & le bon droit avant triomphé dans cette dispute, Suínéios ordonna par un Edit, ce qu'il falloit laisser faire à la persua-

veut du Dog mainres.

Bdits en sa- sion seule, que chacun eut d croire me des deux qu'il y avoit en Jesus-heist deux natures, savoir la divinité & l'humanité, réellement distinctes l'une de l'autre. mais unies dans une seule personne. Un Moine ayant ofé combattre cette doctrine, en présence de l'Empereur fut condamné au fouer, sous prétexte qu'il avoit manqué de refpect à son Souverain; mais le Peuple fut persuadé qu'on ne l'avoir

⁽¹⁾ Consultez sur ces différentes Lettres le Commentaice de Ludolf, nº. 106, 107, & fuiv.

puni, que pour avoir attaqué le dogme des deux natures, & cet exemple de sévérité sit un trés-mauvais esset.

L'Abuna Siméon, Prélat factioux, fe plaignit de n'avoir point été appel-lé aux conférences. L'Empereur, qui connoissoit son incapacité, lui répondit qu'on les recommenceroit en sa présence, s'il le jugeoit à propos. On tint en esset un nouveau colloque; mais l'imbécile Prélat n'y proséra par une parole, & laissa ainse une pleine: victoire aux Missionnaires, C'est ce; qui enhardit Susnéjos à publier un fecond Edit encore plus séveze, par lequel il décerna la peine de mort contre tous ceux qui sousient droient l'unité de nature.

Ce Decret excita un soulévement soulévement universel. Outre que les esprits, qu'ils excitétoient en général indisposés controi la nouvelle doctrine, il parut extraordinaire qu'on cherchât à l'établir par des violences, dont on n'avoit point encore vu d'exemple en Abissinie, & qui étoient également contraires à l'esprit pacifique de l'Evangile, & à la pratique conftante de Jésus-Christ & des Apar

L vi

tres, qui n'avoient jamais employé que la voie de la persuasion. Des murmures on passa aux complots & à la révolte. Siméon, ennemi personnel des Missionnaires. Emana-Christos, frere de l'Empereur, & d'autres Grands du Royaume, s'asfemblerent en secret, & convinrent unanimement qu'il falloit s'opposer aux pernicieux desseins du Monarque. Ils s'engagerent tous à verser jusqu'à la derniere goutte de leur sang, pour désendre la Religion opprimée. Quantité de Laïcs & presque tous les Moines, entrerent dans la même ligue.

Décret ful miné par l'Abuna.

L'Abuna commença par sulminer un Décret d'excommunication contre tous ceux qui embrasseroient la Religion Romaine, ou qui disputeroient sur cette matiere. Ce Décret sur affiché aux portes de la Chapelle impériale du camp. L'Empereur n'osa punir l'insolence du Prélat, & se contenta de publier un Edit, par lequel il etoit permis à tout le monde de suivre la dostrine des Missionnaires, dont la vérité avoit été reconnue dans plusieurs disputes.

Les gens modérés blâmoient la Remontranconduite du Prince, & prévoyoient prince, que cette querelle ne se termineroit point sans effusion de sang. Sa Mere, accompagnée de plusieurs Grands, le conjura de renoncer à une entreprise qui entraîneroit infailliblement sa ruine & celle du Royaume. L'Abuna se rendit aussi au camp, avec une nombreule fuite de Moines & de Religieuses, qui le supplierent de ne rien innover dans la Religion, lui déclarant qu'ils étoient prêts à subir la mort pour la défense de l'ancien culte. Enfin le Clergé séculier, prosterné à ses. pieds, & fondant en larmes, lui fit; la même priere, en lui rappellant l'exemple de ses ancêtres, avoient laissé la Religion tranquille. pendant tant de siécles. Rien ne put ébranler la constance inflexible du Monarque; mais il éprouva bientôt qu'on ne se roidit pas impunément. contre tout le Peuple.

La révolte commença dans sa propre famille. Son frere se mit à la révolte. tête des conspirateurs, & s'unit au Gouverneur de Tigré, gendre de l'Empereur. Ce dernier chassa de sa

254 HISTOIRE

Province les Jésuites & leurs sectateurs, & rassembla sous ses drapeaux tous les partisans de l'ancienne Religion. L'abuna Siméon excommunia pour la seconde sois les Latins & leurs adhérents; mais il révoquacette sentence sur la menace qu'on sui sit de le mettre à mort. Quelquetemps après il se retira dans la Province de Tigré, où tout se disposoit à la rébellion.

L'Empereur ayant été informé de ces mouvements, se mit en campagne avec un gros corps de troupes. dans la résolution de prévenir ses ennemis. Son gendre qui étoit à la: tête des rébelles, eut la présomption de marcher au-devant de lui, malgré les prieres & les larmes de fon épouse, qui lui conseilloit de se réconcilier avec son pere. Ce jeune homme, emporté par une impétuofité avengle, qui lui ôta en quelque forte l'usage de la raison, piqua son. cheval vers lecamp ennemi, n'ayant à la suite qu'une foible escorte. Ayant pénétré jusqu'à la tente impériale, il demanda d'un air égaré où étoit le Roi : mais dans l'instant même il fue

Défaite des percé de mille coups. Les rébelles.

DES AFRICAINS

255 ayant perdu leur général prirent la fuite; Siméon, après s'être caché pendant quelque temps, fut reconnu-& massacré par les Impériaux. L'Eunuque Caflo eut le même sort, & les têres de ces deux fameux rébelles furent exposés dans le camp, & promenées en divers lieux. Emana-Christos obtint son pardon.

Cette victoire rendit l'Empereur encore plus entreprenant. Il se mit à réformer plusieurs autres articles de l'ancienne Religion, & finit par publier deux Edits pour l'abrogation du Sabat, par la raifon, disoit- tre la eéléil, que c'étoit une fête judaïque, Sabat. absolument contraire à l'esprit du Christianisme. Un de ces Edits enjoignir de labourer le Samedi, & de vaquer aux autres occupations champêtres; car la sanctification de ce jour confistoit principalement dans l'interruption des travaux de l'agriculture. La premiere infraction de ces Loix nouvelles étoit punie d'une amende, & la seconde de la confiscation de tous les biens, sans que ce crime pût jamais prescrire; & afin que personne n'osat se flatter

256 HISTOIRE

de l'espérance du pardon, le premier exemple de sévérité tomba fur un Officier de marque : nommé Bucus, que sa naissance & son mérite rendoient également recommandable.

Libelle înjui icux dreffé l'Empereur,

Un Anonyme publia contre ces Ordonnances un libelle audacieux. en forme de Lettre; qu'il adressa à Susnéjos même. L'auteur y faisoit au Roi plusieurs menaces, parloit avec mépris de la Religion Romaine. & se répandoit en invectives contre les Jésuites, qu'il traitoit d'ignorants, de petits espits, de parents de Pilate, d'incirconcis, &c. C'étoit d'ailleurs un ouvrage très-foible, écrit avec enthousiasme, sans aucune liaison d'idées ni de raisonnements, rempli de digressions ennuyeuses, & de Passages de l'Ecriture entassés sans ordre les uns sur les autres. C'est le jugement qu'en porte Ludolf, qui a grossi son Commentaire de cette pièce informe (1).

inutiles

Remontran- L'Iceg, ou le Général des Moines Abissins, députa inutilement quel-

⁽¹⁾ On li trouve au nombre ext. de ses Rema sur le Liv. II. de son Histoire.

ques Religieux à l'Empereur, pour le détourner de publier ces Édits. Susnéjos leur répondit que J. C. & les Apôtres n'avoient point observé le Sabat, que cette pratique étoit inconnue aux Chrétiens d'Egipte, aux Caldéens, aux Grecs & aux Latins, & qu'il ne pouvoit approuver un usage que l'Eglise univerfelle rejettoit. On ajoute que cette réponse scandalisa tellement le Peuple, qu'il y eut des séditieux qui s'écrierent, que le Roi ayant abandonné la foi de ses ancêtres pour embrasser la fausse religion des étrangers, on ne pouvois en conscience tolérer plus longtemps son apostasie.

Les Jésuites de leur côté ne s'en- Traductions dormoient pas. Ils traduisirent en de quelques-Ethiopien plusieurs Livres de Con-Livres en lans troverse, comme l'ouvrage de Mal-gue donat sur les quatre Evangélistes, le Commentaire de Tolede sur l'Epitre aux Romains, & celui de Ribera sur l'Épitre aux Hébreux; choifissant par présérence des Auteurs de leur Ordre, ce qui est assez l'es-prit de la Société. Ces traductions plûrent à quelques gens; d'autres en plus grand nombre s'en moquè

rent, à cause du mélange ridicule des dialectes, & des expressions barbares qui s'y rencontroient; défaut qu'on pardonne aux étrangers dans le discours, mais qu'on seur reproche à juste titre, lorsqu'ils se mêlent d'écrire dans une langue dont ils næ connoissent pas assez les principes.

tion des prièper latines.

Les Missionnaires entreprirent aussi d'introduire l'usage des prieres Introduc- latines, en substituant aux caractères Romains des lettres Éthiopiennes. C'est ainsi qu'ils apprenoient à Ierrs Néophytes à réciter l'Oraison Dominicale & la Salutation Angélique. Mais les Abissins ne prioient qu'à regret dans une langue inconnue, craignant de prononcer des mots superstitieux, semblables aux noms qui se trouvent dans quelquesradoff ibid uns de leurs Livres de magie. Les

ment. p. 493.

in Com ennemis des Peres donnoient à ces prieres le nom d'Oraisons Magiques : & les Abissins les prononçoient d'une maniere si ridicule, qu'on, avoit de la peine à reconnoître ce jargon. Je crois que les Jésuites se livrerent un peut trop ici aux préjugés de notre discipline moderne, & qu'ils eussent beaucoup mieux fait DES AFRICAINS

d'employer leur zèle à rétablir dans tous les pays Catholiques l'ancien & raisonnable usage de prier en langue vulgaire, que d'entreprendre

d'introduire une coutume contraire chez des Peuples schismatiques.

Ces innovations dans le culte public ne pouvoient manquer de caufer de nouveaux désordres. Jonaël,

Viceroi de Bagemder, se servit de ce prétexte pour prendre les armes contre son Souverain. Il attira dans

son parti un grand nombre de mécontents, & sa révolte causa une con sternation si générale, qu'on sit à

ce sujet de nouvelles remontrances au Prince, pour l'engager à préve-

nir les malheurs dont on étoit memacé. L'Empereur, fatigué de ces représe ntations, résolut de s'en dé-

barra Ter une fois pour toutes, en convo Juant une assemblée de No-

bles, de Docteurs & de Moines, affemble dens la quelle il s'expliqua de ma-Royaume, miere à Il leur rappella dans un

discours grave & véhément la conduite qu'i les avoient tenue depuis la naissance des troubles, leurs caba-

les contre le Gouvernement, leurs

Sufnéjos

HISTOIRE

révoltes fréquentes, & sur-tout leur perfidie envers Zadenghel, qu'ils avoient privé du trône & de la vie, à cause de son attachement pour la Religion Romaine. Moi-même, ajoûta-t-il, qui depuis la victoire que j'ai remportée sur Jacob , & qui m'a mis en possession du trône, ai tâche de mériter l'amour de mon Peuple par plusieurs traits de clémence, je n'ai éprouvé que des contradictions & des obstacles. Des sujets rebelles se sont portés contre ma personne aux derniers excès, m'accusant d'avoir changé la Religion, moi qui n'ai eu d'autre dessein sa profes- que de la réformer. Je crois, comme tous les autres Chrétiens, que Jésus-Christ est véritablement Dieu & véritablement homme; mais comme il ne peut être un Dieu parfait sans avoir une nature divine parfaite, ni un

homme parfait. sans avoir une nature humaine, qui soit aussi parfaitement condicionnée, il s'ensuit qu'il y a en lui deux natures, distinctes à la vérité l'une de l'autre, mais unies dans une seule hypostase. S'exprimer de la sorte. ce n'est point abandonner la Religion mais l'expliquer & la défendre. Sai abrogé le Sabat , parce qu'il ne con-

vient pas à des Chrétiens d'observer une fête judaïque. Je crois toutes ces choses, non par complaisance pour les Portugais, mais parce qu'elles sont fondées sur l'autorité de l'Ecriture & des Conciles, & que cette foi nous a été transmise depuis le temps des Apôtres par une tradition respectable. Au reste je suis prêt à verser mon sang pour la défense de cette doctrine ; mais quels que soient les périls qui menacent mes jours, ceux qui oseront la combattre doivent encore plus craindre pour leur propre vie.

Dans ce moment on apporta à Susnéjos une Lettre de Jonaël, qui lui offroit la paix à des conditions impérieuses, dont la plus remarquable étoit l'expulsion des Jésuites. Le Roi n'y fit point de réponse, & marcha sur-le-champ contre le rebelle avec ses meilleures troupes. Jonaël, craignant l'événement d'une bataille, se retira dans des montagnes inaccessibles, où il crut pouvoir se maintenir. Mais on trouva le moyen de l'en déloger en lui cou- Mor pant les vivres. Le Viceroi, dont Josaël. l'armée s'affoiblit confidérablement par les désertions, se fauva chez les Galles, qui, gagnés par les émissai-res du Roi, le massacrerent.

Mouvements dans le Da-

Il y eut aussi de grands mouve: ments dans la Province de Damot. où le Peuple & la plupart des Moines prirent les armes. Ras-Seela-Christos, qui commandoit dans le pays, tenta inutilement de les faire rentrer dans le devoir. Ils lui déclarerent que le seul moyen de les désarmer étoit de brûler les Livres que les Jésuites avoient traduits en Ethiopien, & de condamner tous ces Religieux au supplice de la corde. Mais ils changerent de langage après la perte d'une bataille, dans laquelle cent quatre-vingts de leurs Moines furent tués.

Le Roi, par un reste de ménagement pour son Peuple, & peut-être par attachement pour les nombreuses concubines qu'il entretenoit dans son sérail, avoit disséré jusqu'alors d'embrasser publiquement la Religion de Rome. Il se détermina ensin à cette grande action en 1622, & sit son abjuration dans les mains du Pere Pays. Non-seulement il ren-

Abjustion Pere Pays. Non-seulement il renle l'Empeeur. voya toutes ses concubines, mais il

voya toutes ses concubines, mais il ne garda que sa premiere semme, qui lui avoit donné plusieurs fils.

Il publia à ce sujet une espece de

Maniseste, adressé à son Peuple. Maniseste Cette piece, qui a plus l'air d'un ce Prince. Mandement Pastoral que d'une Déclaration émanée du trône, contient plusieurs traits singuliers. L'Empereur y parle en Théologien, & s'attache principalement à établir le dogme des deux natures, l'insuffisance des Patriarches Ethiopiens, & la nécessité de se soumettre au siége de Rome. Les preuves qu'il allégue, pour la défense du premier Article, sont tirées des meilleures sources. Au sujet du second, il remarque que le Concile de Calcédoine ayant excommunié & dégradé Dioscore, qui confondoit les deux natures, tous les Pri-Comm. pag. mats d'Ethiopie, installés par les Patriarches Jacobites, successeurs de cet Hérésiarque, ont été depuis ce temps dans l'erreur. Il ajoûte que la plûpart de ces Prélats ont deshonoré leur ministere par une conduite scandaleuse; qu'ils se sont souillés de plusieurs vices, qu'il ne seroit pas honnête de dévoiler; qu'ils faisoient un trafic honteux des choses sacrées, ordonnant les Prétres pour de l'argent ou pour une

pierre de sel. & consacrant les Autels pour quelques essaims d'Abeilles; qu'ils exerçoient une vexation tyrannique sur ceux qui se présentoient pour la Prêtrise, les obligeant, avant l'ordination, à de rudes corvées, comme à porter des pierres & d'autres matériaux, pour la construction de leurs Palais, ou la clôture de leurs jardins. L'Abuna Marc, si l'on en croit le Maniseste, fut convaincu de plusieurs impudicités, dont quelques - unes méritoient le feu. Christodule nourrissoit une troupe de concubines; Pierre, son successeur, épousa publique-ment la semme d'un étranger nommé Michel, & fut condamné à payer l'amende établie contre l'adultère: ce malheureux fut le principal auteur des conspirations, qui firent périr Jacob & Zadenghel. Siméon, plus débauché encore que l'Abuna Pierre, ne se rendit pas moins coupable par sa rébellion. Susnéjos concluoit que les Primats d'Ethiopie ayant également erré dans la foi & dans les mœurs, on ne pouvoit leur obéir sans tomber dans le schisme.

Il déclare sur le troisiéme Article, c'est-à-dire,

DES AFRICAINS. c'est-à-dire, sur la nécessité de se foumettre au siège de Rome, qu'en vertu des promesses que Jésus-Christ fit à saint Piere, les Papes, qui sont les successeurs de cet Apôtre, ont une autorité absolue dans l'Eglise, qu'ils tiennent ce pouvoir de saint Piere même, qu'ils ne peuvent errer en aucune chose, qui concerne la foi & les mœurs (1), & qu'ainsi on leur doit une obéissance aveugle. Il finit par exhorter ses sujets à embrasser tranquillement & sans murmure, la même Foi, que Jésus-Christ, dit-il,

Troisieme Mission, dirigée par le Patriarche Alphonse Mendez. .

a cimentée de son sang.

LES Abissins attendoient du Por- Lobo, Relaz tugal un renfort de mille soldats; on tion Histor. leur envoya dix Missionnaires, cinq passim. Musiciens & quelques Maçons, que dolf le Pere Pays avoit demandés. Tous les Missionnaires étoient Jésuites, & ils avoient pour Supérieur Alphonse Mendez, que le Pape Ur-

^[1] Neque pereft (Pontifex Romanus) errare in ulla re ad fidem & bonos mores spettante. Lud. ubi fupra.

bain VIII avoit créé Patriarche d'Ethiophie. Jérôme Lobo Auteur d'une Relation que j'ai souvent citée, Jean Velasco, Bruno de Sainte-Croix & François Marquez, tenoient un rang distingué parmi ces ouvriers évangéliques. Après avoir essuyé de grandes fatigues dans ce long voyage, principalement depuis leur arrivée à Dancala dans la Nubie, ils entrerent dans le Royaume

M: fionnai-1 CS.

Arrivée des de Tigré vers la fin de Juin de l'année 1625. La saison pluvieuse les retint pendant quelques mois dans leur résidence de Frémone. & ils ne purent se transporter qu'en Décembre à Gorgora, où étoit alors le Camp Impérial.

Récepçion Patriar-

Le Patriarche fut reçu à la Cour avec les plus grands honneurs. Il exigea que l'Empereur renouvellât son abjuration, & se soumît publiquement avec fon peuple au Pontife Romain. Le 11 de Février de l'année suivante sut choisi pour cette cérémonie, qui se fit avec beaucoup d'éclat, en présence des freres du Monarque, de Basilides son fils, des Gouverneurs des Provinces, & des principaux Officiers de l'Empire. La

plupart des assistants étoient vêtus de robes de soie, rouges ou blanches, avec de larges ceintures d'or, Comm. pag. des agraffes de même métal, & des turbans de différente forme. Tout le monde étoit assis à terre les jambes croisées, à l'exception de l'Empereur & du Patriarche, qui étoient placés sur deux trônes, l'Empereur à droite, & le Patriarche à gauche

Lucolf in

Mendez ouvrit la cérémonie par un long discours, où il établit la prééminence du Siége de Rome, & la nécessité de reconnoître ses Evêques pour les premiers Pasteurs du monde Chrétien, Melca-Christos, Gouverneur de Semen, répondit en peu de mots, au nom de l'Empereur, qui témoigna lui même de bouche au Patriarche qu'il ne contractoit point en ce jour un engagement nouveau, puisqu'il y avoit déja plusieurs années qu'il avoit voué obéissance au Pape dans les mains du Supérieur des Jésuites. Mendez se levant alors, & tenant l'Evangile ouvert, le Roi se mit à genoux, & prêta serment au Pontife Romain dans ces termes: Nouvelle ab-Nous Sultan-Saghed, c'est le nom Rii.

268 HISTOIRE

ques années, par la grace de Dieu, Empereur d'Ethiopie, croyons & confessons que parces paroles de J.C.Vous êtes Pierre, & sur cette pierre je bâtirai mon Eglise, &c. Saint Pierre a été créé R Prince des Apôtres, & a reçu une autorité & une domination absolue sur tout le monde. Nous croyons aussi que le Pontife de Rome est le véritable & légitime Successeur de Saint Pierre, qu'il a la même autorité, la même prééminence, & le même pouvoir sur l'Eglise universelle, & qu'il ne peut errer dans les matieres de foi,parce que J. C, le lui a promis dans la per-Jonne de Saint Pierre, auquel il a dit : J'ai prié pour vous, afin que votre foi ne manque jamais. Ainsi nous reconnoissons l'Eglise Romaine pour la mere & la maîtresse de toutes les Eglises, & condamnons & anathématisons toutes les erreurs qu'elle a reprouvées, particuliérement celles de Diofcore & d'Eutiches. Nous soumettons dévotement & humblement . pour toujours, nous & tout notre Empire dl'Eglise Romaine, en nous prosternant aux pieds de notre très-saint Pere & Maitre Urbain VIII, que la Divine Providence a placé sur le siège de Rome. Ainfi



DES AFRICAINS, 269

Dieu & ces saints Evangelistes nous

soient en aide.

L'Empereur fit prêter le même Les Grands ferment à son fils Basilides, à ses me serment. freres, & aux Grands du Royaume, ainsi qu'aux Clercs & aux Moines qui étoient présents. Ensuite il déclara Basilides pour son Successeur, & le fit reconnoître en cette qualité par les assistants, qui jurerent de lui être fideles. Dans la cérémonie du premier serment Ras-Seela-Christos, frere de l'Empereur, tirason sabre, & dit: Le passé est oublié; mais si dans la suite quelques gens s'écartent de leur devoir, voilà de quoi les punir. Dans l'hommage qu'il rendit au fils du Roi, il ajoûta une clause, qui ne sut pas moins remarquée: Je jure d'obéir à Basilides, comme à l'Héritier présomptif du trône, pourvu qu'il soutienne & qu'il défende l'Eglise Catholique; autrement je serai son plus cruel ennemi. Le Prince sentit avec vivacité l'insolence de cette restriction, mais la politique lui fit dissimuler son chagrin. La cérémonie finit par une sentence d'anathême, que le Patriarche Mendez fulmina contre ceux qui violeroient ces serments.

Nouveaux Edits.

Il parut alors de nouveaux Edits pour la proscription de l'ancien culte. On enjoignit à tout le monde, sous peine dudernier supplice, d'embrasser la foi & la discipline de l'Eglise Romaine, de se conformer aux Canons & aux usages de la même Eglife dans l'observation du Carême & de la Pâ-:que.& de ne faire aucune fonction ecclésiastique sans la permission du Patriarche. Mendez jugea à propos de réordonner la plupart des Prêtres fous condition, soit pour les tenir dans une plus grande dépendance, soit parce qu'il doutoit de la validité des anciennes ordinations. Commeon fe défioit de la soumission des Princesses du sang royal, qui avoient toujours montré un grand attachement pour l'ancienne Religion, l'Empereur or donna qu'elles fereient aussi leur abjuration dans la Chapelle du Camp.

Maifons donfuires.

On assigna au Patriarche les renees aux 16- venus convenables pour son entretien, & on lui bâtit deux résidences, l'une dans l'ancien camp Impérial de Dancaz, & l'autre à Debsan, sur les confins de Dembée & de Bagemder. Les autres Jésuites, outre leur riche habitation de Frémone, obtineent

AFRICAINS.

dix Maisons, la plupart situées dans le Gojam, qui est une des plus belles contrées de l'Empire. Ils établirent un Séminaire composé de soixante jeu-

nes gens, soit Portugais soit Abissins.

On commença cette même année Innovations dans le Culte à célébrer le Carême & la Pâque public, selon le temps prescrit par le Rituel Romain, ce qui ne put se faire avec uniformité dans tous les lieux, soit à cause de la résistance de quelques Pasteurs, qui continuerent de suivre l'ancienne époque pascale, par respect pour le Concile de Nicée, soit parce que l'édit arriva trop tard dans certaines Provinces. Il en résulta quelques désordres, qu'on auroit pu prévenir en laissant à ce pauvre peu--ple son ancien Calendrier qui étoit cerrainement aussi bon devant Dieu que le nôtre. On abusa de la patience des Abissins, jusqu'à rebatiser, fous condition, les nouveaux convertis, ce qui étoit leur disputer en quelque sorte la qualité de chrétiens.

Deux ans après, Mendez entreprit Mendez fak de parcourir le Royaume avec quel- la visire de ques Jésuites, soit pour visiter les fon Petriar-Eglises, soit pour administrer la confirmation. Ils prêchoient avec en-

thousiasme dans tous les lieux; ils. rebatisoient les Néophytes, réordonnoient les anciens Prêtres, & en consacroient de nouveaux. Leur zéle édifioit plusieurs personnes, qui n'avoient jamais vû faire ces choses par leurs Abuna; d'autres étoient jaloux des succès des Missionnaires, & quelques-uns se moquoient de leur conduite, les regardant comme des bâteleurs, qui amusoient le peuple par leurs charlataneries dévotes. Un paysan ayant été confirmé par le Patriarche, un de ses voisins lui de-Grégoire, manda comment il se portoit depuis

dolf , ibid.

comme cette cérémonie: fort mal, dit-il, bal par Lu-car j'ai toujours été malade depuis le soufflet qu'on m'a donné. Les Jésuites ayant fait jouer par leurs Séminaristes une Comédie, dans laquelle il y avoit des Diables qui paroissoient sur la scène, plusieurs gens grossiers prirent ces personnages hideux pour de véritables Démons, & sortirent de la salle tout effrayés, en s'écriant : Hélas, hélas, ils ont aussi amené des Diables!

Opposition extrême Peuple.

Les conquêtes que faisoient les Missionnaires étoient moins l'ouvrage de la persuasion que de la crainte. Le peuple, malgré l'exemple du Souverain & des Courtisans, étoit fincérement attaché à la foi de fes ancêtres, & n'attendoit que la mort de Susnéjos pour secouer le joug d'une Religion étrangere. On sçavoit que Basilides haissoit les Jésuites. & désapprouvoit en secret les innovations que le Roi avoit introduites dans la Lithurgie. Les Moines n'étoient pas moins irrités contre ces Peres, & leur résistoient ouvertement dans plusieurs Provinces. Il y eut des Papas qui rejetterent touiours avec horreur le nouveau culte, & qui refuserent même l'entrée de leur Eglise aux Prêtres que le Patriarche Mendez avoit ordonnés. I es supplices faisoient des hypocrites, & ne convainquoient personne.

dans le Tigré en 1628, fit connoî-gis. tre à tout le monde qu'il y avoit encore bien du sang à répandre, avant qu'on eût consommé l'ouvrage de la Réformation. Técla-Géorgis, Gouverneur de cette Province. avoit épousé une filte du Roi. On assure que s'étant plaint à son beaupere des infidélités de cette femme, qui n'étoient que trop publiques, il

274 HISTOIRE.

n'en put obtenir justice, & que ce fut le principal motif qui le détermina à prendre les armes. Il se ligua avec deux Nobles, dont l'un se nommoit Gebra-Marjam, & l'autre Jean Akai, & quand il eut bien lié la partie, il sit déclarer par un héraut qu'il abjuroit la Religion de Rome, & que son dessein étoit de rétablir la Foi d'Alexandrie, en se mettant à la tête de tous ceux qui voudroient combattre pour une cause si juste. our convaincre le peuple de la fincérité de son abjuration, il résolut de faire maffacrer tous les Jésuites de la résidence de Frémone. Mais ces Peres ayant été avertis de ses dangereux complots, prirent la fuite. Técla tourna sa rage contre l'Abbé Jacques, son Aumonier, qui sut égorgé par ses ordres au milieu du camp. Le Viceroi lui portale premier coup & les autres rebelles l'acheverent. Ceux qui ne purent le percer vivant tremperent dans son sang la pointe de leurs zagaies, se promettant les uns aux aurres avec d'horribles ments de ne mettre bas les armes qu'après qu'on auroit aboli dans tout le Royaume la Religion de DES AFRICAINS. 275

Rome; & qu'on auroit massacré ou banni de l'Empire ceux qui la prosessoire.

Quand cette sanglante exécution sur sinie, Técla se sit apporter quantité de chapelets, de médailles, d'images, de croix & de reliquaires, qu'on avoit enlevés aux nouveaux Convertis, & les jetta dans le seu. Les Moines, qu'il avoit mis dans ses intérêts par ses violences contre les Catholiques, couroient de bourgade en bourgade pour animer le Peuple, & soussiloient en tous lieux le seu de la sédition.

L'Empereur, à la premiere nouvelle de cette révolte, confisqua
tous les biens du Viceroi. & disposa
de son gouvernement en faveur de
Kéba-Christos, Catholique zélé,
qu'il envoya dans le pays avec des
troupes. Kéba, qui avoit fait une
diligence extraordinaire, pour ôter
aux rebelles le temps de se fortisser,
les surprit en esset avant la jonction
de leurs principales sorces, & remporta sur eux une victoire complete.
Técla ayant pris la suite se cacha
dans une grotte, où on le trouva
trois jours après avec son favori

M vj

de la lœur.

Amlac, que Kéba-Chistos fit décoler sur-le-champ. Le Général rebelle fut chargé de fers, & conduit à la Cour, où il fut bientôt jugé. supplice de La sentence portoit qu'il seroit brûlé ce rebelle & vif; mais l'Empereur l'adoucit, en le condamnant au supplice de la corde. Sa sœur Adero, qui avoir signalé son emportement contre les Catholiques, fut pendue quinze jours après au même arbre. La Reine & les autres Princesses, qui l'aimoient tendrement, solliciterent en vain sa grace. Non-seulement Susnéjos la refusa, mais il eut la cruauté

Zoalda-Maria & le Moine Zebo-

Décadence des Missionnaires. Susnéjos retablit la Religion Jacobite.

d'exiger qu'elles assistassent à cette

Le crédit des Jésuites étoit par-Entreprises venu à fon plus haut degré. Leurs. Supérieurs en abuferent, & aussi-tôt les choses commencerent à changer de face. Le Parriarche Mendez excommunia pour une cause affez legere, & qui n'étoir pas de sa compétence, le Capitaine des Gardes de

Aprrible exécution.

l'Empereur, sur les plaintes de quelques Moines, qui l'accusoient d'avoir usurpé des terres qui leur appartenoient; cette sentence, remplie d'imprécations menaçantes, & fulminée dans la grande Eglise, en préfence de toute la Cour, effraya tellement le pauvre Abissin, qu'il tomba évanoui & presque sans mouvement, comme s'il eut été frappé du feu du Ciel. L'Empereur & les Grands ayant intercédé pour le coupable, qui témoigna se repentir de sa faute, le Jésuite leva l'excommunication. Mais presque tout le monde fut indigné de la hardiesse du Patriarche, & de la foiblesse imbécile du Monarque, qui étant le maître absolu de tons les biens de son Etat, devoit juger lui-même cette affaire, fans souffrir qu'un étranger maltraîtât indignement un des principaux Officiers de l'Empire.

Une autre emreprile du Patriarche excita de nouveaux murmures, L'Iceg, ou le Grand Abbé des Moines, étant mort, ses Religieux l'enterrerent dans une Eglise, où l'on faisoit l'Office suivant l'usage Romain. Comme ce Prétat avoit touTellez cité

jours montré un grand attachement pour l'ancien culte, Mendez reprimanda le Ministre du lieu, & déclara qu'on ne pouvoit plus dire la Messe dans un temple profané par la sépulture d'un hérétique. Le Papas, sans attendre un nouvel ordre, exhuma le corps; & le fit jetter hors de l'Eglise. Les Jésuites, qui vouloient introduire dans le Royaume jusqu'à leurs préjugés, envoyerent en prison une semme, accusée de sortilége. Mais ce procédé ayant fait murmurer les Abissins, qui, selon plusieurs Ecrivains, ne croient pas même aux sorciers (1), le Patriarche se vit obligé de lui rendre la liberté.

L'Empereur On affure que l'Empereur luicommence à même se tint offensé de quels'éloigner ques entreprises du Prélat Portugais, & qu'il commença à témoigner
moins de confiance aux Jésuites.

I eurs ennemis s'en apperçurent,
& ne manquerent pas de somenter ces premières semences de di-

vision. Ils tâchoient de surpren-

⁽¹⁾ C'est ce qu'adire ici Ludo's sur le témoiguage di Pere Testez, quoiqu'il dise ailleurs que les Abillius ont des Livres Magiques.

dre le Patriarche par des demandes captieuses, & importunoient le Prin-capticuses des ce par des plaintes continuelles, qu'il écoutoit plus patiemment. Ils Inpplierent Mendez de permettre qu'on célébrat la Messe suivant le rite Ethiopien, en y faisant luimême les changements qu'il jugeroit convenables. C'étoit, disoientils, un moyen de ramener le Peuple, qui voyant pratiquer à l'extérieur l'ancieu culte, remarqueroit moins les différences qui se trouvoient entre les deux Religions. Mendez crut devoir user de condescendance, réforma le Rituel Ethiopien, & permit aux Abissins de s'en fervir, en se conformant aux corrections. Mais la plupart des Eglises Atteinte por reprirent leur ancienne lithurgie, tée à l'autosans y rien changer, & l'autorité du nité du marche. Patriarche recut alors une sensible atteinte.

Les Jacobites triompherent du rétablissement de leurs cérémonies, & publierent que l'Empereur étoit rentré dans la communion d'Alexandrie. Mais ces bruits étoient trésmal fondés. 'n Fanatique s'appro- Hardieffe cha un jour de la tente du Monar- dus fanati-

280 HISTOIRE

que, disant qu'il lui apportoit un ordre de Dieu & de la sainte Vierge. Comme on lui demanda quel étoit cet ordre, il répondit : Je suis ressuscité depuis trois jours. Farrive du Paradis, & Dieu m'a chargé de dire d l'Empereur : Ecoute, Susnéjos, c'est Dieu qui parle ; il y a plusieurs années que je te supporte, & que j'attends ta conversion, & ton retour à la Religion de tes peres. Pendant tout ce temps la Vierge Marie, prosternée à mes pieds avec son fils. n'a point cessé de solliciter ton pardon. Mais si tune changes incessamment de conduite, tu subiras un terrible châtiment. Le Roi se moqua d'abord des vaines menaces de cet insensé, & le railla sur son embonpoint, qui étoit affez surprenant dans un homme sorti du tombeau depuis trois jours. L'imposteur répondit, qu'il n'avoit manqué de rien dans le Paradis, où les gâteaux de pur froment, le vin, les confitures & d'autres friandises, se trouvoient en abondance. Mais le Prince changeant de ton, lui dit : Sors d'iti. malheureux, & dis à celui qui t'a envoyé, que je veux vivre & mourir dans

la Religion Romaine. Et afin que tu t'acquittes plus promptement de la commission dont je te charge pour l'autre monde, je vais te faire pendre à un arbre. Mais ce misérable donna des preuves si manisestes de démence, qu'on se contenta de le fustiger dans le camp. Toute la Cour le traita de visionnaire; mais le Peuple en jugea autrement: & comme on croit avec une facilité extrême toutes les chofes qui flattent une forte passion, un grand nombre de gens se persuaderent que c'étoit un Ange envoyé du Ciel pour le rétablissement de la Religion Jacobite.

Dans ce même-temps les ennemis Difgrace de des Jésuites entreprirent de perdre Christos. Ras-Seela-Christos, l'ami déclaré de ces Peres, & le protecteur zélé de tous les Portugais. Cette intrigue fut conduite avec tant d'artifice, que l'Empereur se défiant de la fidélité de ce Prince, qui étoit son frere utérin, lui ôta le gouvernement de Gojam, & une partie des terres qu'il lui avoit données en apanage. Seela-Christos se retira dans un canton de cette Province habité par des Agaus, & y vécut dans une espece d'exil.

Révolte des Agaus.

Les mouvements continuoient dans le Tigré, & commençoient même à se répandre dans la province de Bagemder, où les Agaus avoient pris les armes. Pour fortifier leur parti, ils firent venir du pays des Galles un jeune Prince du sang Royal, nommé Melca-Christos, qu'ils choisirent pour Général. Ce nouveau chef de rebelles publia qu'il ne faisoit la guerre que dans le dessein de rétablir la Religion de ses ancêtres, & cette déclaration attira dans son parti un grand nombre de Moines, de Paysans & de vagabonds de toute espece. Il se retrancha dans la montagne escarpée de Lasta, qui devint le siége & le principal asile de la rebellion. L'Empereur l'ayant attaqué dans ce lieu, fut repoussé avec perte, & son aîle droite, que les ennemis envelopperent, eût été totalement détruite, si Keba Christos ne sût venu à son secours avec de nouvelles troupes. Cet échec détermina Sufnéjos à rappeller Ras-Seela-Christos, auquel il rendit le commandement des troupes & le gouvernement de Gojam.

DES AFRICAINS.

Laeca-Marjam, autre Prince de Mouvemens la famille impériale, se révolta aufsi vince d'Amdans la province d'Amhara; mais hara. ayant été vaincu par Seela-Christos, il périt misérablement dans sa fuite. Keba Christos eut la témérité d'attaquer les Agaus dans leurs montagnes. Ils le laisserent avancer, & Iorsqu'il se fut engagé dans les gorges, de maniere à ne pouvoir plus reculer, ils l'investirent de toutes parts, & le tuerent, après avoir fait un horrible massacre de ses soldats. qui lâcherent le pied dès le premier choc. Ce succès enfla tellement l'au- Progrès de dace de Melca-Christos, qu'il prit Melca-Chrisle titre d'Empereur, & qu'il envoya dans le Tigré un Général, auquel il donna la qualité de Viceroi, avec ordre de prendre possession de cette province en son nom. Mais les troupes qu'il lui confia se laisserent surprendre, & cette bravade lui coûta quatre mille hommes. Une victoire, qu'il remporta peu de temps après sur les Impériaux, le vengea pleinement de cer affront.

Ainfi la guerre se faisoit avec di- seela Chrisvers succès, & Susnéjos, que l'âge tos est enci-& les infortunes rendoient inquiet

& chagrin commençoit à se dégoûter de ses longueurs. On lui insinua de nouveaux doutes sur la fidélité de Seela Christos, & on dressa contre ce Général quelques chefs d'accusation, auxquels il fut forcé de répondre. Les Juges le déclarerent innocent; mais l'Empereur lui ôta pour la seconde fois le gouvernement de Gojam, & une partie des troupes qu'il commandoit. Ce fut un vrai triomphe pour ses adversaires, & un grand sujet d'affliction pour les Jésuites, dont le crédit baissoir senfiblement, quoique l'Empereur eût encore en public les mêmes égards Arrivée d'Al. pour eux. Le Pere Alméida étant

méida.

arrivé du Portugal, avec la qualité d'Evêque titulaire de Nicée & de Coadjuteur du Patriarche Mendez, Susnéjos le reçut avec son affabilité ordinaire. Ce Prélat apportoit de nouvelles lettres d'Urbain VIII, & un Bref pour la célébration du Jubilé de 1625, dont ce Pape étenaffez mal doit la faveur à l'Ethiopie. Mais les

reçu.

Abissins, qui n'avoient aucune idée de cette dévotion, la goûterent peu, & Tellez avoue lui-même qu'il y eut des gens qui s'en moquerent.

Quels sont ces trésors, disoient-ils, que le Patriarche étale avec tant de faste? Quoi, il prétend aussi remettre les péchés! il n'y a que Dieu qui ait ce pouvoir. L'Empereur imposa silence à ces incrédules, & leur dit que les clés du Ciel ayant été données à saint Pierre, les Papes, en qualité de ses successeurs, les avoient aussi, & s'en servoient quelquefois pour ouvrir les trésors célestes.

Ce fut la derniere complaisance qu'il eut pour les Jésuites. Voyant son Royaume en feu, car la révolte avoit gagné le Gojam, & menaçoit de se répandre dans les autres provinces, il céda enfin aux prieres touchantes de son fils & de ses plus fideles sujets, & résolut de rendre aux Abissins leurs cérémonies & leur culte. Il feignit, par un reste d'égards pour les Missionnaires, de concerter la chose avec le Patriarche, auquel il fit entendre que les circonstances exigeoient qu'on se relâchât sur tous les articles, qui n'attaquoient pas essenciellement la Religion. Mendez prévit l'orage qui se formoit; mais craignant de tout perdre, s'il s'obstinoit à ne rien sa-

crifier, il dit au Roi qu'on pouvoit avoir cette condescendance, pourvû que cela se sît sans éclat, & seulement par voie de tolérance, en cessant d'infliger les amendes & les

Edit en fa peines statuées par les anciens Edits. veur de l'an Suínéjos feignit d'approuver ce tem-cienne thurgie, Li-pérament; mais au lieu de se con-former aux vûes du Patriarche, il fit faire dans le camp une procla-mation, par laquelle il permettoit d'observer toutes les cérémonies de l'ancien culte, qui n'étoient point contraires à l'orthodoxie. Il n'entroit dans aucun détail; ainsi les Papas pouvoient étendre cette permission à-peu-près sur tous les articles qu'ils vouloient.

Plaintes du Paularche.

Le Patriarche fut très irrité de ce Decret, qui renversoit en un moment l'édifice que les Missionnaires avoient eu tant de peine à élever. Comme le temps des menaces & des excommunications étoit passé, il écrivit à Susnéjos une Lettre, dans laquelle il se plaignit qu'on lui avoit manqué de parole; qu'on n'avoit observé aucune régle dans cette proclamation, qui devoit être faite au nom du Patriarche & non de la part du Négus, attendu qu'il s'agissoit d'une affaire purement eceléfiastique; que l'Empereur en rendroit compte un jour devant Dieu. & qu'il devoit se souvenir que le Roi Osias sut chassé du sanctuaire, & ensuite frappé de la lepre, parce qu'il eut la hardiesse de mettre la main à l'encensoir. Il finissoit par exiger qu'on sit une proclamation nouvelle, accompagnée de quelques correctifs, & qu'elle fût publiée en présence du Pere Mattos, qu'il créoit son substitut à cet effet.

Susnéjos répondit au Prélat qu'il n'avoit fait annoncer par son héraut susaéjos. que les choses dont ils étoient convenus, & qu'ainsi ses plaintes & sa comparaison d'Osias portoient à faux; qu'au reste il devoit se rappeller que la Religion Romaine avoit été introduite dans son Royaume, non par les prédications des Missionnaires, qui avoient toujours été assez infructueuses, ni par leurs miracles, car ils n'en avoient fait aucun; mais par les ordonnances du Prince, qu'ils avoient sollicitées eux-mêmes, en lui supposant alors un pouvoir qu'ils sembloient lui disputer aujourd'hui.

288 HISTOIRE

Cependant, pour calmer un peu le ressentiment du Patriarche, il sit publier une proclamation moins va-

Edit.

gue, qui se réduisoit à la permission dernier de trois articles, 1°. de dire la Messe suivant l'ancienne Lithurgie, mais en le conformant aux corrections du Patriarche; 2º. de suivre l'ancien Calendrier dans la célébration des fêtes, à la réserve de celles de Pâque, & des deux fêtes qui en dépendent; 3°. de jeûner le Mercredi, à la place de la sanctification du Sabat.

minée.

Les affaires de la Religion ne l'empêchoient pas de veiller avec un soin infatigable à celles de la guerre. Il entreprit vers l'année 1631 une nouvelle expédition contre les Agaus, & termina heureusement cette guerre par la défaite entiere des rebelles, qui laisserent huit mille des leurs sur la place. Le lendemain de cette victoire, quelques zélés Jacobites le conduisirent au lieu du combat, & lui montrant cette multitude de morts, dont les cadavres fanglants couvroient toute

rellez, cité la campagne, Seigneur, lui direntpar Ludolf, ils, ce ne sont point des Mahométans ni XII.

DES AFRICAINS. 289

ni des Païens, dont le massacre seroit pour nous un juste sujet de triomphe; ce sont des Chrétiens, des citoyens, des sujets de votre Empire, vos parents & les nôtres. Quels services on pouvoit tirer de ces braves gens, contre les ennemis de la patrie! Malheureuse victoire, qui nous prive de tant d'utiles Citoyens! Le fer qui les détruit est plongé dans notre propre sein. Ces hommes que vous poursuivez si cruellement, n'ont point d'inimitié pour vous; ils ne haissent que le culte auquel vous voulez les assujettir. Que de Jang repandu pour cette malheureuse cause, & qu'il en reste encore à répandre! Ne verra-t-on pas la fin de ces horribles massacres ? Seigneur, nous vous en conjurons par vos plus chers interêts, cessez de persécuter votre Peuple, ou craignez qu'il ne cesse de vous obeir. Nous n'aurons la paix qu'à cette condition.

Il étoit difficile qu'un tel discours ne sit pas une forte impression sur ment du cul-l'esprit de l'Empereur. Sa semme & es Jacobuce. fon fils acheverent de l'attendrir par leurs larmes, & obtinrent enfin un nouvel Edit, qui permettoit, sans aucune restriction, l'exercice de la Religion Jacobite. Mendez & les Tome XI.

autres Jésuites solliciterent en vain la révocation de cette Ordonnance. Susnejos sut inflexible. Ils demanderent qu'on mît dumoins quelque différence entre ceux qui avoient embrassé la Religion Romaine, & ceux qui l'avoient toujours rejettée, les premiers ne pouvant rentrer dans la communion d'Alexandrie, sans se rendre coupables d'une apostasse cri. minelle. Les Missionnaires loient par ce tempérament retenir dans leur parti le Roi, les Princes du fang, & la plupart des Grands du Royaume, qui avoient professé pu-bliquement la foi Catholique. L'Empereur éluda encore cette proposition en leur répondant : Vous me demandez l'impossible: je ne suis plus le maltre dans mon Royaume. En effet les Abissins qui n'avoient jamais aimé leur Roi, & qui voyoient fes forces s'affoiblir de jour en jour, commençoient à regarder son fils Basslides comme leur unique maître, & n'avoient presque plus d'égards pour le vieux Monarque.

Trersports matériel de la Religion qu'à son védu Perpie en ritable esprit, applaudit avec des con transports de joie à l'heureuse révolution, qui lui rendoit les cérémo-

DES AFRICAINS. 291

nies & les usages religieux de ses ancêtres. On fit dans le camp les mêmes réjouissances, que si l'on eût remporté une victoire. Chacun brûloit ou mettoit en pieces les Chapelets, les Médailles & les Agnus, qu'ils avoient reçûs des Missionaires. On les arrachoit avec violence à ceux qui vouloient les conserver. & plusieurs Catholiques furent massacrés dans ce premier enthousiasme. Quelques jours après on établit une circoncision générale, pour ceux qui depuis vingt ans n'avoient pu la recevoir. Il y eut des contrées où tout le Peuple se sit consérer le batême de l'Epiphanie, j'ai parlé ailleurs de cette coutume, comme pour se laver du crime qu'on avoit commis en embrassant la foi de Rome. Les Moines composerent pour le peuple le Cantique suivant, qui fut chanté dans tout l'Empire:

Les Brebis d'Éthiopie ont échapé aux Loups voraces de l'Occident, par le secours de la doctrine de l'Apôtre Marc, & de Cyrille, cette colonne de l'Eglise d'Alexandrie.

Rejouissez-vous, réjouissez-vous, & chanez Alleluia. L'Ethiopie a échapé aux Loups d'Occident.

Nij

292 HISTOIRE

C'est l'affreuse idée qu'on se forma des Jésuites. Il est certain qu'Oviedo & Mendez étoient des hommes impérieux & peu flexibles. Ils se presserent trop; ils voulurent emporter par la force ce qu'ils ne devoient attendre que de la persuasion & de la douceur; ils bouleverserent une Religion qu'il falloit se contenter de réformer. On auroit pu laisser aux Abissins plusieurs usages, aussi anciens que leur Eglise même, comme le mariage des Prêtres, la communion sous les deux espéces, le jeûne du Mercredi . &c. On voulut abroger tout , jusqu'à leur ancien Batême, & leur disputer en quelque sorte la qualité de Chrétiens. C'est ce qui souleva la nation. Cette milfion fut turbulente, orageuse, & occasionna, non-seulement de vives altercations, mais des guerres & des Loho, dons massacres. Un Jésuite Portugais, qui

ta Trad. de en fut un des principaux ouvriers, se Grand. P. convient lui-même qu'on regardoit ses confreres comme des perturbateurs du repos public, qui n'avoient passe en

du repos public, qui n'avoient passé en Ethiopie que pour y abolir les loix & les coutumes anciennes, pour y semer la division entre le pere & le fils, & y prêcher la révolte. On ne voit pas que les premiers Apôtres du Christianisme, qui avoient affurément autant de zèle que nos Missionaires modernes, ayent causé de pareils troubles dans le monde.

Persécutions contre les Catholiques Exil & massacre des Missionaires

On cessa à peine de tourmenter Lobo Relat. les Jacobites qu'ils devinrent à leur Hist. p. 118, sour persécuteurs. Le Prince Basili- dolf, ibid, des n'attendit pas la mort de son pè-chap. re pour faire éclatter sa haine contre les Jésuites. On les accusa d'avoir voulu soulever le peuple dans leurs sermons, & ce fut probablement le prétexte dont on se servit pour les chasser de Gorgora & de Gojam, où étoient leurs principaux établifsements. On les dépouilla de tous on chasse les jésuites les biens qu'ils possédoient dans de leurs princes quartiers, & on enleva les ar-cipaux mes & les canons qu'ils avoient biffements. (1). Ce ne fut pas sans peine qu'on détermina ces Missionaires

⁽¹⁾ Arma omnia, dit Ludolf après Tellez, arque emprimis bombarda quas fecum habebant , ablata,

HISTOIRE 294

guerriers à ce dernier sacrifice (I). Après la mort de Susnejos, qui arriva le 16 Septembre 1632, le Patriarche & tous les autres Jésuites furent relégués à Frémone. On es-

Christos.

Constance saya inutilement d'ébranler la constance de Ras Scela Christos, leur ancien ami. Les promesses qu'on lui fit, & les fers dont il fut chargé, ne purent le déterminer à une honteuse apostasie. Ses ennemis demandèrent sa mort; mais le Roi se contenta de l'exiler dans un lieu désert, après avoir confisqué ses biens. Valata-Georgissa, proche parente de l'Empereur, Azai-Tino, Secrétaire d'Etat, & d'autres Seigneurs Catholiques furent chassés de la Cour. On fit même mourir plusieurs particu-

fieurs gneurs,

Exil de plu- liers, qui se déchaînerent avec trop d'acharnement contre la Communion d'Alexandrie, qu'ils appelloient la Religion des chiens.

Les Jesuites ne furent pas long-

tems tranquiles à Frémone, où la plus grande partie des familles Pos-

⁽¹⁾ Paruerunt Patriarcha & Patres, din discepsantes super Bombardi, , quas ad jui defe sionem. libentius retinuissent. Ludulf , Lib. III , Chape XIII.

DES AFRICAINS. tugaises avoient des habitations, qui formoient un gros village. Le Gouverneur de Tigré saisit toutes les terres qui dépendoient de cette Résidence, & envoya même des troupes pour l'assiéger. Mais les Portugais se défendirent avec courage, Les Jéstiées croyant qu'il leur étoit permis de afficgés dans repousser la force par la force, Enfin Fremone. l'Empereur ordonna aux Million naires d'abandonner ce lieu, & de sortir du Royaume Après avoir dif féré d'obéir aussi longtemps qu'ils purent, ils prirent le parti de se cacher. Le Pere Lobo, qui gouvernoit depuis plusieurs années la Maison de Frémone, traita secrétement avec Jean Akai, & l'engagea à les prendre sous sa protection. C'étoit un ancien rebelle, que Suf-

nejos & Basilides n'avoient pu réduire, & qui se maintenoir dans une province maritime, voisine du Tigré. Les Missionaires, que leurs ennemis poursuivoient par tout, surent encore forcés d'abandonner cet azile. Alors la plupart d'entre eux s'acheminerent vers Matqua, dans l'espérance d'y trouver un navire

Leue fuire

pour passer dans l'Inde; mais ils fire N iv

Imcs.

rent à peine sur les terres des Turcs. que leurs guides infideles les livrèrent à ces barbares, qui les conduisirent d'abord à Matçua, & ensuite à Suaquen. Le Bacha du pays exigea d'eux une forte rançon, & retint en ôtage le Patriarche & les Peres Mattots & Marquez. Les autres eurent la liberté de s'embarquer pour Goa, où ils arriverent sur la fin de l'année 1634. Le Patriarche & ses deux compagnons ne su-rent délivrés qu'un an après.

paguons.

Tel fut le sort d'une partie des Com- ouvriers de cette malheureuse Misfion. Les autres ne purent se résoudre à abandonner leur troupeau, & souffrirent presque tous le martyre. De ce nombre furent Almeyda, Francisco, Gaspard Pays, Pereira, Bruni, Caldeira & Rodriguez, dont les uns périrent par le fer, & les autres par la corde. Nogueira, Prêtre Portugais, le Moine Zara Christos, le Sénateur Ando, & quelques autres Abissins moururent pour la mê-

suite de la me cause. Peu s'en faut que l'Abbé biffinie, par le Grand ne mette au rang de ces Martyrs le Prince Claude, frere de Basilides; mais son amitié pour les

DES AFRICAINS.

Jésuites donna lieu de soupçonner qu'il entretenoit des correspondances criminelles avec les Portugais. & c'est là-dessus qu'il fut jugé. Le Grand avoue lui-même que ce Prince s'étoit rendu suspect par des discours peu mesurés, qu'un de ses do-

mestiques rapporta au Roi.

Durant cette persécution, un miférable Muletier de Nubie, qui n'é-Abuna toit pas même tonsuré, osa prendre le titre d'Abuna, & faire en Abisfinie les fonctions épiscopales. Un Egyptien le reconnut & dévoila ses aventures, ce qui mit le Nubien dans une telle colere, qu'il assassina cet homme. L'Empereur déposa ce faux Evêque, & en fit venir un autre d'Alexandrie. Celui qui prit sa place se: conduisit d'une maniere si scandaleufe, qu'il sut aussi déposé. Un troisiéme Abuna, appellé Marc, se rendit d'Egypte en Éthiopie, & passa par Suaquen, où il vit le Patriarche Mendez, auquel il remit une lettre du Pere Agatange, Supérieur de la Mission des Capucins du Caire. Il avoit pour Compagnon de voyage un jeune Luthérien, nommé Hey-dun ling, & Allemand de naissance, qui Allemant,

ayant passé avec lui en Abissinie; gagna les bonnes graces & la confiance de Basilides. On parle diversement du sort de cet Etranger, dont Ludolf vante la modestie, la probité & le savoir. Les uns disent qu'il finit ses jours chez les Abissins, qui le comblerent de caresses : & les autres, qu'ayant obtenu la permission. de retourner en Egypte, il fut assaffiné dans le chemin par des voleurs Arabes.

Les Capucins du Caire qui se proposoient d'établir en Abissinie une nouvelle Mission, s'éroient liés. étroitement avec l'Abbé Marc, & seflattoient de lui avoir inspiré des fentiments très - favorables pour les: M'ffion des Catholiques: mais ces bons Reli-Capucins du gieux connoissoient mal l'Abuna. Six d'entre eux, à la tête desquels étoit le pere Agatange, tenterent ce dangereux voyage. Agatange & le frere Cassien, qui s'embarquerene avec le Gouverneur Turc, que le Grand Seigneur envoyoit à Matçua, arriverent heureusement dans cette Ile, déguisés en Marchands Armeniens; mais dès qu'ils eurene mis le pied sur les terres du Négus.

Caire.

DES AFRICAINS. 299

ils furent arrêtés & conduits à l'Abuna Marc, qui ayant vêcu familiérement avec eux, n'ent pas de peine à les reconnoître. Il déclara que c'étoient des Prêtres Romains, ennemis de l'Eglise d'Alexandrie, qui venoient dans le Royaume pour y. zenverser la Religion. Ce discours fut un arrêt de mort contre ces Religieux, qui furent lapidés sur-le-tyre, champ. Les Peres Chérubin & François, qui s'étoient embarqués à Mascat furent massacrés à Magadoxo. Trois autres Capucins eurent quelques années après * lemnême sort à Matçua & leurs têtes furent envoyées au Negus, qui récompensois libéralement ces barbaries.

Leur Mir-

* Et :646

Tentatives inutiles pour le rétablissement des Missionaires. Voyages de Poncet, d'Ibrahim Hanna & de du Roule. Conclusion de ce Chapitre,

LE Patriarche Mendez qui étoiz zoujours aux Indes, ne perdoit pas de vue sa chere Eglise d'Abissinie. Mais ce Royaume étoit si bien fermé, qu'on put à peine y faire passer quesques émissaires obscurs, qui pe furent pas d'un grand secours pour ces Chrétiens opprimés & destitués de Pasteurs. La plupart des Portu-

Mont de gais apostasierent. Mendez mourut Mendez. son à Goa en 1656, âgé de soixanteportrait, dix-sept ans. C'étoit un homme d'u-

ne taille & d'une figure avantageuse, d'une capacité peu ordinaire, spirituel, éloquent, très - versé dans la connoissance du Grec, du Latin & des langues Orientales. Il avoit,

Le Gmnd, dit le Continuateur de Lobo, tousoite de la tes les qualités d'un saint & vertueux Relat. d'Abiff. p. 156. Missionaire, beaucoup de piété, de

Missionaire, beaucoup de piece, de patience, de fermeté & de zele; mais on est surpris, ajoute l'Auteur, qu'il ait voulu exiger des Abissins qu'ils quittassent des usages, auxquels ils étoient accoutumés, qu'ils avoient reçus avec les lumieres de l'Evangile, & que l'Eglise n'a pas condamnés. Il est certain qu'on l'accusa, même à Rome, de s'être conduit avec trop d'Empire & de précipitation. Ludolf prétend qu'à son arrivée en Abissinie il trouva les choses tellement avancées, qu'il ne lui fut pas possible de reculer. Une autre matiere de surprise, est qu'il ait souffert que les Abissins Catholiques prissent parti dans plusieurs ré-

DES AFRICAINS. voltes, & que ses propres Missionaires eussent des armes & du canon dans leurs résidences, qui passoient dans le pays pour de véritables fortereffes.

Sa conduite à Goa n'est pas moins 1bid, pagi étonnante, & l'Abbé le Grand, qu'on n'accusera pas d'avoir voulu médire des Jésuites, en convient encore. « Les moyens, dit-il, qu'il proposa pour conserver & augmenter notre Religion en ce pays-là, étoient plus d'un Conquérant que d'un Missionaire ou d'un Evêque. Il dit qu'il falloit envoyer une armée navale dans la Mer rouge, s'emparer de Matçua & d'Arkiko,.... gagner ou soumettre le Barnagash Ethiopien, & le forcer de remettre aux Portugais le frere du Négus :... placer ce Prince sur le trône, & par fon moyen exciter une guerre civile en Abissinie. Le Pere Jérôme Lobo, ajoûte le Grand, tint à-peu-près le même langage à Rome; ce qui fit croire au Pape & aux Cardinaux,... ... que les Missionaires pouroient bien avoir mêlé dans leurs discours & dans toute leur conduite un peu de cette humeur martiale, qui est

assez naturelle à la Nation Portugation. La résistance saite à Frémone... la révolte de Zamariam, ce zélé Catholique, grand Protecteur des Jéfuites, qui s'étant joint aux rebelles du Mont Lassa, mourur les armes à la main contre son Roi, achevèrent de persuader que ni les Catholiques Abissins, ni les Missionaires, n'étoient pas de ces brebis douces, qui se laissent conduire à la boucherie sans se plaindre ».

Bassilides regna jusqu'en 1664.

An ne revint jamais de son animose
té contre les Jésuires. Tellez sait de

Mensonge Eellez.

lui un conte que l'Abbé le Granda a eu tort d'adopter. Il prétend que ce Négus, pour mettre dans ses intérêts le Bacha d'Yémen, s'engagea de permettre l'exercice du Mahomérisme dans ses Etats, & demanda même des Imans pour l'enseigner; que le Bacha lui envoya ensesse un Docteur; mais que le projet du Monarque ayant transpiré, sout le peuple se souleur ajoute que l'Empereur, menacé de perdre tout à la fois la couronne & la vie, renvoya à petit bruit som

DES AFRICAINS.

Docteur, qu'il combla de présents & de caresses. On trouvera dans Ludolf une réponse solide à cette imposture, qui ne mérite pas d'être réfutée deux fois.

Les tentatives qu'on fit après la mort de ce Prince, pour le rétabliffement des Missionaires, ne surents pas plus heureuses. On prétend que Louis XIV écrivit à ce sujet à Adiams Saghed, fecond successeur de Basi-Aides. Charles Poncer, qui fit sur la an du dernier sécle un voyage en Abissinie, prétend avoir vu cette lettre, que l'Empereur même lui montra; mais on ne peut ajouter. foi au témoignage de cer aventurier. C'étoit un Chirurgien François, établi au Caire, où il fit connoisfance avec le Turc Ali, Facteur du Négus, qui lui proposa de passer avec lui en Ethiopie, pour guérir l'Empereur d'un mal dont son fils étoit aussir attaqué. Poncet avoit Voyage de guéri ce Turc du même mal. Ils partirent ensemble, à la suite d'une ca- deutravanne, & le P. Brevedent, Jésuite attaché à la Mission de Syrie, se joignit à eux.

HISTOIRE 304

Brevedent mourut en chemin. Nous avons de lui une lettre datée du 15 Février 1699, qui contient un journal de son voyage, depuis Catara en Egypte jusqu'à Sennar, capitale de la basse Ethiopie. Ce Missionaire n'alla pas beaucoup Leures de plus loin. Poncet écrivit aussi, &

bill. p. 161-

Poncet, ci-manda qu'il étoit heureusement arla rivé en Abissinie, que le Négus l'a-Relat. d'A- voit reçu avec bonté, & qu'il envoyoit au Roi de France un Ambassadeur avec une suite nombreuse d'Abissins des deux sexes, de chameaux & d'éléphants; qu'au reste il ne voyoit ici aucune fûreté pour les Missionaires; que les Francs étoient abhorrés des Éthiopiens, & que le seul bruit de son arrivée dans le pays avoit soulevé tous les Moines. Ces lettres, écrites au mois de Décembre de l'année 1700, étoient datées de Gelda, port d'Arabie, où Poncet s'embarqua le mois suivant, pour se rendre à Suez, & de-là au Caire. Il trouva à Suez l'Ambassadeur d'Abissinie; du moins c'est ce qu'il manda à M. Maillet Consult de France au Caire, & ils arriverent en

effet ensemble dans cette derniere ville au mois de Juin.

Ce prétendu Ambassadeur Abisfin, qui prit le nom de Murat Eben Négus en Magdeloun, étoit probablement un France. imposteur, d'accord avec Poncet. Quelques gens soutinrent qu'il étoit né en Egypte, & qu'ils l'avoient vû peu de temps auparavant au Caire, dans un état d'indigence qui ne répondoit nullement au caractere dont il se disoit revêtu. Il ne trompa, dit le Grand, que ceux qui voulurent être trompés, & notre Consul eut la prudence de le retenir en Egypte, après l'avoir engagé à remettre à Poncet les Lettres & les présents dont le Roi d'Abissinie l'avoit chargé. Poncet s'embarqua pour la France avec Monhenault, Chancelier du Consul, & le Pere Verseau Jésuite, Supérieur de la mission de Syrie. Ils arriverent à Paris sur la fin de l'année 1701, & Poncet se sit voir dans cette grande ville avec une magnifique robe & un bracelet d'or massif, présents qu'il prétendoit avoir reçus du Négus. On le conduisoit Relat. d'Ade maisons en maisons, où il débi-biff. p. 163. soit mille mensonges avec une assa-

Suite de la

rance qui en imposoit. On trouva plufieurs caractères de supposition dans la lettre de créance qu'il présenta au Ministre; mais on ne se soucia pas d'approfondir cette affaire, sans doute par considération pour les Jésuites, qui étoient alors en grand crédit, & qui favorisoient hautement Poncet. Ces Peres avoient formé le projet d'établir une Mission en Ethiopie, & sur tout d'écarter quelques rivaux (1), qui vouloient mettre la main à cette mission.

brahim Han-

Message d'I- même temps une autre machine. Ils engagerent le Patriarche d'Alexandrie à écrire en leur faveur au Pape, au Roi, au Ministre de la Marine, & au Pere de la Chaise. Ibrahim Hanna; Syrien de naissance & Chrétien Maronite, sut le porteur de ces Bid p. 165. Lettres. Il arriva à Paris en 1702.

Les Jésuites firent jouer dans le

Les Jésuites le logerent dans le voisinage de leur Maison Professe, le défrayerent pendant trois mois, & le présenterent au Roi, qui l'ayant reçu avec bonté, lui déclara qu'il entreroit avec plaisir dans les vûes du Pa-

^(:) les l'écollets Italiens de la Torre - faince avoient obteun d'innocent XII cette Mislion.

DES AFRICAINS. triarche, pour l'établissement d'une Mission de Jésuites en Ethiopie.

Ibrahim se rendit ensuite à Rome. où il trouva Poncer & le Pere Verfeau, qui sollicitoient fortement la même grace auprès du Pape. Le Cardinal de Janson le conduifit au Palais du Saint Pere, qui lui donna plufigure audiences. Mais fa Mission parut suspecte aux Italiens, & le Pape envoya fecrétement au Caire un Religieux Maronite pour s'instruire de cette affaire., & s'affurer plus particulièrement des dispositions du Patriarche d'Alexandrie. Les informations que le Moine donna à son retour, ne satisfirent pas pleinement la Cour de Rome; mais les sollicitations des Jésuites surent si pressantes, que le Pape se détermina enfin à leur accorder la Mission d'Ethiopie, à l'exclusion des Récollets, Ibid. p. 164 dont il blâma la conduite en plein Confistoire.

Poncet retourna au Caire, & re- Poncet çut ordre de passer en Abissinie avec Abissinie. Murat Magdeloun, auquel on remit des lettres & des présents pour le Roi son Maître. Elias. Chrétien Maro-

HISTOIRE

nite, les accompagna en qualité de Truchement. Ils se rendirent à Suez. où le Pere du Bernat Jésuite les attendoit, & ils s'embarquerent tous pour Gedda le 3 Décembre 1703. Mais on touchoit au dénouement

Intrigues.

de cette farce. Poncet s'éclipsa subitement, passa d'abord dans l'Yémen, ensuite à Surate, & alla finir ses jours à Ispahan. Murat prit aussi la route de l'Arabie, & le Pere du Bernat fur obligé de retourner au Caire. Elias fut le seul qui passa en Abissinie.

Un accident des plus tragiques suivit de près cette aventure ridicule. M. du Roule, Négociant du Caire,

Roule.

Massacre du connu & protégé du Ministre de la Marine, & de l'Ambassadeur du Roi à Constantinople; entreprit en 1704 le même voyage. On lui permit de prendre le ritre d'Ambassadeur. Il parrit de Siout avec la Caravane vers Ibid. p. 168. le milieu de Septembre, & n'arriva

k luiv.

que huir mois après à Sennar. Le Sultan du pays le recut d'abord avec bonté, lui sit plusieurs présents, & parut très-satisfait de ceux que l'Envoyé lui offrit. Du Roule gagna aussi les bonnes graces du premier Ministre; mais on prétend qu'il n'eut pas assez d'égards pour les autres Officiers, & que cette imprudence causa son matheur. La Ville de Sennar ayant fait de grandes réjouissances pour une victoire qu'on avoir remportée sur les rebelles, notre Ambassadeur crut devoir se distinguer, Il étala dans sa maison ce qu'il avoit de plus magnifique, & la décora parriculiérement de quantité de glaces, ce qui attira chez lui une soule de Noirs des deux sexes. Quelques miroirs à facettes, qui multiplioient à l'infini les objets, causerent une telle furprise à ces Barbares, principalement aux femmes, que chacun s'imagina que du Roule & les gens de sa fuite étoient des Magiciens, dont il falloit se défier. Ce qu'il y eut de plus fâcheux est que cet étalage excita la cupidité du Souverain, qui envoya fur-le-champ demander à l'Ambassadeur trois mille piastres Sevillannes. Du Roule les refusa, quelques menaces qu'on lui fit, & s'opiniatra à ne rien donner. Le Sultan irrité de ce resus, le sit massa310

*Le 25 No- crer * avec tous les gens de sa suivembre 1705. te. (I).

L'Empereur d'Abissinie, instruit que du Roule s'étoit rendu à Sennar, & se disposoit à venir dans ses Etats, avoit envoyé au-devant de lui un de ses Officiers avec des voitures, pour le

(1) Il y a dans la Bibliothéque Sheratdienne à Oxford, parmi d'autres ouvrages Manuscrits de M. Lippi, nue Lettre de ce Savant, adressee à M. Fagon, premier Médecia du Roi, & dattée de Korty en Nubie le 8 Mars 1705. Il accompagna du Roule dans cette matheurense ambassade, & il y perdit auffi la vie. Voici ce qu'il dit au sujet des persécutions qu'ils effuyerent dans le Sennar. « Il y a plus de quatre mois que nous fommes en Nubie l'objet de la fureur des Peuples : aiufi nous faisons un fort mauvais sang, après les immenses fatigues du Désert..., Tout n'est ici que misere & convoitife infatiable; personne n'est l'onteux de demander; encore est-ce avec insolence ... La tente est tous les jours environnée d'une soule de canaille noire, armés de lances & mal peignée, dont on ne voit que les yeux & les dents, qu'ils montrent moitié de rage & moitié par étonnement. Hi, difent - ils , cer gens font étendus fur des lite comme nos Rois , & nous refterons mads ? Toujours lire, toujours écrire; chercher des herbes & des feuilles d'arbre, que l'on seche dans du papier pour les enfermer : thuistr war pierte encre mile, 👉 charget des chameaux de toutes ces chofes ; que a jamais và cela? On a bien raison de dire que cet mechanis hommes vont fether worre Mil, ou l'empoisonner pour nous perdre. A quei cient - il n aintenant qu'on ne s'en defaffe ? . . . Letere de M. Lippl , virée dans la Préface de la Trad. france · da Verago de Shaw en Barbarie.

DES AFRICAINS. 311 conduire à sa Cour. Mais cet Officier n'arriva à Sennar que trois jours après l'assassinat de l'Ambassadeur. Les Ré 1bid. p. 1727 volutions survenues dans ce même & suivtemps en Abissinie ne permirent pas de tirer vengeance de ce massacre. Le Négus Taklimanout se contentad'en porter des plaintes au Bacha du Caire, ce qui suppose que le Royaume de Sennar dépendoit alors du Gouvernement d'Egypte. Il le menaçoit dans sa lettre de couper le cours du Nil, dont la source, l'écoulement & la crue étoient, disoit - il, en son pouvoir. Il paroît par cette même lettre, dont le Grand nous a donné la Traduction, qu'on avoit perfuadé au Négus, que Louis XIV professoit la même Loi & la même Religion que les Abissins. Le Grand ajoute que le Syrien Elias avoit fait entendre à Adiam Saghed, suivant ses instructions, que les François étoient de la même Religion que les Cophtes, c'est-à-dire, qu'ils n'admettoient en J. C. qu'une nature, & qu'ils ne reconnoissoient point l'autorité du

Pape. C'est ainsi que les Hollandois disent au Japon qu'ils ne sont pas Chrétiens à la maniere des Portugais.

Le Consul Maillet, qui avoit eu beaucoup de part à la Mission de du Roule, se plaignit aussi au Bacha d'Egypte, & remit au nouveau Sangiac, qu'on envoyoit à Suaquen, un mémoire particulier, dans lequel il l'instruisit de toutes les circonstances de cet odieux attentat, le priant d'en faire justice, & de retirer des mains du Sultan de Sennar trente mille piastres Sevillannes & quatre mille sequins Vénitiens, que M. du Roule avoit lorsqu'il fut tué. En même temps, pour se venger de la perfidie de ces Africains, il engagea les marchands François du Caire à chasser tous les domestiques Nubiens qu'ils avoient dans leurs maisons; ce qui déplut beaucoup à certains Missionnaires.

Il résulte de tous les détails que nous avons donnés dans cet important Chapitre, que l'Ethiopie est une contrée également infructueuse pour

miffions d'Ablainie.

Inutilité des la Religion & pour le commerce. Les Portugais, malgré la protection des Négus, n'y ont fait que de médiocres profits, dans le temps de leur plus grande prospérité. Leur misere étoit si grande sous le régne de Basilides, qu'ils

qu'ils étoient à l'aumône des Jésuites, qui nourissoient quatre cents Relat. Hill. pauvres de cette Nation, & qui su- de Lobo, Perent à la fin obligés de vendre les calices & les ornements del'Eglise pour subsisser eux mêmes.

313

Leurs projets pour la conversion des Abissins n'ont pas mieux réussi, Les prétendues conquêtes de leurs Missionnaires se réduisirent à des conversions forcées & peu durables. Il y alieu de croire que tant de mal. heureuses tentatives feront perdre à la fin le goût de cette inutile Mission. J'ai toujours été frappé de ces paroles, que j'ai lues dans un Mémoire, que M. Maillet envoya à M. de Pontchartrain, « Comment seroit-il possible, dit-il, de faire du fruit parmi les Ethiopiens, dont l'Eglise est une branche de celle de Cophies, pendant que depuis cent ans qu'il y a ici (au (aire) des Missionnaires, on n'a jamais converti un seul Cophte, suivant le rapport de tous les Missionnaires, honnêtes gens, que j'ai vus ici.... Quoiqu'on accable cette Nation de présents & d'espérances, qu'on soit tous les jours parmi elle, & qu'on les prenne, pour ainsi dire, dès le ber-Tome XI.

314 HISTOIRE

ceau, dans des écoles où ils envoient leurs enfants, à cause du pain qu'ils y trouvent, on n'a jamais pu guérir un seul de ces enfants de l'indisposition naturelle que cette Nation a contre nous; & cependant il y a eu des Missionnaires assez hardis pour soutenir à Rome qu'ils avoient converti jusqu'à dix mille Cophtes Leur prevention contre nous est si connue. que Mehemet Pacha, me priant dans une audience d'empécher nos Missionnaires d'aller chez eux, ajouta, en présence de toute la Nation, que ce n'étoit pas qu'il appréhendat que nous convertissions jamais un Cophte, sçachant bien qu'il faudroit plus de cent de nos Missionnaires pour en gagner un seul; mais qu'il étoit obligé d'executer les ordres que le Grand Seigneur lui avoit donnés à ce sujet i paroles, qui mirent au déses-poir tous les Missionnaires.... Les Abissins sont encore plus éloignés de nous, ont les mœurs plus corrompues, le naturel plus farouche, plus changeant, & se trouvent animés en particulier contre les Francs, à cause de la domination impérieuse des Portugais, qu'ils ont secouée. Il est

rai qu'il y a eu autrefois des Catholiques parmi eux : mais il faudroit d'abord scavoir quels Catholiques. & s'ils étoient bien tels dans le fond: outre que c'est par cet endroit même qu'il sera toujours plus difficile d'y rétablir la Religion contre laquelle ils sont prévenus.

CHAPITRE XVII.

Des Sciences & des Arts des Abissins.

Es Abillins ne s'appliquent guères à d'autre connoissance qu'à l'étude de leur langue, qui est divisée en plusieurs dialectes. L'ancien Ethiopien s'est maintenu en gran-langue de partie dans le Royaume de Ti- remopieus. gré. C'est la langue qu'on emploie dans les Livres, dans l'exercice de la Religion, dans les diplômes & dans les actes publics. Quelques Ecrivains la confondent avec le Caldéen, parce qu'elle a quelque affini- I. Chap. XV. té avec lui; mais elle ne ressemble pas moins au Syriaque. Ludolf croit avec plus de fondement que c'est un dialecte particulier de l'Hébreu,

L'Academie ed. de 1762 dit le dialecte. O ij

Son origined

ve une grande analogie avec l'Arabe, soit pour la conjugaison des verbes, soit pour la déclinaison des noms & des pronoms. On y rencontre un assez grand nombre de racines Hébraïques, & de mots Syriens & Caldéens, qu'on chercheroit inutilement dans l'Arabe: ainsi l'Ethiopien est d'une grande utilité, nonfeulement pour la connoissance des autres Langues Orientales, mais pour

son utilité l'intelligence de plusieurs passages de l'acriture Sainte,

L'Ecriture Sainte,

L'Ecriture Un exemple rapporté par Lu-

Un exemple rapporté par Ludolf prouvera la justesse de cette derniere affertion. On a ignoré jusqu'ici la véritable étymologie du mot Hébreu & Phénicien Adamah qui signifie Terre. La plupart des Vocabulaires le dérivent du verbe Hébreu Adam, rougir, dans la fausse supposition que la terre est rouge, ce qui n'est vrai que d'une très-petite portion de notre globe, en comparaison du tout. Nous avons une origine bien plus naturelle de ce nom dans la Langue Ethiopienne, où le mot Adamah signifie beau, élégant. En dérivant de cette source l'Adamah des HéDES AFRICAINS. 317 breux & des Phéniciens, il aura le même sens que le réopos des Grecs, & le Mundus des Latins. Les Grecs qui ont emprunté des Phéniciens l'art de l'écriture, leur doivent probablement aussi l'idée de cette expression, qui a été reçue dans presque toutes les Langues Européennes.

Au reste., depuis que les Négus ont abandonné le féjour d'Axuma,un nouvel idiome a succédé à l'ancienne Langue, qui s'est à peine maintenue dans le Royaume de Tigré. L'Auteur que j'ai cité rapporte ce changement au temps de l'extinction de la famille Zagéenne, c'est-à dire, au commencement du quatorziéme siécle. Amlac, fondateur d'une nouvelle Dynastie, ayant été élevé dans le Shewa, où la langue Amharique étoit en usage, mit en vogue ce Dialecte de l'ancien Ethiopien, qui étant devenu le langage de la Cour, prit insensiblement la supériorité. On lui a donné le nom d'Amharique, parce qu'il vient originairement de la Province d'Amhara. On l'appe'le aussi la Langue du Roi, & il s'est étendu presque par-tout. Entre plu-

Dialecte Ambarique-

Oii

fieurs différences remarquables, il a sept caractères qui ne se trouvent point dans le pur Ethiopien. La moitié de ses mots n'a rien de commun

avec l'ancienne Langue.

Comme l'idiome qu'on parle dans

la Province de Tigré est formé en grande partie de l'ancien Ethiopien. de même ceux qui sont en usage dans plufieurs autres Provinces tiennent beaucoup du Dialecte Amharique, quoiqu'ils soient en général fort différents les uns des autres. Tellez assure qu'il y a en Abissinie autant de langages que de Royaumes. Les habitants de Bagemder en ont un qui leur est particulier: ceux d'Angot. d'Isata, de Gojam & de Shewa en. ont un autre, qui leur est commun. Les Gafates emploient plusieurs termes Amhariques; mais leur Dialecte est si difficile, qu'il faut un long usage pour l'entendre. La Langue de Dembée ne ressemble ni à l'Ethiqpien, ni à l'Amharique. Les habitants de Gonga & d'Enarea ont une langue commune, qui n'a aucun rapport aux autres idiomes. Il en est de même des Galles, des Agaus, des Shankales, & des Peuples de Cam-

Autres Diakes.

bat. Cependant Ludolf réduit ces différents jargons à sept ou huit langues principales; d'autres en comp-

tent jusqu'à soixante.

Le langage Amharique est le plus répandu, & suffit pour se faire entendre dans presque toutes les Provinces. On passe ici pour savant lorfqu'on joint à l'étude de cette langue la connoissance de l'ancien Ethiopien. Celle de l'Arabe est assez commune à la Cour & parmi les Marchands. Le pur Ethiopien & l'Amharique sont des langues très rudes, & des deux lantrès-difficiles à prononcer pour les gues étrangers, parce qu'elles ont des pales, lettres dont on ne trouve point l'équivalent dans les nôtres. Pline le Naturaliste étendoit ce défaur à toutes les langues d'Afrique (-1 '. Les voyelles même, fi l'on en croit Ludolf, ont un son capable d'effrayer.

On trouve dans la langue Ethiopienne plusieurs lettres empruntées de l'Hébreu, comme l'Aleph, le Beth, le Gimel, le Wau, le Zajin, le Teth, le Caf, l'Ain, le Tzode, &c;

⁽t) Populorum Africa oppidorumque nomina, praterquam ipserum linguis, vel manimé offe ineffetilia. Lib. V. init, Apud. Ludolf ibid, .

mais leur figure est en général fort différente dans l'alphabet Abissin, quoiqu'elle exprime à peu-près les mêmes sons. On ignore quel en est Ind. Liv. l'Auteur. Il paroît avoir connu les

IV. Chap I. Lettres Grecques, & les avoir mélées avec les Hébraïques dans l'Alphabet Ethiopien. C'est peut-être à lui que les Abissins doivent auss leurs chiffres, qui sont les mêmes que chez les Grecs, ainsi que leur méthode d'écrire de gauche à droite, contre l'usage général des Orientaux.

Livres des Abiffins.

Ce peuple a peu de livres, si l'on excepte ceux de Théologie & de dévotion. Ainsi tout ce qu'Urreta & Baratti racontent à ce sujet (1) n'est qu'un tissu de mensonges. Tellez cite souvent une ancienne Chronique, qui est en dépôt dans la grande Eglise d'Axuma, & dont les Abissins font presque autant de cas que de l'Ecriture sainte. Elle contient l'Histoire de la Reine de Sa-

⁽¹⁾ Urreta affure que les plus famenses Bibliotheques dont on a parlé dans le monde, ne sont rien en comparaison de celle du Négus; que c'est une collection de Livres innombrables, accumulés depuis le tems de la Reine de Saba; qu'on y trouvenn Manuscrit de Tice-Live, &c Barreri a copié une partie de ces mensonges, Lud in Comm. P. 7 & 9.

ba, & de quelques Princes. C'est II. peut-être le Livre de la Gloire des Rois, dont parle Ludolf. Ce dernier fait mention de quelques autres Ouvrages, dont les noms sont venus à sa connoissance. Celui qu'on appelle Echelle est un vocabulaire très défectueux, dont il rapporte quelques définitions, pour les critiquer.

Leur médecine est très-imparfai- Médecine te, & consiste principalement dans l'usage des simples, dont ils connoissent assez bien les propriétés. Quelquesois ils emploient le ser & le feu : c'est ainsi qu'ils guérissent certaines maladies opiniâtres en appliquant à la jointure du bras un fer brûlant, taillé en demi-cercle. Ils mettent du coton sur la plaie, & ils entretiennent la suppuration, jusqu'à ce que l'humeur maligne soit totalement écoulée. J'ai parlé ailleurs (2) de l'usage qu'ils font de la torpille pour la guérison des fiévres: c'est un véritable supplice. La myrrhe, qui est très-commune dans toute l'Ethiopie, est le remede le plus ordinaire des blessures.

Ufage de la saignée & des ventoules.

Dans quelques provinces méridionales on connoît l'ulage de la faignée & des ventouses. Le Pere

iff. p. 25.

Relat, d'A. Lobo, dans une fievre violente, eut recours à un Chirurgien More, qui le guérit sur-le-champ par l'application. de ces deux remedes. Ce qu'il nous apprend à ce sujet mérite d'être rapporté. « On m'amena, dit-il, un, vieillard affez laid, qui tenoit dans fes mains un mailler, avec une efpece de petit poignard tout rouillé, & trois ventouses de corne, qui avoient chacune environ fix pouces de hauteur. Il me découvrit le côté, prit du papier; le mâcha longtems, puis appuyant fortement sue l'endroit découvert une de ses vensouses, il la boucha avec ce papier, & elle demeura attachée. Il m'appliqua de la même maniere les deux autres ventouses, & se mit en mêmetems à aigüiser son poignard, m'as furant qu'il ne me feroit aucun mal. Lorsque j'eus gardé un peu de temps: ces ventouses, il me les ôta, & donna trois coups de sa dague aux endroits où il les avoit appliquées. It en sortit trois ruisseaux de sang. Il? appliqua plusieurs fois ses ventou-

BES AFRICAINS

fes, & enfonçant à chaque sois sa prétendue lancette, il me rira tant de sang, que je crus qu'il ne m'en restoit pas une goutte. Enfin, pour fermer les plaies qu'il m'avoir saites, il mir dessus trois boules de suif, applaties avec force. Je ne sai si ce sut son opération, où la peur que j'eus, qui chassa ma sièvre, mais je me trouvai parsaitement guéri ».

Leurs connoissances philosophiques n'offrent qu'un mélange bizarre d'absurdités & d'erreurs. Ils disent que l'homme a été formé de quatre éléments, savoir d'humide & d'aride, de froid & de chaud, de visible & d'invisible, de palpable & d'impalpable. Selon eux, deux parties de palpable & deux d'impalpable entrerent dans la composition, trois d'aride, une d'humide, trois de visible, une d'invisible, trois de froid & une de chaud. Tout cela ne formoit qu'une masse immobile & inanimée; c'est pourquoi Dieu soussa sur la farce d'Adam l'esprit de vie. L'ame étant le souffe de Dieu même, & n'ayant rien, suivant l'Ecriture, de matériel ni d'élémentaire, est immortelle de sa nature; mais il y a

Philosophie:

dans l'homme une autre ame, qui doit aux éléments son origine, qui circule avec le sang, & qui est mortelle. Cette ténébreuse doctrine est tirée d'un livre assez moderne, intitulé Organon-Denghel, c'est-à-dire,

l'orgue de la Vierge.

Ils n'ont aucune idée de la véritable fituation ni de la marche des corps célestes. Quand on leur dit que la terre & les autres planétes sont des globes suspendus en l'air, sans aucun soutien apparent, ils traitent cela de chimere. Ils croient que le soleil entre & sort par un trou, lorsqu'il se léve & qu'il se couche : Mahomet qui n'en savoit pas plus qu'eux, faisoit coucher cet astre dans

Leur année commence, ainfi que celle des Egyptiens, au premier jour de Septembre, parce qu'ils croient, fuivant une opinion fort ancienne, que le monde a été créé dans l'équi-

un puits.

que le monde a été créé dans l'équinoxe de l'automne. Ils la réglent sur le cours du foleil; mais leurs mois

Idem. Liv. étant de trente jours, l'année Ethioni. Chap. pienne n'en a que trois cent foixanvi, & in te. Ils suppléent à ce qui lui manque comm. pag. en ajoutant tous les ans cinq jours,

DES AFRICAINS. 325 & six de quatre-en-quatre ans. Ils comptent cinq mil cinq cents ans avant J. C. suivant la chronologie des Septante, dont ils retranchent néanmoins huit années. Leur Ere chrétienne a aussi huit ans de moins que celle des Grecs & des Latins; c'est pourquoi il faur suppléer ce nombre d'années pour ajuster leur chronologie à la nôtre. Ils donnent à chaque année le nom d'un des quatre Evangélistes, & c'est une date usitée dans leurs chroniques, qui commencent ordinairement par ces mots: dans les jours de Marc, dans les jours de Jean, &c. Il paroît qu'ils ont connu avant nous l'usage des Epactes & du nombre d'or, dont on attribue l'invention au Patriarche Démétrius, qui commença à gouverner l'Église d'Alexandrie sur la fin du second siécle de l'Ére Chrétienne.

Entre les Arts libéraux ils s'attachent principalement à la poésse; mais ils ne l'emploient jamais à des fujets prophanes. Ils n'ont aucune traduction des Poëtes Grecs & Latins, & ils croiroient offenser Dieu, zv, Chaps'ils s'appliquoient à l'étude des fa- III, &

Comm. pag.

bles du paganisme. Leurs vers n'one point de mesure fixe, & ne diffèrent de la prose que par la rime, qui · est même très-imparsaite. Ils partagent ordinairement leurs poëmes ens stances de cinq vers, & quelquefois de onze; ils ont aussi des stances de trois vers, dont les rimes sont les: mêmes. On assure qu'ils aiment beaucoup les énigmes & les proverbes; mais on peut dire qu'ils réussissent peu dans le premier de ces genres, s'ils n'ont rien de meilleur que leseinq énigmes rapportées par Ludolf. Voici quelques-uns de leurs prowerbes :

Deux amissont un aimant l'un pour l'autre... Bon Berger, bon troupeau.

Celui qui a marché sur un serpent craint: la rencontre d'une seuille.

Un ennemi sage vaut mieux qu'un ami, extravagant.

Le Lion n'entre point dans la taniere du Renard, ni le Renard dans la taniere du Loup.

Le discours du sage coule lentement, comme un nuage qui s'avance sans bruit...

Ne consultez point un poltron pour un coup de main, un paresseux pour agir, un avare pour donner, un débauché pour une action honnête.

On voit par la piece suivante,

me l'antithèse & les jeux de mots ne leur sont pas inconnus : c'est un de leurs Onzains.

Le fer est fort, mais il est vaincu par lefeu.

Le feu est fort, mais il est vaincu par l'eau., L'eau est forte, mais elle est vaincue (tarie), par le soleil.

Le soleil est sort, mais il est vaincu par le

Le nuage est fort, mais il est vaincu par levent.

Le vent est fort, mais il est vaincu par la terre. (Il se brise contre la terre.)

La terre est forte, mais elle est vaincue par l'homme.

L'homme est fort, mais il est vaincu parlechagrin.

Le chagrin est fort, mais on le surmonte avec le vin.

Le vin est fort, mais le sommeil dissiper ses fumées.

Hy a une chose plus forte que toutes les. autres: c'est la femme.

En voilà assez pour donner une idée de leur littérature.

Les particuliers s'envoient rare. Maniere des ment des lettres, & ne les compo-etire les lettent presque jamais eux-mêmes. Ils res. s'adressent à des l'erivains publics, comme fait le peuple parmi nous. La coutume est de tracer au haut de la lettre une croix, dans laquelle on

entrelace le nom de Jésus. Ensuite on met l'adresse, qui est conçue dans ces termes: que la lettre de N. & la paix de Jésus Christ parvienne à N. L'exorde contient des louanges & des compliments, qui sont quelque-fois en vers. C'est le morceau le plus travaillé. Le style oriental, c'est-àdire, l'emphase & les expressions sigurées y dominent.

Peinture.

La Sculpture & l'Architecture font des Arts inconnus aux Ethiopiens modernes. Leurs tableaux & leurs images plates font des ouvrages détestables. Un Peintre Fran-. çois, nommé Zacharie Vermeil, que les Portugais amenerent avec eux, s'attira ici de grands applaudissements par un tableau, sans doute trèsmédiocre, dans lequel il représenta saint George combattant à cheval contre un Dragon. Il s'enrichit chez les Abissins, qui ne voulurent jamais lui permettre de retourner dans sa patrie. J'ai parlé ailleurs de la médiocrité de leur musique.

Les Arts mécaniques ne sont
Arts méca pas moins négligés. Il n'y a guere
que les Juiss qui s'occupent à fabriquer des toiles & des instruments de

fer. L'emploi de forgeron passe ici pour un métier infernal, plus digne des diables que des hommes. On exerce de pere en fils les mêmes Ludolf. Liv. arts : c'est ainsi que les Joueurs de IV. Chap. V. flûte & de trompette forment une espéce de tribu, partagée en plusieurs familles, qui habitent depuis plufieurs siécles le même canton. L'art de bâtir, autresois assez connu en Ethiopie, comme on le voit par les restes de quelques anciens édifices, s'est totalement perdu chez les Abissins. & leur est même devenu inutile, depuis l'habitude qu'ils ont prise de loger sous des tentes ou dans des cabanes. Les antres des rochers & les cavernes des montagnes leur paroissent aujourd'hui des demeures commodes. Ils regardoient avec un étonnement stupide les maisons spacieuses que les Jésuites construisirent, & sur-tout le Palais que le Pere Pays bâtit pour Zadenghel. On accouroit de toutes les parties du Royaume pour voir cette merveille. Le Missionnaire dirigea nonfeulement l'ouvrage, mais y mit luimême la main, & fut obligé de drefser jusqu'au dernier Manœuvre. Nous

avons une Lettre du Roi David à Jean III Roi de Portugal, dans laquelle il lui demande des Armuriers, des Maçons, des Charpentiers, des Orfévres, des Fondeurs, des Couvreurs, &c; ce qui prouve quelle étoit alors l'ignorance des Abissins dans tous ces Arts. Ernest, Duc de Saxe, demandant à l'Abbé Grégoire, quelle chose le Négus pouvoit désirer principalement en Europe, des Arts, des Arts, répondit l'Abissin.

Commerce

Le commerce ne sauroit être confidérable dans un pays où il y a si peu d'industrie. Il se sait principalement par lès Arabes & par les Turcs, répandus sur la côte de la Mer rouge & de la Mer d'Ethiopie. Les uns & les autres, également favorisés du Bacha d'Egypte & des petits Sultans d'Arabie, peuvent entrer librement dans les ports de ces deux Mers, & passer de là en Ethiopie. C'est à Baylur, port de l'Abissinie septembrionale, qu'est le principal rendez-vous des caravanes marchandes.

Les Arméniens, nation induftrieule, que l'appas du gain artire

jusqu'aux extrémités de l'Univers. commercent très - librement dans l'intérieur du Royaume, parce qu'ils ont les mêmes rites & la même Religion que les Abissins. Le premier Ambassadeur que les Négus envoyèrent en Portugal étoit un Arménien nommé Matthieu, & dans ces derniers temps les Jésuites prenoient l'habir de cette nation pour se procurer une entrée plus libre en Ethiopie. Le commerce étranger est fort onéreux aux Abissins, parce qu'ils. font obligés de payer en or presque toutes les marchandifes qu'on Leur apporte, ce qui appauvrit extraordinairement leur pays.

Le trafic qu'ils font entreux consiste en échanges, & ne comprend que les choses les plus nécessaires à la vie, comme des grains & d'autres provisions de bouche, des vaches, des brebis, des chèvres, des toiles, du sel, du poivre, du miel, de la cire, &c. Le sel se vend par tablettes, de la grandeur Relat. Historie de nos briques. Il est fort cher dans le P. Lobo, les provinces éloignées des falines p. 74. partirelles d'où on le tire. Il n'est point ici de particulier qui n'en porte.

un petit morceau, dans, un sachet suspendu à sa ceinture. Lorsque deux amis se rencontrent, ils tirent seur morceau de sel, & se le donnent réciproquement à sucer. Ce seroit une extrême incivilité de ne pas l'offrir, & une plus grande encore de resuser de le lêchet.

Monnoies. Ibid.

Ludolf assure que l'usage des monnoies seur est absolument inconnu; Lobo prétend qu'il y a dans quelques provinces des monnoies de fer. L'or se vend en poudre, tel qu'on le trouve dans le sable des rivieres, & ne vaut ici que cinquante francs

Comm. pag.

fes, qu'on ne prend pas par échange, se payent avec le sel, qui peut passer ici pour une espece de monnoie courante.

l'once. La plûpart des marchandi-

Changes.

Les Marchands étrangers apportent aux Abissins des étosses de toute espece, des aromates & différentes épices, principalement du poivre, dont les Ethiopiens sont une grande consommation dans les ragouts. Ils reçoivent en échange, outre l'or, auquel ils donnent toujours la préférence, des cuirs, de la cire, & de l'ivoire.

CHAPITRE XVIII.

Des Galles, des Agaus, & de quelques autres Peuples particuliers, établis en Abissinie, ou dans les contrées voisines.

TL est à propos d'entrer dans quelques détails sur ces différents Peuples, dont nous avons tant de fois parlé dans le cours de ce Volume. C'est par-là que nous terminerons

l'Histoire des Éthiopiens.

On ne s'accorde pas sur l'origine des Galles. Le Pere Tellez en fait Galles, une ancienne nation, dont le domicile étoit d'abord établi dans la partie orientale de l'Afrique, à peu de distance de la mer de l'Inde. L'Abbé Grégoire dit à Ludolf que, suivant Lud. Liv. I. une tradition de son pays, c'étoient Relat, originairement des e'claves e qui d'Abiff, page ayant été maltraités par un Seigneur Abissin, nommé Matthieu, prirent la fuite, s'attrouperent dans le Royaume de Bali avec d'autres aventuriers, & y formerent différentes peu-plades de brigands. Ils commencerent à se rendre redoutables sous le

34 HISTOIRE

* ven l'an régne de David Etana-Denghel *, & commirent impunément de grands ravages, parce que ce Prince éroit alors en guerre avec les Sarrazins d'Adel, qui lui enleverent une par-

Leurs pro-

tie de ses Etats. Ces premiers succès enhardirent les Galles, qui se répandant hors des limites du Bali, s'emparerent successivement des contrées de Gedma, d'Angot, de Dawara, de Weda, de Fatagara, d'Ifata, de Guraga, de Damot, de Walaka, de Bizama, d'une partie du Schewa & de quelques autres domaines. On prétend qu'ils eussent encore poussé plus loin ces conquêtes, si leurs divisions n'en eussent arrêté le cours. Ils sont aujourd'hui partagés en plusieurs peuplades, qui forment deux principales nations, dont l'une, établie vers l'Occident, se nomme Bertuma Galla, & l'autre, plus voifine de l'Orient, s'appelle Boren Galla. Ils embrassent, comme dans un demicercle, une moitié de l'Abissinie, & ils interceptent la communication de Cambat & d'Enarée avec le reste du Royaume, parce qu'ils font maîtres des régions intermédiaires; co

qui rend très difficile le transport des tributs de ces deux provinces. Dans ces derniers temps on a profité avantageusement de leurs divisions, pour attirer dans le Royaume quelques hordes qu'ils ont chassées. Le Roi les a établies dans les provinces de Dembée & de Gojam, & s'en est servi avec succès contre les autres Galles. En continuant de diviser ainsi ces Barbares, on parviendra peut être à les détruire ou à les soumettre.

Leur gouvernement est tout mili- Gouvernes taire. Ils élisent un Général appellé Peuple. Luva, auquel les Chefs des différentes Tribus obéissent, & dont le pouvoir expire au bout de huit ans. Tout ce qu'on lui demande est d'assembler les guerriers de la nation. & de les conduire contre les Abiffins, avec lesquels ces brigands sont toujours aux prises. Ils ruinent tous les pays qu'ils traversent, & ne font jamais de quartier. Il n'est permis qu'à leurs braves de se couper les cheveux, & ce droit ne s'acquiert qu'après qu'on a tué un ennemi dans les combats, ou une bête féroce à la chasse. Dans les repas qu'ils se

table un morceau friand, auquel on ne peut toucher qu'en s'engageant par serment à affronter quelque péril. Le butin sait sur l'ennemi se partage également entre les combattants. Ils n'ont d'autres armes que des dards & de gros bâtons brûlés par le bout. Leurs boucliers sont de cuir de bœus ou de busse. Autrefois ils ne combattoient qu'à pied; mais ils ont depuis quelque temps de la Cavalerie, quoiqu'en général elle soit plus mal montée que celle des Abissins.

donnent, on met au milieu de la

Barbarie de Les mœurs,

La guerre est leur unique métier: tous les autres Arts leur sont inconnus. Ils méprisent les travaux de la campagne, & laissent incultes tous les beaux pays qu'ils occupent, ne s'attachant qu'à l'entretien des troupeaux, dont ils tirent leur nourriture & leur vêtement. Ils mangent la chair crue, & n'ont d'autre boisson que l'eau & le lait. Lorsqu'ils tuent une vache, ils ramassent le sang, & s'en frottent une partie du corps. Les tripes de l'animal leur servent de colliers, & après qu'ils les ont portés quelque-temps, ils les

donnent

donnent galamment à leurs femmes. ils vivent dans le libertinage tant qu'ils sont soldats, se servant des premiers objets qu'ils rencontrent, & fe souciant fort peu de leurs enfants, qu'ils exposent assez souvent dans les bois. Mais quand ils ont quitté le service, ils s'attachent aux femmes qui vivent avec eux, & prennent foin des enfants qu'elles leur donnent. Leur pays, défendu par sa pauvreté, n'offre rien à l'avidite d'un ennemi. Ils y mourroient eux-mêmes de misere, si le brigandage & les courses ne leur fournissoient un moyen de s'enrichir. Leur langue est la même dans toutes les Tribus, & ne ressemble à aucun autre Dialecte Ethiopien, ce qui prouve qu'ilsont une origine étrangere & commune.

Ils pratiquent la circoncision, Relat. Hist. mais sans la regarder comme un en-d'Abis. paggagement sacré: car, suivant Lobo, ibid. ils n'ont aucune Religion, quoiqu'ils reconnoissent un Etre univerfel, qu'ils appellent Oul, c'est-àdire, le Ciel, mais auquel ils ne rendent aucune espece de culte. Ils ont, dans quelques Tribus, une

Tome XI.

formule de serment assez remarquable. On amene une brebis, on l'oint de beurre, les chess de la nation mettent la main sur sa tête, & jurent d'observer inviolablement ce qu'ils promettent. On assure qu'ils ne manquent jamais à leur parole,

Relat, Hift.

quand ils la donnent avec ce serment. Voici, selon Lobo, comme ils expliquent cette cérémonie: « Ils disent que la brebis est comme la mere de chacun de ceux qui jurent; que le beurre marque l'amour qui est entre la mere & les ensants, & qu'on ne doit jamais manquer à un serment prêté sur la tête de sa mere.»

Camp Galles environs Judo.

Le Missionnaire, que je viens de de citer, passa quelques mois dans un de camp que deux mille de ces Sauvages avoient établi aux environs de Jubo, presque sous la ligne. Comme ils n'avoient jamais vû d'homme blanc, ils le regardoient avec surprise, & la curiosité les porta à le déchausser, pour voir si ses pieds étoient aussi blancs que son visage. Il remarqua que cette couleur leur causa quelque dégout. Le Jésuite alla visiter leur Chef, qui le reçut dans une grande cabane de paille.

au milieu de ses femmes & de ses troupeaux. La maniere dont ce Rol Galle donne audience ne doit pas attirer à sa Cour un grand nombre d'Etrangers : car il est de l'étiquette qu'ils y reçoivent la bastonade, ce lid. p. 212 qui se fait de la maniere suivante. Les Officiers du Prince, rangés au long des murs de la cabane, & te- Comment nant dans leurs mains des gaules ne plus ou moins longues, se jettent fur l'Etranger & l'affomment de coups. Si c'est une personne de distinction, on se sert de longues gaules, & si c'est un homme du commun, on emploie des bâtons qui n'ont que deux pieds de long. Après cela les Officiers s'approchent respectueusement de lui, comme s'il ne s'étoit rien passé, & lui font leur compliment. Le Missionnaire recut la bastonnade, comme les autres, & comme il demanda la raison de ce traitement, on lui répondit que c'étoit pour apprendre à ceux qui viennent chez les Galles, qu'il n'y a point dans l'univers de Nation plus brave que la leur, & que tous les autres Peuples doivent s'humilier devant elle, Lobo dit que ces Africains sont

en général si barbares, qu'il y a presque lieu de douter qu'ils aient l'usage de la raison. Ludolf affure, après Tellez & l'abbé Grégoire, que les qualités de l'esprit ne leur manquent point, qu'ils recoivent avec docilité les instructions, & que plusieurs milliers de ces Sauvages se convertirent au Christianisme sous le regne de Basilides.

Les Agaus, ou Agaves, forment une autre nation particuliere, divisée en plusieurs Tribus, dont les unes sont répandues dans le Gojam, principalement dans le Sancala, & les autres dans le Bagemder. Les · Agaus du Sacala professent en appa-106- rence le Christianisme; mais ils mêlent dans leur culte tant de cérémonies païennes, qu'on peut dire qu'ils ne sont Chrétiens que de nom. J'ai parlé au commencement de cette Histoire (I) des sacrifices qu'ils font au Nil, ancienne Divinité de ces Barbares. Les Agaus des autres contrées sont purement idolâtres. Ces Peuples font redoutables par leur nombre & par leur indocilité. Ennemis de la domination des Abissins (a) Page 39 de ce Volume.

ils cherchent depuis long-temps à s'affranchir, & prennent ordinairement parti dans les révoltes fréquentes qui désolent l'Empire. Ils soutinrent dans le dernier siècle une longue guerre contre Sulnejos, & battirent souvent ses armées. Leur pays étant fort escarpé, ils se retirent, lorsque l'ennemi les presse, dans les cavernes que la nature a creusées dans leurs montagnes. Il y en a d'assez vastes pour contenir plusieurs familles nombreuses, & trois ou quatre cents vaches. Il est très-difficile de découvrir ces retraites, & presque impossible d'en chaffer les Agaus.

On nous apprend des choses fort extraordinaires touchant les habitants de Gingirot ou Zendero, Royau- Habitants de me tributaire de l'Abissinie, & situé Zendero. au midi de la Province d'Enarée. Ils sont presque aussi féroces que les Galles, & toute leur Religion consiste dans l'adoration des Démons. Lorsqu'il est question d'élire un Roi dans le pays, tous les Princes de la famille régnante vont se cacher dans une forêt voiline, feignant de fuir ils élisent les un honneur qu'ils ambitionnent tous. Roi.

haute Ethio-

leur métier, cherchent avec empres-Relat, de la sement celui qu'ils ont choisi, & font pie, pag. 6. descendre par leurs enchantements rellez, cité sur sa tête un grand oiseau de proie. par Lod. Liv. En même temps une troupe de lions. de tigres, de panteres & d'autres animaux féroces, environnent le nouveau Monarque. Il résiste d'abord, & se désend avec courage, blessant tous ceux qu'il peut frapper, pour faire voir qu'on l'entraîne malgré lui sur le trône. Enfin les Electeurs le saisssent & l'emmenent. Il faut qu'ils se battent dans le chemin. avec des gens d'une certaine Tribu. qui prétend avoir droit d'instaler le Prince. Ceux qui ont l'avantage, l'instalent en effet, ce qui leur donne beaucoup de part à ses premieres faveurs. Une des cérémonies de son couronnement est qu'il arrache avec ses dents la tête d'un ver, qu'on présend être forti des narines du fets Roi. L'acte qui le termine est encore plus barbare; car le Prince ayant mandé tous les Ministres & les favor ris de son prédécesseur, les fait mas. facrer dans sa tente, leur disant qu'étant attachés par état à la personne du feu Roi, il est juste qu'ils l'ac-

DES AFRICAINS. compagnent dans l'autre vie, afin de

continuer leurs fervices.

Commes

Une autre coutume de ce peuple est de réduire en cendre la cabane, particulient les meubles, les habits, & généralement tout ce qui appartient aux défunts, sans excepter les arbres de leurs champs ou de leurs jardins raison qu'on en apporte, est qu'on craint que les morts, accoutumés à la possession de ces choses, ne soiene tentés de revenir de l'autre monde, & d'inquiéter les vivants. Lorsqu'un Gingiro, c'est le nom qu'ils donnent à leurs Monarques, a été blessé dans un combat, ces barbares l'achevent. parce qu'il ne convient pas, difentils, qu'un Roi porte les marques honteules de la supériorité de l'ennemi. Ils en usent de même, en pareil cas avec les particuliers.

Le Gingiro a pour trône une efpece de cage, construite au haut de fa cabane. C'est de ce lieu qu'il donne ses audiences. Celui qui régnois au commencement du dernier siécle avoit la couleur, les gestes & toutes les manieres d'un finge. Le P. Fermandès fit un voyage à sa Cour en 1613, & c'est à ce Jésuite, qui étois

peut-être un peu crédule, qu'on doit toutes les particularités étranges que

tions.

Anne Na- l'ai rapportées. Parmi les autres nations on compte les Goragues, les Gafates, les Gonges & les habitants d'Alaba & de Balou. Ces derniers sont Les Gora- peu connus. Les Goragues habitent Province d'Oggé. On prétend qu'ils font grands Magiciens, qu'ils ont le

gues.

secret d'ôter au seu son activité, & qu'en s'oignant le corps de graisse de vache, ils se tiennent au milieu des sammes, sans en être endommagés. Relation Ils payent chaque année au Négus PHia un tributen or, & lui livrent outre-Christ, cela mille bœus, avec phiseurs peaux de lions, d'ourses & d'élans, Leur pays produit une grande abondance de sandal, d'ébéne, de civet-

d'Ethiopie

Les Cafates.

te & d'ambre.

Les Gafates, établis au Couchant des Goragues, occupent une vaste & riche contrée, d'où ils se répandent dans toutes les parties du Royaume, sans se mêler jamais avec les Abissins. On croit dans le pays qu'ils sont Juiss d'origine. C'est un peuple idolâtre, farouche, super-Pitieux & méchant. La province qu'ils habitent, produit beaucours.

DES AFRICAINS. Cor, & l'on y fabrique un grand nombre d'étoffes de soie & de coton. Cette nation est souvent en

guerre avec les Abislins.

Je ne parle point de quelques hor- Nations per des de Sauvages qui errent dans les connues. bois & dans les déserts, & qui n'ont point de demeures fixes. Ils habitent des cavernes, comme les anciens Troglodyres, ne reconnoissent ni Rois, mi Dieux, se nourissent de serpents & de rats, n'ont d'autre lan- Cap. L.V. gage qu'une espece de fifflement, & font plus semblables à des bêtes qu'à des hommes.

Luci Ibiel.

l es Mahométans répandus dans tans le pays, où ils vivent aussi librement que ses Chrétiens, s'adonnent à l'agriculture & au commerce. Ils ons la légéreté, l'humeur indépendante, l'avidité & les mauvailes mœurs des Arabes, leurs compatriores ou leurs ancêtres.

Les Juis forment une autre na- Juis tion nombreuse. Ils son érablis depuis long-tems dans cet Empire, où suivant un de leurs Rabins (1), ils possédoient autresois plusieurs prin-

(1] R. Benjamain Tudelensis in Bineranio peter dans le Comm. de Lud. p. 198.

cipautés indépendantes; ce qui est confirmé par le témoignage du Pere

Tellez, a. Tellez, dont voici les paroles: Les pul Ludolf. Juiss ont eu dans leur pouvoir de gran-

commi, pag des & de nombreuses régions, telles. que Wagara, Samena, & presque tout le Royaume de Dembée; mais on leurenlevé peu à peu ces domaines,... & dans ces derniers temps Susnejos les, a entiérement subjugués. Un de leurs; Princes, nommé Dhu-Novas, le même qui fut vaincu par le Négus Caleb, régnoit aussi en Arabie dans le fixieme siecle. Ainsi on ne peut pas, dire que les Juiss, depuis leur dispersion sous Vespasien, ont été partour dans l'esclavage. Mais nous rejettenons avec Ludolf une fable que d'aures Rabins ont forgée; savoir qu'audelà d'un certain fleuve, qu'ils nom-

ment Sambation ou Sabbatique, qu'ils font couler entre l'Ethiopie & la Syrie, les Juiss possedent un grande

Empire ina. Empire, On ajoute que ce fleuve ne. coule point le jour du Sabbat, ce qui ginaire. lui a fair donner le nom de Sabbati-

Giap, VIII. que ; que les autres jours de la semaine il route de gros rochers, & qu'ainsi les Juis des autres pays ne. peuvent avoir aucun commerce aver-

DES AFRICATIOS. leurs freres de cette contrée. C'est un conte inféré dans le Talmud ; parmi beaucoup d'autres fictions, & qui sert à consoler les Juiss de la perte du Royaume de Jérusalem, & peut-être à les fortifier dans l'espérance qu'il fera un jour rétabli. Ceux qui aiment l'érudition peuvent consulter le Commentaire de Ludolf *. Cet gany. Ecrivain observe que Pline le Natusaliste & l'Historien Joseph ont parlé de la riviere Sabbatique, Pline n'en fait qu'un ruisseau, qu'il place en Ju- xxx. dée, & qui est, dit il, à sec tous les jours de Sabbat. Josephe dit que c'est men une un fleuve de Syrie, qui ne coule que VIL. le iour du Sabbat, & qui s'arrête les autres jours de la semaine. Il ajoute que Titus, fils de Vespasien, allans de Bervihe à Antioche, le décourna de fon chemin pour voir cette merveille. Mais notre judicieux Allemand traite tout cela de fable.

Plina Live

Les Juifs d'Abissinie sont aujours d'hui dispersés. Il y en a un asses grand nombre dans la province de Dembée, où ils s'occupent à fabriquer des draps, & à forger les més taux. D'autres se sont retités vers l'Occident, sur les bords du Nil,

Pvi

hors des limites présentes de l'Empire du Négus. Les Ethiopiens leur donnent le nom de Falasjan, c'est-àdire d'exilés.

Colonie des Partugais

Les Portugais, introduits dans les Royaume en 1541, au nombre de quatre cents, sous la conduite de Christosle de Gama, ont formé iciune autre Colonie d'étrangers. Il en périt plus de la moitié dans la guerre d'Adel. Les autres s'établirent dans le pays, où ils obtinrent des terres, avec des esclaves pour les cultiver. Is multiplierent tellement en moins ther XVI. d'un sécle, qu'ils pouvoient mettre ifur pied quatorze cents soldars. Le: Négus les employa urilement dans on oublia leurs fervices, on les dépouilla de leurs terres, & on les re-

plusieurs entreprises. Dans la suite légua dans le Royaume de Tigré, sous prétexte de les opposer aux Maures d'Adel. Depuis le banissement du Patriarche Mendez & des autres Missionnaires, on n'a plus entendu parler de cette Colonie, qui a. profque toujours été à charge au Porsugal, même dans le temps de sa plus grande prospérité.

Fin de l'Histoire des Ethiopiens.



SECONDE SECTION.

HISTOTRE DES AUTRES PEUPLES.

Etablis sur la côte orientale de l'Afrique & dans les terres voisines.

pays à décrire avant de quitter les côtes orientales de l'Afrique. On n'a que des notions tres-imparfaites, de son étendue & de sa position., & son Histoire est encore moins connue que ses limites. Ses principales, contrées, du Nord au Sud, sont Adel. & Ajan; Melinde ou Zanguébar. Mozambique & Sofala; les pays des. Hottentois. Nous serons connoître, aurant qu'il nous serons connoître, aurant qu'il nous serons connoître, aurant qu'il nous serons connoître, tes, sans oublier ceux qui, s'éloignant un peu vers l'Occident, ont fixé leur séjour dans l'intérieur des terres.



CHAPITRE PREMIER.

Habitants des côtes d'Adel & d'Ajan.

Brendue & position de la côte d'A-del.

'A 1 parlé de la côte d'Adel dans J'Histoire des Abissins, & j'ai indiqué ses principales Places (1). Il sutfit de rappeller à mes Lecteurs qu'elle s'étend presque en droite ligne, de POccident à l'Orient, depuis le Capde Rasbel, où est l'embouchure de la Mer rouge, jusqu'au Cap de Guardafu, dans la longueur d'environ cent cinquante lieues. C'est un pays que les Arabes ont conquis sur les Abissins, & qu'ils possedent depuis deux cent cinquante ans. Il ne nous est pas possible de déterminer ses limites du Nord au Sud. C'est ici que la grande riviere d'Havash, qui vient de l'Ethiopie méridionale, termine son cours, en se perdant parmi les fables brulants du Royaume d'Adel. Le pays, quoique très chaud, est abordant en grains; en bestiaux & en fruits de toute espece. On y trouwe aussi de l'or, de l'ivoire, de l'encens & du poivre, & il's'y fait outre [1] Page 15 de ce Volume.

DES AFRICATION.

cefa un assez grand commerce d'esclaves Négres & de chevaux Ara-

bes.

La côte d'Ajan court du Nord au Sud, depuis le Cap de Guardafu jus- jan. qu'à l'Equateur, dans l'espace d'environ douze degrés, ou de deux cent quarante lieues. Sa partie septentrionale est absolument déserte. On découvre vers le Midi quelques peublades d'Arabes & de Noirs Mahométans, dont les plus connus sont les Ommo Zaidi, les habitants de Magadasho, de Brava & de Jubo, les Machidas. & les Maracades.

Les Ommo-Zaïdes sont des Ara- ser bable bes Bédoins, qui menent une vie pastorale, & qui sont su ets du Sulian d'Adel. Magadasho & Jubo forment deux Royaumes, qui s'étendent vers la Ligne. Ils ont pour Capitales deux villes du même nom, affez confidérables pour leur êtendue. Celle de Magadasho, que d'autres nomment Magadoxa, est bâtie dans l'Histà deux ou trois milles du rivage. Ses Général Mosquées & ses aurres édifices for-Voyag. T. V. ment une belle perspective du côté de la mer; mais son port est peu fréquenté, soit parce que les vaisseaux

n'y font pas à l'abri de certains vents orageux, foit à cause du caractère séroce & perfide des habitants. Un vaisfeau Anglois de la Compagnie des Indes ayant été porté sur cette côte en 1700, le Capitaine ne douta point à la vue de Magadasho que ce ne fût un lieu de commerce trèsavantageux. Dans cette idée il envoya sa chaloupe au rivage avec un Officier & quatre matelots. L'Officier descendit à terre sans précaution, accompagné de trois de ses gens, ne laissant qu'un homme pour garder sa chaloupe. Après quelques civilités apparentes, les Arabes se saifirent des Anglois, qu'ils entraînèrent dans leur ville; & le matelot, qui gardoit la chaloupe, ayant accordé l'entrée de sa barque à d'autres Négres, ils se saisirent aussi de Jui, & tirerent la chaloupe assez loin. du rivage. Le Capitaine, qui avoit observé de son bord toutes ces chases, sit de vains efforts pour obtenir la liberté de ses gens, qui furent probablement massacrés par ces barbares.

Refat. Hift. Le Roi de Jubo est tributaire du Pabist. pag. Portugal. Ses jujets sont un grand

DES AFRICAINS. trafic de poudre d'or, d'esclaves, de cocos, d'ambre, & sur-tout d'ivoire; car il y a un si grand nombre d'éléphants sur toute cette côte, que leurs dents fournissent chaque année la charge de plusieurs vaisseaux. L'ambre & les cocos se ramassent sur le bord de la mer, & appartiennent au Roi; mais il profite peu de ces richesses, parce que ses sujets ne lui portent que ce qu'ils ne peuvent cacher.

Brava est une autre ville commerçante, située entre Magadasho & Jubo. On affure qu'elle se gouverne en République, sous la protection du Portugal. Tous les habi- sette. T. XI. tants de ces quartiers sont Mahométans. Les Maracates, établis à deux journées de Jubo, dans l'intérieur des terres, occupent un assez grand pays. Ils ont le corps bien fait, le vilage agréable, & le teint moins noir que les autres Africains d'Ajan. On vante leur adresse, & ils passent pour les meilleurs esclaves de cette côte. Lorsqu'ils ont une fille, ils lui cousent la partie naturelle, que son mari seul a droit de découdre. C'est le P. Lobo & l'Abbé le Grand son

Dom Vail-

HISTOIRE 354

kiff. p. 21.

Traducteur, qui rapportent cette conter après eux. Mais ces barbares, si zélés pour la chasteté des femmes, font des fourbes, des traîtres & des hommes fort méchants. Leur pays est rempli de lions, d'éléphants, de tigres, de cerss & de gazelles. On y voit des finges aussi grands que des veaux de quatre mois, & des serpents de la grosseur d'un homme.

> Les Machidas sont au Nord des Maracates. Leur Roi, quoique Mahométan, ainsi que ses sujets, prétend descendre des Empereurs d'Abissinie, & ne laisse pas presque toujours en guerre avec le Négus. Plus avant, vers l'Ouest, est Pancien pays des Galles, dont fix peuplades occupent encore ces quartiers, fous un chef électif appellé

Luko.

CHAPITRE

Habitants de Zanguebar.

Limites précifes lu Zanwebar.

A côte de Zanguebar, ou de Melinde, est au Midi de celle d'Ajan. Ellé ne comprend proprement que les régions situées entre l'Equateur & le Cap Delgado, qui est à dix degrés de latitude méridionale: mais nous lui donnerons un peu plus d'étendue, en prolongeant fon cours jusqu'au Mozambique, audelà du quinzieme degré. Les divifions sont assez arbitraires dans la description d'un pays si peu connu.

C'est ici que commence la Région Castres. des Cafres, habitants primitifs de cette partie de l'Afrique. Les Arabes les appellent Kiafer, c'est-à-dire, Infideles, nom qu'ils donnent à tous ceux qui ne professent pas le Mahométisme. Leurs habitants s'étendent suivant la Carte de M. Danville jusqu'au Monomotapa, vers le dix-huitieme degré de latitude. Les premiers qui se présentent, au Midi de Jubo, sont les Mosseguejos & les Négres du Mono-Emugi. Les Mosse guejos ont été long-temps amis des guejos. Portugais. Un Ecrivain leur attribue une coutume affez particuliere. Differt. for the core orients.

Dès l'âge de sept ou huit ans, dit- d'Affique. il, on leur applatit sur la tête un morceau de terre, en forme de calotte. A mesure qu'elle se séche & qu'ils croissent, on met d'autre terre

Les Molle

fur celle-là, & enfin cette espece des bonnet pese quelquesois huit ou dix livres. Ils ne peuvent le quitter ni la nuit ni le jour, ni obtenir aucune charge.....qu'ils n'ayent tué un homme dans une bataille, & qu'ils n'ayent apporté sa tête à leur Chef ». Le même Ecrivain assure que les Mosseguejos descendent de quelques bergers, qui se révolterent contre leurs maîtres; qu'adonnés encore aujourd'hui à la vie pastorale, ils vivent du lait & du sang de leurs vaches, qu'ils saignent souvent de peur qu'elles n'engraissent trop.

Mabitans du On prétend que le Mono-Emugi, Mono-Emugi qu'on nomme aussi Nimaamai, ren-

Dom Wai! ferme plusieurs mines d'or & d'arsette. T. XI. gent, qu'on y voit une longue chas-

ne de montagnes, que les Cafres appellent Lupata ou l'Epine du monde, que ses habitants s'adonnent au commerce, & portent leur or & leurs autres marchandises jusqu'à Sosala.

autres marchandises jusqu'à Sosala.

Les Bororos, les Zimbas & les Mumbes

bos sont d'autres peuples plus méridionaux. La ville de Maravi, que

M. Danville place à treize degrés de latitude méridionale, appartient aux Bororos. & il v. a dons leur pays un

Bororos, & il y a dans leur pays un

DES AFRICAINS.

lac, qui fuivant la Carte du même Auteur, n'a guere moins de cent

lieues de long.

Ces différentes peuplades sont dispersées dans l'intérieur des terres, & il y en a quelques-unes, comme celles des Bororos & des Mumbos, qui sont à deux cents lieues de la mer. L'Afrique, qui commence à se resserrer considérablement depuis l'Equateur, n'a que cinq cents lieues de large dans l'endroit dont nous parlons.

Les Arabes & les Portugais par- Possessional tagent entr'eux le domaine des cô- de des Arabes, tes, dont les lieux les plus remar-

quables font.

1. Paté, ou Pata à un degré 30 Pater min. de latitude méridionale. C'est une île, qui suivant Lobo n'a que quatre lieues d'étendue. On y comptoit autresois quatre villes, Pate, Lamo, Cio & Ampasa, dont chacu- Relat. Hist. ne avoit son Roi. Cio ne subsiste 18. Le Grand plus. Le Pere Dos Santos dit que ubi jupra. Lamo est une île particuliere, qui produit des ânes beaucoup plus grands que ceux d'Europe, mais moins propres au travail. Les Portugais ont eu un comptoir à Paté &

dans Ampasa. La derniere de ces villes étoit la plus riche de toute la cote; mais son Roi avant maltraité les Portugais, ceux-ci lui déclarerent la guerre, le tuerent dans un combat, entrerent dans la ville & l'abandonnerent au pillage. Le Roi de Lamo, accusé d'avoir livre aux Turcs Roc de Brito, avec quarante autres Por-

ebi ∫uprà.

Hamilton, Echafaud. Un Ecrivain près-moderne assure que cette côte produit beaucoup d'ivoire, & quantité d'esclaves; mais que son commerce est interdit aux nations Européennes de-

tugais, eut la tête tranchée sur un

Melinde.

puis l'année 1692. Melinde à 2 degrés 30 min. Les relations Portugailes la représentent comme une des plus belles villes de l'Afrique orientale, soit pour la régularité de ses rues, soit pour l'agrément & la solidité de ses maisons, qui sont de pierre, à plusieurs étages, avec des plateformes & des terrusses au sommet. Son port est vasse & de facile accès; mais le reste des du rivage est hérissé de rochers & d'écœuils dangereux. La ville est dans

Voyag. Liv. une situation des plus riantes, étant environnée de palmiers & d'autres arbres de toute espece, principalement d'orangers, qui portent d'excellents fruits. Son terroir produit outre cela du millet, du riz & d'aurres grains: la volaille & les bestiaux.

B'y trouvent en abondance.

Les Arabes, qui sont les maîtres du pays, forment les principaux habitants de la capitale. Ils se piquent de politesse, de bonne grace, & méme de magnificence dans leurs habillements. Les semmes sont trèsbelles, & l'on dit en proverbe dans ces cantons: Cavaliers de Mombaça, & femmes de Melinde. Les Africains naturels, plus répandus dans les bourgs que dans les villes, sont d'ume conflictution robuste & d'une taille avantageuse. On ne connoît point les justes limites de ce Royaume: mais on sait qu'il est gouverné par un Prince Mahométan; avec lequel les Portugais sont alliés depuis plus de deux cent soixante ans. Sa Cour Le Grand Differt. sur la côte orient. les autres Rois de cette côte. Lors- d'Afrique. qu'il fort de son palais, il est porté sur les épaules des plus grands Seigneurs du pays. On parfume les rues par où il passe, & lorsqu'il entre dans

quelque ville de son Etat, il est reçu par les plus belles filles, dont les
unes lui jettent des fleurs, & les autres brulent des parsums, ou chantent des vers à sa louange. Ce sont
les Indiens de Cambaye & de Guzarate qui sont le principal commerce de Melinde, où ils portent des
épices, du cuivre, du vis-argent &
des toiles, qu'ils changent pour de
l'or, de l'ambre, de l'ivoire, de la
poix & de sa cire. Les Portugais ont
aussi dans cette ville un aucien
comptoir, une sorteresse & plusieurs
Eglises.

Mombaça.

3. Mombaça, au Sud de Melinde, à trois degrés trente minutes. C'est une île formée par les bras d'une riviere, qui se jette dans la mer par deux embouchures. Le pays abonde en toutes sortes de provisions, & produit quantité de fruits, comme des grenades, des figues, des citrons & des oranges de plusieurs especes. L'eau y est excellente. La ville, qui a beaucoup d'étendue, est bâtie sur un roc, dont la mer vient battre le pied. Les rues ont une grande largeur, & la plupart des maisons sont de pierre, avec des toits en terrasse,

rasse, & des plasonds travailles en compartiment de plâtre. Le port, qui passe pour bon, & dont l'entrée est défendue par un petit fort, construit à fleur d'eau, est toujours rempli d'un grand nombre de vaisseaux marchands. Les Arabes sont en possession de Mombaça, & les Portugais y ont un comptoir, où ils se maintiennent dans une sorte d'indépendance. Cette ville a été long-temps Sous le pouvoir du Portugal. Ruy-Lorenzo l'obligea en 1503 à payer un tribut annuel, & quatre ans après François d'Almeyda la saccagea de History fond en comble. Les Portugais en supra. furent chasses sur la fin du dernier Vauscute. r. fiecle, & perdirent aussi leur comptoir de Melinde: mais ils se sont retablis en 1729 dans ces deux villes. Le Quilimanci, l'Arabia & la Druma sont des rivieres qui coulent dans le pays de Mélinde & dans celui de Mombaça.

4, 5 & 6. Pemba, Zangibar & Mon- Pemba, Zanfia sont trois autres îles plus méri-gibar, Mondionales, entre 5 & 8 degrés de latitude. Elles ont chacune un Souverain; mais ces Princes sont vassaux & tributaires du Roi de Portugal.

Tome XI.

Le port de Zangibar est très-bon; & peut contenir des bâtiments de cinq cents tonneaux. Il y a d'excellente eau dans ce lieu, avec une grande abondance de bestiaux, de volailles, de poissons, de cannes de fucre, de riz & de miel. On trouve les mêmes productions dans les deux autres îles. Celles de Pemba & de Monfia ne contiennent que quelques hameaux, au lieu que Zangibar offre de gros bourgs, assez semblables à des villes, & dont les maisons sont bâties de belles pierres, mais sans aucune liaison de chaux & de ciment. Les habitants ont l'art de rendre ces pierres fort unies en les frottant contre d'autres pierres plus dures, & les joignent si parfaitement, qu'elles ne paroissent former qu'une seule masse. La plûpart des habitants de ces quartiers sont Mahométants. Ils portent à Mombaça, à Sofala & à Madagascar les denrées dont leur pays abonde, & reçoivent en échange des toiles, de l'or & de l'argent.

Apilioa.

7. Quilloa est une île qui a le titre de Royaume, & qui reléve aussi du Portugal. Sa situation est à

DES AFRICAINS. neuf degrés du Sud, à l'embouchure du Rio Coavo, assez grande riviere qui coule de l'Ouest à l'Est. Ses habitants, moins noirs que les autres Africains de cette côte, sont en partie Mahométants & en partie idolâtres. Ils batissent des maisons de pierre & de bois, dont la construction est assez bonne. Il se sait à Quilloa un grand commerce d'or, qui actire dans cette île quantité de Marchands de l'Arabie & de l'Inde. Le pays est également fertile en grains & en bestiaux. Le Souverain qui le gouverne étoit autrefois un des plus puissants Princes de la côte; mais les Zembas, Peuples voisins, unis à d'autres barbares, ont ruiné ses Voy. Liv. 1. Etats. François d'Almeyda prit en 1507 la ville de Quilloa, chassa du trône Ibrahim le quarante-quatriéme Roi de l'île, & mit la couronne sur la tête d'un autre Prince Arabe, qui permit aux Portugais d'y bâtir une forteresse.

-8 & 9. Mongallo & Mauruça, entre 10 & 15 degrés. Ce sont deux & Maura, a4 Royaumes peu connus, possédés par des Princes Arabes. Le Roi de Mauruça, dont les Etats s'étendent sur

Hift. des .

presque toute la côte, est le plus puissant. Ses sujets se nomment Macuas, & sont partagés en plusieurs tribus. L'or est leur principal commerce. Ces pays sont arrosés par les rivieres de Mongallo, de Sirancapa & de Quizimajugo. Ce que les Portugais appellent Picos Fragosos est une haute montagne du Royaume de Maruça.

Ile de Que-

Dans le voisinage de cette côte sont les petites îles de Querimba, qui appartiennent aux Portugais, & qui dependent du gouvernement de Mozambique. Elles sont remarquables par leur fertilité.

A l'orient de ces Isles on trouve

Ties de Co-

celles de Comoro, au nombre de quatre, entre 11 & 13 degrés de latitude. Ce nom n'appartient proprement qu'à la plus occidentale, qui furpasse les autres en grandeur, mais que sa stérilité rend presque déserte. Mohilia, Anjouan & Mayotto sont les noms des trois autres îles, qui

H.A. des ont chacune leur Souverain. La prevering: Live miere est bien peuplée; mais ses in leur de miere est bien peuplée; mais ses habitants sont grossiers. & barbares. Anjouan, que d'autres nomment Jahanna, offre une grande abon-

DES AFRICAINS. dance de bestiaux, d'oiseaux, de poissons, de fruits & de provisions de toute espece. Ce seroit un excellent lieu de rafraíchissement pour les vaisseaux, s'il n'étoit infesté par les pyrates. L'air y est d'ailleurs très mal sain. Les coris, petits coquillages, qui servent de monoie dans plusieurs cantons de l'Inde, forment une des principales richesses de cette île, dont les Portugais ont été autrefois les maîtres. On y voit encore des restes considérables d'une ancienne ville appellée Demos. Mayotto, la plus reculée vers le

Le Mahométisme est la Religion de ces îles, qui appartiennent depuis long-temps aux Arabes. Les habitants sont noirs, ont les cheveux courts & naturellement frisés, & ne se couvrent d'autres parties du corps que la ceinture & la tête. Les semmes s'habillent un peu plus modestement, & ne découvrent que le dos, les bras & les jambes. Leurs maris ne s'offensent point de les voir rire & badiner librement avec les Etrangers. Ces Insulaires sont braves, inquiets, entreprenants, & se

Sud, est peu connue.

Qiij

366 HISTOIRE font presque continuellement la guerre les uns aux autres.

CHAPITRE. III.

Côtes de Mozambique & de Sofala.

Idée générale de cos côtes.

JE comprends sous ce nom les régions qui s'étendent au Sud de Zanguebar, depuis 15 jusqu'à 25 degrés de latitude méridionale. Toute cette côte est fort creuse, & la Mer qui s'avance considérablement dans les terres resserre encore ici d'une maniere sensible le continent de l'Afrique. L'établissement Portugais de Mozambique & l'Empire de Monomotapa sont les seules contrées que nous décrirons, le reste du pays étant occupé par un grand nombre de nations sauvages a dont les noms sont à peine connus.

Me de Mo-

Mozambique est une petite île, située à quinze degrés de latitude, & peu éloignée du continent. Sa longueur est d'une demi-lieue, sur un quart de lieue de largeur. Les Portugais la découvrirent en 1498,

Hift. des y bâtirent un comptoir en 1502, Vey. Liv. 1 & s'en emparerent totalement peu de temps après. Ils y ont construit une citadelle très-forte, qui défend l'entrée du port. Le terrein de l'île est fort uni, & son rivage est couvert de sable fin. On y compte deux mille habitants, moitié Portugais & moitié Negres. Ces derniers sont de haute taille, bien faits, & d'une constitution robuste. L'île & le continent voisin fournissent au Portugal d'excellents esclaves, qu'on transporte à Goa & dans d'autres quartiers de l'Inde. On permet aux peres le libre exercice de leur ancienne Religion; mais leurs enfants sont batilés, instruits avec soin. & quelquefois élevés au sacerdoce. Il y a plusieurs Prêtres de cette race aux environs de Goa.

L'île de Mozambique est une place de rafraîchissement pour les vaisseaux Portugais; qui vont de l'Europe aux Indes. C'est-là que les Soldats & les Matelots, par l'usage des fruit acides & des racines salutaires du pays, se guérissent en trèspeu de temps du scorbut, de l'hidropisse & des autres maladies qu'ils ont contractées sur la Mer. Cependant l'air de l'île est fort mal sain.

C'est un lieu de bannissement pour les criminels de Goa & des autres comptoirs Portugais de l'Inde. Au lieu de les punir de mort, on les relegue pour quelques années à Mozambique, & il y en a très-peuqui reviennent de cet exil. Le pays d'ailleurs abonde en bestiaux, en volailles, en fruits & en provisions de toute espece; mais il manque d'eau douce. Le Gouverneur sait seul rout le commerce de l'île, qui consiste principalement en dents d'éléphant qu'on achete sur la côte, & en or qu'on tire de Sosala.

Negres du

Les Negres du continent dépendent en partie des Portugais par des liaisons d'intérêt & de commerce. Le Gouverneur de Mozambique entretient dans ces quartiers un certain nombre de Missionnaires, qui à la faveur de leur emploi s'insinuent dans l'esprit de ces Sauvages, & les portent à lui livrer à vil prix leur ivoire & leur or. Il y a eu un temps où les Negres à qui l'on offroit pour le commerce quelques petits grains de verre, faisoient dans la terre un trou capable de contenir les grains, & le remplissoient de la

DES AFRICAINS. même mesure de poudre d'or, qu'ils donnoient en échange. Ces Peuples font grands, robustes, hardis & particuliers, belliqueux, mais d'une paresse extrême. Ils occupent différents districts. auxquels on donne le nom de Royaumes, & dont les plus confrdérables sont Angoxa, Bano & Gallo, entre 16 & 18 degrés. Les habitants les plus voisins de la Mer sont de la race des Macuas, qui s'étendent aussi dans le Royaume de Mauruça. Il y en a plusieurs qui ont embrassé le Christianisme. Les rivieres qui coulent dans cette latitude font Palane, Mocanbo, Angoxa, Moma, Quizumgo, Lecunga, &c. Toute la côte, jusqu'au Monomotapa, est bordée de petite îles & d'écœuils. Le Monomotapa (1) est un fort Le Monogrand pays qui s'étend du côté de motapa. son l'Est entre 17 & 25 ou 26 degrés bornes de latitude méridionale, c'est à-dire, dans la longueur d'environ 180 lieues du Nord au Sud. Du côté de l'Ouest ses limites ont vingt lieues de plus dans la même latitude.

R ayaumes

D'Orient en Occident il a au moins

la même étendue, dans sa plus grande largeur. Il est borné au Nord & dans une partie de l'Ouest par le fleuve de Zambézé, ou de Cuama; au midi, & dans une autre partie de l'Ouest, par celui de Manica, ou du Saint-Esprit; & à l'Est par la Mer des Indes. Ainsi il peut passer

Prit.

pour une presqu'île. On ignore la Pleuves de source du Zambezé; mais on sait qu'il Zambezé & traverse tout le Monomotapa de l'Ouest à l'Est, & qu'après un cours de deux cents lieues dans ce Royaume, il se jette dans la Mer par plufigurs embouchures, entre 17 & 18 degrés de latitude méridionale. La ziviere du Saint-Esprit coule du Nord au Sud & au Sud-Est, dans l'espace de cent vingt lieues, & se. décharge aussi dans la Mer, à 26 degrés de latitude, dans une baie qui porte fon nom. Elle sépare le Monomorapa du pays des Horrentots. Les autres rivieres du pays

EC.

Aures rivic- sont Chireira, Cabreze, Mocaras & Manzoro, du côté du Nord; Sofala Sabia, Inhampura, da Lagoa, du côté du Midi : Tendanculo . da Mata, Cobo, Inhambane, du côté de l'Est. La belle Carre que M. Dan-

ville a publiée en 1749, donnera au Lecteur une idée plus particuliere de leur cours & de leur position. Faria, Lopez & Pigafetta n'ont débité sur ce sujet que des mensonges, que l'Historien des Voyages pouvoit se dispenser de rapporter dans son cinquiéme Volume (1).

On distingue le Monomotapa en Division de vingt cinq Royaumes, qui apparte- Monomotanoient anciennement à un seul Maître, & dont quelques-uns ont secoué le joug. Leurs noms se trouvent dans l'Asse Portugaise de Faria, qui est aussi bien fait de les supprimer, puisqu'il ne nous apprend rien touchant la position respective de ces différents Etats. Les plus confidérables ou les plus connus sont le Monomotapa proprement dit, & les Royaumes de Mongas, de Sofala, de Sabia, de Manica & d'Inhambana.

I. Le Monomotapa propre, situé dans la partie du Nord, forme un motapa pr Etat très vaste, mais dont les limires & les dépendances font peur connues. Il est gouverné par un Prince qui a le titre d'Empereur, & qui

fi Voyez les pages 223 & 224 de ce Volume, Edition de Paris in-4".

Histoire

compte parmi ses vassaux plusieurs Rois, dont il fait élever les fils dans son palais, pour s'assurer de leur fidé-

KW.-

Résidence lité. La résidence du Monarque est à Zimbaoé, ville dont on ne nous apprend rien, si ce n'est qu'elle est située près du Zambézé, sur la frontiere septentrionale de l'Empire. On ne connoît pas mieux les autres vil-Possession, les. Les Portugais, maîtres autre-

gais.

Farm- fois de toute la côte, possedent encore quelques places dans ce Royaume, comme Teté & Sena sur les bords du Zambezé. Ce sont les seuls Européens qui commercent ici. Il y a dans le pays des Cafres très-farouches, qui vivent dans une sorte d'indépendance. On assure que les Mumbos, établis au Nord-Ouest, à plus

use portu de deux cents lieues de la mer, mangaile de Fa- gent de la chair humaine, qui se vend dans le T publiquement dans leurs bouchev de l'Hist, ries. Chicova & Butua, Royaumes P voisins du pays des Mumbos, con-227. tiennent, dit-on, des mines d'or &

d'argent. Le premier produit du riz, du blé d'Inde, avec une grande abondance de légumes, de bestiaux & de volailles. L'agriculture & le soin des troupeaux sont les principales occu-

pations des habitants.

DES AFRICAINS. 373

La côte du Monomotapa offre de Mémorres peu d'habitations; mais l'intérieur ibid. p. 222. du pays est extraordinairement peuplé. Les Portugais exercent librement dans toutes ces contrées le commerce de l'or, de l'ivoire. de l'ambre & des esclaves, en donnant en échange des toiles & des soies de l'Inde. On n'a aucunes lumieres sur l'origine & la succession des Princes qui gouvernent ce vaste Empire. Tous les Officiers qui servent dans Prince l'intérieur du palais sont des jeunesgens de la plus haute naissance, dont aucun ne doit être âgé de plus de vingt ans, parce qu'on présume que jusqu'à cet âge ils n'ont point encore eu de commerce avec les femmes. On les éleve dans la fuite aux premieres charges de l'Etat. Les principaux Officiers du dehors sont le Ningomoscha, ou le Gouverneur des Royaumes; le Mokomoafcha, ou Capitaine général; l' m- Faria, ibid, buya, ou Maître d'Hôtel, qui, à la p. 2264 mort de la principale femme de l'Empereur, a droit d'en nommer une autre, pourvu qu'il choisisse une des sœurs ou des plus proches parentes du Monarque; l'Inhautovo, ou Sur-

intendant de la musique ; le Nukarao, qui commande l'avant-garde; le Bukuromo : ce nom signifie la main droite de l'Empereur ; le Netombo. ou garde des parfums & des ustensiles qui servent à la magie; le Nehono, ou le grand Portier.

Son Palais

L'Empereur occupe un palais * sessemmes. très-vaste, divisé en trois quartiers, dont tous les édifices sont de bois. Ce Prince a un grand nombre de femmes; mais il n'y en a que neuf qui soient honorées du titre de Reines, & ce sont ordinairement ses sœurs ou ses plus proches parentes. Il entretient plusieurs armées, pour tenir en bride les Rois ses vassaux.

pays.

Fortrait des . Les habitants du pays sont noirs habitants du & de taille moyenne. On vante leur courage à la guerre, & leur agilité extrême à la course. La principale nation est celle des Molarangis, d'où la famille Impériale tire son origine. Ils adorent un Dieu, mais ils reconpoissent aussi l'existence d'un Diable, qu'ils appellent Muzuko & qu'ils croient fort méchant. Ils se persuadent que tous leurs Empereurs vont après leur mort dans le ciel, & dans cet état de gloire ils les invoquent fons le nom de Muzimos, à peu près comme nous honorons les saints. Ils ne connoissent point l'usage de l'écriture; mais ils ne laissent pas d'avoir quelques traditions, qui leur tiennent lieu de monuments historiques. Leur vie est frugale, & il y a peu de délicatesse dans le choix & la préparation de leurs aliments. On affure que plusieurs de ces Casres metatent la souris au rang des mets les plus friands.

Ils commencent le mois à la nouvelle Lune, & ils le divisent en trois portions, qui sont chacune de dix jour. Le quatrieme & le cinquième jours de chaque division sont des jours de sète. Chacun est revêtu alors de ses plus beaux habits. L'Empereur donne ces jours là audience depuis le matin jusqu'au soir, ayant dans sa main un pieu sur lequel il s'appuie. Ceux qui abordent son tribunal doivent se prosterner. Si le Roi est malade, c'est le Ningomoscha qui tient sa place.

Le jour de la mouvelle Lune, les Morarque, environné de ses courtifans & armé de deux Javelines, court dans le palais, commes'il étoit dans

le dessein de combattre. Quand sa course est finie, on apporte une gamelle remplie de blé d'Inde bouilli. L'Empereur la renverse, & ordonne aux grands Seigneurs de manger les grains répandus à terres. La plus grande de toutes les fêtes est celle de la nouvelle Lune de Mai. On la nomme Chuavo. Tous les Grands -s'assemblent dans le palais, & courant la javeline à la main, donnent la représentation d'une espece de combat, qui dure tout le jour. Ensuite le Monarque disparoît pendant huit jours, & dans cet intervalle les tambours ne cessent pas de battre. La fête se termine d'une maniere barbare; car le dernier jour. l'Empereur fait mettre à mort plusieurs Seigneurs, & les immole aux Muzimos ses ancêtres. Alors les tambours cessent. & chacun se retire dans sa maison. Il n'est jamais permis de paroître à la Cour le huitième jour de la Lune, parce qu'on le regarde comme un jour malheureux.

lie Royauine de Mongas.

II. Le Royaume de Mongas enclavé dans la partie septentrionale du Monomotapa, dont il a depuis song-temps secoué le joug, est, dir-

on, fertile en mines d'or. Les plus riches de ces mines, suivant Fa- Hist. des ria, sont celles de Massapa & de pra p. 2246 la montagne d'Ophur ou de Fura. Mais M. Danville, beaucoup mieux instruit que Faria, place Fura & Massapa dans la partie occidentale du Monomotapa, assez loin des limites du Royaume de Mongas. L'Auteur Portugais ajoute qu'on a tiré des mines de Fura un lingor d'or de qua- 1bid tre cents mille ducats, & que ce métal y est si commun qu'on le trouve non-seulement entre les pierres, mais même sous l'écorce de certains arbres jusqu'au sommet du tronc. Tout cefa sent l'exagération & même la fable. Les Portugais ont un comptoir à Massapa, sous la direction d'un Officier, qui est nommé par le Gouverneur de Mozambique, du consentement, dit Faria, de l'Empereur du Monomotapa; ce qui prouve que le district de Massapa appartient à ce Prince, & n'est point une dépendance de l'Etat de Mongas. Bokuto, au Nord de Massapa, est un autre établissement Portugais.

III. Au Midi du Monomotapa propre, on trouve le Royaume de So-me de sofale fala, qui a donné son nom à la côte voisine. Sa longueur d'Orient en Occident est d'environ quatre vingts lieues, & il en a trente du Midi au Nord. Le Prince, qui le gouverne, est tributaire du Portugal, & fait profession du Mahomérisme. Il s'appelle Quitévé, titre qui répond à celui de Roi. La principale riviere du pays, nommée aussi Sofala, & célebre par les fables d'or, coule de l'Ouest à l'Est, & se jette dans la mer des Indes à 21 degrés de latitude. C'est à quelque distance de son embouchure qu'est la ville de Sofala, dans une île du même nom, formée par cette riviere. Un fort que les Portugais ont bâti dans ce lieu, les rend maîtres de tout le commerce du Royaume qui produit beaucoup d'or & d'ivoire. Le pays est outre cela fertile en bestiaux, & jouit d'un air assez tempéré. Ses habitants sont un mélange d'Arabes Mahométans & de Cafres idolâtres. Les Portugais possedent aussi le fort d'Inhaquea, à cinq ou fix lieues de Sofala vers le Nord.

Origine des Ce fut Vasco de Gama qui fonda au établissement commencement du seizieme siecle la Partugals.

Partugals.

plûpart de leurs établissements sur cette côte.

DES AFRICAINS.

IV. le Royaume de Manica, fi- Royaume rué à l'Occident de celui de Sofala. est fameux par ses mines d'or, dont les Portugais entreprirent la conquête vers l'an 1570. Vasco Fernandez des Portugais Homen, nommé au gouvernement pour la condu Monomotapa, eut le bonheur de quéte de ses pénétrer jusqu'à ces mines avec un mines. corps d'environ mille hommes, qu'il conduisit par le Royaume de Sofa- Faria, dans des la, où il eut divers obstacles à sur-voy. T. V. monter. Mais s'étant apperçu que p. 2210 leur richesse ne répondoit pas à ses espérances, & que les Cafres avec beaucoup de temps & de travail n'en tiroient que fort peu d'or,il fut obligé de renoncer à cette entreprise.

Quelque temps après le Roi de Sofala permit aux Portugais d'exploiter les mines de Manninas, à condition qu'ils lui payeroient annuelle-Manninas. ment une somme modique. Fernandez les visita, & se rendit ensuite dans le Royaume de Chicova, vers le Nord, où il s'imagina trouver de riches mines d'argent. Il avoit avec lui mille soldats. Faria prétend que les Cafres, allarmés de son projet, mirent en œuvre le stratagême suivant. Ils semerent un peu de miné.

ral dans quelques endroits éloignés de sa source, & montrerent ces lieux aux Portugais comme les véritables mines. Vasco fit creuser la terre par ses gens, & perdit le fruit de ses recherches. Les provisions commençant à lui manquer, il prit la résolution de retourner au Fort de Senz avec la plus grande partie de ses troupes, ne laissant à la mine que deux cents soldats, avec les instruments nécessaires pour continuer les travaux. Antoine Cardosa de Almeyda, qui commandoit ce détachement, se laissa surprendre par les Cafres, qui l'attirerent dans une embuscade où il périt avec tous ses gens.

Expédition de Barreto.

Avant l'expédition de Vasco Fernandez, François Barreto avoit entrepris de pénétrer aux mines de Manica & de Butua, par la route de Mongas. Il traversa en effet ce Royaume, remporta plusieurs victoires sur les Casres, qui voulurent sui disputer le passage, & s'empara de Mongas leur capitale. Mais divers incidents, étrangers à l'Histoire que nous écrivons, l'empêcherent de poursuivre cette entreprise.

V & VI. Sabia Inhambana font Sabia & Ind deux Royaumes plus méridionaux, Le premier, situé au Sud du Monomotapa propre, est traversé du Couchant au Levant par une Riviere qu'on nomme aussi Sabia. Son Souverain prend le titre de Sedanda. On voit sur la côte les îles de Bocicas & un cap très-connu des gens de Mer fous le nom de saint Sébastien. Inhambana s'étend au Midi de Sabia. sur une côte qui peut avoir 70 lieues de long. Ce pays est baigné à l'Ouest & au Sud par la riviere du Saint-Esprit, qui le sépare des terres des Hottentots. Voilà tout ce qu'on sait sur ces deux Royaumes, qui sont bornés à l'Orient par la Mer, & à l'Occident par ceux de Manica & de Biri; dont les possessions sont encore moins connues. Le Souverain de Manica porte le titre de Chicanca. J'ai déja remarqué que tous ces Royaumes sont des démenbrements de l'Empire du Monomotaba.

Je terminerai la description des côtes de Sofala par quelques observations du Pere Dos-Santos, Religieux tions du Pere Dominicain, employé pendant onze Dos-Santos,

HISTOIRE

tirées de son ans aux Missions de cette contrée. Ethiopie O. Sa principale résidence étoit à Sogud le Grand fala, d'où il a fait plusieurs voyages Dissert. VI. à Sena, à Massapa & à Teté, en

remontant la riviere de Zambezé. Les Dominicains avoient des Couvents dans presque toutes ces villes. Nous apprenons de cet Ecrivain

Bofala & de Zambezé.

Rivieres de que la riviere de Sofala prend sa source dans le pays de Mocaranga, vers l'Occident, environ à cent lieues de fon embouchure. Les habitants de Sofala remontent cette riviere avec leurs marchandises. les vendent à Manica, & rapportent en échange de la poudre d'or. Le Cuama, qu'on appelle aussi Zambezé ou Zambezé, parce qu'il passe par un village de ce nom, coule au Nord du Sofala. C'est un fleuve très-rapide, qui dans quelques endroits à plus d'une lieue de largeur. Il se partage en deux bras à trente lieues de sa principale embouchure, & chaque bras paroît aussi large que le fleuve avant sa division. Le plus gros s'appelle Luabo, & l'autre Quilimane. Ils se subdivisent euxmêmes en trois canaux, qui se jettent dans la Mer; ce qui a fait dire

que le Cuama avoit cinq embouchures; mais il n'y a que le Luabo & le Quilimane qui soient navigables. On peut remonter le Zambezé jusqu'au Royaume de Sacumbe, au Nord de Chicova, & à plus de cent trente lieues de son embouchure. Là est une cataracte, qui coupe la navigation pendant vingt lieues. Cette Riviere a, comme le Nil, des débordements réglés, qui engraissent les terres, & qui arrivent pendant les mois de Mars & d'Avril.

Dos-Santos ajoute qu'il y a un Marché d'or grand marché d'or à Massapa, où ce métal est très-commun, principalement dans la montagne de Fura ou d'Afura, sur le sommet de laquelle on voit les ruines de plusieurs édifices confidérables. Suivant une tradition du pays, ces ruines sont les restes des magazins de Salomon ou de la Reine de Saba, qui tiroient, dit-on, beaucoup d'or de cette montagne. L'Auteur paroît ajouter un peu trop de foi à cette tradition; mais il n'est pas contre la vraisemblance que Salomon étendît son

commerce jusqu'à la côte de Sofala, & que l'Afura moderne fût l'Ophir

HISTOIRE dont il tiroit tant de richesses. En fupposant que ses flottes partoient de la Merrouge, elles ne pouvoient trouver de mines d'or plus voisines de la Judée.

CHAPITRE

Pays des Hottentots.

PREMIER. ARTICLE

Terres dos Fumos & de Natal. Nations Hottentotes.

'EST au Sud d'Inhambana, audessous de l'embouchure de la riviere du Saint-Esprit, que commence, suivant Dom Vaissette, le pays des Hottentots, qui s'étend jusqu'à l'extrémité méridionale de l'Afrique, entre 26 & 33 degrés de latitude. M. Danville ne le place qu'entre 30 & 33 degrés. Sà partie la plus septentrionale comprend une côte peu fréquentée, que les Portugais nomment Terra dos Fumos, Terra dos & qui est habitée par des Cafres, qui n'ont point de demeures fixes. A

DES AFRICAINS 385

A l'Occident sont d'autres Peuples Lauvages, entre lesquels on compte les Brigoudis, les Cobonas les Chainouquas, les Hancunquas & les Heusaquas, dont on ne connoit guère que les noms.

La Terre de Natal est au Midi de celle dos Fumos. Ce fut Vasco de Natal. Gama qui la découvrit en 1497, & qui lui donna le nom qu'elle porte, parce qu'il s'en approcha le jour de Noël. Elle s'étend au long de la côte entre 29 & 32 degrés. Ses habitants, qu'il ne faut pas confondre avec les Hottentots, sont fort noirs. Ils ont la taille médio- Mœurs des cre, mais bien proportionnée, les cheveux crépus, le nez ni plat ni trop relevé, les dents fort blanches & la physionomie agréable. On rante leur agilité & leur souplesse; mais la ferrilité naturelle de leur pays les rend fort parefleux. L'Histo. T. V. p. and rien des Voyages rapporte un exemple assez particulier de leur passion pour la danse. Un jour qu'ils s'étoient assemblés près d'une Riviere, où un Vaisseau Anglois étoit à l'ancre, un Indien de l'équipage descendit à terre & se mit à battre du Tome XI.

Terre 44

tambour. Aussi-tôt tous les jeunes gens de l'un & de l'autre sexe commencerent à danser, & les vieux imiterent aussi leur exemple. Ce bal dura si long-temps, que les Cafres excédés de fatigue furent obligés

de prier le tambour de finir. Ces Sauvages ont quelques notions d'une Divinité, qu'ils honorent par des fêtes & par des danses. Ils portent à leur cou des especes de croix. Leurs maisons, dont la forme est carrée, sont bâties de platre. Ils ne se frottent pas le corps, comme les Hottentots, avec une graisse puante, & ils n'ont pas le même bégaiement dans leur parler. Leur principal commerce est avec les Corsaires Arabes & les Cafres du Monomotapa. Néanmoins on voit de temps en temps quelques Vais seaux Européens se rendre des Indes à Natal, pour acheter des dents d'éléphants, qui sont la principale richesse de ces Barbares.

Qualités & productions en take.

Leur pays, qu'on dit être fort mal sain, offre de grandes forêts & des montagnes très hautes, remplies de lions, de rhinocéros, d'éléphants, de léopards, d'ours, de daims, de

DES AFRICAINS.

loups & de renards. Entre plusieurs fortes d'oiseaux, on y trouve un grand nombre d'autruches. La côte de Natal est très dangereuse. Les vents y soufflent avec impétuosité, cette côte. les orages sont fréquents, & la Mer est ordinairement fort grosse.

Danger de

L'intérieur du pays est occupé par les Hottentots, qu'on distingue en plusieurs Nations. La carte de M. Hottentote Danville en désigne huit principales, qui sont les Namaquas, les Gouriquas. les Gassiguas, les Odiquas, les Hesiquas , les Ubiquas , les Cokhoquas & les

Sonquas.

I. Les premiers habitent le can- Grands & ton du Nord, & s'étendent jusqu'à la petits Nama-Mer occidentale. On les divise en deux peuplades, l'une des grands & présent l'autre des petits Namaquas. Il y a Cap de Bon - quelque différence dans leur gouver- dans l'Hist. nement & dans leurs manieres; mais générale des ils se ressemblent tous par la force, par vo la valeur & par la justesse du discernement; qualités qui leur atirent l'estime de tous les autres Hottentois. & qui les font regarder par les Européens comme les Négres les plus sensés de cette partie de l'Asrique. On prétend qu'ils peuvent mettre en

campagne une armée de vingt mille hommes. Le pays qu'ils habitent est rempli de montagnes, couvertes d'un sable aride, où l'herbe ne peut croître. Les vallées ne sont pas moins stériles. La seule riviere qu'ils ont est celle de l'Eléphant, qui traverse leurs habitations du Sud-Est au Nord-Ouest, & qui se jette dans la Mer d'occident, sur la côte opposée à celle de Natal.

Cette contrée sert de retraite à quantité de bêtes fauves, entre les-

quelles on distingue une sorte de daims, mouchetés de jaune & de blanc, moins gros que ceux d'Europe, mais d'une agilité inconcevable. Onles voit ici par troupeaux, quelquefois jusqu'au nombre de mille. Leur chair est grasse & délicate. Ce Monument que le pays offre de plus curieux en matiere d'édifices, est un rocher taillé en forme de château ou de forteresse. On le nomme Miro, du nom d'un Capitaine Namaquas, qui se fit un amusement de lui donner cette forme. L'industrie de l'Architecte paroit fur-tout dans deux logements, dont les proportions sont bien en-

tendues, & qui peuvent contes

. ,

DES AFRICAINS. 380 mir un assez grand nombre de soldats.

La Nation des Namaquas est fort nombreuse. Quelques Ecrivains luit donnent une taille gigantesque. Les femmes sont belles & bien faites. Elles n'ont pour habillement que des peaux de bêtes, & toute leur parure consiste dans des grains de verre, qu'elles achetent des Portugais du Monomotapa. Les hommes ont à leurs doigts des anneaux de cuivre, portent au bras un cercle d'ivoire, & se couvrent les parties naturelles d'une plaque de la même matiere. Chacun a sa sellette de bois, qu'il porte toujours avec lui, & qui lui sert de siège. Leurs principaux instruments de Musique sont des zoseaux, d'inégale grandeur, dont on tire un son qui approche de celui de la trompette. Le Gouvernement est dans les mains d'un seul homme.

Les Gouriques, établis à l'Est des Les Gours Namaquas, forment un autre Peuple quas. nombreux, répandu dans un territoire plus considérable par sa fertilité que par son étendue. Leur contrée abonde principalement en beltiaux. Les bêtes fauves y sont en

Riii

390 HISTOIRE

plus grand nombre que dans ancun autre endroit des environs du Cap. La plupart des habitants portent des peaux de tigres, de chats sauvages & d'autres animaux séroces qu'ils tuent à la chasse.

Les Gaffi-

Les Gassiquas, que Kolben nomme Hessaquas, sont au Midi des deux peuples dont je viens de parler. Leur pays est considérable par sa richesse & par le nombre de ses habitants. On y éleve d'excellents bestiaux, sur-tout. des bœufs, appellés Bakkelugs, qui surpassent en force & en beauté tous ceux des contrées voisines. Leur commerce l'emporte aussi sur celui des aurres nations Hottentotes. Il confiste principalement en eau-devie. en tabac & en corail. On remarque que ce peuple, qui vit dans l'aisance, est beaucoup moins aguerri que les nations qui l'environnent. Néanmoins il se défend avec vigueur lorsqu'il est attaqué. Leurs villages, qu'ils appellent Kraal, sont beaucoup plus vastes & mieux bâtis que ceux des autres Hottentots. moyen en usage chez les Gassiquas pour faire fortune, est d'entrer au service des Hollandois du Cap: ils

DES AFRICAINS 391

amassent au bout de quelques années une somme d'argent, & retournant alors dans leur pays, ils achetent des terres & des bestiaux, & se forment une habitation.

Je n'ai rien trouvé de particulier quas sur les Odiquas & les Ubiquas, dont Ubiquas. les établissements sont plus au Sud. Kolben paroit en faire une seule nation. C'est entre ces deux peuples que M. Danville place les Hesiquas, qui sont peut-être les Hessaquas dont quas.

parle Kolben.

Les Cokhoguas s'étendent l'Ouest, sur les bords de la mer occidentale. Leur pays offre quantité de belle prairies, dont plusieurs dépendent des Hollandois du Cap. On y voit aussi un grand nombre de salines. Les Hollandois entretiennent une garde sur la côte, soit pour la sureté des salines, soit pour observer les vaisseaux qui paroissent dans la rade, & donner avis de leur approche. L'herbe croît fort épaisse dans les champs, & s'éleve à une grande hauteur. Lorsqu'elle commence à vieillir, les habitants la brûlent jusqu'à la racine, & changent de canton, transportant leurs hutes, & leurs

Les Cokho-

792 HISTOIRE

troupeaux dans d'autres pâturages. Tous les Hottentots sont à cet égard dans le même usage que les Cokhoquas. Les Hollandois du Cap brûlent aussi les herbes de leurs prairies dans une certaine faison, creusant un fossé autour de l'espace où ils mettent le seu, afin d'empêcher la communication des slammes. Les cendres sont en général un excellent engrais pour la terre.

Les Son-

Les Sonquas occupent la partie la plus méridionale du pays des Hottentots, & par consequent la plus voifine des habitations Hollandoises. C'est une nation vive, entreprenanse, qui entend fort bien le métier des armes. Kolben dit qu'ils doivent cette humeur belliqueuse à la nature de leur pays, qui étant montagneux & d'une pauvreté extrême, ne laisse à ses habitants d'autre ressource que la profession militaire. Ainsi les Sonquas ne pouvant vivre chez eux s'engagent au service des autres nations. & n'exigent d'autre salaire que la nourriture. Ils n'ont qu'un petit nombre de villages, & la chasse est leur principale occupation. Les bestiaux font si rares dans leur pays, qu'on

DES AFRICAINS. n'en tue qu'aux fêtes solemnelles ou dans l'extrémité du besoin. Les légumes & les racines s'y trouvent abondamment, & le bois y est si commun, qu'on met le feu dans les forêts, pour en écarter les bêtes farouches. Les Sonquas recueillent aussi beaucoup de miel, que les abeilles déposent dans le creux des rochers. Ils le vendent aux Hollandois, qui en font de l'hydromel, & qui donnent en échange à ces sauvages des couteaux, des ustensiles de fer & de cuivre, de l'eau-de-vie, du tabac & des pipes.

Voilà les peuples désignés dans la Carte de M. Danville. Kolben en compte quelques autres, tels que les

1. Gungemans, établis dans le voisinage du Cap de Bonne-Espé-gemans. rance. Ils ont vendu la plus grande partie de leurs possessions aux Hollandois, avec lesquels ils sont aujourd'hui en quelque sorte confondus.

2. I es Kopmans, encore plus voifins du Cap, & mêlés aussi avec les gmans-Hollandois qui ont acquis presque toutes leurs terres. Leur pays s'étend principalement vers l'Est.

Rv

394 HISTOIRE

Damaquas

Les Dun- 3 & 4. Les Dunquas & les Da+ maquas, situés austi vers le Midi. Ils habitent une région agréable & fertile, plus unie que la plupart de cel-

les qui environnent le Cap.

5. Les Sussaquas, que Kolben plase plus au Nord, à quelque distance de la Mer occidentale. C'étoit une nation nombreuse, que les Hollandois ont en partie détruite ou dispersée, dans le temps qu'ils commencerent à s'établir au Cap. Le pays qu'elle occupe aujourd'hui n'offre que peu de villages, & nourrit à peine quelques troupeaux. Quoiqu'on y éprouve une assez grande diserte d'eau, & qu'il soit en général trèsmontagneux, il ne laisse pas de produire une grande abondance d'herbe, & des tapis naturels de fleurs & de verdure, qu'on trouve jusque sur le sommet des montagnes,

Les Khirigriquas.

6. Les Khirigriquas, fitués au Nord-Ouest des Sussaguas, sur les bords d'une baie qui porte le nom de Sainte Hélene. Ils sont considérables par leur nombre, par leur génie guerrier & leur constitution robuste. On vante particuliérement Ieur adresse à lancer la zagaie. Le

territoire qu'ils habitent, est traversé par la riviere des Eléphants, qui coule de l'Est à l'Ouest, & dont l'embouchure est dans la mer occidentale. Elle doit son nom à la multitude des éléphants qu'on voit sur ses bords. Le pays, qui l'emporte beaucoup pour la bonté sur celui des Susfaquas, est rempli d'excellents pâturages, qui sont aussi fertiles sur le sommet des montagnes que dans les vallées mêmes. On y trouve encore une grande variété de fleurs, d'une beauté particulière. Les montagnes produisent des cailloux de différentes couleurs; mais les vallées servent de retraite à quantité de dangereux septiles, entre lesquels on distingue le Céraste, ou le serpent à cornes. C'est un animal assez commun dans tout le pays, & dans quel ques autres endroits de l'Afrique. Sa couleur imite celle du sable, & il est couvert d'écailles dans plusieurs parties du corps. Il rampe de côté, & sifle lorsqu'il se remue. On prétend que le seul remede à sa piquire est de couper la partie blessée.

7. Les Houteniquas, dont les posfessions s'éloignent vers le Nord-est. eniques. Leur pays renserme plusieurs for rêts, dans l'intervalle desquelles on voit d'agréables prairies, émaillées d'une prodigieuse quantité de fleurs.

Les Kam-

8. Les Kamtovers, limitrophes des Houteniquas. Ils possedent un terriroire vaste, servile, arrosé de plusieurs rivieres, & en général fort uni. Leurs forêts abondent en toute sorte de gibier, & produisent les plus beaux arbres qui se voyent dans la région des Hottentots.

les Hey-

9. Les Heykoms, au Nord-Est des Kamtovers, sur les confins de la terre de Natal. Ils habitent un pays montagneux, où les seules vallées sont susceptibles de culture, & nourriffent un assez grand nombre de bestiaux. Mais l'eau de leurs rivieres est saumâtre, & il ne s'en srouve presque point d'autre dans le pays. On voit ici toutes les espèces de betes sauvages qui se rencontrent dans les aurres habitations Hottentotes. Kolben rapporte un trait assez particulier de la fimplicité de ce peuple. Un Officier de la garnison du Cap étant venu leur proposer un Traité d'alliance & de com-merce avec la nation Hollandoise,

des Africains. 357

Ils accepterent ses offres, & lui demanderent pour toute faveur un tambour, une poële de fer & un supra, chaudron, qui se trouvoient dans fon bagage. Quelque tems après un parti de Flibustiers leur enleva ces instruments.«Les Heykoms, ditl'Auteur, n'ont jamais perdu le souvenir de cette injure. Un Européen qui visite leur pays est sûr de leur entendre rappeller leur infortune, & déplorer la perte de leur tambour, de leur chaudron & de leur poële.»

10 & 11. Les Acraques & les Kho- Les Attas roganquas. Kolben les place dans la Rhorogan partie la plus septentrionale du pays quas. des Hottentots, au-delà des grands & des petits Namaquas, & en fait deux Nations puissantes & nom+ breules, qui possédent un grand pays, dans lequel on trouve, par intervalles, de vastes déserts, que leur stérilité rend inhabitables. Ainsi ces Peuples vivent en petites trou-pes, à des distances souvent assez confidérables les unes des autres. choisissant les meilleures terres & les pâturages les plus commodes. La nature du climat qu'ils habitent ne leur permet pas de nourrir un

Kolben nik

398 HISTOIRE

grand nombre de bestiaux; mais la chasse supplée à ce qui leur manque de ce côté là. Ils sont d'ailleurs aussi contents & aussi joyeux que s'ils possédoient la plus riche contrée de l'univers. Nul motif d'ambition ou d'intéret ne les porte à se faire la guerre, & ils vivent en général fort tranquilement entre eux avec leurs voisins. Lorsqu'ils sont menacés de quelque attaque, ils s'avertissent les uns les autres par des fignaux, allumant des feux sur le sommet des montagnes, & assemblant de cette maniere en fort peu de tems une nombreuse armée.

Voilà à peu-près tous les Peuples connus de l'extrémité méridionale de l'Afrique. Ajoutons à ces détails quelques notions sur le génie & les usages politiques & religieux de ces mêmes Peuples, & nous aurons recueilli tout ce qu'on peut dire de plus particulier sur cette matiere.

ARTICLE

Maurs & usages des Hottentots.

Origine & qualités personnelles de ce Peuple.

L paroît que le véritable nom des mom des Hottentots est Hottentottum. Le tenses. refrein d'une de leurs chanfons est Hottentottum brokana, qui signifie payez les gages du Hottentot. Kolben Kolben, sei nous apprend qu'ils la composerent par ressentiment contre un Ministre Hollandois, qui avoit refusé à un domestique de leur nation du pain & du tabac, qu'il lui avoit promis pour ses services. Quant à l'origine de ce Peuple, on peut dire qu'elle est absolument inconnue. Ils croient que leurs premiers parents s'appelloient Noh & Hingnoh; que Noh étoit le nom de l'homme, & Hing-penfent leur origine. noh celui de sa semme; que Tekquoa, c'est-à-dire l'Etre suprême les plaça dans cette partie de l'Afrique, où ils entrerent par une petite lucarne; qu'il leur apprit l'art d'élever des

ADO HISTOIRE

bestiaux, avec quantité d'autres connoissances, qu'ils transmirent à leurs enfants. Il est certain que l'origine des Hottentots n'a rien de commun avec celle des Cafres, dont ils différent, non seulement par la physionomie & par d'autres qualités corporelles, mais encore plus par les usages & par les mœurs.

Omalités Physiques de se peuple.

Leur visage est plus olivarre que noir, & fort luisant dans l'enfance; mais cotte couleur vive se ternit avec le temps, par l'habitude qu'ils ont de se graisser la peau. Cette onction se fait avec du beure ou de la graisse de mouton, qu'ils mêlent avec de la suie. Cette graisse se durcit au soleil, & forme une espece de croute. Comme celle dont ils se servent est communément affez vieille, il arrive de-là qu'on sent de fort loin l'ap4 proche d'un Hottentot. Cependant les personnes riches sont plus délicates, & n'emploient que le meilleur beurre, dont elles frottent nonseulement toutes les parties de leur corps, mais même le manteau de cuir qui leur fert d'habit. Kolben croit que le but de ces onctions, qu'ils renouvellent très-fréquent-

DES AFRICAINS. 401

ment, est de se garantir des ardeurs du soleil. D'autres pensent que les Hottentots ne cherchent par ce moyen qu'à donner plus de souplesse à leurs membres. Il seroit peut-être plus raisonnable de dire, que leur peau est naturellement si séche & si farineuse, qu'ils sont obligés de la graisser, pour la maintenir dans un

état de fraicheur.

Ces Peuples sont en général de haute stature, & les deux sexes sont bien proportionnés dans leur taille. Ils ont les yeux grands, le nez plat, les levres épaisses, la chevelure courte & cottonneuse. Il y en a peu qui soient tortus ou difformes. On vante leur agilité & leur souplesse. Ils sont si légers à la course, qu'ils suivent sans peine, ou qu'ils devancent même un Européen à cheval. L'Auteur que l'ai cité rapporte qu'un » Matelot Hollandois, en débarquant au Cap, chargea un Hottentot de porter à la ville un rouleau de tabac d'environ vingt livres. Lorsqu'ils furent tous deux à quelque distance du rivage, le Hottentot demanda au blanc s'il savoit courir. Ceurir, répondit le Hollandois, oui

402 HISTOIRE

fort bien. Essayons, reprit l'Africain, & se mettant à courir avec le tabac, il disparut presque aussi-tôt. Le Matelot consondu de cette merveilleuse vîtesse ne pensa point à le suivre, & ne revit jamais ni son tabac ni son porteur.

porteur. » Les hommes ont les pieds gros & larges; les femmes les ont petits & déliés. On assure qu'elles ont audessus des parties naturelles une excroissance qui sert en quelque sorte à les couvrir. Les deux sexes ignorent l'usage de se couper les ongles des pieds & des mains, & sont généralement d'une extrême mal-propreté. Ils ne rougissent point d'avoir le corps couvert d'un tas de vermine. surrout de poux, qui sont d'une grosseur extraordinaire. Lorsqu'ils en sont trop incommodés, ils leur donnent la chasse, & les mangent sans dégoût. Quand on leur demande comment ils peuvent manger un mét si détestable, ils répondent qu'il n'y a point de honte à dévorer des insectes qui nous dévorent eux-mêmes. Les entrailles des bestiaux ou des animaux fauvages, affaisonnées de leur sang, & à demi-cuites, sont

DES AFRICAINS. 405

dans leur idée un aliment exquis. S'ils trouvent dans les habitations Hollandoises quelques vieux souliers, ils les ramassent précieusement, les sont tremper dans l'eau pour amollir le cuir, & les rotissent ensuite au seu

pour les manger.

Quant aux qualités morales de ce Peuple, il est doux, caressant, charitable, sensible à l'amitié, généreux & bienfaisant. Ils pratiquent avec un zèle extrême l'hospitalité, non-seulement les uns envers les autres, mais avec tous les étrangers de quelque nation qu'ils soient. Qu'un Européen voyage dans leur pays, il est fûr d'être bien reçu dans tous les villages où il se présente. Enfin la probité, la bonne foi, l'amour de la justice, la modestie & la chasteré fort des vertus communes parmi les Hottentots, & que peu de nations possedent au même degré. Quelques actes particuliers de violence, rapportés souvent par des Ecrivains peu indruits, ne sauroient détruire l'idée avantageuse que Kolben nous donne du caractere de ces Africains.

On ne peut leur reprocher avec justice que deux défauts, l'ivrogne-ibid.

Qualité poraics.

Kolben 🕯 ibid,

404 HISTOIRE

rie & la paresse. Qu'on leur donné; dit un Ecrivain de l'eau-de-vie & du tabac, ils boiront & fumeront jusqu'à ce qu'ils tombent dans une impuissance absolue de continuer la débauche. La paresse, leur autre vice favori, les domine tellement, qu'il n'y a qu'une nécessité extrême, qui puisse les déterminer au travail. Ils sont ennemis de toute contrainte, & si le besoin les réduit quelquesois à se mettre au service des Européens, ils secouent ce joug dès qu'ils ont amassé quelqu'argent, & retournent à leur premiere indépendance. La vie paresseuse & libre qu'ils ménent dans leurs forêts a pour eux

La vie paresseuse & libre qu'ils ménent dans leurs forêts a pour eux tant decharmes, qu'ils la présérent à tous les avantages qu'ils pourroient trouver ailleurs. Kolben en rapporte un exemple remarquable. Vanderstel, Gouverneur de l'établissement Hollandois du Cap, pris soin dès l'ensance d'un petit Hottentot, qu'il sit élever dans la Religion & dans la pratique des usages d'Europe. On l'habille à la marié.

l'habilla à la manière des Hollandois, on lui apprit plusieurs langues; & ses progrès répondirent à l'excellente éducation qu'on lui donna

DET AFRICAINS. 405

Dans la suite le Gouverneur l'envoya aux Indes avec un Agent de la Compagnie, qui l'employa utilement dans les affaires du commerce. Le Hottentot revint au Cap après la mort de l'Agent, & son premier soin sut d'aller visiter ses parents dans la hutte qu'ils habitoient. Il fut à peine parmi eux, que reprenant le goût de sa premiere façon de vivre, il se dépouilla de ses habits européens, pour Le revêtir d'une cape de peau de brebis. Il retourna au fort dans ce nouvel ajustement, & remettant au Gouwerneur ses anciens habits: Sachez Monsieur, lui dit il, que je renonce pour toujours au genre de vie que vous m'avez fait embrasser. Ma résolution est de suivre jusqu'à la mort la Re'igion & les usages de mes ancêtres. Je garderai pour l'amour de vous le collier & l'épée que vous m'avez donnés; mais trouvez bon que j'abandonne tout le reste. En même tems, sans attendre la réponse de Vanderstel, il se déroba par la fuite, & jamais on ne le revit au Cap,

II.

Maniere de vivre & de s'habilleri Simplicité de leurs maisons & de leurs meubles.

Aliments des Hottentots.

Les Hottentots n'ont d'autres aliments ordinaires que des racines, des fruits. & le lait de leurs bestiaux. Ceux qui veulent se procurer une nourriture plus solide, ont pour ressource la chasse & la pêche. Ils ne tuent guère leurs bestiaux que dans les fêtes publiques, ou dans le cas d'une extrême nécessité; mais ils mangent sans dégoût ceux qui meurent de maladie. Ils font cuire à l'eau leur viande, ou ils la rotissent à sec, en la plaçant entre deux pierres plates. Ils n'assaisonnent leurs mets d'aucune épice, & n'y mettent pas même de sel ; ce qui n'empêche pas qu'ils ne s'accommodent fort bien de nos ragoûts d'Europe, & qu'ils ne mangent avec avidité toutes les viandes de haut goût, On a fait ici une expérience qui ne donne pas une idée avantageule de la salubrité de notre cuisine; c'est que les naturels du pays, qui s'accoutument à nos aliments, menent une vie moins longue, & ne jouissent pas d'une si bonne santé que les autres sauvages.

Ce sont les femmes qui préparent. les repas; mais lorsqu'elles ont leurs infirmités périodiques, les hommes prennent ce soin, ou vont manger chez leurs voisins. Ils n'ont point de tems réglé pour les repas; mais ils mangent à l'heure qu'ils veulent, la nuit comme le jour, suivant leur appétit ou leur caprice. Les femmes ne mangent jamais avec les hommes. Unancien usage qui paroît appartenir à la Religion, oblige les Hottentots à s'abstenir de la chair de porc, de celle du poisson sans écaille, & de quelques autres aliments. Leurs cuilliers sont des coquilles de Mer. Le bout de leurs manteaux leur sert d'assiete. Les gens aisés ont des couteaux; les autres déchirent la viande avec leurs ongles, qu'ils ne coupent jamais.

J'ai parlé de leur passion pour l'eau-de-vie; mais ils n'en boivent guere dans leurs cabannes, où le lait & l'eau mêlés ensemble sont la plus commune boisson. Ils n'aiment pas moins le vin; & ils n'ont aucune

délicatesse dans le choix ; car le vin le plus aigre leur plast autant quele vin le plus exquis. Les deux sexes ont une passion désordonnée pour le tabac. Quand il leur manque, ils fument du Dakka ou de la racine de Kanna, deux plantes dont je parlerai dans la description des végétaux du Cap.

Il n'y a rien de plus simple que des hommes. leur habillement. Les hommes n'ont qu'un manteau, appellé Kroff, qui communément ne passe pas les hanches. Quelques particuliers l'allongent jusqu'aux genoux, & dans la nation des Attaquas il descend jusqu'aux talons. Ces Kross sont de peau de moutons pour les pauvres, & de peau de tigre ou de chat sauvage pour les riches. Dans la belle saison, les Hottentots ont la tête nue; mais l'enduit de suif & de graisse, qu'ils mettent sur leurs cheveux, sans jamais les peigner, forme une croute noir qui leur sert de calote. Ils éprouvent que ce mastic gras leur tient la tête fraîche. En hiver & dans les temps de pluie ils ont une calore de peau, attachée par deux cordons qui font le tour de

de la tête, & qui se lient fous le menton. Dans la même saison leurs james bes sont couvertes de bottines de ouir, & quelquefois ils mettent à leurs pieds des sandales de peau de bœuf ou d'éléphant, qu'ils attachent avec des courroies. Ils suspendent à leur cou un petit sac de cuir, qui contient lour conteau, leur pipe, leur tabac, & un petit bâton brûlé par les deux bouts, qu'ils nomment dakka, & qu'ils regardent comme un préfervatif contre les maléfices. Ils portent au bras gauche plusieurs cercles d'ivoire, dans l'un desquels ils passent le sac qui renserme leurs provisions de bouche. Leurs krosses sont rarement sermées par devant. & laissent à découvert la poitrine, l'estomac & tout le ventre jusqu'aux parties naturelles, qu'ils voilent ordinairement d'une peau de chat, dont le poil est en dehors.

Ils ne se mettent point en voyare sans se munir de deux verges de voyage. fer ou de bois, dont l'une appellée Kirri, longue d'environ trois pieds & lans pointe,n'est proprement qu'une arme défensive. L'autre, qui se nomme Rakkum, est pointue par un

Tome XI.

Armes du

bout, & peut passer pour une espece de dard, qu'ils lancent avec beancoup d'adresse, & dont ils se servent principalement à la chasse, Ils ont ordinairement dans leur main gauche un autre baton de la longueur d'un pied, auquel ils attachent une queue de chat sauvage, de renard,ou de quelqu'autre animal velu. Elle

Ajustement

leur sert de mouchoir, & lorsqu'elle est sale, ils ont soin de la laver dans la premiere eau qu'ils rencontrent. Les femmes portent deux mandes semmes teaux de la même forme que celui des hommes, & ouverts austi par devant; mais elles cachent ce qu'ils laissent à nu par un grand sac de cuir, qu'elles ne quittent jamais, & dans lequel elles mettent leur pipe, leur tabac, leurs petits ouvrages, & quelquefois leur manger. Elles se couvrent les parties naturelles d'un tablier de peau, appellé Kutkres, qui est beaucoup plus grand que celui des hommes, & elles en ont un autre plus petit, qui leur cache le derriere. L'usage des jeunes filles, depuis l'enfance jusqu'à l'âge de puberté, est d'avoir des joncs tressés aupour des jambes. Dans la suite, au

DES AFRICAINS.

lieu de joncs, elles portent des courroies de peau : c'est ici un ornement & même une marque de distinction. Quelques Ecrivains nous ont rendu un compte très-infidele de cet usage, lorsqu'ils ont débité que les femmes Hottentotes se mettoient autour de la iambe des boyaux de mouton. Elles ont pour coeffure une espece de toque, qui s'éleve en pointe sur le haut de la tête.

Les boutons de cuivre, les petites plaques de même métal, les pen- et paruse des dants d'oreille & les colliers de ver-deux iexes. re, passent chez les sauvages pour des ornements précieux, qui n'appartiennent qu'aux personnes de distinction. Ils donnent volentiers leurs bestiaux pour ces bagatelles. Quelques-uns attachent à leurs cheveux des vessies enslées. Les petits Namaquas portent sur le front une plaque d'acier, en forme de croissant. La coutume des deux sexes est de jeter fur leur chevelure & sur leur visage une poudre jaune, qu'ils nomment bukku, & qu'on tire de la plante que nous apellons spirée. Une coquetterie particuliere aux femmes est de se faire de petites Sij

412 HISTOIRE taches sur les joues avec du cle

Forme de nabre.

Leurs cabanes, par leur forme ovale & leur construction fort basse, ressemblent à des sours. Elles sont composées de longues gaules courbées & fort menues, sur lesquelles on applique des nattes, qui sont un tissu de jonc & de glaïeul. Ce tissu est si serve, qu'elles sont impénétrables à la pluie & au vent. Le diametre de ces huttes est inégal, & porte environ quatorze pieds dans sa plus grande étendue. Quelquesois on joint une couverture de peau à la clôture dont j'ai parlé.

Ces cabanes sont sans senêtre, & n'ont d'autre porte qu'une ouverture étroite & basse, par laquelle on ne peut passer qu'en rampant sur les mains & sur les genoux. Une peau de bête en ferme l'entrée, & arrête le vent dans les nuits froides ou dans les jours orageux. Si le vent est trop fort, on ouvre une autre porte dans un endroit moins exposé. On assure que les huttes des Hottentots sont en général si basses, qu'ils ne peuvent s'y tenir debout. Chaque sabane renserme une samille, qui

est ordinairement composée de dix ou douze personnes. Il y a au centre un grand trou, d'un pied de profondeur, qui sert de cheminée. On creuse autour de cette fosse plusieurs autres trous moins profonds, dont chacun sert de siège & de lit à un Hottentot. Leurs kroffes, leurs arcs, & leurs carquois, font suspendus aux murailles. La construction ·basse de ces huttes, & ses matériaux combustibles qui les composent, doivent les rendre fort sujettes aux incendies. D'ailleurs la fumée des foyers n'ayant d'autre issue que par la porte, on ne comprend pas comment les Hottentots peuvent se tenir dans de telles demeures.

C'est de l'assemblage de ces huttes Kraals ou que sont formés leurs villages, aux-villages. quels on donne le nom de Kraal. 'I's contiennent quelquefois jusqu'à cinq cents habitants. Les cabanes font rangées en cercle, dans un lieu commode, où l'eau & les pâturages ne manquent point. Lorsque la terre commence à se resuser à leurs besoins, ou que la mort a enlevé un de leurs camarades, ils abandonnent le canton, & transportent ailleurs leurs Kraals ambulants.

les Hurres.

. Ils n'ont généralement aucun meuble; & tous leurs ustensiles se réduisent à trois ou quatre pots de terre pour la cuisine, & à quelques vaisseaux de même matiere pour serrer le beurre & le lait. Il n'y a dans les Kraals qu'une seule entrée, qu'on zient fort étroite, & d'ailleurs chaque hutte est gardée par un chien. Le P. Tachard, Ecrivain en général peu exact, se trompe probablement, lorsqu'il dit, dans son voyage de Siam, que les Hottentots se creusent quelquesois des habitations souterraines.

III.

-Religion, Gouvernement & Coutumes particulieres.

Ces peuples reconnoissent un Etre d'un Premier suprême, qu'ils appellent Gounga Tekquoa, c'est - à - dire, Dieu des Dieux, ou simplement Gounga .& auquel ils attribuent la création de tout ce qui existe. Ils disent que c'est un excellent homme, qui demeure au plus haut des cieux, bien au de-là de la Lune, & dont personne ne doit attendre aucun mal, parce qu'il est Rolben, ibid. incapable d'en saire. Du reste ils ne

DES ÁFRICAINS.

sui rendent aucune espece de cultes & quand on leur demande la raison de cette indifférence, ils répondent que leurs premiers parents ayant offensé ce Dieu, sont tombés avec toute leur postérité dans un endureissement qui ne permet pas aux hommes de lui rendre les hommages & les adorations qu'il mérite.

Ils honorent la Lune comme une Adorations Divinité, & ils lui font dans les adressées champs des sacrifices nocturnes, qu'ils renouvellent constamment aux pleines lunes. Ils regardent cet astre comme un Gounga inférieur, qui représente le grand, & ils s'adressent à lui pour obtenir du beau temps, des troupeaux fertiles, & des pluies qui engraissent leurs pâturages. Leurs adorations sont mêlés de grimaces, de contorsions de corps, de cris aigus, de sauts, de chants & de danses. Ces dévotions durent toute la nuit, & continuent quelquefois pendant une partie du jour, mais avec des intervalles, durant lesquels ils se tiennent accroupis, la tête entre les mains & les coudes sur les genoux.

Lis ont pour quelques saints, & S iv

quelques personnages fameux du pays, une vénération religieule, & ils consacrent à la mémoire de ces grands hommes des montagnes, des bois, des campagnes & des rivieres, ne passant jamais par ces lieux sans s'y arrêter, & sans témoigher leur respect avec des danses & des battements de mains, ou par un profond recueillement.

Ils adorent aussi une Divinité mal-faifante- malfaisante, appellée Touquoa, qu'ils regardent comme un Etre difforme & monstrueux, porté par son mauvais naturel à nuire aux hommes, l'auteur de tout le mal qui arrive dans le monde, & l'ennemi personnel de leur nation. Ils lui offrent des sacrifices, pour tâches de fléchir sa colere.

Infede révéré.

Une superstition encore plus ridicule les porte à rendre des honneurs divins à un certain insecte de l'espece des cerss volants, qui est particulier à cette région. Ils ne le rencontrent jamais, sans lui donner des marques d'une vénération profonde. « Lorsqu'il paroit dans un Kraal, dit Kolben, tous les habitants s'assemblent pour le recevoir, comme si c'était

DES APRICAINS. 417

un Dieu descendu du ciel. Ils tuent par reconnoissance une ou deux brebis en son honneur, & prennent sa visite pour le plus heureux présage de bonheur & d'abondance, persuades qu'elle les purifient de toutes leur fautes. Un Hottentot, sur qui l'insecte vient se reposer, est regardé comme un saint ... Pour répondre à cette faveur, on tue le bouf le plus gras du Kraal,... & on fuspend la coëffe du ventre au cou de cet habitant fortuné, qui est obligé de la porter jusqu'à ce qu'elle tombe en pourritute».

Les Hottentots joignent à ces préjugés une confiance aveugle pour les perficions enchantements & les amulettes, at- particulières, tribuant à la puissance de la magie tous les accidents extraordinaires, dont la cause surpasse leur foible pénétration. Ils croient que les ames des morts établissent leur domicile autour des tombeaux, & qu'un Magicien habile a le pouvoir de les évoquer. Du reste il ne paroît pas qu'ils aient la moindre idée d'un état fu-Bur, ni qu'ils' s'attendent à trouver dans l'autre vie des châtiments ou des récompenses. Le Christianisme,

HISTOIRE

si l'on en croit Kolben, n'a point encore trouvé ici de prosélites, & tous les efforts des Missionnaires Hollandois n'ont jamais été capables de convertir un seul Hottentot. C'est que ces efforts ont été sans doute très-soibles & que la Compagnie Hollandoise. ici comme ailleurs, s'est plus occupée du soin de faire valoir son commerce que d'acquérir des prosélytes à là Religion.

On doit mettre au rang des superfpasser titions de ces Sauvages la coutume

peaux par le qu'ils ont de faire passer leurs trou-peaux par le feu. Ils croient par ce moyen les garantir des insultes des bêtes féroces, sur-tout des chiens fauvages, qu'ils craignent beaucoup plus que les lions & les tigres. Les Hottentots se persuadent que ces animaux redoutent l'odeur de la fumée. Le jour de cette cérémonie après avoir consumé toutes leurs provisions de lait, ils allument dans un espace quarré un seu de copeaux & de branches séches , qu'ils couvrent de branches vertes pour exciter de la sumée. Les hommes se rangent des deux côtés de cet espace, en laissant un passage pour les trou-

DES ÁFRICAINS. 439

peaux. Si les bêtes passent hardiment, ils poussent des cris de joie, & font de grandes réjouissances; mais si marquant de l'effroi elles refusent d'avancer ou viennent à s'échapper au travers des rangs, ils regardent cet accident comme un fort

mauvais présage.

Ce qu'ils pratiquent au passage de certaines rivieres rapides est un autre usage qui paroît appartenir à la Religion. Ils se sont sur le corps des aspersions, se frottent le front d'un peu de vale, & prononcent certai: nes paroles mystérieuses. La crainte, qui rend si souvent les hommes dévots, est le principal motif de cette action religieuse.

Ils n'ont dans chaque Kraal qu'un Leul Prêtre, appellé Suri, c'est-à-dire que de cha-Maître. C'est un office électif, qui que Kraal. donne un rang distingué dans la peuplade, & dont les fonctions confiftent à présider aux offrandes & aux sacrifices, à diriger les mariazes les funérailles & les autres cérémonies religieuses. On invite le Suri à toutesles fêtes, & de temps en temps on lui fait présent d'un yeau ou d'un agneau : c'est à quoi se Svi

réduisent les prérogatives de cette

charge.

G weem: chaque

Quant au gouvernement des Hotment. Prin-tentots, voici ce qu'il offre de plus cipal chef de particulier. Chaque nation a son chef, appellé Konquer, qui préside aux assemblées publiques, & qui commande l'armée. Ces chefs portent depuis quelque temps une couronne de cuivre : ce sont les Hollandois qui les ont mis dans le goût de cet ornement. Du reste le Konquer n'a d'autorité immédiate que sur le Kraal qu'il habite, & ne peut exiger des peuples aucune espece de contribution, pour lemaintien de sa dignisé. Son emploi est héréditaire; Kolben, ibid. mais à fon installation it s'engage à

ne rien entreprendre contre les priviléges de la Nation & les loix fondamentales de l'Erat. Cetre cérémonie se sait avec assez d'appareil. On tue un bœufgras & deux brebis pour le festin. Les femmes y assistent comme les hommes; mais elle n'ont en partage que le fimple bouillon, tandis que les hommes mangent la viande. Le jour suivant elles prennent leur revanche; can l'épouse du Konquen donné un grand repas eux fent-

mes, qui gardent pour elles toute la viande, & n'envoient que le bouillon aux hommes.

Outre le Chef général de la Nation, dont l'autorité est en quelque ticuliens. - forte renfermée dans son Kraal, il y a dans chaque village un Capitaine . chargé d'y exercer la justice. & d'y maintenir l'ordre & les anciennes loix. Son office est auffi héréditaire. & son installation se fait avec les mêmes cérémonies que celle du Konquer. C'est à son tribunal que sont jugées toutes les affaires civiles & criminelles, à l'exception des crimes d'Etat, dont la connoissance est réservée au Konquer, assisté des Capitaines de tous les Kraals. Ces chefs de bourgade ont pour marque distinc--tive de leur digniré une canne à pomme de cuivre, & une krosse de peau de tigre ou de chat sauvage. Il n'y a aucun reverm attaché à leur emploi. Comme ils usent avec beaucoup de circonspection de leur autorité, ils tont chévis & respectés du peuple, qui se révolte rarement contre des Mairres équitables,

Foures les causes civiles & cri- pagement minelles sont portées, comme on l'a

Chefs part

dit, au Tribunal du Capitaine; mais les habitants du Kraal assistent au jugement, & l'affaire n'est décidée qu'à la pluralité des suffrages. Il n'y a point d'oppositions qui retardent les jugements, ni d'appel pour les annuller. A qui appelleroit on d'une sens tence rendue par toute la peuplade, en présence du Chef & du pere commun? Ce font les juges qui éxécutent eux-mêmes les criminels. Le Capitaine porte le premier coup au patient, & toute l'assemblée s'unit pour l'achever. Le châtiment essace rellement la honte du crime, que la famille du coupable n'en reçoit aucune tache. Les parents viennent enlever le corps, & lui rendeur les mêmes honneurs funebres qu'on accorde aux autres morts. Voilà les lecons d'humanité que nous donnent ces barbares. S'il s'éleve un différend entre deux villages, l'affaire se juge en présence du Konquer, dans une assemblée générale de la nation. Kolben loue avec juffice la sagesfe d'un tel gouvernement, dont on chercheroit, dit-il, inutilement l'ememple chez les nations les plus policées de l'Europe,

413 Tous les biens héréditaires appar-les héringes, tienent à l'ainé des fils, sans que les cadets puissent y rien prétendre. Les filles ne sont en aucun cas appellées à la succession. Au défaut des héritiers directs, les biens passent dans la ligne collatérale, à l'ainé des mâles. Après la mort du pere l'ainé des fils à une autorité absolue sur ses freres & sœurs qui ne peuvent, ni le quitter, ni se marier sans son consentement, Il leur donne la part qu'il veut à sa fortune; mais la loi l'oblige de pourvoir à la subfistance & à l'entretien des femmes de son pere. Il est à remarquer que l'ainé perd tous ces avantages, s'il se marie avant la mort de son pere.

Voici quelques usages qu'on ne peut Usages Bits excuser de barbarie. Les Hottentots bares. tuent sans scrupule les enfants qu'ils ne veulent pas nourrir, & traitent avec la même inhumanité les vieillards que l'infirmité accable & rend inutiles à la République. Tant qu'un homme ou une semme peuvent se on traite ich traîner hors de leur hutte, & y ap-les vicillatda. porter quelques racines ou un peu de · bois, on les laisse vivre, & on les soigne même avec tendresse. Mais

· lorsque la force les abandonne entiérement, & qu'ils sont incapables de rendre aucun service à la société. leurs amis & leurs propres enfants les font mourir sans pitié. Quelque riche que soit un homme, il ne peut éviter ce malheureux fort, lorsqu'il tombe dans une décrépitude absolue. Les Hottentots, loin de rougir de cette barbarie, prétendent que c'est un acte d'humanité & de compassion, & qu'un vieillard est fort heureux qu'on le délivre par cette voie des miseres insupportables attachées à la caducité.

Les enfans font dans les mains des aggreger un femmes jusqu'à dix-huit ans, & ne des peuvent avant cet âge se mêler avec les hommes, ni converser avec leur propre pere. La maniere dont on les reçoit au rang des hommes a quelque chose de bizarre. Tous les habitants s'assemblent, & s'accroupissent en cercle. Le candidat se met dans la même posture, mais hors du cercle. Alors le plus vieux du Kraal se leve, demande le suffrage de l'assemblée, & s'approchant du candidat, · lui déclare qu'à l'avenir il doit abandonner & mépriler la mere, fuir la

conversation des femmes, renoncer aux amusements frivoles del'enfance, & se conduire en homme dans ses dis--cours & dans les actions. En conféquence de cette leçon, le jeune Hottentot va trouver sur-le-champ sa mere, & fait éclater son mépris pour elle en l'accablant d'injures & en la battant. Moins il use de ménagement en cette occasion, plus ses nouveaux camarades lui en savent gré; & sa mere elle-même, loin de se plaindre de son insolence, lui donne des louanges & des applaudissements. J'oubliois une circonstance très-infâme de la réception; c'est que le vieillard qui préfide à la cérémonie pisse sur le candidat accroupi, & l'inonde d'un déluge d'eau.

Ceux qui tuent, dans un combat fe distinguées particulier, un lion, un tigre, ou quelqu'autre animal féroce, reçoivent une récompense, qui leur donne une grande distinction dans le Kraal. Le champion est complimenté dans sa hute par un Député de la Nation, qui l'invite à se rendre dans la place publique, où tous les habitants sont assemblés. La troupe le reçoit avec de grandes acclamations:

il s'accroupit au milieu d'une cabane préparée pour la cérémonie, & rous les assistants se placent autour de lui dans la même posture. Alors le Député, prononçant certaines paroles, pisse sur le Héros, qui, pour recevoir plus immédiatement cette aspersion, s'est fait avec les ongles des sillons fur la graisse dont il a le corps en duit. Plus l'inondation est copieufe, plus le champion se croit honoré. Il s'en frotte avec respect le visage & les autres parties du corps. Ensuite le Député allume sa pipe, & la fait casser de bouche en bouche, jusqu'à ce que le tabac soit consumé. Il en recueille les cendres, & en parséme le champion, qui après avoir reçu les félicitations de l'assemblée, reste seul dans la hutte, où il passe trois jours, pendant lesquels il est défendu à sa propre semme de le visiter. Le foir du troisiéme jour il immole un mouton, recoit sa femme, & se réjouit avec ses amis. Pour monument de sa victoire, il suspend à sa chevelure la vessie de l'animal féroce qu'il a tué, & la porte toute sa vie, comme une marque d'honneur.

Un autre ulage, aussi particulier

que barbare, est d'iter un testicule un testicule aux garçons, vers l'age de neuf ou aux garçous. dix ans. Voici ce que Kolben nous apprend au sujet de cette opération. Le jeune homme, qu'on frotte auparavant de graisse ou de beurre, est étendu sur le dos, les pieds & les mains liés. Quelques personnes se couchent sur lui, pour l'empêcher de remuer; dans cette lituation, l'opérateur, c'est le Suri, ou le Prêtre du lieu, lui fait au scrotum une ouverture d'un pouce & demi de longueur, ôte le testicule, & met à sa place une boule de même grosseur, composée de graisse & d'un mélange d'herbes pulvérisées; après quoi il recout la blessure. Cette opération n'a jamais de fâcheuses suites, & les Hottentots la soutiennent avec un courage surprenant. Quand elle est achevée, le Suri recommence les andions, & pisse sur le patient, arrofant de son urine toutes les parties de son corps. Le jeune homme se traîne dans une perite hutte destinée à recevoir les nouveaux mutilés, & y passe deux ou trois jours, au bout desquels il se trouve parfaitement

guéri. Ceux qui ontété appellés à la

428 HISTOTE

cérémonie font le même jour un grand festin chez les parents du garcon, & passent une partie de la nuit à danser.

I a raison que ces barbares apportent d'une si ridicule coutume, est que la perte d'un testicule les rend plus légers à la course. Quelques vieillards du pays dirent à Kolben qu'elle étoit fondée sur la crainte qu'on avoit que les Hottentots n'eufsent trop d'enfants; car on est ici dans l'opinion qu'un homme, qui n'est pas ainsi mutilé, en doit produire deux chaque fois qu'il couche avec une femme. Ceux qui se marieroient sans cette formalité, seroient l'objet des insultes de leurs camarades, & la femme s'exposeroit ellemême au ressentiment de toutes les personnes de son sexe, qui, par une jalousie qu'on peut aisément concevoir, mettroient en piéces l'épouse privilégiée d'un tel homme.

IV.

Guerres & batailles des Hottentots.

JE ne crains pas de donner quelque

étendue à ces détails de mœurs & de contumes étrangeres, parce que c'est une chose que les Lecteurs judicieux cherchent principalement dans l'Hiftoire. L'enlévement de quelques romment bestiaux, ou l'usurpation des pâtu- les Hottenrages, sont les causes ordinaires des tots le guerre. guerres qui s'allument entre les Hottentots. Ces Africains ont une sensibilité extrême pour les injures qu'on leur fait, sur-tout lorsqu'elles intéressent la gloire ou le bien commun de la nation. Ils courent auffi-tôt aux armes, & leurs guerriers s'assemblent avec une merveilleuse promptitude, Le soin des préparatifs les arrête peu; ils n'ont ni bagage ni artillerie à conduire : ils ne connoissent pas même l'usage des magafins.

Leurs guerres sont courtes, & se terminent toujours dans une campagne. Une bataille en fait ordinairement la décission. Ils commencent l'attaque avec des cris terribles, & combattent avecun furieux acharnement, mais sans aucun ordre. Dans quelques peuplades c'est le Konquer, ou Capitaine général, qui donne avec une flûte le signal de l'action. Tant qu'il continue de jouer, ses troupes

combattent, & se feroient plutôt ha cher en piéces que de reculer; mais si ce bruit cesse, elles se débandent & prennent la fuite. Les Hottentors ne dépouillent jamais les morts, & ne leur font aucune espèce d'insulte;

mais ils tuent sans pitié tous les prisonniers. Les déserteurs & les espions reçoivent le même traitement.

Lorsqu'une nation est vaincue, & craint une destruction prochaine,

elle s'adresse ordinairement aux Européens du Cap, qui prennent toulesjours sa désense, soit en employant

leur médiation, soit en envoyant sur lieux un détachement de troupes régulieres, qui force bientôt les deux

Politique partis à s'accommoder. La politi-Hollan- que des Hollandois est d'empêcher qu'une Tribu plus puissante n'opprime & ne subjugue les autres, & de

maintenir un juste équilibre entre ces différents peuples.

Leurs armes sont la zagaie, l'arc Armes du & les fléches, le Kirri & le Rakkum,

espece de dards dont j'ai déja donné la description. La zagaie est une forte picque, d'environ quatre pieds de longueur, terminée par une pointe defer fort aiguë & àdeux tranchants.

C'est la meilleure de leurs armes. Ils s'en servent également pour la guerre & pour la chasse, & la lancent avec tantd'adresse, qu'ils ne manquentpresque jamais leur coup. Leur arcs sont de fer ou de bois d'olive, & les cordes de nerfs ou de boyaux de bêtes. Les fléches sont de canne ou de bois mince, d'un pied & demi de Iongueur, armées d'un petit croissant de fer, dont les deux pointes forment un angle, & font toujours empoisonnées, Le carquois est une sorte de lac de cuir, long & étroit, qu'ils se passent sur l'épaule avec une courroie, & qu'ils suspendent quelquefois par un crochet. Ils se servent du rakkum dans les combats & dans leurs chasses, & le lancent avec la même adresse que la zagaie. Le kirri, bâton gros & court, est dans leurs mains une arme défensive. avec laquelle ils parent les coups de zagaies & de rakkum, les pierres & les fléches mêmes.

Au lieu des éléphants, que les an- Bœufs qu'on ciens Africains employoient dans mene les batailles, les Hottentors menent guerre.

à la guerre une sorte de bœufs, qu'ils appellent bakkeleger, c'est-à-

472 Histoik's

dire, bœus de combats. Ces animaux, redoutables par leur force & par leur impétuosité, enfoncent & renversent les hataillons les plus

pour la défense des troupeaux.

renversent les bataillons les plus de fermes. On s'en sert aussi contre les des voleurs & les bêtes féroces, pour la garde des bestiaux. Ils rappellent, comme nos chiens de Bergers, le bétail qui s'écarte, & le forcent de rejoindre le gros du troupeau. On les dresse à cet exercice dans leur jeunesse. Il n'y a point de Kraal qui n'ait au moins une demi-douzaine de ces gardiens. Intraitables & furieux contre tous les Etrangers qui se présentent, ils ont un instinct particulier, qui leur fait reconnoître les habitants de leur village. On assure que le bruit d'un arme à seu leur cause de l'épouvante, & qu'il fussit même de sisser pour se garantir de leur fureur.

Combazi Smulés.

Ce Peuple, naturellement brave & belliqueux, s'éxerce en temps de paix à des joutes militaires qui entretiennent son activité & son humeur martiale. Dans ces combats simulés on n'emploie communément que le rakkum & les pierres. L'art consiste à frapper l'ennemi, & à parer

Des Africains. 433

parer, avec le kirri, les coups qu'il porte, ce que ces Sauvages font avec une adresse inconcevable, jusqu'à écarter avec ce petit bâton les flêches qu'on leur décoche. Lorsqu'ils se lassent de combattre avec le rakkum ou avec les pierres, ils en viennent aux mains, luttent corps à corps, & tâchent de se terrasser. Kolben assure que le spectacle de leurs joutes lui causoit un plaisir infini.

- Mariages, Fêtes, Divertissements.

LA coutume des Hottentots est de se marier à dix-huit ans, c'est-à les mariages dire, dans l'âge où ils font reçus fe traitent. parmi les hommes. Ces mariages sont bientôt conclus; il suffit dé demander une fille, pour être presque sûr de l'obtenir. Cependant on a besoin du consentement du pere, de la mere, & même de la fille. Si une fille n'a point de goût pour le mari que ses parents lui proposent. elle a un moyen de s'en dékvrer : c'est de passer avec lui une nuit, pendant laquelle le jeune homme lui fait toutes les agaceries que sa pa Tom, XI.

sion lui suggere (1). Si elle résiste à cette périlleuse épreuve, elle est dispensée de l'épouser; mais si le jeune homme triomphe de sa résistance, il

Formalités accompagnés.

faut qu'elle lui donne la main. Voici les principales formalités dont ils font que accompagnent les mariages. Le prétendu se rend au kraal de la fille, avec tous ses parents & tous ses amis de l'un & de l'autre sexe. On tue un bœuf, & chacun se frotte largement de sa graisse. Les hommes, après s'être poudré de bukku, s'accroupissent en cercle, & le mari se place au milieu d'eux dans la même posture. Les femmes qui se sont fardé le front, les joues & le menton avec de la craie rouge, s'arrangent de la même maniere autour de la mariée. Le Suri pisse sur le mari, & fait la même faveur à la mariée, retournant de l'un à l'autre, tant qu'il peut continuer l'arrosement. Il prononce en même temps diverses bénédictions.

Après ce préambule bizare, on coupe le bœuf par morceaux, & on en fait rotir une partie, & cuire l'au-

^[1] Kelben dit que cette nuit est employée de pince", à se charoniller, & à se fonetter.

tre à l'eau. Les hommes & les femmes forment deux cercles sépares pour le festin; mais c'est avec les femmes que le marié se place, sans toucher néanmoins à leurs aliments. Après le repas on fume du tabac ou du dakka. Il n'y a dans chaque cercle qu'une seule pipe, qui passe successivement de main en main. La nuit est employée dans les mêmes divertifsements, qui durent quelquesois plusieurs jours.

L'usage très-naturel de la polyga- Loix maz mie leur est familier, & les person-

nes riches ont communément deux ou trois femmes. Le mariage est défendu entre les cousins au premier & au second degré, & l'infraction de cette loi est punie de la bastonade. La mort est la peine inévitable de l'adultere. Un pere qui marie son fils, lui donne communément une couple de vaches & deux brebis. Si les filles apportent une dot, ce qui est très-rare, elle confiste aussi dans quelques bestiaux, que le mari est obligé de restituer, lorsque sa femme meurt sans lui laisser d'enfants. Les richesses ne déci-

C'est aux agrémens du corps & de l'esprit que les Hottentots donnent la présérence; & la fille du plus pauvre habitant épouse quelquesois le Capitaine de son Kraal, on le Konquer même. Cela ne sent point encore la barbarie.

Le divorce est permis, lorsqu'on a quelque raison légitime de le demander. La femme répudiée n'obtient pas toujours la permission de prendre un autre époux. Une loi sort étrange oblige une veuve qui se remarie de se faire une incision à la jointure du petit doigt, & de continuer aux autres doigts la même opération à chaque nouvel engagement qu'elle forme.

Accouches

Les femmes accouchent à terre, sur la peau de mouton qui leur sert de manteau, & qu'on a soin d'enterrer après l'accouchement, dans la crainte qu'on ne jette dessus quelque sort sunesse à la mere ou à son fruit. Le mari doit s'absenter pendant le travail, sous peine de payer une amende d'une brebis. Si le travail est trop long, on fait avaler à la semme une décoction de lait & de tabac, qui lui procure une

DES AFRICAINS. 437 prompte délivrance. Aussi-tôt que l'enfant est né, on lui fait successivement plusieurs onctions avec de la fiente de vache, du jus de la tige de figuier, & de la graisse de mouton ou de beure fondu. Lorsque le corps est bien imbibé de ces onctions, on le poudre de bukku, qui forme une espece de croute. On lie le nombril des enfants avec un nerf de mouton, qui leur pend sur le ventre jusqu'à ce qu'il tombe en pourriture. Un des premiers soins des meres est de leur applatir le nez avec le pouce.

Si l'enfant meurt dans le sein de sort des ensa mere, ou après l'accouchement, les Hottentots prennent l'allarme, & transportent ailleurs leur Kraal. On fait des réjouissances extraordinaires à la naissance de deux jumeaux mâles. Si ce sont deux filles, on tue la plus laide; si c'est une fille & un garçon, on pend la fille à une branche d'arbre, où elle est ensevelie toute vive.

C'est la mere qui nomme l'en-Leurs nomme fant. Les noms les plus ordinaires font ceux de quelqu'animal, tels que Gammon, lion; Hakqua, cheval;

T iii

des femmes.

Choudi, mouton, &c. Une loi de Re-Purification ligion ou de police prescrit aux femmes de se purifier à la fin des couches; ce qu'elles font en se frottant le corps avec de la fiente de vache; & ensuite avec de la graisse, qu'elles soupoudrent de bukku. Un homme ne peut s'approcher de sa semme avant cette purification fous peine de passer pour impur, & d'être condamné à donner au Kraal un bœuf. qu'on immole pour l'expiation de cette souillure.

Les nouveaux mariés n'habitent

jamais avec leurs parents &, doivent se bâtir une hutte particuliere. C'est l'homme qui taille & qui arrange les perches, & c'est la semme qui fait les nattes dont la cabane est couverte. Quand elle est une sois construite, le mari ne prend plus aucune Paresse des peine, & se repose sur son épouse de tous les soins domestiques. La chasse & la pêche sont presque l'unique occupation des hommes. Les femmes au contraire supportent tout le fardeau du ménage. Leur devoir est d'élever les enfants, de garder les troupeaux, d'apporter du bois & de l'eau dans la cabane, de préparer les

ommes.

légumes & les autres aliments, & d'aller quelquefois les chercher fort loin. Les deux époux ne couchent jamais ensemble, se parlent rarement, & ne se donnent en public presqu'aucun signe de tendresse. L'infe tinct feul & le besoin les rapprochent quelquefois; mais la pudeur & le secret jettent un voile impénétrable sur leurs plaisirs. Ils apportent la même modestie dans la plupart de leurs actions: cependant Kolben affure que leurs femmes se laissent toucher fort librement pour un peu de tabac.

Ils célébrent par des fêtes publiques tous les événements qui inté- de leurs fetes ressent leur nation, telle qu'une vic- publiques. toire remportée sur l'ennemi, la mort d'une bête féroce qui faisoit la guerre à leurs troupeaux, l'installation de leurs Capitaines, leur changement de domicile, & d'autres époques remarquables. Ils donnent à ces réjouissances le nom d'Andersmaken, En quoi ces qu'ils ont emprunté de la langue Hol- leres confis landoise, & qui signifie changer pour le mieux. Pour les célébrer avec plus de pompe, on construit au milieu du Kraal une salle de branches d'ar-

bres, affez grande pour contenir tous les hommes. Les femmes ont soin de l'orner de fleurs & de gazon. On tue le bœuf le plus gras du canton, dont on fait bouillir une partie & rôtir l'autre. Le bouillon s'envoie aux femmes qui se tiennent hors de la salle, & la viande est servie aux hommes. Le reste du jour & toute la nuit se passent à chanter & à dansser au son des instruments.

Leur adresse à la chasse.

La chasse est leur principal divertissement. Rien n'égale leur adresse & leur agilité dans cet exercice. Ils n'emploient dans les chasses particulieres que le rakkum, & ils s'en fervent si habilement, que dès qu'ils peuvent suivre d'assez près à la course un liévre, un daim ou une chevre sauvage, ils ne manquent jamais leur coup. Dans les grandes chasses, où tous les habitants d'un village se réunissent, pour détruire les animaux féroces qui attaquent leurs troupeaux, ils font principalement usage de la zagaie & des fléches. Leur coutume est de former un cercle, dans lequel ils enveloppent les bêtes fauves, qu'ils assaillent toujours par derriere, évitant avec une adresse

DES AFRICAINS. 'extrême les' attaques meurtrieres de

ces animaux.

L'Auteur, dont j'ai emprunté les plus importants détails de cet article, prendre fait mention d'une méthode fort simple, qu'ils emploient pour prendre les éléphants. « Comme ces animaux, dit-il, s'approchent des rivieres en troupe, & marchent l'un après l'autre fur une même ligne, la trace de leurs pas est toujours facile à reconnoître. Les Hottentots creusent dans cette route une fosse de sept ou huit pieds de profondeur, & d'environ quatre pieds de diametre, au milieu de laquelle ils enfoncent un pieu pointu. Ils couvrent cette ouverture de petites branches d'arbre, de fenillages, d'herbe & de terre L'éléphant, qui s'avance sans crainte, tombe à demi dans la fosse, sur les pieds de devant, parce que le trou n'est point affez grand pour le contenir tout entier. Dans cette chûte il ne sauroit éviter de rencontrer le pieu qui est au milieu de la fosse, & qui lui percant la poitrine ou le cou, l'arrête aflez pour donner le temps aux chaffeurs de l'achever avec leur zagaies. Ils le portent en triomphe dans leur

village, & cette victoire est toujours célébrée par des réjouissances. L'Auteur ajoute que les rhinocéros & les élans se prennent souvent dans le même piége. »

Ils montrent la même habileté à

Habileté à la péche.

Ja pêche, qui est aussi un de leurs principaux amusements. Non-seulement ils emploient le filet, l'hameçon, le dard & d'autres instruments, mais ils Koben, ibid, ont une méthode particuliere de prendre le poisson en le gratant. A. mesure qu'ils le prennent, ils le mettent dans des sacs de cuir, & lorsque ces sacs sont pleins, ils les rapportent sur leur tête, fans que ce far-

Musique vocale & inftrumentale.

deau les empêche de nager. N'oublions pas de mettre au rang de leurs plaisirs la musique & la danse dont les deux sexes sont également leurs délices. Leur mufique vocale, renfermée dans un petit cercle de notes, se réduit à quelques chansons barbares, dont le refrein est Ho, Ho, Ho, exclamation commune à presque toutes les langues. Ce chant est fort désagréable aux oreilles d'un Européen. Entre leurs inftruments de Musique on distingue le grand & lepetit Gongom, qui ont la

DES AFRICAINS. 443 ed'un arcoblong, fur lequel or

forme d'un arc oblong, sur lequel on tend une corde à boyau dont on tire différents sons, avec un tuyau de plume passé dans la corde. Une demi - coque de noix de coco, ensilée dans la corde d'un de ces deux instruments, en fait toute la dissérence. Ils ont aussi une espece de tambour, composé d'un pot de terre assez large, qu'on couvre d'une peau de mouton bien passé. C'est un instrument

particulier aux femmes.

Voici ce qu'on nous apprend sur leurs danses, dans lesquelles ils signalent plus leur agilité que leur goût. Les hommes accroupis en cercle laissent seulement un intervalle pour le passage des danseurs. Les Gongoms se sont entendre, les sem. mes battent de leurs tambours aveç les doigts, & tous les spectateurs chantent ho, ho, ho, en frappant des mains. Il se présente alors plusieurs couples pour danser; mais on n'en laisse entrer que deux à la fois dans le cercle. Ils dansent face à face, & quelquefois dos à des, s'éloignant & fe rapprochant par intervalles, sans fe prendre jamais par les mains. Chaque danse ne dure guère moins

Da sio.

Γvj

d'une heure; & comme les acteurs ont chacun leur tour, ces bals sont toujours sort longs. Il paroît, par le récit de Kolben, que les semmes entrent rarement dans le cercle. Elles se tiennent debout, à quelque distance, les yeux baissés, chantant ho, ho, ho, & battant des mains. Celles qui ont la hardiesse de vouloir danser avec les hommes, levent la tête; frappent du pied & secouent les anneaux qu'elles portent aux jambes. L'Auteur compare le bruit qu'elles sont alors à celui d'un cheval qui se secoue sous le harnois.

VI.

Deuil, funérailles.

Lorsqu'un homme est dangereufement malade, ses amis se transportent avec empressement dans sa hutte
& témoignent leur affliction par des
cris lamentables. Ces acclamations
redoublent quand il rend le dernier
soupir On l'enveloppe après sa mort
dans son manteau, les jambes repliées vers la tête, comme un sœtus
humain, de maniere que toutes les
parties de son corps sont couvertes.

Maniere d'enfevelir & a'inhumer.

DES AFRICAINS. Au bout de six heures il est conduit à la sépulture par tous les habitants du Kraal, hommes & femmes, qui assemblés devant la porte de la cabane, & accroupis en deux cercles, frappent des mains, & crient Bo, Bo Bo, qui signifie pere dans leur langue. On ne fait point sortir le corps par la porte, mais par une ouverture qu'on pratique dans la muraille. Les porteurs le prennent dans leurs bras, & tout le cortége se met en marche, les hommes d'un côté, & les femmes de l'autre.

Ils font pendant le chemin des hurlements & des grimaces, qui ont quelque chose de bizare. Lorsque le hazard offre quelque fente de rocher, ou quelque trou de bête sauvage, on choisit ce lieu pour y enterrer le mort, sans se donner la peine de creuser une fosse. On a seulement le soin de boucher l'ouverture avec des piéces de bois, pour en fermer l'accès aux bêtes féroces.

Le convoi revient dans le même qui termine ordre à la hutte, devant laquelle il renterrement, s'accroupit, en continuant les lamentations. Il se fait ensuite un grand silence. On voir paroître deux vieil-

446 HISTOIKE

lards, qui entrant dans les deux cercles que forment les hommes & les femmes, pissent gravement sur toute l'assemblée. Ils prenent après cela une poignée de cendres dans le foyer de la cabane, & les jettent sur les affictants, qui s'en frottent le corps avec respect. Dans les funérailles des personnes riches on renouvelle pendant huit jours la même cérémonie, qui se termine par le sacrifice d'une brebis & par un festin. On suspend au con de l'héritier la coëffe du ventre de l'animal, qu'on soupoudre de bukku, & il doit la porter jusqu'à ce qu'elle tombe en pourriture. Les Hottentots ont aussi l'usage de se raser la tête dans le deuil.

VII.

Economie domestique, Commerce, Arts & Meisers.

L'ENTRETIEN des bestiaux est presse de l'entre mestique des Hottentots, parce que ce peuple n'a pas d'autre richesse, ni d'autre moyen de pourvoir aux befoins les plus pressants de la vie. Lorsqu'un homme, dénué de toute reffource, est obligé de louer ses servi-

ces à quelque riche habitant du pays, ou aux Colons Hollandois, c'est uniquement dans la vue de se procurer quelques vaches & quelques brebis, avec lesquelles il se forme un établisfement; car les gages des domestiques se payent toujours ici en beftiaux.

Tous les troupeaux d'un Kraal Méthode Hotten-paissent en commun, les grands dans tots pour les un pâturage particulier, & les petits faire paisses dans un autre. Les Hottentots les gardent tour à-tour, & il ne faut pas moins de trois ou quatre hommes pour veiller à ce soin. On laisse pendant toute l'année les taureaux avec les vaches, & les béliers brebis, méthode que les Africains croient très-favorable à la propagation, quoique l'expérience prouve, au moins dans nos climats, qu'elle affoiblit à la songue les meilleurs troupeaux. Les brebis produisent ici constamment deux agneaux chaque année. Lorsque les taureaux sont en trop grand nombre, on les châtre, en les étendant sur le dos. & en le ur liant les testicules avec une courroie de cuir, qu'on serre très-fortement. Ensuite on laisse l'animal en repos.

jusqu'à ce que les parties liées toms bent d'elles mêmes. On traite de la même maniere les béliers : mais après la ligature on leur écrase les testicules avec une pierre.

Comment on les garantit des bê tes sauvages.

La crainte des bêtes féroces & carnacieres oblige d'enfermer la nuit les troupeaux dans le Kraal. Les plus jeunes sont placés au centre, & on attache les vieux contre les huttes, en les liant deux à deux pour empêcher qu'ils ne s'échapent. D'ailleurs les chiens & les Bakkeleyers sont une garde exacte, & maintiennent l'ordre & la sureté dans le village. pendant que leurs maitres dorment. Il y a dans chaque Kraal une hutte particuliere, qui sert d'étable aux jeunes agneaux, jusqu'à ce qu'ils soient sevrés.

Boufs tharge. On dresse ici les bœuss à porter des sardeaux, & on les accoutume dans leur jeunesse à cet exercice, en leur passant dans la lévre supérieure un bâton terminé en crochet. Il n'est point d'animal de cette espece que les Hottentots ne domptent en peu de jours avec ce frein.

Médecin Il y a dans chaque Kraal un Médecin decin pour les troupeaux, & c'est

une des premieres charges du village. Les bestiaux du pays sont souvent attaqués d'un mal épidémique mique, que les habitants attribuent à la pesanteur des pluies; & contre lequel ils n'ont point encore trouvé de préfervatif. Dans les maladies ordinaires on leur tire du sang, & on leur fait avaler de l'ail sauvage. On prétend aussi guérir leurs rétentions d'urine en infusant de l'ail dans leur eau. Lorsqu'un animal meurt de maladie. ces sauvages mangent. sa chair avec le même appétit que celle de la bête la plus saine, & c'est un régal pour tout le village.

Mal épidé=

Le lait de leurs bestiaux, princi- uses qu'ils palement celui de vache, est leur font du laite plus commune nourriture. Ils font le beurre dans un sac de peau, qu'ils remplissent à moitié, & que deux personnes remuent fortement, jusqu'à ce que le lait s'épaissife & prenne une confistance convenable. Ils vendent ce beurre aux Hollandois. ou le gardent dans des pots pour s'en frotter le corps; car ils n'en mangent jamais. Cette denrée, jointe au débit des bestiaux, forme la principale branches branche de leur commerce. C'est par

cette voie qu'ils se procurent diverses commodités qui leur manquent. Une capitulation particuliere les oblige de livrer au Gouverneur du Cap tous les bestiaux qu'ils yeulent vendre; mais ils trouvent le moyen d'eluder cette convention.

Comment il se fair.

Tout leur trafic se fait par échanges, parce qu'ils ne connoissent l'ufage d'aucune monnoie courante. Outre les bestiaux & le beurre, ils vendent aux Européens des dents d'éléphants, des œufs d'autruches, des peaux de bêtes; & ils reçoivent pour ces marchandises du vin, de l'eaude-vie, des pipes, du tabac, du dakka & de la racine de kanna, du corail, des grains de verre, de petits miroirs, des couteaux, du fer, de petites pieces de cuivre. Il y a cinquante ans qu'ils donnoient un bœuf pour une livre de tabac, ce qui peut faire juger de l'abondance qui regne dans leur pays.

Langue des Hottentots.

Nous n'avons qu'un mot à dire de leurs arts & de leurs sciences. Commençons par leur langue. Ses sons, si l'on en croit Kolben, sont si durs & si mal articulés, qu'elle ne paroît qu'un bégaiement aux oreilles des

etrangers. Sa prononciation est presqu'impossible aux Européens, & les Hottentots ont la même difficulté à prononcer nos langues d'Europe, qu'ils n'apprennent presque jamais affez bien pour parvenir à se faire entendre. Ainsi on chercheroit inutilement dans les Relations de nos Voyageurs des notions préciles & détaillées de cette langue, dont on a à peine recueilli une soixantaine de mots (1).

On assure qu'ils ont quelques lumieres sur la Chirurgie & la botanique, & qu'ils font souvent des cures merveilleuses, Ils connoissent la saignée, l'usage des ventouses,& l'art de remettre les membres disloqués, ventoules. Ils n'ont d'autre instrument pour la faignée & les amputations que le couteau, avec lequel ils ouvrent la veine, qu'ils ferment ensuite avec de la graisse, en liant dessure feuille de quelque plante aromatique. L'application des ventouses est le remede ordinaire des coliques & des maux d'estomac. On emploie une corne de

Ulage des

Ce Vocabulaire imparfait publié par Juneker dans la vie de Ludolf, se trouve aussi dans le V. Tom. de l'Hist. Génér. des Voyages, p. 148.

bœuf, dont les bords font unis. Le malade s'étant couché sur le dos, se Médecin commence par appliquer sa bouche sur le siège du mal, & par sucer la peau : ensuite il y met la corne, pour engourdir les parties, & ne la retire que pour faire une ou deux incissons de la longueur d'un pouce. Alors il applique de nouveau la ventoule, & la laisse jusqu'à ce qu'elle se remplisse de sang: ce qui arrive ordinairement dans l'espace de deux heures. Lorsque cette pamiére apération est insuffisante, on la renouvelle plusieurs fois.

Comment empoilou-

On prétend qu'ils ont le secret de ils guerissent guerir toutes sortes de blessures. même celle d'une fléche empoisonnée, avec un opiat, composé du venin de quelque serpent, dans lequel ils mêlent de la falive. Ils avalent la moitié de cette composition, & ils appliquent le reste sur le creux de l'estomac, qu'ils se grattent auparavant jusqu'à ce qu'il en sorte du sang. Lorsqu'ils croient que ce remede a dissipé le venin, ils nettoient la plaie, & la pansent avec des seuilles de dakka ou de bukku. Pour les maux intérieurs ils emploient des poudres ou

linaires.

des infusions de simples, principalement de sauge, de figues sauvages, de feuilles de figuier, de bukku, d'ail, de fenouil & d'aloès. Ils font un usage fréquent du suc de cette derniere plante qui est tout à la fois un bon purgatif & un excellent Momachique.

Il paroît que les Hottentots n'a- Divination joûtent pas une foi entiere à ces re- certains cas. medes, puisqu'ils ont souvent recours à la divination, pour découvrir quelle sera l'issue d'une maladie. Dans cette vue ils écorchent vif un mouton, mais en faisant l'opération le plus doucement qu'ils peuvent, pour empêcher que l'animal n'en soit trop affoibli. Si, après avoir perdu sa peau, il se leve & court librement, on en tire le plus heureux présage. Mais s'il reste sans mouvement, on interrompt les remedes, & on abandonne le malade. Un Hottentot, qui revient d'une maladie dangereuse, célebre sa convalescence par une fête qu'il donne au Kraal.

Il y a dans chaque village un Médecin, qu'on choisit entre les plus du pays. sages habitants, pour veiller à la santé des hommes & à celle des bes-

Médecim

tiaux. Quelques vieilles femmes se mêlent aussi d'exercer le même emploi: mais elles ne trouvent de confiance que dans les personnes de leur sexe. En général, cette nation est sujette à peu de maladies. Dapper afsure qu'on voit ici des personnes qui

jette à peu de maladies. Dapper affure qu'on voit ici des personnes qui poussent la vieillesse jusqu'à cent dix ans, cent vingt & même cent trente. Les semmes accouchent presque sans douleur; mais elles ont souvent

Maladiesor- des maux de sein. La petite vérole &

la rougeole, sont rarement dangereufes. Les maladies les plus communes, parmi les Européens établis au Cap, sont celles des yeux, le flux de sang, les rhumes & les maux de gorge.

Métiers des Hottentots. Ouvrages en ivoire.

Les Hottentots ne manquent pas d'industrie pour certains métiers. Ils sont de jolis ouvrages d'ivoire, tels que des anneaux & des bracelets, sans autre instrument que le couteau: ce qui n'empêche pas qu'ils ne leur donnent une rondeur & un poli, que nos plus habiles Tourneurs auroient peine à égaler. Les femmes, sans au-

Nattes cordes. peine à égaler. Les femmes, sans autre secours que leurs doigts, font des nattes très-fines, qu'elles composent de glaïeul & de jonc séchés au so-leil. Leurs cordes, composées de la

même matiere, ont, dit-on, la force & la durée de nos cordes de chanvre. Celles qu'ils emploient pour leurs arcs, sont de boyaux de bêtes. Leur maniere de les fabriquer est fort simple. Deux hommes prenant un boyau, chacun par un bout, le tirent & le tordent, jusqu'à lui donner la rondeur, la finesse, & la folidité convenables. Ensuite l'étendant entre deux chevilles, ils le font sécher au soleil, & finissent par le frotter de graisse de mouton.

Leur méthode de préparer les Méthode de cuirs ne demande pas un grand tra- préparer cuirs. vail. Si c'est une peau de mouton, ils lui laissent les poils, & la frottent de graisse & de fiente de vache, qu'ils font sécher au soleil, renouvellant les onctions jusqu'à ce que la peau foit parsaitement noire. Ils emploient aussi la graisse pour la préparation des peaux de vache ou de bœuf; mais ils one soin d'en faire tomber le poil, en le frottant avec des cendres mouillées.

Kolben prétend qu'ils excellent dans l'art de coudre, quoiqu'ils dans l'art de n'aient d'autre aigüille qu'un os d'oiseau, & que le fil dont ils se servent ne soit composé que de nerss

de bêtes divisés en petits brins, & séchés au soleil.

Les Hottentots sont tous potiers. On ne travaille guere ici pour les autres, & l'on ne se procure les choses les plus nécessaires que par sa propre industrie. Ainsi chacun est obligé de fabriquer les vases & tous les ustenfiles de terre dont il a besoin-La matiere des potteries est une argile noire, qui doit, dit-on, cette couleur aux œufs des fourmis dont elle est mêlée. On la nettoie avec foin, on la paîtrit, on la tourne sur une pierre, & on lui donne la forme qu'on veut, en la polissant au-dedans & au dehors avec la main. La plupart des pots du pays ont la figure de l'urne Romaine. Quand le vase a séché au soleil pendant deux jours, ou le sépare de la pierre avec un nerf sec qu'on passe entre deux, & on le fait cuire au feu. La dureté de ces poteries est surprenante, & elles ont une couleur de jais qui se foutient fort long-temps.

Maniere de forger le fer.

Ils connoissent l'art de fondre & de forger le fer, métal qui se trouve abondamment dans leur pays. Ils en sabriquent des armes & d'autres instruments.

DES AFRICAINS.

instruments. Ce qu'il y a de surprenant dans leur méthode, c'est qu'au lieu d'employer les marteriaux, dont l'usage leur est inconnu, ils ne se servent que de pierres, soit pour briser le fer dans les fourneaux, soit pour le mettre en œuvre dans la forge. L'ignorance fait faire quelquefois des choses aussi extraordinaires que l'industrie.

CHAPITRE

Etablissements Hollandois.

ARTICLE PREMIER.

Origine de la Colonie Hollandoise du Cap. Idée générale de ses possessions.

E Cap de Bonne-Espérance, si- Découvert tué à l'extrémité méridionale a pren de l'Afrique, fut découvert pour la premiere fois en 1493 par les Portugais, qui, effrayés des orages qu'ils essuyerent sur cette côte, le nommerent Cabo dos tormentos, Cap des tourmentes, & n'oserent alors y faire une descente. Les avantages qu'ils Tom, XI.

y trouverent dans la suite, ou qu'ils Sen promirent, pour la navigation de l'Inde, firent changer ce nom en Foibles ten- celui de Cato de Buena-Esperanza,

roibles ten- celui de Cavo de Buena-Esperança, testives des Cap de bonne-Espérance. Cepenfour ry éta- dant ils n'ont fait que de foibles esforts pour s'établir dans ce lieu, que
fa situation, sa fertilité & le génie
docile de ses habitants, doivent faire regarder comme un des meilleurs entrepôts qui soient entre l'Europe & l'Inde. Ria del Elephanter fut le premier de leurs Amiraux qui prit terre au Cap en 1498. Les informations qu'il donna engagerent le Roi Emmanuel à y envoyer une Co-lonie. Mais ceux qu'on embarqua pour cette contrée s'imaginerent qu'elle étoit habitée par des Antropophages, & cette terreur panique ne leur permit pas même de tenter le débarquement. Ils se contentèrent de faire de l'eau, & de tuer quelques animaux dans l'île de Ra-ben, à quelque distance du Conti-

nent. Quelques années après, Fran-sorthueste çois Almeyda, Viceroi de l'Inde, Viceroi sut tué sur le rivage, dans une que-relle qui s'éleva entre ses gens & les Almeyda.

Hottentots, Les Portugais s'en ven-

DES AFRICAINS

gerent dans la suite par une perfidie cruelle (1), qui achèvant d'aigrir contre eux la nation, ne leur laisse aucune espérance de s'établir dans

le pays.

Les Navigateurs Anglois, que des Anglois plusieurs voyages au Cap (2) de pour le men. voient instruire des avantages d'un établisement rel établissement, n'ont pas été à cet Egard plus industrieux que les Portugais. Tous les efforts de leur Compagnie des Indes se sont réduits à y envoyer en 1614 dix malfaiteurs, qui furent jettés dans l'île de Roben. Les uns y périrent, & les autres ne chercherent qu'à se sauver de ce lieu de bannissement. Il est surprenant que les Anglois ayent employé de tels hommes pour la fondation d'une Colonie de cette importance. Dans la suite, perdant absolument

[1] On prétend qu'ils transporterent sur le rivage une pièce de Canon, dont ils feignirent de vouloir faire présent à ces Barbares. Mais tandis que les Hottentots la trainoient, les Porrugais, qui l'avoient chargée à cartouche, y mirent le feu, & firent périr un grand nombre de Sauvages. Ce fait est rapporté dans le Tome V de l'Histoire générale des Voyages, pag. 110-

[2] Le Capitaine Raymond y relacha en 1991 le Chevaliet de Lancaster en 1601; Henri Midleton en 1604 & en 1610, Davis & Michelburn en 1605, &c. Hiltoire générale des Voyages, ibid.

de vue cet établissement, ils ont donné la préférence à l'île de sainte Hélene, lieu de rafraîchissement assez commode, mais fort inferieur au Cap pour les avantages du commerce.

La possession d'un si beau pays éroit réservée aux Hollandois. Leurs vaisseaux y relâcherent pour la pre-miere fois au commencement du dernier siécle, & continuerent pendant plusieurs années de s'y rafraîchir, en allant aux Indes ou à leur Aquelle oc- retour; mais leur Compagnie ne son-

Colonic.

easion les gea qu'assez tard à s'y établir. Ce sut envoient une vers l'année 1650 qu'elle forma ce grand dessein. Van Riebecek, qui servoit en qualité de Chirurgien sur une de ses flottes, sur le principal Auteur de l'entreprise. Il avoit observé, dans un séjour de quelques semaines qu'il fit au Cap, que le pays étoit naturellement riche, qu'on y trouvoit de bons ports, & que ses habitants étoit d'un caractere beaucoup plus traitable qu'on ne le publioit. Sur ses représentations la Compagnie équipa trois vaisseaux, dont elle lui donna le commandement;en même temps elle le nomma

DES AFRICAINS.

Gouverneur de la nouvelle Colonie. Riebecek, en arrivant au Cap, acheta des habitants un terrein considé-de cet étarable, & commença par y construire un Fort quarré, pour se mettre à l'abri de leurs insultes. Un jardin, qu'il forma à deux lieues de la côte. contribua à emb ellir cette nouvelle habitation. On offrit soixante acres avantageuses. de terre à chaque particulier qui voulut s'établir dans la Colonie naissante, avec droit de propriété & de fuccession, pourvû que dans l'espace de trois ans ils se missent en état. non-seulement de subsister sans secours, mais de contribuer à l'entretien de la garnison. En effet la Compagnie n'exigea d'abord aucune con- état tribution des cultivateurs, & four- Borne-Espénissoit même à crédit des bestiaux, rance, dans des grains & des ustensiles aux plus des \ oy. T. V. pauvres Colons. Elle leur donna aussi des femmes, qui furent tirées des Communautés des Orphelines & des autres maisons de charité. Enfin on accorda aux nouveaux habitants la liberté de revenir en Europe au bout de trois ans, avec la permiffion de disposer de leurs terres, s'ils ne pouvoient s'accoutumer au cli-V iii mat du pays.

du Cap de

462 Historke

Ces conditions avantagenfes : remplies avec la plus exacte fidélité, attirerent au Cap un grand nombre de cultivateurs, & rendirent en Progr's de peu d'années cette Colonie très-florissante. Je parlerai de ses progrès, ainsi que de l'étendue & de la situation de ses districts, dans les Arti-Brendue de cles suivants. Il suffit d'observer ici que ses possessions s'étendent autour de la pointe méridionale de l'Afrique, depuis la Baie de Saldagne, fituée à l'Est, jusqu'à la terre de Natal, fur la côte d'Occident, où la Compagnie a même acquis des terres confidérables. Des domaines si vastes ne lui ont coûté que quarante cinq mille florins; quinze mille pour

> l'acquisition des terres du Cap, & trente-mille pour ce qu'elle posséde dans le pays de Natal. Mais les autres dépenses ont été excessives. Cette Colonie, malgré ses heureux progrès, étoit encore à charge à la Compagnie en 1713, c'est-à-dire, plus de foixante ans après fon premier établissement. Il faut pour ces entreprises une patience, une conduite réfléchie, & un certain flegme dont toutes les nations ne sont pas

capables.

ie: polietions.

la Colonica

ARTICLE

Division des Districts de la Colonie. Premier District, ou Habitation du Cap.

Es vastes habitations que les Quatre prin. Hollandois ont établies dans cipaux cette partie de l'Afrique, sont par- trices. tagées en quatre principaux districts qui se sont formés successivement. Le plus considérable & le plus ancien est celui du Cap même, où sont les Forts, la principale Ville, & le centre de la puissance Hollandoise. A l'Orient de ce district est l'habiration de Stellenbosch; & plus loin, vers le Nord-Est, celle de Drakensteen. Waveren, la quatriéme Colonie est située vers le Nord.

L'habitation du Cap, placée sur Etindue & la côte occidentale, s'étend depuis situation l'habitation la pointe qui la forme jusqu'à la Baie du Cap. False, où elle se termine du côté du Sud. Un grand désert la sépare à l'Est de la Colonie de Stellenbosch. & elle est bornée au Nord par le pays des Hottentots. Elle comprend un territoire assez vaste, sur-tout de-V iv

puis l'augmentation qu'elle a reçue en 1712. Ses lieux les plus remar-

quables font

Baie & Mon . tagne de La

1. La Baie de la Table, formée en partie par le Cap même, qui s'avance confidérablement dans la Mer. On lui donne ce nom à cause d'une montagne très-haute qui la domine, & que son sommet uni a fait appeller la Montagne de la Table. La Baie est une excellente rade, où le mouillage est très-sûr, principalement autour du Cap. On y voit une petite île, que les Hollandois ont nommée Roben ou Robben, & les Anglois 1sede Roben l'île des Pengoins (1), à cause de la multitude des oiseaux de cette espéce qu'on y rencontre. La Montagne de la Table a, suivant Kolben, dix-huit cents cinquante-sept pieds de hauteur. Toute sa masse, quand on la regarde de bas en haut, paroît

d'une stérilité extrême, parce qu'elle. est hérissée en - dehors d'un grand nombré de rochers, dont les couleurs variées ressemblent aux taches d'une peau de tigre. Mais l'intérieur est d'un aspect riant & d'une sertilité admirable. On y voit de belles mai-

(1) Espece d'Oies marines,

DES AFRICAINS 465

fons de plaisance, de riches vignobles & des jardins charmants, entre lesquels on distingue celui de Newland & le jardin du bois rond, où les Gouverneurs ont une fort

belle maison de campagne.

La plupart de ces plantations appartiennent à la Compagnie, & lui rapportent un revenu considérable. Il y a sur la même montagne deux petits bois, dont on a nommé l'un l'Enfer & l'autre le Paradis. On a découvert dans ce quartier une mine d'argent qui fit naître d'abord de grandes espérances, mais qui se trouva si pauvre, que le profit ne répondoit pas aux frais du travail. On voit dans certains temps au sommet de la montagne une nuée blanche, qui annonce toujours un orage prochain, & qui contient, dit-on, dans son sein ces terribles vents de Sud - Est , qui se font sentir au Cap (1) avec tant de violence: Lorsque les Matelots apperçoivent ce

⁽r) Kolben dit » que ces terribles vents fortent de cette nuée, comme de l'ouverture d'un fac, avec une fi furieuse violence, qu'ils renversent les maisons, & causent mille dommages aux Vaisseaux qui sont dans le port, sans épargner davant, que les fruits & les moissons.»

466 Historr

triste phénomene, ils disent : la nappe est sur la table, & ils songent à se précautionner contre la tempête.

Montagne Ši kion,

2. Au Nord de la Montagne de la Table est celle du Lion, qui n'est séparée de l'autre que par une petite descente. Elle est si escarpée qu'on est obligé de saire une partie du chemin avec des échelles de cordes. On découvre de son sommer, à douze lieues de distance, le plus petit bâtiment qui est en Mer. Dès qu'il paroît un Vaisseau, un garde, place dans ce poste, en donne avis à la forteresse, en tirant un coup de canon, & en déployant le pavillon de la Compagnie. Il tire autant de coups qu'il apperçoit de bâtiments, & présente autant de sois le pavil-Ion. On donne en ces occasions les mêmes signaux de l'île de Roben.

Montagne vent.

3. La montagne du Vent est sur la même Baie, dans le voisinage des deux autres, avec lesquelles elle forme un demi-cercle, qui environne une belle vallée. Else est moins haure & moins étendue que les montagnes du Lion & de la Table; mais ses parurages sont sort remommés.

DES AFRICAINS. 467

4. Plus loin, en tirant à l'Ouest, à quatre petites lieues du Cap, on du Tigre. rencontre les montagnes du Tiere. qui doivent ce nom à la variété de leurs couleurs, semblables aux raches qui diversissent la peau des tigres. Elles ont environ huit lieues de circonférence. C'est le canton le plus fertile de l'habitation du Cap. On y compte vingt - deux belles plantations, parfaitement cultivées & fort bien bâties. Tel colon de ces quartiers nourrit dans ses pâturages tarions de ce cinq ou fix mille brebis, & un mil- quartier. lier de bœufs ou de vaches. La Montagne de la Vache & la Montagne Bleue, fituées au Nord de celles du de la Vache Mousagn: Tigre, à sept ou huit lieues du Cap, blenc. ne comptent pas à beaucoup près le même nombre de cultivateurs, parce que leur terroir manque d'eau. Ce canton, moins habité, fert de retraite à quantité de bêtes farouches.

Montagne

s. La Raie du bois, qui est au Baie de bois Midi de celle de la Table, tire son ade saida guenom d'un grand bois, qui borde so n rivage. Les Colons y vont chercher leur bois à brûler & leur bois de construction. Celle de Saldagne es

au Nord du Cap. Antoine Saldagne; Officier Portugais, la reconnut pour la premiere fois vers l'an 1503, & lui donna son nom. C'est un lieu de safraîchissement que les Vaisseaux d'Europe avoient coutume de fréquenter, avant que les Hollandois fussent établis au Cap. En effet le pays qui environne cette baie est abondamment fourni de toutes fortes de provisions. Les François érigerent dans ce lieu en 1666 un poteau aux armes du Roi, bâtirent un petit Fort, qu'ils ont depuis abandonné, & laisserent leur nom à un des Caps de la Baie. 6. L'habitation du Cap est arro-

Livieres d C Phabitation. hCap ∙

sée de plusieurs grandes rivieres. La Riviere de principale se nomme la Riviere de Sel, parce que ses eaux sont un peu-

salées vers son embouchure, quoiau'elles soient douces & très-saines dans le reste de son cours. Elle prend fa source dans la Montagne de la Table, & se perd dans la Baie du même nom, après avoir reçu dans fon fein plusieurs moindres rivieres. Elle coule dans la plus belle pastie de l'habitation du Cap, & y porte

ha fertilité & l'abondance.

DES AFRICAINS 469

Voilà ce que le local du premier district offre de plus particulier. Passons à la description de la Ville du Cap, de ses Forts, & des autres établissements, formés pour la désense

& pour l'utilité de la Colonie.

La Ville du Cap est bâtie sur le ville du Capbord de la Mer, dans une vallée qui est au pied de la Montagne de la Table. Son plan vaste & régulier embrasse plusieurs rues spacieuses, qui contiennent un grand nombre de maisons de brique, avec des cours & des jardins. La plupart de ces édifices n'ont qu'un étage, afin qu'ils foient moins exposés aux d'Est , dont l'impétuosité est terrible. C'est par la même raison que tous les toîts font de chaume. Une certaine uniformité régne ici, comme dans toutes les Villes de Hollande. & n'offre rien de particulier à mettre dans une description. L'Eglise est bâtie de pierre, fort fimple, mais d'une belle proportion & d'une propreté extrême. Son toît est aussi couvert de chaume. L'Hopital, qui est en face, est un édifice spacieux & fort régulier. Le magnifique jardin de la Compagnie, enrichi des plan-

HISTOIRE 470

tes les plus rares, est à peu de distance de la Ville, dont les dehors font encore embellis par d'autres jardins particuliers, d'agréables vignobles, des prairies & des champs fertiles, situés sur les bords de la Riviere de Sel.

foncreffe.

La forteresse, qui commande la Ville & toute la Baie de la Table. est une place de grande étendue & de bonne défense. Le Gouverneur & les Officiers de la Compagnie y ont leur logement, & l'Etat y entretient toujours une nombreule garnison. Un ruisseau, qui coule de la Montagne de la Table, au pied de laquelle il fait tourner un grand moulin, est conduit par des canaux artificiels jusqu'à l'esplanade, qui est entre la Ville & la Forteresse. & fournit de l'eau à ces deux places par le secours des pompes. C'est sur cette même Montagne que se trouvent les plus belles plantations entre lesquelles on distingue celle qui Plantations porte le nom de pain & vin, à cause

Maifons de Mailance.

de sa fertilité, & la fameuse Brasserie de Jacob Lonwen. Parmi les Maisons de plaisance, qui sont ici en fort grand nombre, celle de Constan-

DES AFRICAINS. 471 tia, que le Gouverneur Vanderstel fit bâtir sous le nom de sa femme, tient sans contredit le premier rang.

ARTICLE III.

Second District, ou Habitation de Stellenbosch.

ETTE habitation, formée îmmé Fondateux de cette habitation, diatement après celle du Cap bitation. eut pour sondateur Simon Vander-Stellen *, Gouverneur général de la Colonie. Ce n'étoit dans fon ori-nonce Vergine qu'un lieu couvert de ronces & de buissons, abandonné des Hottentots mêmes, & livré en quelque forte aux bêtes féroces. Les Hollandois le nommoient la forêt sauvage. Stellen en le faisant défricher lui donna fon nom (i).

Un grand espace sabionneux, qui ne renferme qu'un désert presqu'inculte, sépare cette habitation de celle du Cap. On la divise en qua- comment tre quartiers, qui sont ceux de la Hollande Hottentote, de Mottergat, de Stellenbosch & de Botelari.

⁽¹⁾ Stellen-besch. figniste bois on buillon de Stellers.

Quartier de la Hollande Hottentote.

La Hollande Hottentote, ainsi nommée à cause de la fertilité de ses pâturages, s'étend vers le Sud, entre le Cap Falso & le Cap des Ai-

Aiguilles.

Cap Falso guilles. Ces deux Caps sont juste-Cap. des ment à l'extrémité méridionale de l'Afrique, vers le trente-troisiéme degré de latitude, plus bas d'un demidegré que le Cap de Bonne-Espérance, & plus directement au Midi. Le Cap-Falso forme la pointe d'une fausse Baie, qu'on a aussi nommée la fausse

Paic.

Baie. Je crois que l'un & l'autre ont reçu ce nom parce qu'ils ont été fouvent confondus dans les commencements avec le Cap de Bonne-Espérance & la Baie de la Table (1). La fausse Baie est environnée, dans toute sa circonférence, d'une chaîne de Montagnes, qui n'a pas moins. de dix lieues de longueur. C'est une rade très-dangereuse, parce qu'on y est exposé aux vents de Sud-Est, qui entraînent quelquefois les Vais-

^[1] Kolben est d'une autre opinion au finjet de l'origine du nom de la Baie. On s'étoit, dit-il, imaginé affez long temps que le fond de cette Baie étoit convert de pierres, & qu'une aucre n'y pouvoit être en sureté. Cette opinion, qui s'est trouwes sans fondement, lui a fait donner le nom de falle, ou de fausse.

DES AFRICAINS. 473

seaux malgré leurs ancres, & les précipi ent contre les écœueils qui bordent le rivage. On y trouve d'ailleurs une grande abondance de poissons, principalement d'aloses. La Kolben, ibid. même Baie reçoit plusieurs rivières, dont les embouchures ne sont pas moins poissonneuses. La Compagnie entretenoit autrefois dans ces quartiers une pêcherie, qu'on a depuis abandonnée. L'Historien que j'ai cité nous apprend qu'en 1710 il s'éleva sur cette côte un furieux ouragan, qui poussa si loin dans les terres les vagues de la Baie, qu'en se retirant elles laisserent à sec dans la campagne une prodigieuse quantité de toutes sortes de poissons.

Un des lieux remarquables de ce vache marie quartier est la Vallée de la Vache ne. marine, qui doit son nom à la multitude des animaux de ce genre qu'on y rencontroit, avant que les Hollandois eussent défriché le pays. Elle renferme un vaste étang, où les roseaux croissent à une telle hauteur, qu'on les prend de loin pour des arbres. Il sert de retraite à quantité de canards sauvages & d'autres oiseaux. La Mer, dans les temps ora-

474 HISTOIRE

geux, inonde quelques cette Vallée, & transporte jusques dans l'étang un nombre infini de poissons, qui meurent la plupart, lorsque l'eau reprend sa douceur naturelle.

Montagnes & Rivieres.

La Hollande Hottentote a aussi ses montagnes, qui sont en général plus hautes que celles du Cap. Elle est arrosée par plusieurs rivieres, dont la principale a été nommée Laurence, du nom d'un malheureux quis'y noya. Ses débordements sont fréquents dans la saison des pluies, mais elle manque d'eau dans la saison seche.

Beauté fertilité pays, Kolben & son Abbréviateur, sans entrer dans une description plus particuliere, disent que la Hollande Hottentote est la plus belle & la plus fertile portion de la Colonie de Stellenbosch. Le Gouverneur Adrien Vapderstel, que ses concussions sirent destituer de son emploi, s'y étoit approprié la possession d'environ trente lieues de pays, vers la frontiere de Natal, où il entrete-

Entreprises noit douze cents bours & plus de du Gouver-vingt mille moutons. Pour ne point Vandersel, manquer d'eau dans les temps de sé-

DES AFRICAINS. 475 cheresse, il avoit fait creuser au pied d'une montagne un grand basfin, dans lequel il recœuilloit l'eau des pluies, & d'où il tira un canal qui se joignoit à la riviere de Laurence. Entre plusieurs somptueux édifices qu'il éleva en divers lieux, il fit construire, dans le quartier dont nous parlons, un superbe Château, que la Compagnie l'obligea de démolir, après avoir confisqué la plus grande partie de ses biens.

Le quartier de Mottergat ou Mod-Quartier de Mottergat. dergat, mot Hollandois qui signisse limonneux, est situé au Nord de la Hollande Hottentote, & tire fon nom des eaux bourbeufes dont fon territoire est couvert, principalement dans la saison des pluies. Le pays est d'ailleurs fertile, cultivé avec toute l'industrie imaginable. & rempli de belles habitations. La riviere de Stellenbosch & quantité de ruisseaux l'arrosent. Mais il est fuiet à des inondations, qui rendent les chemins impraticables, & qui interrompent tout commerce entre les Habitants. Elles sont quelquesois si subites & si violentes, qu'elles en-

476 HISTOIRE

traînent & font périr un grand nom bre de bestiaux.

Quartier de Stellenbusch.

Au Nord de Mottergat est le quartier de Stellenbosch, pays agréable & abondant, quoiqu'environné de montagnes, qui surpassent en hauteur toutes celles des districts voifins. Leur figure est assez semblable à celle de la Montagne de la Table, & elles sont aussi couvertes, en certains temps, d'une nuée blanche, pronoffic infaillible des vents de Sudvent de Sud. Est. Mais ces vents ne causent point

impétueux.

moins ici les mêmes ravages que dans la vallée de la Table; car on remarque qu'ils sont moins continus, & qu'ils ne soufflent jamais dans une direction opposée: c'est de ce choc terrible de deux vents qui se rencontrent, que naissent les plus furieux ouragans.

Qualites du pays.

Le bois à brûler est fort commun fur le penchant de ces montagnes. & leur sommet est couvert de fleurs & de plantes curieuses. Les vallées offrent une agréable variété de terres ensemencées, de vignobles, de vergers & de jardins. C'est sur la riviere de Stellenbosch que sont les plus belles plantations. Cette riviè-

re prend sa source dans les montagnes, & se perd dans la fausse baie, après avoir recœuilli dans son cours plusieurs ruisseaux. Son fond est sablonneux, & ne produit que de petites especes de poissons, excepté vers fon embouchure, où l'on en voit de plus gros. Il y a sur son ca-nal un beau pont, qu'un particulier a fait bâtir généreulement à ses frais, sans exiger aucun droit de passage. Stellenbosch est le principal village, de ce canton. Un incendie le confuma en 1710; mais il fut rebâti dans l'espace de peu d'années.

Le quartier de Botelari est encore Botelari. plus vers le Nord. Il paroît que c'est le moins cultivé. Kolben ne fait mention que des plantations de Jost, de lost, situées sur une colline de même nom, remplie de beaux vergers : de vignobles & d'excellents pâturages. Un Ministre Hollandois, qui avoit formé dans ce lieu une belle habitation, se priva lui même du fruit de ses travaux en se coupant la gorge. On n'a jamais sû le motif qui le porta à cette action de désespoir. La Compagnie avoit autrefois sur la même colline des haras & quelques fermes;

Histoire 478

& de bois.

mais le peu de profit qu'elle en retiroit lui a fait prendre le parti d'alié-Diferre d'eau ner ces domaines. Le pays manque de rivieres & de sources, & se trouye réduit à l'usage de l'eau de pluie, qui se conservant ici dans des fossés & des bassins, y devient saumache & presque austi salée que l'eau de mer, lorsqu'il n'en tombe pas d'autre pour corriger son amertume. Le bois n'est pas plus commun dans ce quartier, & la Compagnie a fait de vains efforts, au commencement de ce siécle, pour engager les habitants à planter des arbres dans une certaine étendue de leurs concesfions. Les choses ont un peu changé depuis, par les soins qu'elle a pris d'y faire planter elle-même un grand nombre de chênes. Il n'y a gu'une montagne dans le pays qui est celle du Cheval, ainsi nommée, parce qu'on y trouva dans les commence-

ments quantité de chevaux sauvages.

ARTICLE IV.

Troisième & quairième Districts, ou Habitations de Drakensteen & de Waveren.

E fut Simon Vanderstel, Gou- Commer verneur du Cap, qui fonda l'habitation l'habitation de Drakensteen, à la-de Drakensquelle il donna ce nom, en recon-poite. noissance des services que lui rendit auprès de la Compagnie le Baron Van Rheeden, Seigneur de Drakenfteen. Il la composa principalement de Réfugiés François, dont les descendants forment aujourd'hui la plus nombreuse portion de cette Colonie. Cependant, avant l'établissement des François, plusieurs ouvriers, la plupart Allemands, après avoir rempli leur temps au service de Ja Compagnie, y avoient déja formé quelques plantations.

Le terrein que cette Colonie occupe est situé à l'Est & au Nord de & son étendura l'habitation de Stellenbosch, & s'avance vers le Couchant jusque dans le voisinage de la baie de Saldagne. Kolben dit qu'il a seul autant d'éten-

HISTOIRE

due que toutes les provinces des

Pays-bas. Ses montagnes font hautes, fort escarpées, & bordées en quelques endroits de dangereux précipices. La neige & la gréle les couvrent jusqu'au mois de Septembre. Alors elles commencent à se fondre, & fournissent de l'eau à tous les ca-

Riviere de naux du pays. La principale riviere la Montagne. qui coule dans cet établissement est celle de la Montagne, qui est fort grosse & fort rapide pendant l'hiver. Dans la belle saison elle n'a pas deux pieds d'eau, & dans quelques en-droits son lit est à sec. On navoit point encore construit de pont sur cette riviere dans le temps que Kol-ben, Secrétaire des Colonies de Stellenbosch & de Drakensteen, étoit au Cap; & dans les grandes eaux plusieurs personnes s'y noyoient en s'esforçant de la traverser à cheval. On voit sur ses bords les meilleures plantations du pays. Une choie assez particuliere est

de cette (o- que l'habitation de Drakensteen n'oflonie.

fre point de villages, ni même d'é-difices publics, à l'exception de l'Eglise qui est un mitérable bâtiment, qu'on prendroit pour une grange.

Les Magistrats n'ont pas même une falle de Conseil, & ils sont obligés de se rendre à Stellenbosch, où ils tiennent leurs délibérations avec les Bourguemestres du lieu, sous l'autorité du Drost, ou Intendant de terre, qui préside toujours à l'assemblée. Les Réfugiés François, moins économes que les Hollandois, ont contracté ici dans les commencements beaucoup de dettes, qui ne sont pas encore acquittées. La plupart n'ont d'autre habitation que de pauvres huttes, éloignées d'une demi-lieue les unes des autres. Cependant quelques cultivateurs plus laborieux ont formé d'affez bonnes principales plantations, principalement sur les bords de la grande riviere, dans la vallee du Charron, & dans la Montagne de Riebecek.

Plantations

Dans quelques endroits, tels que le quartier des vingt-quatre Rivieres, les Montagnes de miel & la montagne du Picquet (1), les habitants ne pos-

Possessions.

(1) Kolben croit qu'elle a tiré son nom de la paffion que les premiers François qui l'habiterent avoient pour ce jeu, auquel ils s'amuso eut da marin jusqu'au soir au pied de cette montagne. Ces bans Protestants, sugitifs par inconstance autant que par devotion apporterent ici leurs mœurs

Tome XI.

sédoient au commencement de ce siecle aucune terre en propriété. Ils ne s'établissoient qu'avec des per-missions, qu'ils étoient obligés de fai-

ka Négres.

re renouveller tous les six mois, & on ne leur accordoit qu'autant de terrein qu'il en falloit pour leur subsistance. Ce n'étoit pas le moyen de Blanca auss faire fructifier cette Colonie. Aussi fauvages que les blancs sont en petit nombre dans ces quartiers, où ils se mêlent avec les Hottentots, n'ayant, comme ces barbares, d'autre occupation que le soin de leurs troupeaux, dont ils vendent le superflu aux habitants du Cap. La plupart ne cultivent point la terre; & ne connoissent pas même l'usage du pain, mangeant la chair avec la chair, c'est-à-dire, un morseau de bœuf ou de mouton avec de la venaison sumée ou salée, & n'ayant d'autre boisson que l'eau, le lait & une espéce d'hydromel. Cette pourriture, qui nous paroîtroit fore mal faine, les rend si robustes, qu'ils ne sont presque jamais malades.

La Colonie de Waveren, plus ré-Diffrict de Waveren, Son origine & fes cente que toutes les autres, ne s'est limires.

leur parefic & leurs vices Calum, non animami matant qui trant mare current.

DES AFRICAINS.

formée qu'en 1701, sous le gouvernement de Guillaume Vanderstel Il l'appella Waveren, par considération pour l'illustre famille de ce nom. à laquelle il étoit allié. Ce quartier se nommoit auparavant Sable rouge, à cause d'une montagne de sable de cette couleur, qui le sépare de l'habitation de Drakensteen. Il est situé dans la partie la plus septentrionale des possessions Hollandoises, & s'étend vers l'Est jusqu'à la terre de Natal, dont plusieurs domaines lui ont étéannexés. Sa distance du Cap, suivant Kolben, est de vingt-cinq ou trente milles d'Allemagne, c'est-àdire, d'environ quarante lieues de vingt au dégré. Le pays est monta- Pauvieté de gneux,& fes habitants sont aussi pauvres que ceux de Drakensteen. Ils n'ont d'autre Eglise que celle de cetse derniere Colonie, & pour les mariages & les batêmes ils sont obligés de se transporter au Cap. Dans les affaires civiles & criminelles ils ont pour Juges les Magistrats de Stellenbosch. Les Colons s'appliquent peu à la culture des terres, parce qu'ils n'obtiennent que des concessions précaires & limitées. Ils ne

HISTOIRE

pensent qu'à nourrir des bestiaux, soit pour eux mêmes, soit pour le compte de quelques riches particuliers des Colonies voisines, Voilà tout ce que Kolben nous apprend d'eux. Mais je me suis assez étendu sur la description locale de ces quatre établissements ; il ne me reste plus qu'à faire connoître comment la Compagnie Hollandoise les gouverne.

ARTICLE V.

Forme du Couvernement des Colonies du Cap.

mulics.

our le Gouvernement des Colonies du Cap est sous la direction de huit tribunaux ou Conseils, qui ont chacun leur département particulier. Le premier, qu'on Grand Con- appelle Grand Conseil, a l'inspection générale du Commerce & de la Navigation, exerce avec une autorité

feil.

Kolben, whi absolue le pouvoir législatif, & jouit språ.

du droit de faire la paix & la guerre. Ses membres sont au nombre de huit, & s'atlemblent le Mardi. Ils sont présidés par le Gouverneur, qui s deux voix dans les délibérations.

DES AFRICAINS.

Le fecond, qui se nomme College de Justice, juge rous les procès civils lustice. & criminels: mais on peut appeller de ses Sentences à Batavia ou en Hollande, en déposant une somme de cent florins, qui est perdue pour l'Appellant, & adjugé à sa partie, si la sentence est confirmée. Ce Tribunal est formé des mêmes Ministres que le Grand Conseil, & des trois Bourguemestres Régents de la ville du Cap.

Pour les querelles & les offenses des querelles qui ne sont pas capitales, ainsi que a des petit. pour les dettes qui n'excedent pas la dettes. somme de trois cents florins, il y a un troisieme tribunal, composé d'un Membre du Grand Conseil, qui en est toujours le Président, de trois Bourgeois du Cap, & de quelques Officiers de la Compagnie, dont l'un exerce l'emploi de Secrétaire.

Le quatrieme tribunal a l'inten- Tribunal des dance particuliere des mariages. Les mariages. parties doivent obtenir fon consentement, & cen'est qu'après cette formalité que le Ministre de la résidence peut les marier.

Le cinquieme est la Chambre des Chambredes Orphelins, composée de sept mem-Orphelins.

Collège de

X iii

486 HISTOIRE

bres, qui ont à leur tête le Vice Préfident du Grand Conseil. Ils sont particulièrement chargés de la tutelle des mineurs qui n'ont point de parents au Cap. Les Orphelins, au-dessous de vingt-cinq ans, ne peuvent se marier sans la permission de la Chambre.

Com Beelé-Sassigue.

La Cour Ecclésiastique, instituée pour veiller au Gouvernement des trois paroisses de la Colonie, forme le sixieme Tribunal. Elle est composée des Pasteurs de ces mêmes paroisses; de six Anciens, dont chaque Eglise fournit deux; & de douze Inspecteurs des pauvres, quatre de chaque paroisse. Ces Inspecteurs sont principalement charges d'examiner l'emploi des aumônes publiques, qui sont toujours si abondanres & si judicieusement distribuées. qu'il n'y a pas un seul mendiant dans la Colonie. Cette malheureuse race est généralement proscrite dans tous les pays de la domination Hollandoise, tandis qu'elle fourmille dans d'autres Etats, non par le défaut d'aumônes, mais par leur mauvaise administration. Chaque paroisse a outre cela son consistoire, forme

DES APRICAINS.

d'un Président laïc, du Ministre du lieu, des deux Anciens & des qua-

tre Inspecteurs des pauvres.

Le septieme Tribunal s'appelle Conseil du Commun. Ii y en a un dans commun. chaque Colonie, & il est composé d'un certain nombre d'habitants. choisis par le Conseil, & présentés par le corps de l'habitation. Le Collége de Justice ayant établi son fiége dans la Ville du Cap, les fonctions du Conseil du commun de cette Colonie se réduisent presqu'uniquement à la levée des taxes imposées par le Grand Conseil. Dans les autres habitations, l'autorité des Conseils communs a beaucoup plus d'étendue; car ils tiennent lieu de Collége de Justice dans les affaires civiles, dont le fond ne passe pas cent cinquante florins, & dans toutes les causes criminelles de leur ressort.

Enfin on a établi deux Tribu- militaires. naux militaires, l'un dans la ville du Cap, pour la Colonie du même nom, & l'autre à Stellenbosch, pour les trois autres Colonies.

La Compagnie entretient un grand Dépenses nombre d'Officiers & de domesti- de la compagnie, ques, dont les appointements mon-

tent chaque année à quatre cents mille florins. Pour subvenir à ces dépenses, elle leve le dixieme de tous les biens fonds, auquel se joint le produit des droits imposés sur le vin, l'eau-de-vie, le tabac & la bierre, & le profit qu'elle tire de ces mêmes marchandises, & des domaines dont elle s'est réservé la propriété. Elle donne aujourd'hui aux nouveaux Colons, qui viennent s'établir dans le pays, les mêmes encouragements qu'elle leur donnoit autrefois. Elle leur fournit à crédit des ustensiles. des esclaves & d'autres secours. Lorsque les terres rendent peu, elle a l'indulgence de remettre au Laboureur la taxe du dixieme, jusqu'à ce qu'il soit en état de la payer. Si le seu, ou quelque autre accident, ruine une métairie, le Gouvernement donne gratuitement au propriétaire des matériaux & des ouvriers pour la rebâtir.

Comment elle se conduit avec les Nations Hotttions Hottentotes.

La Compagnie traite avec le même ménagement les Nations Hottentotes, & se fait autant respecter
par la douceur de son gouvernement
que par l'appareil formidable de sa
puissance. La plupart de ces hordes

barbares recherchent avec empressement son alliance, envoient des députations annuelles & des présents au Gouverneur du Cap, & le prennent pour l'arbitre ordinaire de leurs différends. Depuis l'année 1660 elles ont été presque toujours en paix avec la Colonie.

CHAPITRE VI.

Du climat & des productions du Cap & des terres voisines.

le regne des Moussons, qui forment les deux principales saisons de
l'année. Elles durent chacune six
mois. L'une, qu'on nomme la Moussons
fon humide, commence au mois de
Mars; l'autre, appellée la Moussons
seche, commence au mois de Septembre.

Pendant la Mousson humide, qui est comme l'hiver du Cap, les brouillards sont fréquents; & des pluies presque continuelles, auxquelles se joignent le vents froids de Nord-Ouest, obligent souvent les habitants de se tenir rensermés dans leurs

L'hiver des Cape maisons. L'air se refroidit, environ au même degré que dans notre automne, & quelquefois même il y a des gelées; mais la glace n'a jamais plus de deux ou trois lignes d'épaiffeur, & fe fond aux premiers rayons du soleil.

Dans la Mousson séche, qui est l'été des Hottentots, les vents de Sud-Est se sont sentir, & répandent beaucoup de sérénité dans le climat. Mais ils rendent l'entrée du port du Cap très-difficile, & causent de grands ravages par leur impétuolité. Roiben al On observe que lorsqu'ils cessent

trois ou quatre jours de souffler, il se rassemble au rivage quantité d'herbes de mer, qui venant à se corrompre, empoisonnent l'air par leur puanteur. Cela occasionne des maladies épidémiques, qui se font principalement sentir aux Européens.

L'Auteur que j'ai cité donne ici une description plus particuliere de la nuée blanche, qui paroît alors sur certaines montagnes, & qui est un des plus curieux phénomènes du Cap. Elle se forme comme par lambeaux, & ses pieces s'assemblant par

DES AFRICATIS.

degrés, finissent par couvrir entiérement le sommet de ces montagnes. La nuée, après avoir été quelque temps immobile, creve tout d'un coup. Elle ne se résout jamais en pluie; mais il en sort des vents surieux, qui prennent toujours leur direction du Sud-Est. Ses couleurs font blanches, avec quelque nuances plus foncées, surtout dans ses parties supérieures. Plus il y a de mélange de sombre, moins l'orage est violent. Dans son état ordinaire, elle produit des vents, qui soufflent quelquesois, presque sans interruption, huit jours de suite, & souvent un mois entier. Quoiqu'il s'en détache visiblement des parties, qui s'éparpillent sur la montagne, son volume paroît toujours le même, tant que l'orage dure, parce qu'elle se nourrit incessamment d'une nouvelle matiere. Le vent diminue quand elle commence à s'éclaircir, & cesse enfin lorsqu'elle devient transparente.

La mer, aux environs du Cap, Couleur verest d'une couleur verdâtre, ce qu'on Mer. doit attribuer à deux causes; premiérement à la verdure réfléchie des montagnes voisines; stondement à

la multitude d'herbes & de roseaux qui croissent ou flottent sur le rivage. Ces roseaux sont dela hauteur de nos plus grands joncs, d'un beau verd, la tige grosse par le bas, & menue vers le sommet. On les plieen forme de trompête, en liant les deux parties, & ils rendent un son aussi harmonieux que cet instrument. De-là vient le nom de Tromba, que les Portugais ont donné à ce roseau. Les branches de corail ne sont pas moins communes fur les bords du Cap. Elles font vertes & molles dans: l'eau; mais lorsqu'elles flottent sur le rivage, elles durcissent, & deviennent blanches ou noires ou d'un rouge foncé.

Irrégularités des ma-

Les marées ont quelques ici de grandes irregularités. Le 24 Septembre 1707, un quart d'heure après l'arrivée du reslux, le flux recommença & cessa ensuite aussi-tôt. Il revint au bout de quelques moments, & disparut encore. Depuis huit heures du matin jusqu'à dix cette étrange révolution arriva sept sois.

Qualité des

Les eaux des rivieres sont en général très - douces & très - claires, lorsqu'elles descendent du sommet

des montagnes, & qu'elles coulent fur des lits de fable ou de cailloux. Celles dont l'origine n'est pas si pure ont une couleur de rouille qui les rend moins transparentes. Il y en a de blanchâtres & de fades qui doivent ces qualités à la terre glaiseuse qu'elles traversent. Quelquesunes perdent leur douceur & deviennent saumaches, soit en approchant de la mer, soit en croupissant dans leur lit. Ces eaux ameres, dont on est obligé de faire usage dans certains cantons, font d'un goût supportable quand on les boit d'abord; mais pour peu qu'on les garde, elles deviennent si salées, qu'il est impossible d'en boire:mais elles ont une vertu admirable pour purifier le sang.

Il y a des eaux d'une nature si froide, qu'elles conservent cette qualité dans les vases où on les renferme, jusqu'à causer un véritable frisson à ceux qui en boivent. La contrée du Cap a aussi des sources chaudes, Bains chauds. dont la plus fréquentée est le bain de la montagne noire, dans le district de Waveren. On remarque que la terre de cette montagne est noire,

visqueuse, & si molle, que les pieds des chevaux y enfoncent. L'eau de la source tombe avec beaucoup de bruit dans un trou, dont Kolben ne put trouver le fond avec une sonde de soixante pieds. Ily a dans la montagne d'autres ouvertures, par lesquelles il coule des eaux chaudes. Leur surface est converte d'une peau graffe & bleuâtre, au bord de laquelle il s'amasse une matiere jaunatre, dont on fait une espece d'ocre. En entrant dans le bain on ressent une chaleur brûlante, qui est pourtant supportable; mais on n'y peut rester que cinq ou fix minutes. On se met ensuite au lit, où l'on éprouve une sueur abondante, après laquelle on le lent fort soulagé. Ces eaux en purgeant le corps par des évacuations assez violentes, guérissent la paralysie: la surdité, les maux vénériens & d'autres maladies.

Faffiles.

Entre diverses especes de fossiles; on trouve au Cap une craie rouge; dont les femmes se fardent le visage; plusieurs substances bitumineuses, vertes; blanches, jaunâtres, outre une huile naturelle qui coule des

rochers, & qui sert ici à divers usages de médecine; des pierres de toute espece, propres aux bâtiments; de beaux marbres; des cailloux qui refsemblent à la pierre d'aigle, au cristal & à d'autres productions de ce genre; des mines de fer, de cuivre & d'argent.

Fécondité

Le pays offre aussi plusieurs salines naturelles, qui se forment dans turelles, le creux des vallées, où il reste toujours quantité d'eau apres la moufson humide. Telle de ces salines a cinq ou fix milles de circonférence. La chaleur du soleil forme d'abord fur la superficie des eaux une substance blanche, qui s'épaissit par degrés, jusqu'à prendre la confistance du sel, ce qui arrive ordinairement vers le solstice d'été. Les vents de Sud-Eft, qui font alors dans toute leur force, ont beaucoup de part à cette opération. Les vallées du Cap font en général si imprégnées de nitre, que l'herbe qu'elles produisent a toujours un goût salé.

Cette abondance de sels terrestres de la terre. rend le pays fertile en toutes fortes de productions. Le froment & la plupart des grains de l'Europe croif

fent ici avec une merveilleuse fécondité. Le blé rend trente ou quarante boisseaux pour un; l'orge cinquante ou soixante, & même davantage; les feves depuis vingt jusqu'à vingtcinq, & les pois entre trente & quarante. L'avoine seule n'a jamais réussir dans les terres du Cap; mais l'abondance de l'orge, nourriture beaucoup plus saine pour les chevaux, sait qu'on ne s'apperçoit pas de cette disette.

Le labourage est fort pénible le la-dans certaines terres grasses, où l'on est quelquefois obligé d'atteler vingt bœufs à une charrue. Mais cela est rare au Cap, où le fol est communément composé d'argile & de sable, & demande pende travail. Les charrues qu'on emploie sont différentes des nôtres. La roue du côté du fillon est beaucoup plus grande que l'autre, & le soc est divisé en deux parties, dont l'une s'avance droit en pointe, & l'autre s'élargit considérablement. Cependant ils emploient aussi des focs parfaitement pointus; mais alors ils ne se servent point de coutre. Ce qu'on pratique au Cap rappelle ce qui est arrivé

dans ces derniers temps en Angleterre & en France, où l'on a imaginé plusieurs méthodes nouvelles de labourage: il seroit bien humiliant pour l'homme, qu'un art si utile & si ancien dans le monde, sut encore susceptible de perfection!

On ne commence à temer qu'au mois de Juillet, & la récolte se fait en Septembre. Ce n'est point ici l'u-fage de faire battre le blé par des hommes. On n'emploie à ce travail que des bœus ou des chevaux, qui foulent les épis sur un terrein sort uni, sormé d'un mélange de paille hachée & de siente de vache, qu'on détrempe avec de l'eau. Cette méthode usitée dans les provinces méridionales de France, est beaucoup plus expéditive.

Les vins du Cap sont devenus célebres. On assure que les premiers plants de vignes y ont été apportés de Perse & des bords du Rhin. La crainte des vents de Sud-Est ne permet pas de laisser croître les ceps à plus de trois pieds de hauteur. Les vignes sont plus sécondes & plus précoces qu'en Europe. La vendange se fait en Février & dans le mois

Vins du Cap.

498 HISTOTER

fuivant. Les vins sont naturellement forts & pleins de seu, & deviennent moëlleux & doux avec le temps. Kolben les compare aux meilleurs vins de Canarie.

Fertilité des fardins.

On ne vante pas moins la fertilité des jardins. La plupart de nos fruits & de nos légumes d'Europe y croissent heureusement, & sont même, dit on, plus délicieux que dans le lieu de leur origine. Il en est de même de ceux qu'on apporte de l'Asie & de l'Amérique. Le beau jardin de la Compagnie renferme en ce genre toutes les richesses de l'univers : mais les bornes que je me suis prescrites, ne me permettent pas de m'étendre sur sa description. Il suffit de remarquer qu'en général toutes les plantations Hollandoises sont abondamment pourvues d'amandiers, de noyers, de chataigniers. de coignassiers, de pommiers, de poiriers, de pruniers, de grenadiers, d'abricotiers & de pêchers. Les limons, les oranges & les citrons sont des fruits communs, qui paroissent au Cap dans tout leur éclat. Les Hollandois ont apporté de Ceylan l'arbre qui produit la canelle, & le cul-

tivent avec le même succès que les autres plantes étrangeres. L'aloès. qu'il est si rare de voir en Europe dans toute sa beauté, naît ici en pleine campagne, sans le secours de l'art. Les fleurs croissent dans tout le pays

avec une espece de profusion.

Entre les arbres fruitiers parti- L'amaquas, culiers au Cap, on distingue l'Amaquas, que les Hollandois nomment Keurboom. « Sa hauteur est de neuf ou dix pieds. Sa fleur est d'un blanc rougeâtre, comme celle du pommier . & rend une odeur très douce. Elle produit des cosses, dont chacune contient cinq ou six grains de semence de la grosseur d'un pois, de couleur brune, de forme ovale & d'un goût acide. Son écorce est mince, couleur de cendre & fort unie. Les vers s'attachent rarement au bois, qui est fléxible lorsqu'il est verd, mais qui acquiert en séchant une extrême dureté. Si l'on en coupe une branche . elle rend une gomme jaune & luisante ». C'est la description qu'en fait Kolben.

L'arbre estropié, à qui l'on a don- L'arbre & né ce nom, parce qu'il est du genre tropie. nain, & que ses branches sont cro-

700 HISTOIRE

chues & remplies de nœuds, produit un fruit semblable à la pomme de pin, & une écorce épaisse & ridée, que les tanneurs emploient & qui a aussi ses usages dans la Médecine.

Le pays produit un autre arbre, de la grandeur du chêne, dont le bois fort uni & bien nuancé sert à faire des meubles très-propres. Il rend une si mauvaise odeur l'orsqu'on le coupe, que les Européens l'appel-L'arbre lent l'Arbre puant : mais cette infection se dissipe avec le temps.

puant .

Racine de Kanna.

La racine de Kanna, que quelques Ecrivains croient particuliere à la même contrée, n'est, suivant le Pere Tachard, que le Gin Seng des Chinois, que les Hollandois ont planté au Cap. Il est certain qu'on donne à peu près les mêmes qualités à ces deux racines. Les Hottentots ont une passion décidée pour le Kanna, le mâchent continuellement. & lui attribuent une grande vertu.

e Dakha

Le Dakha est une espece de chanvre sauvage, dont ils emploient les feuilles, soit pour les mêler avec leur tabac, foit pour les fumer seules, lorsque le tabac leur manque. DapDES AFRICAINS. FOT

per nous apprend qu'ils le mangent aussi quelquesois, ou le prennent par infusion, ce qui les enivre également. La Spirée est une autre plante dont ils font beaucoup de cas; Ils com- spirée. posent de ses seuilles desséchées une poudre d'un jaune luisant, qu'ils jettent fur leurs cheveux, & dont ils fe fardent quelquefois le visage. C'est le Bukku, dont j'ai parlé plus haut, & sur lequel j'avois promis un éclaircissement.

Poudres de

Abondance

CHAPITRE VII.

Quadrupedes, Oiseaux, Insectes, Poisons.

Es vallées du Cap & des con- Abondat trées voifines offrent presque des besties par tout d'excellents pâturages, & les colons de Drakensteen & de Waveren, ainsi que tous les Ilottentots. n'ayant d'autres richesses que leur bétail, le pays abonde en troupeaux de toute espèce. Les bœuss & les moutons sont de la premiere groffeur. La race des chevaux est plus pe tite; mais leur nombre est si grand, qu'il y a des particuliers qui en élèbœuf pour une livre de tabac.

302

vent jusqu'à trois cents. Le prix or dinaire d'un poulain, su commencement de ce siecle, étoit de six efprimes calins de Hollande *: on avoit un

12 fous de morre monoie.

Animaux **Ja**uva ges.

Il y a dans les forêts quantité de loups, dont une espece a reçu le nom de loups-tigres. parce qu'ils ont le poil tacheté; des chiens fauvages, qui s'assemblant par t: upes, sont une guerre cruelle aux bêtes séroces, lans nuire aux Européens ni aux Hortentots, avec lesquels ils partagent même leur butin (1): ces animaux sont partout amis de l'homme; des lions, des tigres, des léopards, des éléphants & des rhinoceros; des élans & des busses, plus gros que ceux d'Europe & d'Amérique; des ânes sauvages, entre lesquels on distingue

Le Zebra.

avantageusement le Zeura ou Zebra, qui ne ressemble à l'âne que par les oreilles, & qu'on devroit plutôt comparer au cheval. Ses jambes sont menues & d'une balle proportion ; son poil doux & lissé. On voit sur

^{(1]} Ils persont, cht Kolben, lour proie. dans ma lieu qui leur sert de rendez vons. Les Européen. & les Hittentels les suivent & prement ce qui leup genvient dans le tas, sans que tes animann en grandens.

Son dos une longue raie noire, d'où partent de chaque côté d'autres raies blanches, bleues & brunes, qui s'afsemblent en cercle autour du ventre, où leurs couleurs se mêlent & se confondent agréablement. La tête, les oreilles, la queue & les crins du cou, sont rayés des mêmes couleurs. Cet animal, quoiqu'assez commun au Cap, est fort difficile à prendre, ce qui fait quelquefois monter

fon prix très-haut,

Les chevreuils & les cerfs different peu de ceux d'Europe; mais il d'une espé y a des especes de chevres fort par- particuliente ticulieres. Les unes, aussi grandes que nos cers, ont le poil d'un fort beau bleu. D'autres, de la même grandeur que les premieres, ont le poil du dos grisâtre, avec de petites marques rouges, & le ventre blanc. On leur voit dans la longueur du corps une raie blanche, croisée par trois autres raies de la même couleur, qui leur environnent le ventre, & qui sont placées à égale distance les unes des autres. Les cornes des mâles sont longues de trois pieds; mais les femelles n'en ont point. La nature, par un contrafte

HISTOIRE. 704

singulier, produit au Nord du Cap des chevres aussi petites que des lievres.

La Souris d'Inde.

Entre les animaux de moindre grandeur on compte la Souris d'Inae, qui est ici de la grosseur d'un chat, & qui le nourrit de serpents & d'oi-

La souris seaux; la Souris à sonnette, ainsi sonnette. nommée à cause du bruit perçant qu'elle fait avec sa queue : elle vit sur les arbres comme les écureuils. mais elle à la tête beaucoup plus grosse & le corps plus épais, avec des différences marquées dans la cou-

TALE CL.

Chars sau-leur du poil; des Chats sauvages dont la peau se vend fort cher : il y en a de moucherés comme les tigres, & d'autres qui sont tout-à-fait bleus.

La Boëte Buante.

(

 L'animal que les Hollandois ont nommé St. nking sem, c'est-à-dire, Boë: e puante, est une espéce d'écureuil, de la grandeur d'un chien médiocre. Lorsqu'il est poursuivi de près, il lâche des vents d'une telle puanteur, qu'il n'y a point d'homme qui ne se trouve comme suffoqué par cette insection. L'animal profite de l'embarras du chasseur pour s'éloigner, & lâche une seconde dose, fi la

la poursuite continue, soit que la. peur produise en lui cet effet, soit que l'instinct lui inspire ce moyen

de se défendre.

Le Porc-épi est aussi communici Le porc-épi que dans tout le reste de l'Afrique. Sa grandeur est celle du lapin. Il a le corps hérissé de gros & longs aigüillons, qui tiennent si peu à sa peau, qu'en se secouant il les lance contre ceux qui l'attaquent, & les blesse quelquesois dangereusement. Ses doigts font larges & velus, & les dents fort tranchantes. Sa langue est garnie de petits corps osseux, qui peuvent passer pour d'autres dents. Il se nourrit de raisins & de fruits. Les Africains mangent sa chair, qui est assez bonne, lorsqu'elle a été fumée un jour ou deux.

J'aurois quelque chose de fort par- Ce qu'on ticulier à dire sur les singes du Cap, singes du si l'on pouvoit ajouter soi à ce récit Capde Kolben, que l'Historien des Voyages a tourné fort agréablement. Comme ces animaux, dit-il, ont une passion extrême pour les fruits, ils font souvent la guerre aux vergers & aux jardins, avec des précautions admirables pour leur sûre-

Tom XL

té. Tandis qu'une partie de leur troupe pille un jardin, les autres se rangent en ligne jusqu'au lieu de leur retraite dans les montagnes. A mesure que les premiers cœuillent le fruit, ils l'apportent à celui qui fait la tête de la ligne, des mains duquel il passe au suivant, & de celui-ci aux autres Cette exécution se fait avec un profond silence. Si ceux qui font la garde s'apperçoivent de quelque danger, ils poussent un cri, qui fert de fignal à toute la troupe, alors il se hâtent de prendre la fuite. Les jeunes montent sur les épaules des vieux, & leur retraite est un speccle fort réjouissant. On suppose que la négligence de leurs sentinelles ne demeure pas impunie; car lorsqu'il y en a quelqu'un de pris ou de tué, on entend beaucoup de bruit entre eux dans leur retour, & quelquefois on en trouve plusieurs déchirés en piéces sur le chemin. »

Dans la classe des oiseaux, ce que le Cap offre de plus distingué est Le Flamin- 1, le Flamingo ou Flamand, animal plus gros que le cigne, plus haut monté, & qui a le cou encore plus long. Les plumes inscrieures de ses

507

ailes sont noires, celles d'en haut couleur de feu, & ses jambes orangées. Sa tête & son cou sont aussi blancs que la neige. 2. Le Knor, espece de poule particuliere à cette contrée. Son plumage est mélé de rouge, de blanc & de cendré; ses jambes sont jaunes. Cette poule a le corps si pesant & les aîles si courtes, qu'elle ne peut voler fort loin : elle fréquente les lieux solitaires, & pond ses œufs dans les buissons. 3. Le Malagos, Le Malagos. oifeau de riviere de la forme & de la grandeur d'une oie : il se nourrit de poissons, & plonge fort habilement. 4. La Monette, sorte de ca- La Monette. nard, dont le duvet est très-estimé. 5. Le Pengouin, oiseau de mer, très- Le Pengoin. commun sur cette côte, & qui a donné son nom a une des îles du Cap. Il a le corps fort gros & fort pesant, le bec noir, les jambes d'un verdpâle, & le reste du plumage cendré. On estime ses œufs, qu'il dépose sur les rochers; mais on fait peu de cas de sa chair. 6. Une espece de chardonnerets propres à cette région. effece singu-Ils ont cela de particulier que leur liere. plumage en hiver est couleur de cendre, au-lieu qu'en été il est en partie

Le Knor.

508 HISTOIRE

noir, & en partie du plus beau rouge.

Autres fortes d'oilcaux,

Cette contrée produit plusieurs fortes d'aigles, qui n'ont aucune différence remarquable avec ceux d'Europe; des oies & des canards domestiques & sauvages. Des pélicans qu'on nomme ici mangeurs de serpents, parce qu'ils se nourrissent de ces reptiles, ainsi que de crapauds & d'autres bêtes venimeuses, des paons, des faisans, des grives, des cailles & des bécassines, parfaitement semblables aux nôtres; quanzité d'autruches & de faucons, & une infinité d'espéces de petits oiseaux. qui nuisent beaucoup aux grains & aux raisins. Les serins sont aussi communs au Cap que dans les îles de Canarie.

Especes par-Serpens.

Entre diverses sortes de reptiles, ticulieres de on trouve ici des aspics longs de plusieurs aunes, & quelques autres especes particulieres de serpents. Ce-

Iui qu'on appelle l'Œuil ou l'Elanceur, doit le premier de ces noms à la mull'Elanceur. titude de ces taches blanches dont sa

peau noire est mouchetée, ce qui forme l'apparence d'autant d'yeux; & l'autre à la légéreré avec laquelle

il s'élance. Il y au Cap une autre sorte de reptile qu'on a nommé! Arbre, à cause de sa ressemblance avec les branches des arbres, autour desquelles il s'enveloppe. Sa longueur est d'environ deux aunes; mais il n'a que huit ou neuf lignes de grosseur. On assure que sa graisse mêlée avec Ie suif dont on compose une chandelle, fait paroître une chambre pleine de serpents.

Le Dipsas ou l'Alterant, a reçu ce Le Dipsas, nom, parce que ses morsures, qui font d'ailleurs très dangereuses, causent une soif cruelle. Le serpent chevelu ou à chapeau n'est pas moins redoutable. Ceux qu'on nomme serpents domestiques, parce qu'ils s'infi- serpents donuent jusques dans les maisons, sont extrêmement communs dans le pays; mais leur morfure n'a, rien de funeste. Il n'en est pas de même des scorpions, qui sont aussi formidables par pions. leur nombre que par la malignité de leur venin.

Parmi les insectes, il y en a d'aquatiques & de terrestres. Dans le quatiques premier genre, outre les sangsues & les serpents d'eau, on compte le pou. de mer, qui tourmente les poissons.

Le Serpent

par les morfures; la Mouche marine qui les pique de son aigüillon, & qui est de la grandeur & de la forme de la crevette ; des reptiles de plusieurs especes, dont les plus curieux, dans un petit corps qui n'a que fix pouces de long, ont la tête, la poitrine & le cou exactement conformés. comme le cheval.

nfedes ter-

Les insectes terrestres sont innombrables. Les fourmis couvrent les vallées de leurs nids. & tout le pays est infesté d'une prodigieuse multitude de mouches, dont l'espèce la plus remarquable est celle des Cerfs volans d'or, ainsi nommés, parce qu'ils ont en effet la tête & les: aîles dorées. Pai parlé du respect que les Hottentots ont pour cet animal. Le millepieds n'est pas moins

commun ici que dans l'Inde, & sa. morfure, est aussi mortelle que celle: Mothen , ibid. des scorpions. Il y a des insectes qui font de terribles ravages dans les vignes & dans les terres ensemencées. On trouve une forte d'araignée noire, qui n'est que de la grosseur d'un pois; mais dont la piquûre est très-funeste lorsque le remede est

appliqué trop tard. Des vers pref-

DES AFRICAINS. SIE qu'imperceptibles rongent les vêtements & les étoffes, & ce n'est que par des soins continuels, qu'on se préserve de cette vermine. Les Hottentots sont couverts de poux, & les punailes, ainsi que les lentes & les puces, tourmentent beaucoup les Européens.

Les abeilles ne sont point rares au Cap; mais les Hollandois s'appliquent rarement à les élever, parce-qu'ils se contentent du miel sauvage que les Hottentots leur apportent, & qui a l'odeur plus douce que

celui des ruches.

Dans la classe des poissons, dont Poissons mal'abondance est extrême dans la mer du Cap, nous distinguerons.

1. Le Souffleur, ainsi nommé, Le Souffleur, parce qu'il souffle & lance l'eau dans Pair par les narines. Son corps est fans écailles, son dos d'un jaune soncé, le ventre blanc, la gueule petise & armée de quatre grosses dents. Ce poisson ressemble beaucoup à la baleine, excepté qu'il est moins grand. On assure que sa chair est & venimeuse, qu'un Matelot Holfandois petdit la vie pour en avoir mangé. Les souffleurs vont

512 HISTORE

Le Poisson brun.

en troupes comme les Marsouins. 2. Le Poisson brun, c'est le nom que lui donne Kolben. Il est de la grosseur du bœuf, & n'a pas moins de quinze ou seize pieds de long.

Le Bennet.

3. Le Benner, moins remarquable par sa grandeur, que par la beauté de ses écailles, qui sont d'un pourpre luisant, nuancé de raies d'or. Sa chair est cramoisse, & conserve cette couleur, même après la cuisson. C'est un aliment agréable & facile à digérer.

Te Poisson.

4. Le Poisson volant, qui tire ce nom de ses nageoires, faites en forme d'aîles: quoi qu'en dise Kolben, il ne s'en sert jamais pour voler; & ses efforts se réduisent à s'élancer sur l'eau par sacades. On prétend que ce poisson ne se trouve jamais hors des Tropiques, & qu'il a un ennemi cruel dans se poisson brun. Sa chair est une nourriture excellente.

Le poisson d'es.

5. Le Poisson d'or, qui ne paroît au Cap que depuis le mois de Mai jusqu'au mois d'Août.

Le Braffem,

6, Le Brassem, poisson particulier à cette Mer; & que les Hollandois appellent pour cette raison. Hottentot. On en distingue plusieurs especes.

DES AFRICA INS. 523 dont la plus belle est distinguée par le nom de Rouge-pierre. Sa peau & ses écailles sont d'un rouge éclatant, tacheté de bleu, avec quel-

ques nuances d'or.

7. Le Lion de Mer, animal am- Le Lion de phibie, suivant Kolben, qui dit Merqu'on en tua un en 1707, qui se chauffoit au soleil sur les rochers de la Table. Il avoit quinze pieds de long " & la même mesure en circonférence. Sa tête ressembloit beaucoup à celle du Lion; mais elle étoit sans criniere, &, sur tout le corps, il n'avoit ni poil ni écaille. Sa langue étoit d'une telle masse, qu'elle pesoit seule cinquante livres. La couleur de sa peau etoit jaundire; il y avoii par devant deux jambes courtes, dont les pieds ressembloient aux pattes de l'oie. Deux larges nageoires, chacune d'environ dix-huit pouces de long, lui tenoient lieu de jambes de derriere. Son corps

en croissant. 8 Les Limaçons-marins. Il y en a ici de plusieurs especes: le Limaçon marins. parc-épi, dont la coquille est épineuse; le Quille-Limaçon, qui a la senne ornée des plus vives cou-

s'allongeoit en queue, & se terminoit

Limaçons

leurs; le Limaçon-Nabel, qui a detrx écailles comme les moules; le Soleil & l'Etoile de Mer, ainsi appellés, parce que leurs coquilles, poligones ou rondes, sont armées de pointes, qui s'élancent de tous côtés comme des rayons; le Limaçonperle, dont la coquille est la plus grande & la plus brillante; on s'en sert au Cap pour faire des coupes. qui contiennent quelque fois deux pintes; le Limaçon-vis, qui tire ca nom de la figure cannelée de sa coquille, qui étant bien nettoyée est, d'un beau rouge de flamme mêlé de blanc, de verd & de jaune.

Le pagget.

9. Le Pagger, coquillage trèsdangereux à manier, parce qu'il a fur le dos une pointe venimeuse, qui peut faire une blessure mortelle.

Le Jet d'eau

Le Jet-d'eau marin, espece de Polipe, qui a la forme d'une éponge. On le trouve sur les rochers du Cap, auxquels il s'attache si fortement, que les vents & les vagues ne peuvent l'en arracher. Sa couleur est verdâtre, & son corps distile une humeur aqueuse. L'intérieur offre à l'œuil une substance charn ue, qu'on prendroit pour un gésier, Quand on porte la main sur ce Polipe, il pousse par deux ou trois ouvertures de fort beaux jets-d'eau, & recommence autant de sois qu'on le touche, jusqu'à ce qu'il ait épuisé son réservoir. Kolben ne lui trouva point d'autre signe de vie animale.

J'ai décrit ailleurs l'Hippopotame, animal fort commun dans les Mers & dans les Rivieres d'Afrique. On voit aussi sur la côte du Cap des Dauphins, des Requins, des Marsouins, & de ces petites Baleines qu'on appelle Grampus.

Fin du Tome XI.

